

**Zeitschrift:** Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 130 (2012)

**Heft:** 186

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Schweizerisches Handelsamtsblatt

# shab.ch

Dienstag, 25.09.2012  
Nr. 186 - 130. Jahrgang

ISSN 1661-1888

## Feuille officielle suisse du commerce

# fosc.ch

Mardi, 25.09.2012  
Nr. 186 - 130<sup>e</sup> année

ISSN 1661-1888

## Foglio ufficiale svizzero di commercio

# fusc.ch

Martedì, 25.09.2012  
Nr. 186 - 130<sup>o</sup> anno

ISSN 1661-1888

### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

#### AG

#### Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Dilge Montagen**, in Buchs AG, CH-400.1.034.375-4, Hunzikerstrasse 34, 5033 Buchs AG, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Allgemeine Montagen von Türen und Fenstern, Holzbau, Fassaden und Innenausbau. Eingetragene Personen: Dilge, Garbiz, türkischer Staatsangehöriger, in Buchs AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 9552 vom 20.09.2012 / CH-400.1.034.375-4 / 06863068

■ **Hildbrand Kunststoff-Verarbeitung**, in Villmergen, CH-400.1.034.369-8, Unterdorfstrasse 26, 5612 Villmergen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Schneiden, Biegen, Fräsen von Kunststoffen aller Art für Displays, Leuchten, Schutzabdeckungen. Eingetragene Personen: Hildbrand, André, von Boswil, in Bättikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Hildbrand, Margrit, von Boswil, in Bättikon, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 9553 vom 20.09.2012 / CH-400.1.034.369-8 / 06863070

■ **IT Services & Software-Büro Malý**, in Rheinfelden, CH-400.1.034.371-5, Waldshuterstrasse 49, 4310 Rheinfelden, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Beratung und Dienstleistungen im Bereich Informatik. Betrieb eines Informatikbüros. Erstellen und Maintenance von Software. Eingetragene Personen: Malý, Vladimír, in Rheinfelden, in Rheinfelden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 9554 vom 20.09.2012 / CH-400.1.034.371-5 / 06863072

■ **Mondogusto GmbH**, in Aarau, CH-400.4.035.865-3, Delferstrasse 22, 5004 Aarau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.08.2012. Zweck: Anbieten eines Hausliefererservices für Restaurants; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Das Stammkapital ist bei der Gründung vollständig liberiert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 20.08.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Kurz, Tina, von Pohlen, in Gontenschwil, Gesellschafterin und Vorsitzende der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00; Sarto, Adriano, von Muhen, in Suhr, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00.

Tagesregister-Nr. 9555 vom 20.09.2012 / CH-400.4.035.865-3 / 06863074

■ **Muldenzentrale Lenzburg GmbH**, in Lenzburg, CH-400.4.035.878-1, Industriestrasse 26, 5600 Lenzburg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17.09.2012. Zweck: Durchführung von Muldentransportaufträgen und Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Nutzfahrzeugen und Baumaschinen; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich selbst zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Das Stammkapital ist bei der Gründung vollständig liberiert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft sind den im Anteilbuch eingetragenen Gesellschaftern schriftlich, mit Telefax oder mit elektronischer Post zustustellen. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Modalitäten für die Abtretung von Stammanteilen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 17.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Richner, René, von Schafisheim, in Schafisheim, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 9556 vom 20.09.2012 / CH-400.4.035.878-1 / 06863076

■ **Ramaj + Co. Adlerreinigungen**, in Obersiggenthal, CH-400.2.034.381-0, Simonweg 1, 5415 Nussbaumen AG, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.01.2012. Zweck: Ausführen von Gebäude- und Unterhaltsreinigungen sowie Erbringen von Hauswartungsdienstleistungen. Übernimmt Aktiven und Passiven des nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens Adler Reinigungen, Fafake Ramaj, in Obersiggenthal. Eingetragene Personen: Ramaj, Safet, kosovarischer Staatsangehöriger, in Nussbaumen AG, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Ramaj, Fafake, kosovarische Staatsangehörige, in Nussbaumen AG, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 9557 vom 20.09.2012 / CH-400.2.034.381-0 / 06863078

■ **UniqueRent GmbH**, in Oftringen, CH-400.4.035.880-8, Grümmattstrasse 6, 4665 Oftringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.09.2012. Zweck: Vermietung von Luxusautos, Erwerb, Verkauf, Import und Export von Autos, Organisation von Events sowie Erwerb, Verkauf und Vermietung von Liegenschaften; kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Das Stammkapital ist bei der Gründung vollständig liberiert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Modalitäten für die Abtretung von Stammanteilen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Gemäss Erklärung aller Gründer vom 11.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Djuric, Dejan, von Kloten, in Kloten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 9558 vom 20.09.2012 / CH-400.4.035.880-8 / 06863080

#### Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **Arizona Business Solutions AG**, in Niederwil AG, CH-020.3.025.402-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 28.07.2011, Publ. 6276714). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Harrendorf, Jens, deutscher Staatsangehöriger, in Wohlen AG, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Koller, Stephanie, deutsche Staatsangehörige, in Nieder-Olm (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 9559 vom 20.09.2012 / CH-020.3.025.402-9 / 06862418

■ **Balanco GmbH**, in Kaiseraugst, CH-270.4.002.860-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2012, Publ. 6735930). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saunière, Jean Frédéric Michel Léon, französischer Staatsangehöriger, in Marseille (FR), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 35 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: mit 80 Stammanteilen zu je CHF 100.00]; Saunière, Michèle Marie-Odile, französische Staatsangehörige, in Marseille (FR), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 33 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: mit 60 Stammanteilen zu je CHF 100.00]; Perrissoud, Daniel Roger, französischer Staatsangehöriger, in Manosque (FR), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 62 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: mit 20 Stammanteilen zu je CHF 100.00]; Laeuclhi, Thomas, von Basel, in Oberwil BL, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 100.00 [bisher: mit 40 Stammanteilen zu je CHF 100.00]; Kiessling, Dr. Udo, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (DE), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 31 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Mäkinen, Seppo, finnischer Staatsangehöriger, in Vantaa (FI), Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, mit 6 Stammanteilen zu je CHF 100.00; BBT Management & Holding GmbH (CHE-406.474.456) [CH-270.4.003.565-5], in Basel, Gesellschafter, mit 32 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 9560 vom 20.09.2012 / CH-270.4.002.860-4 / 06862420

■ **CTL CT LIGHTING GmbH**, in Endingen, CH-400.4.028.228-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 248 vom 21.12.2006, S. 1, Publ. 3692444). Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 14.05.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.

Tagesregister-Nr. 9561 vom 20.09.2012 / CH-400.4.028.228-4 / 06862422

■ **DVDSTOP GmbH**, in Wettingen, CH-400.4.028.747-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 219 vom 11.11.2009, S. 2, Publ. 5337594). Firma neu: **DVDSTOP GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsadresse, c/o Thomas Björnness, Badenstrasse 16, 5413 Birmensdorf AG. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 13.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Björnness, Thomas, von Tecknau, in Stiglistorf, Gesellschafter und Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einem Stammanteil von CHF 60'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 9562 vom 20.09.2012 / CH-400.4.028.747-4 / 06863082

■ **edelgrau ImmoTrend GmbH**, in Dürrenäsch, CH-400.4.030.420-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 70 vom 11.04.2008, S. 1, Publ. 4425530). Statutenänderung: 11.09.2012. Firma neu: **Edelgrau GmbH**. Zweck neu: Betrieb einer Agentur für die Vermittlung von und den Handel mit Möbeln und Einrichtungsgegenständen sowie Erbringung von Dienstleistungen im Möbel- und Immobiliensektor; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Finanz-, Immobilien-, Handels- und Industrieunternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Finanzierungen aller Art tätigen sowie Liegenschaften, Wertschriften, Patente, Lizenzen und Vertretungen erwerben, verwalten und verkaufen.

Tagesregister-Nr. 9563 vom 20.09.2012 / CH-400.4.030.420-5 / 06863084

■ **Euroderm AG**, in Baden, CH-400.3.030.485-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09.08.2012, Publ. 6804110). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Richter, Dr. Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Freising (DE), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Har, Dr. Jost, von Oberwil BL, in Oberwil BL, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Studer, Rudolf, von Oftringen, in Oftringen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Wachsmann, Martin, von Reinach BL, in Künsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 9564 vom 20.09.2012 / CH-400.3.030.485-2 / 06862424

■ **Gärtner Uetz GmbH**, in Menziken, CH-400.4.030.132-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 235 vom 03.12.2009, S. 2, Publ. 5373404). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eugster, Carmen, von Alstätten, in Bewil am See, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Uetz, Roger, von Sumiswald, in Bewil am See, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00 und mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00].

Tagesregister-Nr. 9565 vom 20.09.2012 / CH-400.4.030.132-5 / 06862426

■ **IT unlimited Schweiz AG**, bisher in Opfikon, CH-020.4.027.519-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 06.07.2012, Publ. 6756024). Gründungsstatuten: 18.06.2012, Statutenänderung: 05.09.2012. Sitz neu: **Aarau**. Domizil neu: Bleichmattstrasse 42, 5000 Aarau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Häni, Andrea Stefan, von Gurzelen, in Uster, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Traugott, Mathias, von Basel, in Suhr, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 9566 vom 20.09.2012 / CH-020.4.027.519-6 / 06863086

■ **Lamitech Storen, Sonnen- und Wetterschutz - Torsello Gabriella**, in Spreitenbach, CH-400.1.032.774-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 24 vom 03.02.2011, S. 1, Publ. 6016746). Sitz neu: **Birr**. Domizil neu: Försterweg 12, 5242 Birr. Eingetragene

Redaktion/Verlag Staatssekretariat für Wirtschaft (SECO), Schweizerisches Handelsamtsblatt, Holzlofenweg 36, Postfach 1025, 3000 Bern 23, Tel. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, info@shab.ch, www.shab.ch  
Leitung: Markus Tanner Druck: W. Gassmann AG, 2501 Biel Amtliche Publikationen: info@shab.ch Abonnement (pro Jahr) Schweiz: CHF 175 (inkl. MwSt), Ausland: CHF 270, Tel. 032 344 83 33, Fax 032 344 83 38, shababo@gassmann.ch, Inserate: Annoncen-Agentur Biel, Postfach, 2501 Biel, Tel. 032 344 82 95, Fax 032 344 83 53, anzeigen@gassmann.ch  
Erscheint täglich ausser samstags, sonntags und feiertags

Rédaction/Édition Secrétariat d'Etat à l'économie (SECO), Feuille officielle suisse du commerce, Holzlofenweg 36, case postale 1025, 3000 Bern 23, Tel. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, info@fosc.ch, www.fosc.ch  
Direction: Markus Tanner Imprimerie: W. Gassmann AG, 2501 Bière Publications officielles: info@fosc.ch Abonnement (annuel) Suisse: CHF 175 (TVA comprise), Étranger: CHF 270, Tel. 032 344 83 33, Fax 032 344 83 38, shababo@gassmann.ch Annonces: Agence d'annonces SA, case postale, 2501 Bière, Tel. 032 344 82 95, Fax 032 344 83 53, annonces@gassmann.ch  
Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Segreteria di Stato dell'economia (SECO), Foglio ufficiale svizzero di commercio, Holzlofenweg 36, casella postale 1025, 3000 Berna 23, Tel. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, info@fusc.ch, www.fusc.ch  
Direzione: Markus Tanner Tipografia: W. Gassmann AG, 2501 Bienna Pubblicazioni ufficiali: info@fusc.ch Abbonamento (annuale) Svizzera: CHF 175 (IVA compresa), Estero: CHF 270, Tel. 032 344 83 33, Fax 032 344 83 38, shababo@gassmann.ch Anunci: Agenzia d'annonci SA, casella postale, 2501 Bienna, Tel. 032 344 82 95, Fax 032 344 83 53, annunci@gassmann.ch  
Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

### Inhalt Sommaire Sommario

#### Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

AG	1	FR	7	NE	10	SZ	13	ZG	18
AI	2	GE	7	NW	11	TG	13	ZH	19
AR	2	GL	9	OW	11	TI	14		
BE	2	GR	9	SG	11	UR	15		
BL	3	JU	10	SH	12	VD	15		
BS	4	LU	10	SO	12	VS	17		

#### Konkurse Faillites Fallimenti

Schuldbreitungen Poursuites pour dettes Esecuzioni	26
----------------------------------------------------------	----

#### Schuldenrufe Appel aux créanciers Diffida ai creditori

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti	29
--------------------------------------------------------------------	----

#### Andere gesetzlichen Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresae	41
-------------------------------------------------------------------------------------	----

#### Index Indice Indice

Formulare elektronische: 1 Arbeitstag vor Erscheinen, bis 12 Uhr Andere Gesetzlichen Publikationen: Online via Formular: 1 Arbeitstag vor Erscheinen, bis 8 Uhr andere elektronische Form: 4 Arbeitstage vor Erscheinen Unternehmenspublikationen: 2 Arbeitstage vor Erscheinen ohne Gut zum Druck 4 Arbeitstage vor Erscheinen mit Gut zum Druck, bis 14 Uhr	42
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----

#### Redaktionsschluss Formulaires électroniques: 1 jour ouvrable avant la parution, jusqu'à 12h00 Autres publications légales: Formulaires électroniques: 1 jour ouvrable avant la parution, jusqu'à 08h00 Autre forme électronique: 4 jours ouvrables avant la parution

#### Détails de rédaction Formulaires électroniques: 1 jour ouvrable avant la parution, jusqu'à 12h00 Autres publications légales: Formulaires électroniques: 1 jour ouvrable avant la parution, jusqu'à 08h00 Autre forme électronique: 4 jours ouvrables avant la parution

#### Termini di redazione Moduli elettronici: 1 giorno lavorativo prima della pubblicazione, fino alle 12.00 Altre pubblicazioni legali: Moduli elettronici: 1 giorno lavorativo prima della pubblicazione, fino alle 08.00 Altra forma elettronica: 4 giorni lavorativi prima della pubblicazione

#### Pubblicazioni delle imprese: 2 giorni lavorativi prima della pubblicazione senza buono stampa 4 giorni lavorativi prima della pubblicazione con buono stampa, fino alle 14.00

Personen neu oder mutierend: Torsello, Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in Birr, mit Einzelunterschrift [bisher: in Spreitenbach]; Torsello, Gabriella, italienische Staatsangehörige, in Birr, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Spreitenbach].

Tagesregister-Nr. 9567 vom 20.09.2012 / CH-400.1032.774-3 / 06863088

■ **Menotti GmbH, in Dottikon**, CH-400.4.015.420-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 35 vom 20.02.2009, S. 3, Publ. 4891252). Firma neu: **Menotti GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 14.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Menotti, Luciano, von Starrkirch-Wil, in Dottikon, Gesellschafter und Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 9568 vom 20.09.2012 / CH-400.4.015.420-9 / 06863090

■ **mjmontage GmbH, in Döttingen**, CH-400.4.025.810-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 71 vom 14.02.2012, Publ. 665392). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Signau im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 9575 vom 20.09.2012 / CH-400.4.025.810-1 / 06861956

■ **Pensionskasse der Kern & Co AG, Aarau, in Aarau**, CH-400.7903.077-2, Stiftung (SHAB Nr. 77 vom 20.04.2012, Publ. 6646090). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kessler, Egidius, von St. Gallen, in Aarau, Mitglied des Stiftungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Käser, Ernst, von Zürich und Ursenbach, in Islisberg, Vizepräsident des Stiftungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagesregister-Nr. 9569 vom 20.09.2012 / CH-400.7903.077-2 / 06862428

■ **PHAEOLUX GmbH, in Bremgarten AG**, CH-400.4.033.231-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2011, Publ. 6480770). Statutenänderung: 24.08.2012. Stammkapital neu: CHF 60'000.00 [bisher: CHF 20'000.00]. Bei der Kapitalerhöhung vom 24.08.2012 wurde das Stammkapital von CHF 20'000.00 auf CHF 60'000.00 durch Ausgabe von 40 Stammanteilen zu CHF 100.00 erhöht. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wetzl, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Gossau ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Bremgarten AG und mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00]; Zindel-Pöschmann, Armin, deutscher Staatsangehöriger, in Stäfa, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 150 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Breyohl, Hans-Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Weimheim (DE), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Koebel, Matthias, von Gsteig, in Brütisellen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Posselt, Brigitte, deutsche Staatsangehörige, in Frankfurt am Main (DE), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00; van Beelen, Geertje, niederländische Staatsangehörige, in Weimheim (DE), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 9570 vom 20.09.2012 / CH-400.4.033.231-5 / 06863092

■ **Rutenia AG, bisher in Teufen AR**, CH-020.3.005.489-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693142). Gründungsstatuten: 29.11.2010, Statutenänderung: 19.09.2012. Firma neu: **PM Projekt Finanz AG**. Sitz neu: **Brugg**. Domizil neu: Bahnhofstrasse 19, 5200 Brugg AG. Zweck neu: Erwerb, Halten, Verwaltung und Veräusserung von Finanzbeteiligungen, betriebswirtschaftliche Beratung von Unternehmen sowie Beratung und Verkauf von Finanzdienstleistungen jeglicher Art internationaler Provenienz; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktien neu: 100 Namensaktien zu CHF 1'000.00, [bisher: 50 Inhaberkarten zu CHF 2'000.00]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB.

Tagesregister-Nr. 9571 vom 20.09.2012 / CH-020.3.005.489-5 / 06863094

■ **THERMO-KET Management AG, in Möhlin**, CH-400.3.031.949-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2011, Publ. 6314720). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frank, Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Saarbrücken (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 9572 vom 20.09.2012 / CH-400.3.031.949-3 / 06862430

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **Buser + Mitarbeiter Architekten AG, in Kaiseraugst**, CH-400.9.028.334-3, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 92 vom 14.05.2009, S. 1, Publ. 5019604), mit Hauptsitz in: Muttenz. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagesregister-Nr. 9573 vom 20.09.2012 / CH-400.9.028.334-3 / 06863096

■ **GKL Generalunternehmung GmbH in Liquidation, in Gontenschwil**, CH-400.4.024.839-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 117 vom 19.06.2012, Publ. 6724420). Nachdem gegen die Löschung kein begründeter Einspruch erhoben wurde, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 159 Abs. 5 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 9574 vom 20.09.2012 / CH-400.4.024.839-4 / 06863098

■ **Rune Jervidal - Value Creation, in Rheinfelden**, CH-400.1.031.472-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 178 vom 15.09.2009, S. 1, Publ. 5246106). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

Tagesregister-Nr. 9576 vom 20.09.2012 / CH-400.1.031.472-0 / 06863100

**AI  
Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **Motzer Bäckerei Gonten AG, in Gonten**, CH-310.3.002.335-9, Dorfstrasse 32, 9108 Gonten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung und den Verkauf von Lebensmitteln, Brot und Backwaren. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen, Geschäftsstellen und Vertretungen errichten, sich an einem Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Patente, Lizenzen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1000 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens Walter Motzer (CH-310.1.000.985-1), in Gonten, gemäss Vermögensübertragungsvertrag vom 14.09.2012 und Inventar per 30.06.2012 mit Aktiven von CHF 1'258'377.31 und Passiven von CHF 368'278.71, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben und CHF 790'098.60 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einfachen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre oder durch Publikation im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 14.09.2012 wurde auf eine eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Motzer-Fässler, Walter Jakob, von Appenzel, in Gonten, Präsident, mit Einzelunterschrift; Motzer-Fässler, Anna-Maria, von Appenzel, in Gonten, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 481 vom 20.09.2012 / CH-310.3.002.335-9 / 06863208

**BE  
Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **activeLAN Solutions GmbH, in Rubigen**, CH-036.4.055.027-5, Schulhausstrasse 22, 3113 Rubigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Beratung, die Entwicklung, den Support und die Produktion von elektronischen datenverarbeitenden Produkten (Hard- und Software). Die Gesellschaft ist berechtigt, Zweigniederlassungen zu errichten, den Betrieb veränderter Geschäftsziele aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten, zu veräussern sowie alle Geschäfte durchzuführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich, mit Telefax oder elektronischer Post. Gemäss Erklärung vom 13.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Rothenbühler, Michael, von Münsingen, in Lyss, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Fuss, Beat Christian, von Teuffenthal BE, in Eggwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Luglinbühl, Reto, von Rubigen, in Grossaffoltern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 482 vom 20.09.2012 / CH-036.4.055.027-5 / 06861688

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **Atticus AG, in Appenzell**, CH-645.1.004.288-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 09.08.2012, S. 0, Publ. 6803962). Eingetragene Personen neu oder mutierend: FIDUCONSULTACTA SA (CHE-106.038.964) [CH-645.1.002.873-7], in La Chaux-de-Fonds, Revisionsstelle [bisher: Acta S.A.].

Tagesregister-Nr. 482 vom 20.09.2012 / CH-645.1.004.288-7 / 06863210

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **Walter Motzer, in Gonten**, CH-310.1.000.985-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 45 vom 04.03.2011, S. 0, Publ. 6062264). Vermögensübertragung: Der Geschäftsinhaber überträgt gemäss Vertrag vom 14.09.2012 Aktiven von CHF 1'258'377.31 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 368'278.71 auf die Motzer Bäckerei Gonten AG, in Gonten (CH-310.3.002.335-9). Gegenleistung: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- sowie eine Forderung von CHF 790'098.60. Das Einzelunternehmen wird im Handelsregister gelöscht.

Tagesregister-Nr. 483 vom 20.09.2012 / CH-310.1.000.985-1 / 06863212

**AR  
Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **KWK AG, in Heiden**, CH-500.3.017.561-6, Badstrasse 8a, 9410 Heiden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Gütern und die Erbringung von damit verbundenen Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen (Darlehen aufnehmen und gewähren) sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 1'000 Namensaktien zu CHF 100.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 20.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Widemann, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in München (DE), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kunz, Matthias, deutscher Staatsangehöriger, in Maikammer (DE), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kunz, Sabrina, deutsche Staatsangehörige, in Maikammer (DE), Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Neuhäuser, Michael, von Birwinken, in Abtwil SG (Gaiserswald), mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1352 vom 20.09.2012 / CH-500.3.017.561-6 / 06861992

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **ARKI Consulting GmbH, in Herisau**, CH-300.4.016.329-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 200 vom 15.10.2009, S. 3, Publ. 5294792). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.

Tagesregister-Nr. 1353 vom 20.09.2012 / CH-300.4.016.329-2 / 06862522

■ **Artemis Suisse SA, in Herisau**, CH-300.3.015.048-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2011, Publ. 6280404). Statutenänderung: 13.09.2012. Aktienkapital neu: CHF 357'500.00 [bisher: CHF 255'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 357'500.00 [bisher: CHF 255'000.00]. Aktien neu: 1'430 Namenaktien zu CHF 250.00, [bisher: 1'020 Namenaktien zu CHF 250.00].

Tagesregister-Nr. 1354 vom 20.09.2012 / CH-300.3.015.048-9 / 06862186

■ **Fusselast Schweiz GmbH, in Gais**, CH-320.4.049.412-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 176 vom 11.09.2012, Publ. 6842586). Zweigniederlassung neu: Vilters-Wangs (GHE-364.474.655).

Tagesregister-Nr. 1355 vom 20.09.2012 / CH-320.4.049.412-7 / 06862524

■ **Rutenia AG, in Teufen AR**, CH-020.3.005.489-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693142). Lösungsgrund: Die Gesellschaft (Firma neu: PM Projekt Finanz AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Brugg im Handelsregister des Kantons Appenzel Ausserrhodens von Amtes wegen gelöscht.

Tagesregister-Nr. 1356 vom 20.09.2012 / CH-020.3.005.489-5 / 06863206

**BE  
Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **activeLAN Solutions GmbH, in Rubigen**, CH-036.4.055.027-5, Schulhausstrasse 22, 3113 Rubigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Beratung, die Entwicklung, den Support und die Produktion von elektronischen datenverarbeitenden Produkten (Hard- und Software). Die Gesellschaft ist berechtigt, Zweigniederlassungen zu errichten, den Betrieb veränderter Geschäftsziele aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten, zu veräussern sowie alle Geschäfte durchzuführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich, mit Telefax oder elektronischer Post. Gemäss Erklärung vom 13.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Rothenbühler, Michael, von Münsingen, in Lyss, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Fuss, Beat Christian, von Teuffenthal BE, in Eggwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Luglinbühl, Reto, von Rubigen, in Grossaffoltern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00.

Tagesregister-Nr. 1488 vom 20.09.2012 / CH-036.4.055.027-5 / 06861688

■ **FAVA-SUISSE Inhaber Zahner, in Twann-Tüscherz**, CH-036.1.055.015-2, Strandweg 107, 2513 Twann, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung, insbesondere Unterstützung von Unternehmen und Organisationen aller Art bei der prozessorientierten Ausgestaltung und Integration sowie bei der Weiterentwicklung von Führungs-Systemen. Anbieten von Assessments, Audits sowie Zertifizierungen mit akkreditierten Zertifikaten, Workshops, Coaching sowie temporäre Übernahme von Führungsaufgaben. Vermittlung von Beratungsleistungen. Eingetragene Personen: Zahner, Theodor Robert, von Schänis, in Twann (Twann-Tüscherz), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1489 vom 20.09.2012 / CH-036.1.055.015-2 / 06861870

■ **Innendekoration H.P. Aebischer, in Bern**, CH-036.1.055.028-6, Bühlistrasse 35, 3012 Bern, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Polstermöbelwerkstatt sowie Herstellen und Verkaufen von Betzwaren und Vorhängen. Eingetragene Personen: Aebischer, Hans-Peter, von Guggisberg, in Niederscherli (Köniz), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Aebischer, Maria Elisabeth, von Guggisberg, in Niederscherli (Köniz), mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1490 vom 20.09.2012 / CH-036.1.055.028-6 / 06861872

■ **Schröder Consulting, in Bangerten**, CH-036.1.055.029-4, Zuzwilstrasse 13, 3256 Bangerten bei Dieterswil, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Führen einer Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Schröder, Kai Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Bangerten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1491 vom 20.09.2012 / CH-036.1.055.029-4 / 06861874

■ **SirenPromo Tanja Gavranic, in Bern**, CH-036.1.055.030-3, Feldweg 3, 3008 Bern, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Musik-Managementunternehmens sowie Promotion im Sinne des Zwecks. Eingetragene Personen: Gavranic, Tanja, deutsche Staatsangehörige, in Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1492 vom 20.09.2012 / CH-036.1.055.030-3 / 06861876

■ **Swissexpress AG (Swissexpress SA) (Swissexpress Ltd), in Biel/Bienne**, CH-036.9.055.031-4, Neumarktstrasse 48, 2503 Biel/Bienne, Zweigniederlassung (Neueintragung). Identifikationsnummer Hauptstz: CH-170.3.026.468-5. Firma Hauptstz: Swissexpress AG (Swissexpress SA) (Swissexpress Ltd). Rechtsform Hauptstz: Aktiengesellschaft. Hauptstz: Zug.

Tagesregister-Nr. 1493 vom 20.09.2012 / CH-036.9.055.031-4 / 06861938

■ **Transporte Streule, in Kehrsatz**, CH-036.1.055.032-7, Hagwiesenstrasse 43, 3122 Kehrsatz, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Führen eines Transportunternehmens, insbesondere Import und Export von Waren aller Art. Betrieb eines Ladenlokals sowie Internet-Shops im Sinne des Zwecks. Eingetragene Personen: Streule, Daniel, von Appenzel, in Kehrsatz, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 1494 vom 20.09.2012 / CH-036.1.055.032-7 / 06861940

■ **Verain CULTURA, in Bern**, CH-036.6.055.033-9, c/o Dr. Fritz Rothenbühl, Wenger Platter, Jungfraustrasse 1, 3005 Bern, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 29.08.2012. Zweck: Der Verein CULTURA ist der Dachverband der Schweizerischen Organisationen der Kulturunternehmen und -institutionen. Er be-

zweckt die Förderung und Wahrung der Interessen ihrer Mitglieder. Seine Tätigkeit hat keine eigenen Gewinnzwecke zum Ziel. Mittel: Mitgliederbeiträge, Verrechnungen aus erbrachten Dienstleistungen, Zuwendungen jeder Art. Eingetragene Personen: Gutzwiller, Felix Prof. Dr., von Basel, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Balmer, Adrian, von Ferenbalm und Luzern, in Luzern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spillmann, Andreas Michael, von Zug, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krein, Anton Jost, von Weggis und Mühledorf BE, in Weggis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfunder, Peter Eduard Dr., von Männedorf, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 14895 vom 20.09.2012 / CH-036.6.055.033-9 / 06862032

■ **Wombat GmbH, in Bremgarten bei Bern**, CH-036.4.055.034-1, Hölzliweg 12, 3047 Bremgarten bei Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen wie Betreuung, Verpflegung und Ausbildung von Kindern, insbesondere den Betrieb einer oder mehrerer Kindertagesstätten oder Tagesschulen sowie sämtliche damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Sie kann Zweigniederlassungen in der Schweiz und im Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und des Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann Grundstücke, Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: per Brief, Fax oder E-Mail. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Abtretungsmodalitäten der Stammanteile gemäss Statuten. Gemäss Erklärung vom 17.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Pieren, Nadja, von Adelboden, in Burgdorf, Gesellschafterin und Vorsitzende der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Studer, Gabriela, von Niederscherli, in Rubigen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 14896 vom 20.09.2012 / CH-036.4.055.034-1 / 06862034

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **Adolf Krebs AG, in Thun**, CH-092.3.016.113-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 03.07.2012, Publ. 6748540). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oswald, Marco, von Oberhofen am Thunersee, in Zwieselberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 14897 vom 20.09.2012 / CH-092.3.016.113-0 / 06863324

■ **Almaro AG, in Bern**, CH-035.4.016.551-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 14 vom 20.01.2011, S. 4, Publ. 5994798). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kunz, Rolf, von Grafenried, in Didingen, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz-Zurkinden, Lidwine, von Didingen, Freiburg und Grafenried, in Bern, Gesellschafterin und Vorsitzende der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00.

Tagesregister-Nr. 14898 vom 20.09.2012 / CH-035.4.016.551-4 / 06863326

■ **Ancatec GmbH, in Wohlen bei Bern**, CH-035.4.035.202-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 251 vom 27.12.2011, Publ. 6478824). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüdi, Hugues Edwin, von Heimiswil und Zürich, in Hombrechtikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagesregister-Nr. 14899 vom 20.09.2012 / CH-035.4.035.202-8 / 06863328

■ **as-automotion ag, in Bern**, CH-036.3.048.183-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 27.08.2012, Publ. 6822898). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mani, Rolf, von Diemtigen, in Schliem B. Köniz (Köniz), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagesregister-Nr. 14900 vom 20.09.2012 / CH-036.3.048.183-5 / 06863330

■ **Balintore Trading GmbH in Liquidation, in Bern**, CH-035.4.010.241-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 116 vom 18.06.2012, Publ. 6721912). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 18.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagesregister-Nr. 14901 vom 20.09.2012 / CH-035.4.010.241-6 / 06862264

■ **Bank Julius Bär & Co. AG, in Bern**, CH-035.9.032.070-9, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 87 vom 04.05.2012, Publ. 6665398), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Curty, Arno, von St. Ursen, in Kleinbühligen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Leiter der Zweigniederlassung mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Rothen, Daniela, von Walkringen, in Ammerzwil BE (Grossaffoltern), mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Rüfenacht, Daniela].

Tagesregister-Nr. 14902 vom 20.09.2012 / CH-035.9.032.070-9 / 06863332

■ **Batrec Industrie AG, in Wimmis**, CH-092.3.000.371-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11.08.2011, Publ. 6293262). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meyer, Martin K., von Scherz, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bijon, Martine, französische Staatsangehörige, in Neuchâtel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Paur, François Jacques, französischer Staatsangehöriger, in Saint-Germain-en-Laye (FR), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Poinas, Philippe, französischer Staatsangehöriger, in Saussez-les-Pins (FR), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG AG (CH-035.9.002.788-6), in Muri bei Bern, Revisionsstelle.

Tagesregister-Nr. 14903 vom 20.09.2012 / CH-092.3.000.371-6 / 06863334

■ **Creative Circle International AG**, in Bern, CH-290.3.017.396-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 05.09.2012, Publ. 6836632). Domizil neu: Zentweg 13, 3006 Bern.  
Tagesregister-Nr. 14904 vom 20.09.2012 / CH-290.3.017396-1 / 06862266

■ **CURAVIVA - Verband Heime und Institutionen Schweiz**, in Bern, CH-020.6.000.900-1, Verein (SHAB Nr. 191 vom 03.10.2011, Publ. 6539638). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Piller, Dr. Otto, von Pfaffen, in Alterswil, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien und ; Eisenring, Markus, von Eschikon und Bichelsee-Balterswil, in Zürich, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cassis, Ignazio Daniele Giovanni Dr., von Sessa, in Montagnola (Collina d'Oro), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied oder einem Mitglied der Geschäftsleitung; Oberholzer, David Pius Dr., von Goldingen, in Baar, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten.  
Tagesregister-Nr. 14905 vom 20.09.2012 / CH-020.6.000.900-1 / 06865336

■ **Dick Produkte AG**, in Safnern, CH-073.3.005.197-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 18.03.1994, S. 1485). Firma neu: **Dick Produkte AG in Liquidation**. Domizil neu: c/o Konrad Dick Alpenstrasse 26, 2553 Safnern. Vinkulierung neu: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist im Sinne von Art. 655a Abs. 3 OR aufgehoben.] Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 14.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dick, Konrad, von Safnern, in Safnern, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]; Dick-Heiniger, Brigitte, von Safnern, in Safnern, Sekretärin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift als Liquidatorin [bisher: Dick-Heiniger, Brigitte, Sekretärin mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 14906 vom 20.09.2012 / CH-073.3.005.197-4 / 06862036

■ **Dies & Das Holding AG**, in Belp, CH-035.3.001.566-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 24.06.2011, Publ. 6219852). Firma neu: **Dies & Das Holding AG in Liquidation**. Mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 10.07.2012 wurde die Gesellschaft gemäss Art. 731b OR aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs angeordnet. Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 18.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 14907 vom 20.09.2012 / CH-035.3.001.566-0 / 06862038

■ **Edi Armierungen GmbH**, in Ittigen, CH-036.4.053.486-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 65 vom 02.04.2012, Publ. 662038). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Laskow, Erio Krumov, bulgarischer Staatsangehöriger, in Worlaufen (Ittigen), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 3 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Ivanov, Nikolay Malidnov, bulgarischer Staatsangehöriger, in Worlaufen (Ittigen), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 3 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Laskow, Eduard Erio, bulgarischer Staatsangehöriger, in Worlaufen (Ittigen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit 14 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00].  
Tagesregister-Nr. 14908 vom 20.09.2012 / CH-036.4.053.486-8 / 06863358

■ **Feraz Trade & Consulting GmbH in Liquidation**, in Bern, CH-053.4.032.693-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 50 vom 12.03.2012, Publ. 6589644). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 18.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 14909 vom 20.09.2012 / CH-053.4.032.693-7 / 06862268

■ **Jenni Deegen AG**, in Bern, CH-036.3.047.602-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28.02.2011, S. 4, Publ. 6052600). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Deegen, Kurt, von Hölstein, in Lampenber, Präsident und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrats und Mitglied der Geschäftsleitung mit Einzelunterschrift]; Debrunner, Ulrich, von Eschenz, in Muttenz, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14910 vom 20.09.2012 / CH-036.3.047.602-0 / 06863340

■ **Jubin Josephina, à Moutier**, CH-073.1.017.746-3, entreprise individuelle (No FOSC 43 du 02.03.2007, p. 7, Publ. 3804754). Nouvelle adresse: rue Centrale 25, 2740 Moutier. Inscription ou modification de personne(s): Jubin, Josephina, de Rocourt, à Moutier, titulaire, avec signature individuelle [précédemment: à Moutier].  
Registre journalier no 14911 du 20.09.2012 / CH-073.1.017746-3 / 06862220

■ **Landwirtschaftliche Genossenschaft Lotzwil und Umgebung**, in Lotzwil, CH-053.5.000.768-9, Genossenschaft (SHAB Nr. 60 vom 28.03.2008, S. 4, Publ. 4404188). Statutenänderung: 25.06.2010. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Gemäss Erklärung vom 05.08.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jost, Paul, von Langnau im Emmental, in Rüschellen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Sekretär]; Jufer, Hans-Ulrich, von Melchnau, in Lotzwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Sekretär]; Ingold, Walter Friedrich, von Heimenhausen, in Madiswil, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Ingold, Walter E., von Röttenbach bei Herzogenbuchsee, Mitglied und Kassier ohne Zeichnungsberechtigung]; Kneubühler, Rolf, von Bleienbach, in Bleienbach, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten].  
Tagesregister-Nr. 14912 vom 20.09.2012 / CH-053.5.000.768-9 / 06863342

■ **Marcel Meuwly, in Hindelbank**, CH-053.1.001.847-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 230 vom 26.11.1998, S. 8086). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rascher, Edith, von Zimmerwald, in Unterramsen, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meuwly, Marcel, von St. Ursen, in Unterramsen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wiler bei Utzenstorf].  
Tagesregister-Nr. 14913 vom 20.09.2012 / CH-053.1.001.847-0 / 06863344

■ **Media Transport und Reinigungs GmbH**, in Biel/Bienne, CH-036.4.047.274-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 70 vom 13.04.2010, S. 4, Publ. 5583084). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sunna, Ali, von Biel/Bienne, in Biel/Bienne, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pirroti, Minda, von Nidau, in Nidau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.  
Tagesregister-Nr. 14914 vom 20.09.2012 / CH-036.4.047274-0 / 06863346

■ **mjmontage GmbH**, bisher in Döttingen, CH-400.4.025.810-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 71 vom 12.04.2012, Publ. 6635392). Gründungsstatuten: 27.08.2004, Statutenänderung: 17.09.2012. Sitz neu: Signau. Domizil neu: Küffler 355, 3555 Schüpbach. Zweck neu: Gegenstand der Gesellschaft ist erbringen von Dienstleistungen im Sektor Montagen und Unterhalt. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen, die geeignet sind, den Gesellschaftsgegenstand zu fördern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brunner, Manfred, von Laupersdorf, in Schüpbach (Signau), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00 [bisher: in Schüpbach (Eggwil)].  
Tagesregister-Nr. 14915 vom 20.09.2012 / CH-400.4.025.810-1 / 06862040

■ **Pensionskasse der Loeb AG**, in Bern, CH-035.7.003.239-5, Stiftung (SHAB Nr. 108 vom 06.06.2012, Publ. 6706606). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rauber, Heinz, von Wolfwil, in Wolfwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14916 vom 20.09.2012 / CH-035.7.003.239-5 / 06863348

■ **Personalvorsorge St. Gallen Retail Federation**, in Bern, CH-020.7.904.917-6, Stiftung (SHAB Nr. 79 vom 24.04.2012, Publ. 6649320). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schenk-Escariz, Monica, von Bern, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jenni, Dagmar Tatiana, von Niederhungen, in Herrliberg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagesregister-Nr. 14917 vom 20.09.2012 / CH-020.7.904.917-6 / 06863350

■ **POWERJET AG**, in Diemtigen, CH-092.3.002.261-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 20.08.2008, S. 5, Publ. 4619380). Domizil neu: Burgholz 49, 3753 Eyo [Behördliche Umadressierung].  
Tagesregister-Nr. 14918 vom 20.09.2012 / CH-092.3.002.261-2 / 06862272

■ **Qualis Laboratorium AG**, in Rubigen, CH-035.4.007.852-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 06.07.2011, Publ. 6239436). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnell-Schoch, Pauline Regula Therese, von Burgdorf, in Rüfenacht BE (Worb), mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 14919 vom 20.09.2012 / CH-035.4.007.852-0 / 06863352

■ **RAUMZEIT Architekten GmbH**, in Aarberg, CH-036.4.041.601-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 34 vom 18.02.2010, S. 6, Publ. 5502202). Domizil neu: Stadtplatz 1, 3270 Aarberg.  
Tagesregister-Nr. 14921 vom 20.09.2012 / CH-036.4.041.601-8 / 06862274

■ **Raya Moreno Event Management**, in Bern, CH-036.1.051.436-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 171 vom 04.09.2012, Publ. 6833866). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 18.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 14922 vom 20.09.2012 / CH-036.1.051.436-0 / 06862276

■ **R.E.V. Entsorgung Holding Schweiz AG**, in Muri bei Bern, CH-035.3.026.831-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11.08.2011, Publ. 6292582). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bijon, Martine, französische Staatsangehörige, in Neuenburg, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nogrette, Jean-François, französischer Staatsangehöriger, in Chantilly (FR), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Markwalder, Nicolas, von Aarau und Oberstdorf, in Muri bei Bern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 14920 vom 20.09.2012 / CH-035.3.026.831-4 / 06863354

■ **Rohrbach Software**, in Burgdorf, CH-053.1.017.793-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2006, S. 3, Publ. 3364732). Domizil neu: Heimiswilstrasse 30, 3400 Burgdorf.  
Tagesregister-Nr. 14923 vom 20.09.2012 / CH-053.1.017.793-4 / 06862278

■ **Schweizerische Gesellschaft für Perfusionstechniken SGIP**, in Bern, CH-035.6.000.855-4, Verein (SHAB Nr. 62 vom 01.04.2005, S. 3, Publ. 929394). Der Verein wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen und im Handelsregister des Kantons Bern von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 14944 vom 20.09.2012 / CH-035.6.000.855-4 / 06861820

■ **Sericora Siebdruck AG in Liquidation**, in Köniz, CH-035.3.011.410-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2010, S. 5, Publ. 5800690). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 18.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 14924 vom 20.09.2012 / CH-035.3.011.410-0 / 06862280

■ **SIEGRIST INGENIEUR- UND PLANUNGSBÜRO AG**, in Langenthal, CH-053.3.008.390-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 22.01.2003, S. 4, Publ. 824280). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Siegrist-Haas, Peter, von Menziken, in Brittnau, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Siegrist-Haas, Hedy, von Menziken, in Brittnau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegrist-Schaad, Esther, von Menziken, in Langenthal, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Siegrist-Schaad, Esther, Sekretärin mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 14925 vom 20.09.2012 / CH-053.3.008.390-8 / 06863356

■ **Sousa Irmaos Sàrl, à Moutier**, CH-036.4.044.893-0, société à responsabilité limitée (No FOSC 171 du 04.09.2012, Publ. 6834674). Personne(s) et signature(s) radiée(s): Sousa Almeida, Augusto, ressortissant portugais, à Moutier, associé, sans droit de

signature, pour 7 parts sociales de CHF 1'000.00; Sousa Almeida, Antonio, ressortissant portugais, à Moutier, associé, sans droit de signature, pour 7 parts sociales de CHF 1'000.00. Inscription ou modification de personne(s): Almeida de Sousa, Alfredo, ressortissant portugais, à Moutier, associé et gérant, avec signature individuelle, pour 20 parts sociales de CHF 1'000.00 [précédemment: avec 6 parts sociale de CHF 1'000.00].  
Registre journalier no 14926 du 20.09.2012 / CH-036.4.044.893-0 / 06863358

■ **Stucki's Söhne AG**, in Steffisburg, CH-092.3.001.991-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 07.06.2010, S. 7, Publ. 5662928). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Santschi-Stucki, Ursula, von Sigriswil, in Steffisburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14927 vom 20.09.2012 / CH-092.3.001.991-3 / 06863360

■ **Taps GmbH in Liquidation**, in Nidau, CH-073.4.010.161-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 110 vom 08.06.2012, Publ. 6709938). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des zuständigen Einzelgerichts vom 25.07.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 14928 vom 20.09.2012 / CH-073.4.010.161-8 / 06862282

■ **Télékis SA Les Prés-d'Orvin, à Orvin**, CH-073.3.002.548-7, société anonyme (No FOSC 57 du 22.03.2011, Publ. 6086644). Personne(s) et signature(s) radiée(s): Revisia AG, à Biel/Bienne, organe de révision. Inscription ou modification de personne(s): BVConsult SA (CH-036.3.051.515-2), à Biel/Bienne, organe de révision.  
Registre journalier no 14929 du 20.09.2012 / CH-073.3.002.548-7 / 06862300

■ **Tv Egli GmbH**, in Biel/Bienne, CH-073.4.016.622-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 160 vom 20.08.2012, Publ. 6815484). Domizil neu: Mühlstrasse 46, 2504 Biel/Bienne.  
Tagesregister-Nr. 14930 vom 20.09.2012 / CH-073.4.016.622-0 / 06862302

■ **Verband Schweizerische Ziegelindustrie (VSZ)**, in Bern, CH-020.6.000.090-0, Verein (SHAB Nr. 87 vom 04.05.2012, Publ. 6665430). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Girardier, Raymond, von Rochefort, in Grandson, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burkhalter, Peter René Dr., von Bern, in Muri bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Burkhalter, Peter Dr., von Ittigen, in Ittigen, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Gasser, Rudolf, von Guggisberg, in Rapperswil BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schumacher, Kurt, von Inwil, in Inwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Felber, Hans-Karl, von Ettiswil und Egolzwil, in Ettiswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Sursee]; Keller, Christian, von Pfungen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Riss, Ruedi, von Huttwil und Seuzach, in Seuzach, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 14931 vom 20.09.2012 / CH-020.6.000.090-0 / 06863360

■ **VITA E BELLA Franziska Linder**, in Bern, CH-035.1.026.825-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 217 vom 07.11.2000, S. 7558). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Linder, Christian, von Herzogenbuchsee, in Bern, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 14932 vom 20.09.2012 / CH-035.1.026.825-9 / 06863362

■ **Wehrle BGM AG**, in Bremgarten bei Bern, CH-217.3.537.566-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 01.03.2012, Publ. 6575870). Gemäss Erklärung vom 30.08.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Häni Consulting (CH-036.1.044.199-8), in Moosseedorf, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 14933 vom 20.09.2012 / CH-217.3.537.566-0 / 06863364

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **WEV Spiez AG**, in Spiez, CH-036.3.050.856-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6693094). Statutenänderung: 02.07.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'500'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 25'000 Namenaktien zu CHF 100.00. [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.00]. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Menytrez, Daniel, von Champvent, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Niederer, André, von Luttenberg, in Spiez, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürgi, Franz, von Lützelflüh, in Opligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nicklas, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Spiegel bei Bern (Köniz), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 14934 vom 20.09.2012 / CH-036.3.050.856-2 / 06862042

■ **BST Dichtstoffe Bruno Schlup**, in Arch, CH-073.1.006.835-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 186 vom 26.09.2011, Publ. 6348754). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde und

**SHAB.** Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Gemäss Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Gulas, Peter, tschechischer Staatsangehöriger, in Würenlingen, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Gulas, Jaroslav, tschechischer Staatsangehöriger, in Würenlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 4406 vom 20.09.2012 / CH-280.4.016.169-3 / 06862472

■ **Schmutz Maschinen Werkstatt, in Eptingen, CH-280.1.016.170-8, Rötler 141, 4458 Eptingen, Einzelunternehmen (Neueintragung).** Zweck: Service und Reparaturen von Maschinen. Eingetragene Personen: Schmutz, Patrick, von Eptingen, in Eptingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 4407 vom 20.09.2012 / CH-280.1.016.170-8 / 06862474

■ **Service Fashion & Style (SFS) GmbH, in Gelterkinden, CH-280.4.016.171-6, Rössligasse 15, 4460 Gelterkinden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung).** Statutendatum: 20.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Organisation und Durchführung von überbetrieblichen Kursen und Qualifikationskursen im Detailhandel. Sie kann weitere Aufträge erfüllen, welche im Zusammenhang mit der Grundbildung im Detailhandel stehen. Sie kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, sowie Liegenschaften und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 30'000.00. Nebenleistungspflichten gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 20.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Spiess, Dieter, von Anwil, in Gelterkinden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 25 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Grüter, Esther, von Malers, in Gelterkinden, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.  
Tagesregister-Nr. 4408 vom 20.09.2012 / CH-280.4.016.171-6 / 06862476

■ **staudtcarrera AG, in Zwingen, CH-280.3.016.163-2, Baselstrasse 24, 4222 Zwingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung).** Abspaltung: Die Gesellschaft entsteht aus der Abspaltung der 'Staudt AG' (CH-280.3.918.770-6), in Zwingen. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Spaltungsplan vom 06.07.2012 Aktiven von CHF 385'100.00 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 0.00. Die Aktionäre der übertragenden Gesellschaft erhalten 150 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Handeln mit und Versetzen von Natursteinen und Keramik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Die Gesellschaft kann in Verbindung mit ihrem Hauptzweck sämtliche kaufmännischen, industriellen und finanziellen Geschäfte tätigen und sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen, sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Die Gesellschaft ist berechtigt, Treuhandschäfte abzuwickeln, Grundstücke im In- und Ausland zu erwerben und zu veräussern und Verwaltungen zu führen. Sie kann auch Aktien in- und ausländischer Gesellschaften erwerben oder verwalten. Aktienkapital: CHF 150'000.00. Libération Aktienkapital: CHF 150'000.00. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Staudt, Robert, von Langnau im Emmental, in Röschen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Carrera, Fabian, spanischer Staatsangehöriger, in Münchenstein, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ochsenbein, Esther, von Basel, in Münchenstein, mit Einzelprokura.  
Tagesregister-Nr. 4409 vom 20.09.2012 / CH-280.3.016.163-2 / 06862202

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **all about hair, Linder, in Lausen, CH-280.1.007.615-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 173 vom 07.09.2010, S. 6, Publ. 5802114).** Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hamann-Linder, Sabrina, von Basel, in Lausen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Linder, Sabrina].  
Tagesregister-Nr. 4410 vom 20.09.2012 / CH-280.1.007.615-1 / 06862478

■ **Bläuer Architektur GmbH, in Sissach, CH-280.4.006.251-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 68 vom 05.04.2012, S. 0, Publ. 6628676).** Firma neu: **Bläuer Architektur GmbH in Liquidation.** Mit Verfügung vom 18.09.2012 hat die Konkursrichterin des Bezirksgerichts Sissach über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 18.09.2012, 11:00 Uhr, den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.  
Tagesregister-Nr. 4411 vom 20.09.2012 / CH-280.4.006.251-7 / 06862480

■ **Chemengineering Business Design AG, in Pratteln, CH-280.3.012.803-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2012, S. 0, Publ. 6695844).** Statutenänderung: 19.09.2012. Sitz neu: Münchenstein. Domizil neu: Binningerstrasse 2, 4142 Münchenstein.  
Tagesregister-Nr. 4412 vom 20.09.2012 / CH-280.3.012.803-0 / 06862482

■ **Chemengineering Holding AG, in Pratteln, CH-280.3.002.387-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2012, S. 0, Publ. 6695846).** Statutenänderung: 19.09.2012. Sitz neu: Münchenstein. Domizil neu: Binningerstrasse 2, 4142 Münchenstein.  
Tagesregister-Nr. 4413 vom 20.09.2012 / CH-280.3.002.387-7 / 06862484

■ **Chemengineering Technology AG, in Pratteln, CH-280.3.900.356-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2012, S. 0, Publ. 6695848).** Statutenänderung: 19.09.2012. Sitz neu: Münchenstein. Domizil neu: Binningerstrasse 2, 4142 Münchenstein.  
Tagesregister-Nr. 4414 vom 20.09.2012 / CH-280.3.900.356-7 / 06862486

■ **Finland Fantasy GmbH, in Therwil, CH-280.4.011.759-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2008, S. 6, Publ. 4499840).** Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schuoler-Laitinen, Anu-Marika, von Castrisch, und finnische Staatsangehörige, in Pohjaslahti (FI), Gesellschafterin und Vorsitzende der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 180 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Therwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift]; Schuoler, Markus, von Castrisch, in Duggingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Therwil, Gesellschafter mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 4415 vom 20.09.2012 / CH-280.4.011.759-8 / 06862488

■ **GABA Europe Holding GmbH, in Therwil, CH-280.4.011.939-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 113 vom 15.06.2010, S. 6, Publ. 5675160).** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Erezuma, Hector, amerikanischer Staatsangehöriger, in New York (US), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brons-Poulsen, Peter, dänischer Staatsangehöriger, in Basel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GABA International Holding GmbH (CH-270.3.001.571-1), in Therwil, Gesellschafterin, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: GABA Holding AG (CH-270.3.001.571-1)]; Sherwood, Scott, amerikanischer Staatsangehöriger, in Virginia Water (UK), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 4416 vom 20.09.2012 / CH-280.4.011.939-5 / 06862490

■ **GABA International AG, in Therwil, CH-280.3.011.940-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 02.12.2010, S. 6, Publ. 5921562).** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brons-Poulsen, Peter, dänischer Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sherwood, Scott, amerikanischer Staatsangehöriger, in Virginia Water (UK), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 4417 vom 20.09.2012 / CH-280.3.011.940-4 / 06862492

■ **GABA International Holding GmbH, in Therwil, CH-270.3.001.571-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 107 vom 05.06.2012, S. 0, Publ. 6704848).** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brons-Poulsen, Peter, dänischer Staatsangehöriger, in Basel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sherwood, Scott, amerikanischer Staatsangehöriger, in Virginia Water (UK), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 4418 vom 20.09.2012 / CH-270.3.001.571-1 / 06862494

■ **GIS-Handels AG, in Lupingen, CH-280.3.916.898-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17.01.2012, S. 0, Publ. 6507508).** Statutenänderung: 19.09.2012. Firma neu: **GIS-Handels und Sportberatung AG.** Zweck neu: Zweck der Gesellschaft ist die Sportberatung und Herstellung von Sportartikeln sowie der Import und Export von und der Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen.  
Tagesregister-Nr. 4419 vom 20.09.2012 / CH-280.3.916.898-8 / 06862496

■ **Jauslin + Stebler Group AG, in Muttenz, CH-280.3.915.098-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2012, S. 0, Publ. 6736334).** Zweigniederlassung neu: [Folgende Zweigniederlassungen sind aufgelassen worden.]: [gestrichen: Arth (CH-130.9.015.917-9) HR SZ].  
Tagesregister-Nr. 4420 vom 20.09.2012 / CH-280.3.915.098-8 / 06862498

■ **Jermann Transport AG, in Oberwil BL, CH-280.3.003.721-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 13.07.2012, S. 0, Publ. 6767430).** Statutenänderung: 03.09.2012, 19.09.2012. Firma neu: **Frei & Partner AG Sanitär und Heizungen.** Sitz neu: **Reinach BL.** Domizil neu: Sternenholzstrasse 11a, 4153 Reinach BL. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt Planung, Ausführung und Reparaturen von Sanitär-, Heizungs- und Lüftungsanlagen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der erloschene Einzelfirma 'Jermann', in Oberwil BL, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1999 mit Aktiven von CHF 318'128.29 und Passiven von CHF 146'505.95, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 71'622.34 als Forderung geschrieben werden.] [Neue] Weitere Adresse: Lüsselmattweg 5, 4222 Zwingen.  
Tagesregister-Nr. 4421 vom 20.09.2012 / CH-280.3.003.721-6 / 06862500

■ **LCO Bedachungen GmbH, in Frenkendorf, CH-020.4.020.883-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 78 vom 23.04.2012, S. 0, Publ. 6648204).** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lang, Otto Ernst, von Oftringen, in Füllinsdorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 18 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lachat, Pascal, von Schellen, in Arisdorf, Gesellschafter

und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit 2 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00].  
Tagesregister-Nr. 4422 vom 20.09.2012 / CH-020.4.020.883-6 / 06862502

■ **Omega Team GmbH, in Birsfelden, CH-280.4.015.560-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 39 vom 24.02.2012, S. 0, Publ. 6567532).** Statutenänderung: 18.09.2012. Firma neu: **E. Aliu Allround Bau GmbH.** Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung von Rückbau- und Abbruch-, Schalungs-, Eisenleger- und Maurerarbeiten mit allen damit zusammenhängenden Dienstleistungen und Beratungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller-Bernhard, Ursula, von Therwil, in Oberhofen AG (Mettauertal), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pertschi, Shoppe, kosovarischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 4423 vom 20.09.2012 / CH-280.4.015.560-4 / 06862504

■ **Rauica Waldhote AG, in Liestal, CH-280.3.009.198-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 17.04.2012, S. 0, Publ. 6640578).** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Häring-Reinhart, Friedrich, von Arisdorf und Füllinsdorf, in Füllinsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Benes, Michael, von Riehen, in Allschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ries-Hafner, Dr. Gabriela, von Schlossrued und Basel, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walger-Vögeli, Gerhard, von Mümliswil-Ramswil, in Liesberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 4424 vom 20.09.2012 / CH-280.3.009.198-4 / 06862506

■ **Staudt AG, in Zwingen, CH-280.3.918.770-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.2012, S. 0, Publ. 6759108).** Statutenänderung: 19.09.2012. Abspaltung: Ein Teil der Aktiven und Passiven geht gemäss Spaltungsplan vom 06.07.2012 auf die neu gegründete 'staudtcarrera AG' (CH-280.3.016.163-2), in Zwingen, über. Das Aktienkapital wird infolge Spaltung um CHF 150'000.00 herabgesetzt. Aktienkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 250'000.00]. Libération Aktienkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 250'000.00]. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00 [bisher: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.00].  
Tagesregister-Nr. 4425 vom 20.09.2012 / CH-280.3.918.770-6 / 06863204

■ **treiermedia GmbH, in Reinach BL, CH-280.4.014.040-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 188 vom 28.09.2010, S. 5, Publ. 5829856).** Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treier, Stefan, von Basel und Oberhof, in Münchenwil AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 19 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Reinach BL].  
Tagesregister-Nr. 4426 vom 20.09.2012 / CH-280.4.014.040-9 / 06862508

■ **Vögeli Vermögensverwaltung AG, in Bottmingen, CH-280.3.916.369-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2012, S. 0, Publ. 6638104).** Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Inäbitt, Werner, von Grindelwald, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 4427 vom 20.09.2012 / CH-280.3.916.369-1 / 06862510

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **Baier Engineering & Trading AG in Liquidation, in Aesch BL, CH-280.3.916.400-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 07.02.2012, S. 0, Publ. 6538566).** Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 19.09.2012 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Antes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 4428 vom 20.09.2012 / CH-280.3.916.400-7 / 06862512

■ **Hugo Mezger, dipl. Ing. (FH), CZE Controls Consulting + Engineering, in Biel-Benken, CH-280.1.919.622-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 106 vom 03.06.1994, S. 3103).** Das Einzelunternehmen ist infolge Todes des Inhabers erloschen.  
Tagesregister-Nr. 4429 vom 20.09.2012 / CH-280.1.919.622-6 / 06862514

**BS**

**Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **DensyGroup GmbH, in Basel, CH-270.4.003.721-4, Weilerweg 10, 4057 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung).** Statutendatum: 18.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und jede Art von Unternehmen erwerben, halten, veräussern oder finanzieren. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Sie kann alle kommerziellen Tätigkeiten ausüben, welche direkt oder indirekt mit dem Zweck der Gesellschaft in Zusammenhang stehen, und alle Massnahmen ergreifen, die den Gesellschaftszweck angemessen zu fördern scheinen oder mit diesem im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorstand-, Verkauf- oder Kaufprete gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief oder per e-Mail. Mit Erklärung vom 18.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Schneebarger, Anna Maria, von Langenthal, in Reinach BL, Gesellschafterin und Vorsitzende der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 11 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Balsano, Francesco, italienischer

Staatsangehöriger, in Reinach BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 9 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.  
Tagesregister-Nr. 5744 vom 20.09.2012 / CH-270.4.003.721-4 / 06863284

■ **Innenbau-Partner GmbH, in Riehen, CH-270.4.003.722-2, Blutrünstweg 41, 4125 Riehen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung).** Statutendatum: 17.09.2012. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist das Ausführen von Parkett-, Plattenleger-, Maler- und Gipserarbeiten, der Küchen- und Fensterbau, das Erstellen von Unterlagsböden sowie der Handel mit Baumaterial aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen, solche errichten oder übernehmen, Grundstücke erwerben, belasten und veräussern sowie alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Hauptzweck der Gesellschaft zu fördern oder mit diesem direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Gesellschafter erfolgen - soweit das Gesetz nicht etwas anderes zwingend vorschreibt - schriftlich. Mit Erklärung vom 17.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Contay, Hans, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Sanli, Yusuf, türkischer Staatsangehöriger, in Egerkingen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 5745 vom 20.09.2012 / CH-270.4.003.722-2 / 06863286

■ **René H. Walder Stiftung, in Basel, CH-270.7.003.119-9, Gerbergasse 48, 4051 Basel, Stiftung (Neueintragung).** Urkundendatum: 14.09.2012. Zweck: Die Stiftung bezweckt auf gemeinnütziger Basis die Unterstützung und Förderung von hochbegabten Kindern in der Schweiz und insbesondere in der Region Basel. Die Stiftung ist befugt, alle Rechtsgeschäfte zu tätigen, welche der Verfolgung und Verwirklichung ihres Zwecks dienen. Die Stiftung kann zur Zweckerreichung Mobilien und Immobilien erwerben, zur Verfügung stellen, mieten und vermieten. Eingetragene Personen: Berger, Pascal, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift; Treyer Treuhander AG (CHE-100.713.827) [CH-270.3.005.320-3], in Basel, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 5746 vom 20.09.2012 / CH-270.7.003.119-9 / 06863288

■ **S. & S. Cash & Carry GmbH, in Basel, CH-270.4.003.723-8, Breisacherstr. 68, 4057 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung).** Statutendatum: 12.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit alkoholischen und nicht-alkoholischen Getränken. Die Gesellschaft kann Beteiligungen und Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräussern sowie jede Tätigkeit ausüben, die geeignet ist, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Sie kann Filialen und Niederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief, elektronisch oder per Fax. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Abtretungsmodalitäten der Stammanteile gemäss Statuten. Mit Erklärung vom 12.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Karthigesappalil, Suthakaran, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Karthigesappalil-Antony, Niranjali, von Basel, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 5747 vom 20.09.2012 / CH-270.4.003.723-8 / 06863290

■ **Sven Richter Architekt GmbH, in Basel, CH-270.4.003.724-3, Vogensenstr. 104, 4056 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung).** Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist die Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Architektur und Städtebau, Planung und Design, Baumanagement, Immobilienentwicklung sowie General- und Totalunternehmensdienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich daneben an anderen Unternehmen irgendwelcher Art im In- und Ausland beteiligen, solche gründen, übernehmen und mit ihnen fusionieren. Sie kann Liegenschaften und Immaterialgüterrechte im In- und Ausland erwerben, verwalten, belasten und veräussern sowie durch Beschluss der Geschäftsführung Zweigniederlassungen und Agenturen im In- und Ausland errichten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch Briefe an die im Anteilbuch zuletzt eingetragene Adresse. Mit Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Richter, Sven, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 5748 vom 20.09.2012 / CH-270.4.003.724-3 / 06863292

■ **Tic Tac Gasser Alphonse, in Basel, CH-270.1.016.740-6, Kollenberg 4, 4051 Basel, Einzelunternehmen (Neueintragung).** Zweck: Verkauf von Velo und Tricycle. Eingetragene Personen: Gasser, Alphonse, französischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 5749 vom 20.09.2012 / CH-270.1.016.740-6 / 06863294

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **Akanthus 3 Vorsorgestiftung Freie Gemeinschaftsbank, in Basel, CH-270.7.002.781-9, Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 21.07.2011, S. 0, Publ. 6265922).** Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABV). Organisation neu: (Eintragsangaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV).  
Tagesregister-Nr. 5750 vom 20.09.2012 / CH-270.7.002.781-9 / 06863230

■ **Alice und Walter Wittmann-Stiftung, in Basel, CH-270.7.001.457-6, Stiftung (SHAB Nr. 235 vom 02.12.2011, S. 0, Publ. 6442068).** Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABV) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die

BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5751 vom 20.09.2012 / CH-270.001.457-6 / 06862232

■ **Alpe Felix Stiftung**, in Basel, CH-270.003.073-3, Stiftung (SHAB Nr. 71 vom 11.04.2011, S. 0, Publ. 6115298). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5752 vom 20.09.2012 / CH-270.003.073-3 / 06862234

■ **Alphons Rosenburger-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.409-9, Stiftung (SHAB Nr. 159 vom 19.08.2009, S. 6, Publ. 5203566). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gloor, Dr. Urs, von Basel, in Riehen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident der Kommission mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Rosenthal, Dr. Kurt, von Diepflingen, in Allschwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Kommission mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Brunnschwiler, Dr. Heinrich, von Hauptwil-Gotthaus, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Kommission mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagesregister-Nr. 5753 vom 20.09.2012 / CH-270.001.409-9 / 06862236

■ **Alterszentrum Wesley-Haus**, in Basel, CH-270.7.001.448-1, Stiftung (SHAB Nr. 206 vom 24.10.2011, S. 0, Publ. 6387354). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5754 vom 20.09.2012 / CH-270.001.448-1 / 06862238

■ **Andrea Stöcklin-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.003.029-8, Stiftung (SHAB Nr. 224 vom 18.11.2009, S. 6, Publ. 5348224). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5755 vom 20.09.2012 / CH-270.003.029-8 / 06862240

■ **Aquila & Partners AG**, in Basel, CH-270.3.012.379-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 08.05.2012, Publ. 6668810). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Gotting, Max, von Tentlingen und St. Ursen, in Zermatt, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Hans Rudolf, von Rümikon, in Stein AG, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Prefel, Jean-Pierre, von Basel und Amlikon-Bissegg, in Biel-Benken, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 5756 vom 20.09.2012 / CH-270.3.012.379-4 / 06862242

■ **Aquila Vermögensverwaltung Basel AG**, in Basel, CH-270.3.013.124-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2012, Publ. 6808756). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eitlin, Peter Johann, von Kerns, in Hölstein, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]. Tagesregister-Nr. 5757 vom 20.09.2012 / CH-270.3.013.124-8 / 06862244

■ **Capital-Industries GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-270.4.014.649-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 132 vom 10.07.2012, Publ. 6760688). Das konkursamtliche Liquidationsverfahren ist mit Entsch. des Zivilrichters Basel-Stadt vom 08.08.2012 mangels Aktens eingestellt worden. Tagesregister-Nr. 5758 vom 20.09.2012 / CH-270.4.014.649-7 / 06862246

■ **DIA elearning Europe GmbH**, in Basel, CH-270.4.001.317-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2012, Publ. 6512444). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Franke Bray, Dr. Brigitte, von St. Gallenkappel, in Muttenz, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kohler, Tamara, von Sumiswald, in Liestal, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5759 vom 20.09.2012 / CH-270.4.001.317-4 / 06862284

■ **DIA Europe GmbH**, in Basel, CH-270.4.001.364-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2012, Publ. 6512444). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Franke Bray, Dr. Brigitte, von St. Gallenkappel, in Muttenz, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kohler, Tamara, von Sumiswald, in Liestal, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5760 vom 20.09.2012 / CH-270.4.001.364-9 / 06862286

■ **Dr. Heinz Karger Gedächtnis-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.186-6, Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2009, S. 6, Publ. 5196216). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5761 vom 20.09.2012 / CH-270.001.186-6 / 06862288

■ **Dr. Henri und André Schramek-Frönz Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.356-2, Stiftung (SHAB Nr. 65 vom 01.04.2011, S. 0, Publ. 6103050). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG-

BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5762 vom 20.09.2012 / CH-270.001.356-2 / 06862290

■ **Dr. Martha Hagenbuch-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.107-5, Stiftung (SHAB Nr. 98 vom 25.05.2010, S. 7, Publ. 5644632). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5763 vom 20.09.2012 / CH-270.001.107-5 / 06862292

■ **Dr. med. Dora Seif-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.369-1, Stiftung (SHAB Nr. 154 vom 12.08.2009, S. 7, Publ. 5192518). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5764 vom 20.09.2012 / CH-270.001.369-1 / 06862294

■ **Dr. Rudolf Riggenschmidt-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.375-6, Stiftung (SHAB Nr. 64 vom 01.04.2010, S. 7, Publ. 5569846). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Tagesregister-Nr. 5765 vom 20.09.2012 / CH-270.001.375-6 / 06862296

■ **Dr. Tomalla Stiftung**, in Basel, CH-270.7.002.809-5, Stiftung (SHAB Nr. 146 vom 30.07.2012, S. 0, Publ. 6789744). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5766 vom 20.09.2012 / CH-270.002.809-5 / 06862298

■ **Dreyfus-Brodsky Stipendien-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.198-7, Stiftung (SHAB Nr. 152 vom 10.08.2009, S. 7, Publ. 5186900). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5767 vom 20.09.2012 / CH-270.000.198-7 / 06862294

■ **Dreyfus-Neumann Familien Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.199-5, Stiftung (SHAB Nr. 149 vom 05.08.2009, S. 6, Publ. 5180024). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5768 vom 20.09.2012 / CH-270.000.199-5 / 06862296

■ **Drug Information Association, Inc., Fort Washington, Zweigniederlassung Basel**, in Basel, CH-270.9.001.057-8, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2012, Publ. 6486746), mit Hauptsitz in: Fort Washington (MD/US). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Franke Bray, Dr. Brigitte, von St. Gallenkappel, in Muttenz, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kohler, Tamara, von Sumiswald, in Liestal, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 5769 vom 20.09.2012 / CH-270.9.001.057-8 / 06862298

■ **Edgar und Irma Levy-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.855-1, Stiftung (SHAB Nr. 20 vom 28.01.2011, S. 6, Publ. 6006874). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. [gestrichen: Organisation der Stiftung: Stiftungsrat, Stiftungsrat: 4 - 8 Mitglieder]. Tagesregister-Nr. 5770 vom 20.09.2012 / CH-270.000.855-1 / 06862600

■ **Eduard Batschelet-Mader Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.077-8, Stiftung (SHAB Nr. 158 vom 18.08.2009, S. 7, Publ. 5200998). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. [gestrichen: Stiftungsrat: 2 - 3 Mitglieder]. Tagesregister-Nr. 5771 vom 20.09.2012 / CH-270.000.077-8 / 06862602

■ **Eduard Waefler-Ludwig-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.219-9, Stiftung (SHAB Nr. 210 vom 28.10.2011, S. 0, Publ. 6594154). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5772 vom 20.09.2012 / CH-270.000.219-9 / 06862604

■ **Eduard Wöflin-Thesaurus-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.459-2, Stiftung (SHAB Nr. 151 vom 07.08.2009, S. 7, Publ. 5182588). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG-

und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5773 vom 20.09.2012 / CH-270.001.459-2 / 06862606

■ **Ehingerische Stiftung für Mildtätigkeit**, in Basel, CH-270.7.000.213-1, Stiftung (SHAB Nr. 223 vom 16.11.2010, S. 6, Publ. 5895910). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5774 vom 20.09.2012 / CH-270.000.213-1 / 06862608

■ **ELIM STIFTUNG**, in Basel, CH-270.7.002.866-4, Stiftung (SHAB Nr. 111 vom 11.06.2010, S. 7, Publ. 5671046). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5775 vom 20.09.2012 / CH-270.002.866-4 / 06862610

■ **Elisabeth Jenny-Stiftung**, in Riehen, CH-270.7.003.034-6, Stiftung (SHAB Nr. 41 vom 01.03.2010, S. 7, Publ. 5518010). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5776 vom 20.09.2012 / CH-270.003.034-6 / 06862612

■ **Elise Grether-Gautschi-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.088-9, Stiftung (SHAB Nr. 151 vom 07.08.2009, S. 7, Publ. 5185290). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5777 vom 20.09.2012 / CH-270.001.088-9 / 06862614

■ **Elsa Marie Jäger-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.002.740-8, Stiftung (SHAB Nr. 198 vom 12.10.2011, S. 0, Publ. 6373668). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5778 vom 20.09.2012 / CH-270.002.740-8 / 06862616

■ **Emanuel Hoffmann-Stiftung**, in Basel, CH-270.000.123-5, Stiftung (SHAB Nr. 250 vom 23.12.2011, S. 0, Publ. 6475386). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5779 vom 20.09.2012 / CH-270.000.123-5 / 06862618

■ **Emanuel und Oscar Beugger-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.002.903-7, Stiftung (SHAB Nr. 147 vom 03.08.2009, S. 7, Publ. 5174769). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5780 vom 20.09.2012 / CH-270.002.903-7 / 06862620

■ **Emil Dreyfus-Gedächtnisstiftung**, in Basel, CH-270.7.000.201-9, Stiftung (SHAB Nr. 150 vom 06.08.2009, S. 8, Publ. 5182766). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5781 vom 20.09.2012 / CH-270.000.201-9 / 06862622

■ **Emil Himmelsbach Stiftung**, in Basel, CH-270.003.010-2, Stiftung (SHAB Nr. 31 vom 14.02.2011, S. 6, Publ. 6031128). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5782 vom 20.09.2012 / CH-270.003.010-2 / 06862624

■ **Emma Schaub-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.345-1, Stiftung (SHAB Nr. 150 vom 06.08.2009, S. 8, Publ. 5182772). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5783 vom 20.09.2012 / CH-270.001.345-1 / 06862626

■ **Ernst Bulet-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.166-9, Stiftung (SHAB Nr. 19 vom 28.01.2010, S. 8, Publ. 5464470). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5784 vom 20.09.2012 / CH-270.000.166-9 / 06862628

■ **Ernst und Irma Leuthardt-Gronostay-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.211-0, Stiftung (SHAB Nr. 249 vom 23.12.2009, S. 7, Publ. 5408826). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5785 vom 20.09.2012 / CH-270.001.211-0 / 06862630

■ **Ernst und Nelly Hasler-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.002.824-7, Stiftung (SHAB Nr. 35 vom 19.02.2010, S. 7, Publ. 5503826). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5786 vom 20.09.2012 / CH-270.002.824-7 / 06862632

■ **Franz Schauenbühl-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.346-6, Stiftung (SHAB Nr. 210 vom 29.10.2009, S. 8, Publ. 5316226). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5787 vom 20.09.2012 / CH-270.001.346-6 / 06862634

■ **Freie Akademische Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.618-0, Stiftung (SHAB Nr. 149 vom 05.08.2009, S. 7, Publ. 5180046). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krayer, Dr. Georg, von Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Brun, Prof. Dr. Reto, von Basel, in Therwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Christ, Pfr. Dr. Franz, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Kuratoriums und Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kaufmann, Dr. Annemarie, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Seelig, Dr. Anna, von Basel, in Riehen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagesregister-Nr. 5788 vom 20.09.2012 / CH-270.000.618-0 / 06862636

■ **Freie Akademische Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.618-0, Stiftung (SHAB Nr. 149 vom 05.08.2009, S. 7, Publ. 5180046). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krayer, Dr. Georg, von Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Brun, Prof. Dr. Reto, von Basel, in Therwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Christ, Pfr. Dr. Franz, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Kuratoriums und Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kaufmann, Dr. Annemarie, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Seelig, Dr. Anna, von Basel, in Riehen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Kuratoriums mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagesregister-Nr. 5788 vom 20.09.2012 / CH-270.000.618-0 / 06862636

■ **Freizeigigkeitsstiftung der UBS AG**, in Basel, CH-270.7.000.619-1, Stiftung (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2011, S. 0, Publ. 6428482). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB). Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5790 vom 20.09.2012 / CH-270.000.619-1 / 06862640

■ **Freizeigigkeitsstiftung der WIR Bank**, in Basel, CH-270.7.002.857-5, Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2009, S. 8, Publ. 5156130). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB). Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5791 vom 20.09.2012 / CH-270.002.857-5 / 06862642

■ **Freizeigigkeitsstiftung 2 Säule Bank Coop AG**, in Basel, CH-270.7.000.146-7, Stiftung (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2007, S. 5, Publ. 4128718). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB). Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5789 vom 20.09.2012 / CH-270.000.146-7 / 06862638

■ **Frey-Clavel-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.620-9, Stiftung (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2011, S. 0, Publ. 6369838). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5792 vom 20.09.2012 / CH-270.000.620-9 / 06862644

■ **Frey-Grynaeche Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.812-9, Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2009, S. 6, Publ. 5196556). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5793 vom 20.09.2012 / CH-270.000.812-9 / 06862646

■ **Friedl-Wald-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.000.629-3, Stiftung (SHAB Nr. 158 vom 18.08.2009, S. 7, Publ. 5200972). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRRegV]. Tagesregister-Nr. 5794 vom 20.09.2012 / CH-270.000.629-3 / 06862648

■ **Friedrich Zschokke-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.001.564-7, Stiftung (SHAB Nr. 154 vom 12.08.2009, S. 7, Publ. 5192526). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Ein

aufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5795 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.564-7 / 06862650

■ **Fritz Gerber-Stiftung für begabte junge Menschen, in Basel**, CH-270.7002.682-1, Stiftung (SHAB Nr. 29 vom 11.02.2010, S. 8, Publ. 5490532). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5796 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.682-1 / 06862652

■ **Fritz Mangold-Stiftung, in Basel**, CH-270.7001.225-5, Stiftung (SHAB Nr. 242 vom 13.12.2010, S. 7, Publ. 5934962). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5797 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.225-5 / 06862654

■ **Fritz und Martha Reinhardt-Stiftung, in Basel**, CH-270.7001.318-7, Stiftung (SHAB Nr. 133 vom 12.07.2011, S. 0, Publ. 6250816). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5798 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.318-7 / 06862656

■ **Fürsorge- und Unterstützungskasse des Diakonissen-Mutterhauses St. Christoph (Schweiz), in Bettingen**, CH-270.7000.825-8, Stiftung (SHAB Nr. 251 vom 27.12.2011, S. 0, Publ. 6477116). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5799 vom 20.09.2012 / CH-270.7000.825-8 / 06862658

■ **Fürsorgestiftung für die Diakonissen des Diakonies Bethesda, in Basel**, CH-270.7002.710-9, Stiftung (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2010, S. 6, Publ. 5884226). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5800 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.710-9 / 06862660

■ **Futurum Stiftung, in Basel**, CH-270.7000.817-6, Stiftung (SHAB Nr. 234 vom 02.12.2009, S. 5, Publ. 5370304). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5801 vom 20.09.2012 / CH-270.7000.817-6 / 06862662

■ **Gaia Media Stiftung, in Basel**, CH-270.7000.614-3, Stiftung (SHAB Nr. 158 vom 18.08.2009, S. 7, Publ. 5201024). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5802 vom 20.09.2012 / CH-270.7000.614-3 / 06862664

■ **Gedächtnis-Stiftung Susy Rückert zur Krebsbekämpfung, in Basel**, CH-270.7001.067-6, Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2009, S. 7, Publ. 5196558). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5803 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.067-6 / 06862666

■ **Gefion Stiftung, in Basel**, CH-270.7002.923-6, Stiftung (SHAB Nr. 160 vom 20.08.2012, S. 0, Publ. 6815238). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5804 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.923-6 / 06862668

■ **Gelzer-Stiftung, in Basel**, CH-270.7001.071-1, Stiftung (SHAB Nr. 150 vom 06.08.2009, S. 8, Publ. 5182784). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5805 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.071-1 / 06862670

■ **Gemeinnützige Stiftung für Existenzanalyse, in Basel**, CH-270.7001.072-6, Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2009, S. 7, Publ. 5196560). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die

BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5806 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.072-6 / 06862672

■ **Gemeinnützige Stiftung Wohnhilfe, in Basel**, CH-270.7001.073-4, Stiftung (SHAB Nr. 94 vom 18.05.2010, S. 7, Publ. 5586272). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5807 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.073-4 / 06862674

■ **Genossenschaft Glücklihof, in Basel**, CH-270.5000.126-8, Genossenschaft (SHAB Nr. 218 vom 09.11.2010, S. 6, Publ. 5886272). Firma neu: **Genossenschaft Glücklihof in Liquidation** Haftung/Nachschusspflicht neu: [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.] [gestrichen: Haftung: Ohne persönliche Haftung der Genossenschafter]. [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.] [gestrichen: Verwaltungsrat: mindestens 5 Mitglieder]. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.05.2012 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berger, Karl, von Basel, in Riehen, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grog, Christoph, von Basel, in Riehen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Toffol, Jürg, von Basel, in Riehen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berger, Beat, von Basel, in Riehen, Mitglied der Verwaltung und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Verwaltung und Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Berger, Yolanda, von Basel, in Basel, Präsidentin der Verwaltung und Liquidatorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsidentin der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 5808 vom 20.09.2012 / CH-270.5000.126-8 / 06863558

■ **Georg Wagner Stiftung, in Basel**, CH-270.7001.437-7, Stiftung (SHAB Nr. 5 vom 07.01.2011, S. 12, Publ. 5974954). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5809 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.437-7 / 06862676

■ **Gérard Kraemer-Stiftung, in Basel**, CH-270.7001.077-9, Stiftung (SHAB Nr. 153 vom 11.08.2009, S. 9, Publ. 5189646). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5810 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.077-9 / 06862678

■ **Gerda Schlegel-Stiftung, in Basel**, CH-270.7002.899-2, Stiftung (SHAB Nr. 246 vom 18.12.2009, S. 7, Publ. 5400570). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5811 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.899-2 / 06862680

■ **Gertrud Mayer Stiftung, in Basel**, CH-270.7002.875-3, Stiftung (SHAB Nr. 240 vom 10.12.2009, S. 9, Publ. 5385320). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5812 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.875-3 / 06862682

■ **Gertrud-Hagmann-Stiftung für Malignom-Forschung, in Basel**, CH-270.7001.108-0, Stiftung (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2011, S. 3, Publ. 5971172). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5813 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.108-0 / 06862684

■ **GISELE UND ROLF RAPPAZ STIFTUNG, in Basel**, CH-270.7002.852-2, Stiftung (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2010, S. 6, Publ. 5859314). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5814 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.852-2 / 06862686

■ **Groupement d'Intérêt pour la sécurité des déchargés de la Région Bâloise (GI DRB), in Basel**, CH-270.6000.493-9, Verein (SHAB Nr. 210 vom 08.11.2010, S. 6, Publ. 5884232). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pliiss, Michael, von Bern und Murgenthal, in Therwil, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Züst, Armin Josef, von Kriens, in Hergiswil NW, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 5815 vom 20.09.2012 / CH-270.6000.493-9 / 06862688

■ **Louise Aubry-Kappeler-Stiftung, in Basel**, CH-270.7000.041-0, Stiftung (SHAB Nr. 37 vom 22.02.2012, S. 0, Publ. 6565640). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG-

und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5816 vom 20.09.2012 / CH-270.7000.041-0 / 06862690

■ **Lucien und Reine Bloch-Stiftung, in Basel**, CH-270.7000.120-3, Stiftung (SHAB Nr. 21 vom 31.01.2011, S. 7, Publ. 6009780). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5817 vom 20.09.2012 / CH-270.7000.120-3 / 06862692

■ **Lukasstiftung, in Basel**, CH-270.7001.214-4, Stiftung (SHAB Nr. 219 vom 11.11.2009, S. 8, Publ. 5338224). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gelzer, Dr. Thomas, von Basel, in Basel, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Kommission, Vorsteher mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Johner, Claudia, von Mollis, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Kommission und Kassierin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kolliker, Fritz, von Rohrbach, in Orasso (IT), Mitglied des Stiftungsrates und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Kommission und Schreiber mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Aebi, Marcel, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied der Kommission ohne Zeichnungsberechtigung]; Meier, Stephan, von Wauwil, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied der Kommission ohne Zeichnungsberechtigung]; Niederberger, Pia, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied der Kommission ohne Zeichnungsberechtigung]; Oeztirik, Hasan, türkischer Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied der Kommission ohne Zeichnungsberechtigung]; Pleuler, Daniela, deutsche Staatsangehörige, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied der Kommission ohne Zeichnungsberechtigung]; Schenk, Liselotte, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied der Kommission ohne Zeichnungsberechtigung].  
Tagesregister-Nr. 5818 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.214-4 / 06862694

■ **M. + G. Seiler-Tschantré-Stiftung, in Basel**, CH-270.7001.370-9, Stiftung (SHAB Nr. 150 vom 06.08.2009, S. 9, Publ. 5182834). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5819 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.370-9 / 06862696

■ **MAHAME-Stiftung, in Basel**, CH-270.7002.537-8, Stiftung (SHAB Nr. 100 vom 24.05.2012, S. 0, Publ. 6690428). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5820 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.537-8 / 06862698

■ **Maibenbühl-Stiftung, in Basel**, CH-270.7000.860-7, Stiftung (SHAB Nr. 100 vom 24.05.2012, S. 0, Publ. 6689916). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5821 vom 20.09.2012 / CH-270.7000.860-7 / 06862700

■ **Mair-Casola-Stiftung, in Basel**, CH-270.7002.961-4, Stiftung (SHAB Nr. 220 vom 11.11.2011, S. 0, Publ. 6412858). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5822 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.961-4 / 06862702

■ **Maja Sacher-Stiftung, in Basel**, CH-270.7001.323-6, Stiftung (SHAB Nr. 116 vom 18.06.2012, S. 0, Publ. 6722322). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5823 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.323-6 / 06862704

■ **Maja und Harald Arpi Stiftung, in Basel**, CH-270.7000.039-5, Stiftung (SHAB Nr. 158 vom 18.08.2009, S. 7, Publ. 5201152). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5824 vom 20.09.2012 / CH-270.7000.039-5 / 06862706

■ **Marga Bührig-Stiftung, in Riehen**, CH-270.7002.538-3, Stiftung (SHAB Nr. 125 vom 29.06.2012, S. 0, Publ. 6742058). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungs-

aufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5825 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.538-3 / 06862708

■ **Margarete und Walter Lichtenstein Stiftung, in Basel**, CH-270.7001.209-5, Stiftung (SHAB Nr. 139 vom 21.07.2010, S. 6, Publ. 5737986). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5826 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.209-5 / 06862710

■ **Margarethe Meyer-Stiftung, in Basel**, CH-130.0000.390-1, Stiftung (SHAB Nr. 149 vom 05.08.2009, S. 7, Publ. 5180076). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5827 vom 20.09.2012 / CH-130.0000.390-1 / 06862712

■ **Margot und Erich Goldschmidt & Peter René Jacobson-Stiftung, in Basel**, CH-270.7003.081-3, Stiftung (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2011, S. 0, Publ. 6279350). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5828 vom 20.09.2012 / CH-270.7003.081-3 / 06862714

■ **Marianne Maizet Stiftung zugunsten BPW Switzerland, Club Basel, in Basel**, CH-270.7001.223-9, Stiftung (SHAB Nr. 171 vom 04.09.2012, S. 0, Publ. 6834110). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5829 vom 20.09.2012 / CH-270.7001.223-9 / 06862716

■ **Marie Anna-Stiftung zur Unterstützung kranker Kinder im Raum Basel, in Basel**, CH-270.7002.713-0, Stiftung (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2009, S. 8, Publ. 5169442). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5830 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.713-0 / 06862718

■ **Neuschwander + Morf AG, in Basel**, CH-270.3011.873-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12.02.2001, S. 1052). Statutenänderung: 17.09.2012. Mitteilungen neu: Einberufungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, per Fax oder per E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Mit Erklärung vom 17.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: F + W Treuhänder GmbH, in Basel, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 5831 vom 20.09.2012 / CH-270.3011.873-6 / 06862720

■ **Nordic Cultural and Educational Foundation, in Basel**, CH-270.7002.955-4, Stiftung (SHAB Nr. 207 vom 25.10.2011, S. 0, Publ. 6389360). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5832 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.955-4 / 06862722

■ **Pensionskasse für die Partner der PricewaterhouseCoopers, in Basel**, CH-270.7002.822-3, Stiftung (SHAB Nr. 103 vom 27.05.2011, Publ. 6181446). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV]. J. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wey, Hans, von Schönen, in St. Gallen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Binz, Peter, von Schillern und Gerlafingen, in Curaglia, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, Felix, von Obergesenthal, in Pfäffikon, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Präsidents (Veveyse)]; Neuhaus, Markus R., von Zürich, in Nürensdorf, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Holseter, Philipp, von Zürich, in Herrliberg, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 5833 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.822-3 / 06862724

■ **PostFinance Vorsorgestiftung der UBS AG, in Basel**, CH-270.7002.865-6, Stiftung (SHAB Nr. 183 vom 21.09.2010, S. 7, Publ. 5820598). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRegV].  
Tagesregister-Nr. 5834 vom 20.09.2012 / CH-270.7002.865-6 / 06862726

■ **RONA Professionals AG, in Basel**, CH-270.9001.522-9, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 169 vom 31.08.2012, Publ. 6831136), mit Hauptsitz in: Kloten. Domizil neu: Freie Str. 105, 4051 Basel.  
Tagesregister-Nr. 5835 vom 20.09.2012 / CH-270.9001.522-9 / 06862728

■ **Safety-Line GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-270.4.013.573-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 131 vom 09.07.2012, Publ. 6757736). Das konkursamtliche Liquidationsverfahren ist mit Entscheid des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 08.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 5836 vom 20.09.2012 / CH-270.4.013.573-2 / 06862730

■ **Schweizerische Stiftung zur Nachbetreuung von Organ-Lebendspendern**, in Basel, CH-270.7.003.020-3, Stiftung (SHAB Nr. 177 vom 14.09.2009, S. 6, Publ. 5244962). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB) [Eintrag von Amtes wegen auf Grund des Staatsvertrages zwischen den Kantonen BS und BL über die BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRGv].  
Tagesregister-Nr. 5844 vom 20.09.2012 / CH-270.7.003.020-3 / 06862442

■ **Super-Mini-Taxi GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-270.4.002.045-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 131 vom 09.07.2012, Publ. 6757738). Das konkursamtliche Liquidationsverfahren ist mit Entscheid des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 08.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 5846 vom 20.09.2012 / CH-270.4.002.045-9 / 06862446

■ **Swiss Foundation for the Vocal Arts**, in Basel, CH-270.7.003.113-1, Stiftung (SHAB Nr. 142 vom 23.07.2009, S. 8, Publ. 6782994). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB).  
Tagesregister-Nr. 5847 vom 20.09.2012 / CH-270.7.003.113-1 / 06862448

■ **Terzo Vorsorgestiftung der WIR Bank**, in Basel, CH-270.7.002.838-2, Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2009, S. 8, Publ. 5156174). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB). Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRGv].  
Tagesregister-Nr. 5849 vom 20.09.2012 / CH-270.7.002.838-2 / 06862452

■ **Transteam Personal AG Basel**, in Basel, CH-270.3.012.482-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 10.11.2003, S. 6, Publ. 1252608). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wil, Roman, in Appenzel, in Wilen bei Wil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 5850 vom 20.09.2012 / CH-270.3.012.482-8 / 06862454

■ **T.R.G. Komplettbau-Systeme AG**, in Basel, CH-270.3.004.058-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09.11.2007, S. 6, Publ. 4192032). Statutenänderung: 17.09.2012. Mitteilungen neu: Mitteilungen in die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Mit Erklärung vom 17.09.2012 wurde auf die eingereichte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bernard Jacot Treuhänder, in Basel, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 5848 vom 20.09.2012 / CH-270.3.004.058-7 / 06862450

■ **Vorsorgestiftung 3. Säule Bank Coop AG**, in Basel, CH-270.7.000.147-5, Stiftung (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2007, S. 6, Publ. 4128738). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB). Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRGv].  
Tagesregister-Nr. 5851 vom 20.09.2012 / CH-270.7.000.147-5 / 06862456

■ **WAKOMA GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-270.4.013.715-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 27.07.2012, Publ. 6788230). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 05.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 5852 vom 20.09.2012 / CH-270.4.013.715-9 / 06862458

■ **Wohngenossenschaft Oltingerstrasse**, in Basel, CH-270.5.000.281-8, Genossenschaft (SHAB Nr. 136 vom 15.07.2011, Publ. 6257556). Haftung/Nachschulpflicht neu: [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.] [bisher: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschulpflicht.] [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.] [bisher: Vorstand: 5-7 Mitglieder.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geiser, Eric, von Basel, in Birsfelden, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gröflin, Sandro, von Hölstein, in Basel, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 5853 vom 20.09.2012 / CH-270.5.000.281-8 / 06862460

und Stiftungsaufsicht beider Basel vom 08./14.06.2011]. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRGv].  
Tagesregister-Nr. 5844 vom 20.09.2012 / CH-270.7.003.020-3 / 06862442

■ **Stiftung zur Förderung des alpinen Skisportes in der Schweiz**, in Basel, CH-270.7.002.886-5, Stiftung (SHAB Nr. 71 vom 14.04.2010, S. 7, Publ. 5585992). Domizil neu: c/o Gunzenhauser & Partner AG, Nadelberg 15, 4051 Basel. Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRGv].  
Tagesregister-Nr. 5845 vom 20.09.2012 / CH-270.7.002.886-5 / 06862444

■ **Super-Mini-Taxi GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-270.4.002.045-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 131 vom 09.07.2012, Publ. 6757738). Das konkursamtliche Liquidationsverfahren ist mit Entscheid des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 08.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 5846 vom 20.09.2012 / CH-270.4.002.045-9 / 06862446

■ **Swiss Foundation for the Vocal Arts**, in Basel, CH-270.7.003.113-1, Stiftung (SHAB Nr. 142 vom 23.07.2009, S. 8, Publ. 6782994). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB).  
Tagesregister-Nr. 5847 vom 20.09.2012 / CH-270.7.003.113-1 / 06862448

■ **Terzo Vorsorgestiftung der WIR Bank**, in Basel, CH-270.7.002.838-2, Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2009, S. 8, Publ. 5156174). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB). Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRGv].  
Tagesregister-Nr. 5849 vom 20.09.2012 / CH-270.7.002.838-2 / 06862452

■ **Transteam Personal AG Basel**, in Basel, CH-270.3.012.482-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 10.11.2003, S. 6, Publ. 1252608). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wil, Roman, in Appenzel, in Wilen bei Wil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 5850 vom 20.09.2012 / CH-270.3.012.482-8 / 06862454

■ **T.R.G. Komplettbau-Systeme AG**, in Basel, CH-270.3.004.058-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 09.11.2007, S. 6, Publ. 4192032). Statutenänderung: 17.09.2012. Mitteilungen neu: Mitteilungen in die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Mit Erklärung vom 17.09.2012 wurde auf die eingereichte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bernard Jacot Treuhänder, in Basel, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 5848 vom 20.09.2012 / CH-270.3.004.058-7 / 06862450

■ **Vorsorgestiftung 3. Säule Bank Coop AG**, in Basel, CH-270.7.000.147-5, Stiftung (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2007, S. 6, Publ. 4128738). Aufsichtsbehörde neu: BVG- und Stiftungsaufsicht beider Basel (BSABB). Organisation neu: [Gestrichene Angaben zur Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 95 HRGv].  
Tagesregister-Nr. 5851 vom 20.09.2012 / CH-270.7.000.147-5 / 06862456

■ **WAKOMA GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-270.4.013.715-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 27.07.2012, Publ. 6788230). Das Konkursverfahren ist mit Entscheid des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 05.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 5852 vom 20.09.2012 / CH-270.4.013.715-9 / 06862458

■ **Wohngenossenschaft Oltingerstrasse**, in Basel, CH-270.5.000.281-8, Genossenschaft (SHAB Nr. 136 vom 15.07.2011, Publ. 6257556). Haftung/Nachschulpflicht neu: [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.] [bisher: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschulpflicht.] [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.] [bisher: Vorstand: 5-7 Mitglieder.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geiser, Eric, von Basel, in Birsfelden, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gröflin, Sandro, von Hölstein, in Basel, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 5853 vom 20.09.2012 / CH-270.5.000.281-8 / 06862460

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **Andreas Eugster EDV-Beratung**, in Basel, CH-270.1.011.475-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 191 vom 01.10.1999, S. 6728). Das Einzelunternehmen ist infolge Todes des Inhabers erloschen.  
Tagesregister-Nr. 5854 vom 20.09.2012 / CH-270.1.011.475-4 / 06863192

■ **aussana GmbH in Liquidation**, in Basel, CH-270.4.002.738-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 95 vom 13.05.2011, Publ. 6161610). Das Konkursverfahren wurde vom Zivilgericht am 13.09.2012 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 5855 vom 20.09.2012 / CH-270.4.002.738-9 / 06863194

■ **Ates Consulting**, in Basel, CH-270.1.015.095-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 35 vom 20.02.2008, S. 6, Publ. 4348144). Das Einzelunternehmen wird in Anwendung von Art. 153b HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die ihm zur Wiederherstellung des gestrichenen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.  
Tagesregister-Nr. 5856 vom 20.09.2012 / CH-270.1.015.095-2 / 06863196

■ **Dr. Hellmuth Broda Consulting**, in Basel, CH-270.1.014.012-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 78 vom 23.04.2012, Publ. 6481864). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 5857 vom 20.09.2012 / CH-270.1.014.012-4 / 06863198

■ **Treuverbund AG in Liq.**, in Basel, CH-270.3.005.308-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 18.11.2008, S. 6, Publ. 4736664). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 5858 vom 20.09.2012 / CH-270.3.005.308-9 / 06863200

**FR  
Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **Autohandel F. Gjergji**, in Bösingen, Aurielstrasse 68, 3178 Bösingen, CH-217-3551046-9, Neues Einzelunternehmen. Inhaber: Gjergji Frok, von und in Bösingen mit Einzelunterschrift. Zweck: Autohandel, Autoreparaturen, An- und Verkauf von Fahrzeugen.  
Tagesregister-Nr. 4493 vom 20.09.2012 / CH-217.355.1046-9 / 06861994

■ **Broc'Insolite Sàrl**, à Ursy, Rue du Marais 2, 1670 Ursy, CH-217-3551030-9, Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 13.09.2012. But: l'achat, la vente et la réparation de tout objet mobilier, ainsi que toute activité de décoration d'intérieur (cf. statut pour but complet). Prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption; selon statuts. Capital social: CHF 20'000.--. Associé: Carpe Diem Invest SA (CH-550-1026823-8), à Ursy, avec 20 parts de CHF 1'000.--. Gérant: Barrat Madeleine, de Lausanne, à Préverenges, avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC. Communication aux associés: par écrit ou par courriel. Selon déclaration du 13.09.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et renonce à un contrôle restreint.  
Tagesregister-Nr. 4494 vom 20.09.2012 / CH-217.355.1030-9 / 06862004

■ **CB - Traiteur - Jacquiard**, à Corserey, Route de Lentigny 17, 1747 Corserey, CH-217-3551044-8, Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Jacquiard Claude Adolphe Emile, de Le Glèbe, à Corserey. But: gestion, administration, marketing, vente, préparation et réalisation d'événements gustatifs pour privés, sociétés et entreprises y compris toutes opérations financières, commerciales, mobilières ou immobilières. Procuration individuelle est conférée à Bourdel-Jacquard Brigitte Cécile Joséphine, de Villorsonnes, in Appenzel-Saint-Denis.  
Tagesregister-Nr. 4495 vom 20.09.2012 / CH-217.355.1044-8 / 06862008

■ **Kientz Sylvie**, à Bulle, Rue de la Sionge 23, 1630 Bulle, CH-217-3551042-4, Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Kientz Sylvie, de France, à Montreux. But: exploitation d'un cabinet de diététique.  
Tagesregister-Nr. 4497 vom 20.09.2012 / CH-217.355.1042-4 / 06862222

■ **Miroq Sàrl**, à Corbières, Champ-Raboud 21, 1647 Corbières, CH-217-3551018-3, Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 17.09.2012. But: import-export de produits et matériaux divers, tels que bois, métal, véhicules, pneus, fruits et légumes (cf. statut pour but complet). Capital social: CHF 20'000.--. Apports en nature: selon contrat du 17.09.2012, il a été fait apport à la société d'un véhicule d'une valeur de CHF 21'405.--, accepté pour le prix de CHF 20'000.--. En contrepartie, il est remis à l'apporteur 20 parts sociales de CHF 1'000.-- chacune. Associé: Jovanovic Milorad, de et à Ritz, avec 10 parts de CHF 1'000.--. Gérant: l'associé Jovanovic Milorad avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC. Communication aux associés: par e-mail ou par moyen de transmission écrit. Selon déclaration du 17.09.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et renonce à un contrôle restreint.  
Tagesregister-Nr. 4498 vom 20.09.2012 / CH-217.355.1018-3 / 06862010

**Mutationen  
Mutazioni  
Mutazioni**

■ **AIR STAR SA**, à Vernay, CH-217-0136051-1, au niveau national et international, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 31.03.2010, p. 8/5567664). Bossard Marc, administrateur inscrit, à démission, sa signature est radiée. Genç Muhammed Ali, de Turquie, à Kandilli-Istanbul (TR), est nommé président, Hauser Adrian Matthias, de et à Basel, est nommé secrétaire, tous deux avec signature individuelle.  
Tagesregister-Nr. 4499 vom 20.09.2012 / CH-217.0136.051-1 / 06863254

■ **Carpe Diem Invest SA, précédemment à Leysin**, CH-550-1026823-8 (FOSC du 17.12.2010, p. 23/5944449). Siège transféré à Ursy. Nouvelle adresse: Chemin du Marais 2, 1670 Ursy. Statuts originaires du 27.09.2001, modifiés en dernier lieu le 13.09.2012. Communication aux actionnaires: FOSC, lettre recommandée ou courriel.  
Tagesregister-Nr. 4495 vom 20.09.2012 / CH-550.1026.823-8 / 06863252

■ **Cellima S.A.**, à Fribourg, CH-217-0136579-1, commerce, importation et exportation, etc. (FOSC du 07.03.2011, p. 0/6063756). Veiz Michel n'est plus administrateur président; sa signature est radiée. Veiz Alain, administrateur, est maintenant originaire de Lully FR, et est nommé président avec signature individuelle. Veiz Patrick, administrateur secrétaire, est maintenant domicilié à Neyruz FR.  
Tagesregister-Nr. 4500 vom 20.09.2012 / CH-217.0136.579-1 / 06863256

■ **Copreal S.A.**, à Fribourg, CH-217-0131914-9, toutes études techniques, etc. (FOSC du 28.12.2010, p. 12/5964628). Veiz Michel n'est plus administrateur président; sa signature est radiée. Veiz Alain, administrateur, est maintenant originaire de Lully FR, et est nommé président avec signature individuelle. Veiz Patrick, administrateur secrétaire, est maintenant domicilié à Neyruz FR.  
Tagesregister-Nr. 4501 vom 20.09.2012 / CH-217.0131.914-9 / 06863258

■ **Da Silva Cunha Batipilâtre**, à Bulle, CH-217-3546778-7, entreprise de plâtrerie. (FOSC du 24.02.2011, p. 7/6048564). Entreprise individuelle. Par décision du 17.09.2012, la Présidente du Tribunal civil de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite du titulaire avec effet au 17.09.2012, à 11.51 heures.  
Tagesregister-Nr. 4502 vom 20.09.2012 / CH-217.3546.778-7 / 06861996

■ **DEXTON SA**, à Fribourg, CH-217-1000319-9, toutes études techniques, économiques, etc. (FOSC du 28.12.2010, p. 12/5964632). Veiz Michel n'est plus administrateur président; sa signature est radiée. Bachmann Thomas, administrateur, est nommé président avec signature individuelle.  
Tagesregister-Nr. 4503 vom 20.09.2012 / CH-217.1000.319-9 / 06863240

■ **Etablissements Techniques Fragnière SA - ETF**, à Bulle, CH-212-0438002-9, la fourniture et l'installation d'appareils électriques, etc. (FOSC du 26.01.2011, p. 7/6003844). Cotting Gaston n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Romanens Jean Louis Emile, de et à Sorens, est nommé administrateur, avec signature collective à deux.  
Tagesregister-Nr. 4504 vom 20.09.2012 / CH-212.0438.002-9 / 06863242

■ **Patrimofid SA**, à Fribourg, CH-660.0319974-9, études techniques, économiques, financières, etc. (FOSC du 02.02.2011, p. 8/6015152). Veiz Michel n'est plus administrateur président; sa signature est radiée. Veiz Alain, administrateur, est maintenant originaire de Lully FR et est nommé président avec signature individuelle.  
Tagesregister-Nr. 4505 vom 20.09.2012 / CH-660.0319.974-9 / 06863244

■ **renovissimo SA**, à Fribourg, CH-217-3543844-4, rénovation et revalorisation d'immeubles, en Suisse ou à l'étranger, conseil dans le domaine de l'immobilier, etc. (FOSC du 04.02.2010, p. 8/5477474). Nouvelle raison sociale: **renovissimo SA en liquidation**. Par décision du 17.09.2012, la Présidente du Tribunal civil de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société avec effet au 17.09.2012, à 11.18 heures.  
Tagesregister-Nr. 4506 vom 20.09.2012 / CH-217.3543.844-4 / 06861998

■ **SIPOMAR Société Internationale Portuaire et Maritime SA**, à Fribourg, CH-217-1001301-7, effectuer toutes prestations de services dans le domaine maritime et portuaire, etc. (FOSC du 20.09.2012, p. 0/6857474). Augmentation ordinaire: Capital-actions porté de CHF 31'500'000.-- à CHF 40'000'000.-- par l'émission de 8'500 actions de CHF 1'000.-- au porteur, entièrement libérées en espèces. Statuts modifiés le 18.09.2012. Capital-actions actuel: CHF 40'000'000.--, entièrement libéré, divisé en 40'000 actions de CHF 1'000.-- au porteur.  
Tagesregister-Nr. 4507 vom 20.09.2012 / CH-217.1001.301-7 / 06862436

■ **Société de laiterie de Vaulruz (Village)**, à Vaulruz, CH-217-0450055-7, vente du lait en commun ou fabrication de fromage, etc. (FOSC du 25.08.1993, p. 4478). Nouvelle adresse: Sur Rosset 288, c/o Roch Antoine Elie, 1627 Vaulruz. Nouvelle raison sociale: **Société coopérative de laiterie de Vaulruz (Village)**. Statuts modifiés le 13.07.2012. Nouveau but: défendre les intérêts de ses membres; promouvoir, dans les limites de la législation fédérale, la production et la commercialisation du lait, sa transformation et la commercialisation de ses produits dérivés; maintenir une qualité de haut niveau du lait et de ses produits dérivés, ainsi qu'un prix correspondant à cette qualité; favoriser l'équipement technique de l'entreprise. Obligation de fournir des prestations: selon statuts. Communication aux membres: par écrit. Selon l'art. 87, al. 1, lit. I ORC, l'inscription relative à l'exonération de la responsabilité personnelle n'a plus sa raison d'être, partant, elle est radiée. Seydoux Oscar n'est plus président, sa signature est radiée. Dumand Raphaël et Seydoux Bernard, inscrits, sans signature, ne sont plus membres du comité. Gremaud Florent n'est plus secrétaire hors comité, sa signature est radiée. Roch Antoine Elie, vice-président inscrit, est nommé président, avec signature collective à deux. Fahmi Bruno Willy, de et à Vaulruz, est nommé vice-président, avec signature collective à deux. Papaux François Robert, de Treyvaux, à Vaulruz, est nommé membre du comité, sans signature. Menoud Antoine Pierre, de et à Sables, est nommé membre du comité, sans signature. Chollet Marie-Anne Ida Clotilde, de Vaulruz, à Vaulruz, est nommée secrétaire hors comité, avec signature collective à deux. Selon déclaration du 03.08.2012, la société n'est pas soumise à un contrôle ordinaire et renonce à un contrôle restreint.  
Tagesregister-Nr. 4508 vom 20.09.2012 / CH-217.0450.055-7 / 06862000

■ **SÓNMEZ SALIH SARPER**, à Fribourg, CH-217-3548270-4, travaux de nettoyage de bâtiments. (FOSC du 24.08.2011, p. 0/6306818). Entreprise individuelle. Par décision du 17.09.2012, la Présidente du Tribunal civil de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite du titulaire avec effet au 17.09.2012, à 11.24 heures.  
Tagesregister-Nr. 4509 vom 20.09.2012 / CH-217.3548.270-4 / 06862002

■ **ST-PAUL IMPRIMERIES ET LA LIBERTE MEDIAS SA**, à Fribourg, CH-217-3547800-8, éditer et développer le journal d'information LA LIBERTE, etc. (FOSC du 28.06.2012, p. 0/6740918). Procuration collective à deux a été conférée à Curat Anne-Flore Renée Rose Erika, de La Verrière, à Combineuf, Lauper Bernard René, de Schittlen FR, à Neyruz FR.  
Tagesregister-Nr. 4510 vom 20.09.2012 / CH-217.3547.800-8 / 06863248

■ **Usag S.A.**, à Fribourg, CH-217-0131591-9, le commerce, la représentation commerciale, etc. (FOSC du 02.02.2011, p. 8/6015166). Veiz Michel n'est plus administrateur président; sa signature est radiée. Veiz Alain, administrateur, est maintenant originaire de Lully FR et est nommé président avec signature individuelle. Veiz Patrick, administrateur secrétaire, est maintenant domicilié à Neyruz FR.  
Tagesregister-Nr. 4511 vom 20.09.2012 / CH-217.0131.591-9 / 06863250

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **G.T.W. Sàrl**, en liquidation, à Fribourg, CH-217-1002333-2, exploitation de cafés, restaurants, hôtels, dansings. (FOSC du 05.09.2008, p. 7/4639920). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.  
Tagesregister-Nr. 4512 vom 20.09.2012 / CH-217.1002.333-2 / 06862006

**GE  
Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **AlphaMatrix Finance SA**, à Genève, rue du Général-Dufour 20, 1204 Genève, CH-660-2386012-2, Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.09.2012. But: toute étude en matière de placement de capitaux, gestion de fortune, ainsi que toute opération financière, économique ou commerciale, tant pour son compte que pour le compte de tiers et l'exécution de tout mandat fiduciaire (cf. statut pour but complet). Capital-actions: CHF 200'000,

libéré à concurrence de CHF 100'000, divisé en 200 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Retford Pierre, de Chêne-Bourg, à Anières, est administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: RNP Société Fiduciaire SA (CH-660-2398003-3), à Genève.  
Registre journalier no 1570 du 20.09.2012 / CH-660.2386.012-7 / 06863168

■ **Audiokey Renlund, à Genève**, rue du Môle 38, 1201 Genève, CH-660-2364012-7. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Renlund Philip, de Suède, à Genève. But: vente d'équipement de sonorisation, d'éclairage et d'informatique musical pour DJs et musiciens professionnels.  
Registre journalier no 1571 du 20.09.2012 / CH-660.2364.012-7 / 06862958

■ **DORAVA SA, à Vernier**, route de Montfleury 13, 1214 Vernier, CH-660-2379012-7. Nouvellesociété anonyme. Statuts du 19.09.2012. But: acquisition, vente, location, détention, administration et promotion de biens immobiliers, tous conseils et services y relatifs, dans le respect de la LFAIE (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou par lettre recommandée, fax ou email. Administration: Mourouf Dominique, de France, à Crassier, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux de Mourouf Rafaela, de France, à Commugny, et de Mourouf Vanina, de France, à Crassier, directrices. Selon déclaration du 19.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.  
Registre journalier no 1572 du 20.09.2012 / CH-660.2379.012-7 / 06863380

■ **Events Sport SA, à Genève**, rue du Jeu-de-l'Arc 15, c/o Gugenheim & Associés SA, 1207 Genève, CH-660-2382012-5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.09.2012. But: toute activité dans le domaine publicitaire, sportif et culturel, organisation d'événements dans le domaine des loisirs, organisation de colloques, conférences ou congrès, organisation de voyages, toute activité liée à l'exploitation de la marque 'Events Sport', prise, gestion et administration de participations dans toutes sociétés ou entreprises, à l'exclusion des opérations prohibées par la LFAIE (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Administration: Jeanrenaud Raymond, de Mèlières (NE), à Troinex, est administrateur unique avec signature individuelle. Selon déclaration du 19.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.  
Registre journalier no 1573 du 20.09.2012 / CH-660.2382.012-5 / 06863402

■ **FIL Invest Holding SA, à Genève**, rue des Volandes 2, 1207 Genève, CH-660-2383012-9. Nouvellesociété anonyme. Statuts du 19.09.2012. But: acquisition, détention, administration, gestion et vente, en Suisse et à l'étranger, de toutes participations, dans les limites de la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger, dans le sens d'une holding (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 100'000 actions de CHF 1, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Administration: Boccard Christian Emile, de France, à Gaillard, F, président, et Bossy Maxime, de Carouge (GE), à Plan-les-Ouates, tous deux avec signature individuelle. Selon déclaration du 19.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.  
Registre journalier no 1574 du 20.09.2012 / CH-660.2383.012-9 / 06863468

■ **JIM Services concept Sàrl, à Genève**, avenue Wendi 29, 1203 Genève, CH-660-2157012-5. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 19.09.2012. But: services et conseils, conception et exécution de travaux et de maintenance dans le domaine de l'aménagement intérieur, maintenance et organisation de chantiers intérieurs (cf. statuts pour but complet). Capital: CHF 20'000. Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de rémption ou d'emport: pour les détails, voir les statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux associés: par écrit ou par courriel. Associé-gérant: Labarthe Jean-Michel Frédéric, de Genève, à Saint-Pierre-en-Faucigny, F, pour 200 parts de CHF 100, avec signature individuelle. Signature individuelle de Ferri Michel, de Coppet, à Plan-les-Ouates, directeur. Selon déclaration du 19.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.  
Registre journalier no 1575 du 20.09.2012 / CH-660.2157.012-5 / 06863494

■ **MEDALLIANCE ENGINEERING SA, à Genève**, place de la Fusterie 9-11, 1204 Genève, CH-660-2385012-0. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.09.2012. But: commercialisation et distribution d'équipements médicaux (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Administration: Ferri Michel, de Coppet, à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle. Selon déclaration du 19.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.  
Registre journalier no 1576 du 20.09.2012 / CH-660.2385.012-0 / 06863226

■ **MONTAGUE BMIT, à Carouge (GE)**, rue des Épinettes 8a, 1227 Carouge GE, CH-660-2333012-1. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Montague Benjamin Mikko, de Grande-Bretagne, à Carouge. But: entreprise privée de services techniques informatiques.  
Registre journalier no 1577 du 20.09.2012 / CH-660.2333.012-1 / 06863528

■ **Seedstars SA, à Carouge (GE)**, avenue Cardinal-Mermillod 36, 1227 Carouge GE, CH-660-2358012-5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14.09.2012. But: création, financement et développement d'entreprises par le biais d'un service de création et développement de sites internet, d'applications mobiles ainsi que toutes activités dans les domaines informatique et de la publicité (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 51'000, divisé en 1'000'000 actions de CHF 0.10, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Weber Michael, de Genève, à Chêne-Bougeries, président, de Loës Adrien, d'Aigle, à Chêne-Bougeries, et Masson Pierre-Alain, de et à Thônex, tous trois avec signature collective à deux. Selon déclaration du 14.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.  
Registre journalier no 1578 du 20.09.2012 / CH-660.2358.012-5 / 06863530

■ **Te-Ki, De Oliveira Cardoso, à Lancy**, Vieux-chemin d'Onex 2, 1213 Petit-Lancy, CH-660-2370012-1. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: De Oliveira Cardoso Herminio, du Portugal, à Lancy. But: snack, bar.  
Registre journalier no 1579 du 20.09.2012 / CH-660.2370.012-1 / 06863370

■ **7G Sàrl, à Chêne-Bougeries**, avenue des Cavaliers 19, 1224 Chêne-Bougeries, CH-660-2380012-7. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 19.09.2012. But: développement et exploitation de salle de sport et bien-être; vente et achat de licences, fourniture de services et de conseils, import et export de matériel et vente en gros et au détail, dans le domaine du sport et du bien-être (cf. statuts pour but complet). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de rémption ou d'emport: pour les détails, voir les statuts. Capital: CHF 20'000. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux associés: par écrit, fax ou email. Associés-gérants: Aoud Ilham, de France, à Thoiry, F, pour 101 parts de CHF 100, présidente, et Beaumont Eric, de France, à Genève, pour 99 parts de CHF 100, tous deux avec signature individuelle. Selon déclaration du 19.09.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.  
Registre journalier no 15720 du 20.09.2012 / CH-660.2380.012-7 / 06862940

**Mutations  
Mutazioni  
Mutazioni**

■ **A.C.T. Correia Taveira Armando, à Vernier**, CH-660-5106008-7 (FOSC du 16.08.2011, p. 0/6298084). Nouveau siège: Onex, chemin des Bossons 25, 1213 Onex.  
Registre journalier no 15721 du 20.09.2012 / CH-660.5106.008-7 / 06862942

■ **Actimail SA, à Lancy**, CH-660-1293997-5 (FOSC du 09.06.2011, p. 0/6199312). Geiser René n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Geiser Luc signe désormais individuellement.  
Registre journalier no 15722 du 20.09.2012 / CH-660.1293.997-5 / 06862944

■ **ALTÁI Sàrl, à Genève**, CH-660-7156008-9 (FOSC du 11.06.2010, p. 8/5672322). Nouvelle adresse: rue de Hesse 16, 1204 Genève.  
Registre journalier no 15723 du 20.09.2012 / CH-660.7156.008-9 / 06862946

■ **Arpil SA, à Genève**, CH-660-0177957-1 (FOSC du 28.11.2008, p. 7/4755456). Organe de révision: GAS Global Audit Services SA (CH-660-0377985-6), à Genève.  
Registre journalier no 15724 du 20.09.2012 / CH-660.0177.957-1 / 06862948

■ **Artisans Associés Sàrl, à Genève**, CH-660-0103000-6 (FOSC du 18.01.2000, p. 0/372). Organe de révision: Cofida Compagnie Fiduciaire d'Informatique SA (CH-660-1161989-3), à Carouge.  
Registre journalier no 15725 du 20.09.2012 / CH-660.0103.000-6 / 06862950

■ **Association RISSHO KOSEI-KAI (Genève), à Genève**, CH-660-1885001-0 (FOSC du 24.07.2008, p. 6/4588452). Statuts modifiés le 26.08.2012 sur des points non soumis à publication.  
Registre journalier no 15726 du 20.09.2012 / CH-660.1885.001-0 / 06862952

■ **Barclays Bank (Suisse) SA, à Chêne-Bougeries**, CH-660-0118986-6 (FOSC du 04.09.2012, p. 0/6835722). Les pouvoirs de MacLennan Alastair, Steingger Martine et Valgimigh Anthony sont radiés.  
Registre journalier no 15727 du 20.09.2012 / CH-660.0118.986-6 / 06862954

■ **BEAU HOLDING SA, à Genève**, CH-660-1333011-6 (FOSC du 25.06.2012, p. 0/6734550). Wostelandt Stephan et Castro Filizondo Isabel Maria signent désormais collectivement à deux, avec un administrateur, Mossaz Patrick, Ofaky Edith, et Pereira Magalhães Ricardo signent désormais par procuration collective à deux, avec un administrateur, leurs pouvoirs sont modifiés en ce sens.  
Registre journalier no 15728 du 20.09.2012 / CH-660.1333.011-6 / 06862956

■ **Bordes Associates SA, à Genève**, CH-660-2353998-8 (FOSC du 18.07.2012, p. 0/6774734). Intermandat SA Société Fiduciaire (CH-550-0099821-0) n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: FIDUCIAIRE CHANAZ SA (CH-660-2117002-6), à Carouge (GE).  
Registre journalier no 15729 du 20.09.2012 / CH-660.2353.998-8 / 06862960

■ **Capital Triple Finance Sàrl, à Genève**, CH-660-1204011-6 (FOSC du 27.04.2011, p. 0/6138174). Rios Juan n'est plus associé-gérant; ses pouvoirs sont radiés; il a cédé 100 parts de CHF 100 à Riffi Hamid maintenant associé pour 200 parts de CHF 100, nommé président des gérants, lequel continue de signer individuellement. Benec Alain, de Lancy, à Carouge (GE) est nommé gérant avec signature individuelle. Autre adresse: Case Postale 1052, 1211 Genève 26.  
Registre journalier no 15730 du 20.09.2012 / CH-660.1204.011-6 / 06863036

■ **Cinati Sàrl, à Genève**, CH-660-0046957-3 (FOSC du 23.02.1978, p. 576). Par décision du juge du Tribunal de première instance du 09.08.2012, la société a été dissoute conformément à l'art. 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Cinati Sàrl, en liquidation**.  
Registre journalier no 15731 du 20.09.2012 / CH-660.0046.957-3 / 06863106

■ **Comifrade SA, à Genève**, CH-660-0928993-8 (FOSC du 23.12.2011, p. 0/6474608). Nouvelle raison de commerce du réviseur: FIDUCONSULT ACTA SA (CH-665-1002873-7).  
Registre journalier no 15732 du 20.09.2012 / CH-660.0928.993-8 / 06863108

■ **DAGMARA TRADING SA, à Genève**, CH-660-6878008-7 (FOSC du 20.09.2012, p. 0/685926). Signature individuelle a été conférée à Vasilieva Larisa, de Russie, à Bernex, directrice.  
Registre journalier no 15733 du 20.09.2012 / CH-660.6878.008-7 / 06863110

■ **Diko SA, à Genève**, CH-660-0312976-9 (FOSC du 08.06.2009, p. 9/505526). Nouvelle adresse: rue Cornavin 11, c/o Fiduciaire Raisin-Dadre Sàrl, 1201 Genève.  
Registre journalier no 15734 du 20.09.2012 / CH-660.0312.976-9 / 06863112

■ **Dominicé & Co., à Asset Management, à Genève**, CH-660-1239004-3 (FOSC du 04.04.2012, p. 0/6625246). Dominicé Jean-Evrard est maintenant domicilié à Londres, GB.  
Registre journalier no 15735 du 20.09.2012 / CH-660.1239.004-3 / 06863372

■ **Dominion Grain SA, à Genève**, CH-660-0197988-7 (FOSC du 21.09.2009, p. 7/5255586). L'administrateur Ben Chaabane Hayane signe désormais individuellement.  
Registre journalier no 15736 du 20.09.2012 / CH-660.0197.988-7 / 06863374

■ **Ehrensperger Romano, Motorsport diffusion, à Carouge (GE)**, CH-660-1030996-5 (FOSC du 09.07.1996, p. 4/112). Nouveau siège: Genève, rue Le-Royer 19, 1227 Les Acacias.  
Registre journalier no 15737 du 20.09.2012 / CH-660.1030.996-5 / 06863376

■ **ESPACE FINANCE ECO SA, à Genève**, CH-660-3230010-9 (FOSC du 15.03.2012, p. 0/6596444). Le capital-actions de CHF 100'000 est maintenant entièrement libéré par compensation d'une créance de CHF 50'000. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100'000 actions de CHF 1, au porteur. Statuts modifiés le 12.09.2012.  
Registre journalier no 15738 du 20.09.2012 / CH-660.3230.010-9 / 06863378

■ **Excelcis Sàrl, à Genève**, CH-660-7806008-4 (FOSC du 18.12.2008, p. 10/4789688). Nouvelle adresse: place de Cornavin 14-16, 1201 Genève.  
Registre journalier no 15739 du 20.09.2012 / CH-660.7806.008-4 / 06863382

■ **Fiducap Société Fiduciaire SA, à Carouge (GE)**, CH-660-041992-7 (FOSC du 17.04.2012, p. 0/6640628). Les pouvoirs de Flückiger Jean Christophe sont radiés.  
Registre journalier no 15740 du 20.09.2012 / CH-660.041.992-7 / 06863384

■ **Fogal Paysage, à Puplinge**, CH-660-1560011-4 (FOSC du 03.06.2011, p. 0/6191208). Nouveau siège: Choulex, chemin de Bonvard 47 B, 1222 Vésenaz.  
Registre journalier no 15741 du 20.09.2012 / CH-660.1560.011-4 / 06863386

■ **FONDATION ANTENNA TECHNOLOGIES, à Genève**, CH-660-201996-5 (FOSC du 17.08.2012, p. 0/6813720). Nouvelle adresse: avenue de la Grenade 22-26, 1207 Genève.  
Registre journalier no 15742 du 20.09.2012 / CH-660.2019.996-5 / 06863388

■ **Fondation Denis de Rougemont pour l'Europe, à Genève**, CH-660-0541987-4 (FOSC du 18.02.1999, p. 1136). Saint-Onen François, de et à Genève, est membre du conseil avec signature collective à deux.  
Registre journalier no 15743 du 20.09.2012 / CH-660.0541.987-4 / 06863390

■ **Fondation Virtus, à Genève**, CH-660-2447000-4 (FOSC du 12.07.2012, p. 0/6764714). Nouveau siège: Versoix, chemin de Villars 7, c/o Bettina Clivio Theubert, 1290 Versoix.  
Registre journalier no 15744 du 20.09.2012 / CH-660.2447.000-4 / 06863392

■ **Forum de Ventes et de Promotions Immobilières SA, à Genève**, CH-660-0269001-6 (FOSC du 14.08.2007, p. 6/4065618). Nouveau but: pilotage de projets immobiliers, achat, vente, courtage, géance, estimation et expertise de biens immobiliers; direction de travaux et toutes activités liées à l'exploitation d'une entreprise générale (cf. statuts pour but complet). Statuts modifiés le 12.09.2012. Administration: Tournaire Pierre-Yves, nommé président, et Comte Alain, de Romont, à Bougy-Villars, secrétaire, tous deux avec signature individuelle.  
Registre journalier no 15745 du 20.09.2012 / CH-660.0269.001-6 / 06863394

■ **G.B. Groupement du Bâtiment SA, à Carouge (GE)**, CH-660-3187011-6 (FOSC du 30.11.2011, p. 0/6438192). Signature collective à deux a été conférée à Hajdari Xhemajl, du Kosovo, à Genève.  
Registre journalier no 15746 du 20.09.2012 / CH-660.3187.011-6 / 06863396

■ **Gestoval Société Fiduciaire SA, à Carouge (GE)**, CH-660-0106960-1 (FOSC du 25.11.2011, p. 0/6433410). Les pouvoirs de Flückiger Jean Christophe sont radiés.  
Registre journalier no 15747 du 20.09.2012 / CH-660.106.960-1 / 06863398

■ **Globaley Sàrl, à Genève**, CH-660-1530012-6 (FOSC du 15.06.2012, p. 0/6720926). L'associé Searle Timothy Oliver, nommé gérant et président, signe individuellement.  
Registre journalier no 15748 du 20.09.2012 / CH-660.1530.012-6 / 06863400

■ **GPI Gestion de Portefeuilles Immobilières SA, à Genève**, CH-660-3245011-6 (FOSC du 22.05.2012, p. 0/6605956). De Preux Michel n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés; de même que ceux de Philippone Raquel et Meylan Romain. Michel Pierre, jusqu'à présent directeur, est nommé administrateur unique et signe désormais individuellement.  
Registre journalier no 15749 du 20.09.2012 / CH-660.3245.011-6 / 06863404

■ **GSA Gestions Sportives Automobiles SA, à Meyrin**, CH-660-0184985-5 (FOSC du 05.11.2009, p. 11/5328542). DELOITTE & TOUCHE AG n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Ernst & Young SA (CH-514-9016936-1), succursale à Lugano.  
Registre journalier no 15750 du 20.09.2012 / CH-660.0184.985-5 / 06863406

■ **Hewlett-Packard International Sàrl, à Meyrin**, CH-020-4021883-7 (FOSC du 29.08.2012, p. 0/6827092). Les pouvoirs de Bruscin David sont radiés.  
Registre journalier no 15751 du 20.09.2012 / CH-020.402.1883-7 / 06863408

■ **HORIZON VSC, SCHMUTZ, à Perly-Certoux**, CH-660-0307000-0 (FOSC du 14.02.2000, p. 1013). Nouvelle adresse: route de Base 81, 1258 Perly.  
Registre journalier no 15752 du 20.09.2012 / CH-660.0307.000-0 / 06863410

■ **Laboratoires Baillieu International SA, à Genève**, CH-660-1529012-5 (FOSC du 14.06.2012, p. 0/6718400). Augmentation ordinaire du capital-actions porté de CHF 100'000 à CHF 110'000 par l'émission de 10'000 actions de CHF 1, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: CHF 110'000, entièrement libéré, divisé en 110'000 actions de CHF 1, nominatives, liées selon statuts. Reprise de biens envisagée: de la société Laboratoires Baillieu, société

par actions simplifiée, à Paris (France), l'ensemble de l'actif et du passif de la branche export, ainsi que la totalité des actions, des sociétés Laboratoires Baillieu-Belgique, à Bruxelles (Belgique), et Laboratoires Baillieu-Biorga S.L., à Madrid (Espagne), pour un prix maximum de EUR 4'299'868. - Statuts modifiés le 30.08.2012. Nouvelle adresse: rue de Lyon 109, 1203 Genève.  
Registre journalier no 15753 du 20.09.2012 / CH-660.1529.012-5 / 06863412

■ **Laboratoires Expanscience SA, à Carouge (GE)**, CH-660-0166971-5 (FOSC du 19.03.2007, p. 9/3844716). KPMG SA n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: FIDUCIAIRE CHANAZ SA (CH-660-2117002-6), à Carouge.  
Registre journalier no 15754 du 20.09.2012 / CH-660.0166.971-5 / 06863414

■ **LEPRIX Sàrl, à Confignon**, CH-660-0024008-5 (FOSC du 02.11.2009, p. 9/5322110). Organe de révision: INTEREXPERTS SA (CH-660-1694006-5), à Genève.  
Registre journalier no 15755 du 20.09.2012 / CH-660.0024.008-5 / 06863460

■ **Lombard, Odier & Cie, à Genève**, CH-660-0001883-4, société en commandite. (FOSC du 26.07.2012, p. 0/6786242). La procuration de Coignard Cédric, Renney Marcel, Takahashi Shigeru, Brechtli Robert, Grand Alain, Giron Didier, Hétati Amir, Peyrachon François, Plagnat Anne, Hymn Huu-Loc, Lopez Maria-José, Praplan Dominique et Rossier Albert est radiée. Par suite de changement d'état civil, Loureiro da Fonseca Sandra porte désormais le nom de Montes Sandra et est maintenant domiciliée à Paudex. Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Riendel Philippe, de et à Genève, directeur adjoint, Berny Marc, de et à Bernex, sous-directeur, Boyle Andrew, d'Irlande, à Nyon, sous-directeur, Bel Merabet Kamal Linda, de France, à Thônex, Paisi Betria Veronica, d'Espagne, à Lausanne et Sicuranza Isabelle, de et à Genève.  
Registre journalier no 15756 du 20.09.2012 / CH-660.0001.883-4 / 06863462

■ **Lotus Steel Trading SA, à Genève**, CH-660-1632012-2 (FOSC du 26.06.2012, p. 0/6736798). Nouvelle adresse: rue de Hesse 16, 1204 Genève.  
Registre journalier no 15757 du 20.09.2012 / CH-660.1632.012-2 / 06863464

■ **Luc Ricou, bureau fiduciaire et de gestion, à Genève**, CH-660-0324983-7 (FOSC du 12.04.1991, p. 1507). Nouvelle adresse: rue Eugène-Marziano 33, 1227 Les Acacias.  
Registre journalier no 15758 du 20.09.2012 / CH-660.0324.983-7 / 06863466

■ **PATRICE DOUSSE SA, à Satigny**, CH-660-0475001-1 (FOSC du 04.07.2011, p. 0/6234336). Nouveau siège: Versoix, chemin Isaac-Machard 2A, 1290 Versoix. Statuts modifiés le 19.09.2012.  
Registre journalier no 15759 du 20.09.2012 / CH-660.0475.001-1 / 06863470

■ **Pharmadomicile Sàrl, à Genève**, CH-660-2122997-6 (FOSC du 30.12.1997, p. 9351). Organe de révision: CR Gestion et Fiduciaire SA (CH-660-0275988-9), à Genève.  
Registre journalier no 15760 du 20.09.2012 / CH-660.2122.997-6 / 06863472

■ **Prix de Genève pour les Droits de l'Homme en Psychiatrie, à Genève**, CH-660-1747998-1 (FOSC du 12.07.2012, p. 0/6764746). Nouvelle adresse: place du Port 2, c/o Jean-Jacques Martin, avocat, 1204 Genève. Organe de révision: FIDUCIAL SA (CH-550-0170233-9), à Genève.  
Registre journalier no 15761 du 20.09.2012 / CH-660.1747.998-1 / 06863474

■ **PRONGUE ELECTROMENAGER, à Genève**, CH-660-2404002-1 (FOSC du 19.12.2000, p. 8/0780081). Nouveau siège: Lancy, place du 1er-Aut 2, 1212 Grand-Lancy.  
Registre journalier no 15762 du 20.09.2012 / CH-660.2404.002-1 / 06863476

■ **Rameco Energy Group SA, à Genève**, CH-660-1331011-7 (FOSC du 16.04.2012, p. 0/6639038). Nouvelle adresse: rue de Hesse 16, 1204 Genève.  
Registre journalier no 15763 du 20.09.2012 / CH-660.1331.011-7 / 06863478

■ **Satis Trading SA, à Genève**, CH-660-1469012-1 (FOSC du 07.06.2012, p. 0/6707780). Nouvelle adresse: rue de Hesse 16, 1204 Genève.  
Registre journalier no 15764 du 20.09.2012 / CH-660.1469.012-1 / 06863484

■ **Socade SA, à Genève**, CH-660-0876991-5 (FOSC du 22.02.2011, p. 9/6044990). Les pouvoirs de Strickler Eric sont radiés.  
Registre journalier no 15765 du 20.09.2012 / CH-660.0876.991-5 / 06863486

■ **SR Swiss Relocation SA, à Carouge (GE)**, CH-660-1882012-8 (FOSC du 25.07.2012, p. 0/6785060). Signature collective à deux a été conférée à Hajdari Xhemajl, du Kosovo, à Genève.  
Registre journalier no 15766 du 20.09.2012 / CH-660.1882.012-8 / 06863488

■ **Startrade Sàrl, à Genève**, CH-660-1812002-8 (FOSC du 02.08.20

■ **4800 Real Security SA, à Genève**, CH-660-1889012-1 (FOSC du 25.07.2012, p. 0/6785064). Dontot Olivier, de France, à Paris, F, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administrateur Stoyanov Kaloyan, nommé secrétaire, continue à signer individuellement.  
Registre journalier no 15771 du 20.09.2012 / CH-660.1889.012-1 / 066835500

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **DRAWBRIDGE (SUISSE) Sàrl, en liquidation**, à Genève, CH-660-225003-7 (FOSC du 04.08.2009, p. 8/5178800). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.  
Registre journalier no 15772 du 20.09.2012 / CH-660.2250.037-7 / 066835522

■ **Immacolata Shala et Latif Shala, à Genève**, CH-660-1488996-8 (FOSC du 04.06.1998, p. 3/793). Selon décision des associés du 25.09.1999, la société a prononcé sa dissolution. Sa liquidation a été opérée sous la raison de commerce: **Immacolata Shala et Latif Shala, en liquidation**. Liquidateurs: les associés Shala Immacolata et Shala Latif, lesquels continuent à signer individuellement. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.  
Registre journalier no 15773 du 20.09.2012 / CH-660.1488.996-8 / 066835524

**GL**

**Mutations  
Mutazioni**

■ **Genossenschaft Glarner Krankenversicherung, in Glarus Süd**, CH-160-5.002.684-6. Genossenschaft (SHAB Nr. 110 vom 08.06.2011, S. 0, Publ. 6196590). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Camper, Elisabeth, von Stettfurt, in Elm (Glarus Süd), stellvertretende Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 708 vom 20.09.2012 / CH-160.5.002.684-6 / 06682574

■ **Gruma Immobilien AG, in Glarus Süd**, CH-160-3.000.690-2. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27.04.2011, S. 0, Publ. 6137098). Statutenänderung: 19.09.2012. Zweck: Neu- und Verkauf, Erstellung, Nutzung, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften sowie Finanzanlagen aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Finanzierungen für eigene und fremde Rechnung vornehmen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich per Brief, Email oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Mit Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Masanti-Steinmann, Remo, von Glarus Süd, in Midldö (Glarus Süd), Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; E. Luchsinger Revision & Treuhand AG (CH-160-3.003.134-4), in Nidfurn (Glarus Süd), Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 709 vom 20.09.2012 / CH-160.3.000.690-2 / 06682316

■ **Immobau AG Schwanden, in Glarus Süd**, CH-160-3.000.799-9. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 28.04.2011, S. 0, Publ. 6139836). Statutenänderung: 19.09.2012. Zweck: Neu- und Verkauf, Erstellung, Nutzung, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften sowie Finanzanlagen aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Finanzierungen für eigene und fremde Rechnung vornehmen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich per Brief, Email oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Mit Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Masanti-Steinmann, Remo, von Glarus Süd, in Midldö (Glarus Süd), Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; E. Luchsinger Revision & Treuhand AG (CH-160-3.003.134-4), in Nidfurn (Glarus Süd), Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 710 vom 20.09.2012 / CH-160.3.000.799-9 / 06682318

■ **K. Tschudy AG, in Glarus Süd**, CH-160-3.003.276-1. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 29.04.2011, S. 0, Publ. 6141310). Statutenänderung: 19.09.2012. Zweck: Neu- und Verkauf von Waren und Gütern jeglicher Art und Ausführung von Lastwagen- und Transporten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Sie kann im In- und Ausland Grundbesitz erwerben, belasten, veräußern und verwalten sowie Finanzierungen für eigene und fremde Rechnung vornehmen. Qualifizierte Tatbestände neu: Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung vom 26.03.1990 ist aus den Statuten gestrichen worden. [bisher: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 26.03.1990 und Übernahmevertrag per 01.01.1990 von der Einzelfirma Kaspar Tschudy, in Schwanden, die Aktien von CHF 1'311'082.30 und die Passiven von CHF 978'323.30 zum Übernahmepreis von CHF 332'759.-, wovon CHF 200'000.- auf das Grundkapital angerechnet werden.] Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich per Brief, Email oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: E. Luchsinger Revision & Treuhand AG (CH-160-3.003.134-4), in Nidfurn (Glarus Süd), Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 711 vom 20.09.2012 / CH-160.3.003.276-1 / 06682320

■ **NICAMA GmbH, in Glarus**, CH-160-4.004.266-7. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 73 vom 13.04.2011, S. 0, Publ. 6120428). Statutenänderung: 18.09.2012. Zweck: Neu- Erbringung von Dienstleistungen und Handel mit Produkten, Neuentdecken, Innovationen, Consulting und Automationen im Industriebereich sowie sämtliche damit verbundenen Tätigkeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften des In- und

Ausland beteiligen, Zweigniederlassungen errichten, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Zudem kann sie Grundstücke erwerben oder weiter veräußern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, welche direkt oder indirekt geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die damit im Zusammenhang stehenden Nebenleistungspflichten gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Stammanteile ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 18.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marti-Rhyner, Hans Rudolf, von Glarus, in Emmenda (Glarus), Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 12 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Marti-Rhyner, Monika, von Glarus, in Emmenda (Glarus), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 12 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Marti, Monika und einem Stammanteil von CHF 24'000.00]; Zihlke-Rhyner, Gerry, von Hochdorf, in Zug, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00 [bisher: Zihlke, Gerry, Gesellschafter mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 712 vom 20.09.2012 / CH-160-4.004.266-7 / 06682322

■ **Pensionskasse des Kantons Glarus, in Glarus**, CH-160-8.004.483-4, besondere Rechtsformen (SHAB Nr. 74 vom 14.04.2011, S. 0, Publ. 6122396). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Anrig, Daniel, von Sargans, in Sargans, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stäger, Marie-Hélène, von Glarus Süd und Melchnau, in Niederurnen (Glarus Nord), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Albrecht, Jakob, von Mels, in Mollis (Glarus Nord), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Eggenberger, Christian, von Grabs und Glarus Nord, in Glarus, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagesregister-Nr. 713 vom 20.09.2012 / CH-160-8.004.483-4 / 06682782

■ **Remil AG, in Glarus**, CH-160-3.001.285-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2011, S. 10, Publ. 5998232). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schoeller Reisch, Dr. Donata, von Castaneda, in Untereggstringen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 714 vom 20.09.2012 / CH-160-3.001.285-1 / 06682784

■ **Swisspublic GmbH, in Glarus**, CH-160-4.003.635-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 73 vom 13.04.2011, S. 0, Publ. 6120440). Statutenänderung: 18.09.2012. Nebenleistungspflichten gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Stammanteile ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 18.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kundert, Peter, von Glarus Süd, in Niederurnen (Glarus Nord), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rimann, Gabriel, von Oberrohrdorf, in Glarus, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 19 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und mit einem Stammanteil von CHF 18'000.00]; Blöchlinger, Josef Anselm, von Goldingen, in Emmenda (Glarus), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00 [bisher: in Glarus, Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 715 vom 20.09.2012 / CH-160-4.003.635-8 / 06682922

**GR**

**Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **Arkadash Bistro, Güner, in Chur**, CH-350-1.010.671-4. Welschdörfli 9, 7000 Chur, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Imbiss-Restaurants mit Take-Away. Eingetragene Personen: Güner, Abdurrahman, türkischer Staatsangehöriger, in Chur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 3881 vom 20.09.2012 / CH-350-1.010.671-4 / 06682156

■ **KTI GmbH, in Zillis-Reischen**, CH-350-4.003.333-6, Reischen 135, 7432 Zillis-Reischen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Der Erwerb, die Verwaltung und der Verkauf von Immobilien; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: King, Marc, von Embrach, in Zillis-Reischen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; King-Tobler, Priska, von Embrach und Zürich, in Zillis-Reischen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 3882 vom 20.09.2012 / CH-350-4.003.333-6 / 06682372

■ **SOMAZZI IT-SERVICE, in Pontresina**, CH-350-1.010.672-2, Via San Spiert 9, 7504 Pontresina, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Beratung, Verkauf und Support im IT-Bereich. Informatik und PC-Support für Firmen und Privatpersonen. Die Dienstleistungen umfassen Themen wie Computer, Server, Netzwerke und Sicherheit. Eingetragene Personen: Somazzi, Andrea, von Comano, in Pontresina, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 3883 vom 20.09.2012 / CH-350-1.010.672-2 / 06682374

**Mutationen  
Mutazioni**

■ **A. Vögele & Söhne Recycling AG, in Chur**, CH-350-3.001.121-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27.08.2010, S. 8, Publ. 5787714). Fusion: Übernahme der Aktien und Passiven der

Vögele Holding AG (CH-350-3.008.208-1), in Chur, gemäss Fusionsertrag vom 18.09.2012 und Bilanz per 30.06.2012. Aktiven von CHF 408'930.90 - unter welchen Aktien der übernehmenden Gesellschaft enthalten sind - und Passiven (Fremdkapital) von CHF 12'822.55, woraus sich ein Aktivüberschuss von CHF 396'108.35 ergibt, gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die Aktionäre der übertragenden Gesellschaft anlässlich der Fusion die erworbenen 460 eigenen Namenaktien zu CHF 50.00 (Stimmrechtsaktien) sowie die erworbenen 148 eigenen Namenaktien zu CHF 500.00 der übernehmenden Gesellschaft erhalten, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.  
Tagesregister-Nr. 3884 vom 20.09.2012 / CH-350-3.001.121-1 / 06683604

■ **Crestageo AG, in Chur**, CH-350-3.008.183-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 20.04.2010, S. 10, Publ. 5593750). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Capaul, Irene, von Degen, in Chur, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kolb, Alex Jean Markus, von Herdern, in Chur, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 3885 vom 20.09.2012 / CH-350-3.008.183-1 / 06682376

■ **DENEB INTERNATIONAL SA, in Roveredo GR**, CH-170-3.019.905-8, società anonima (FISC no. 162 del 22.08.2012, Publ. 6818936). Nuova ragione sociale: **DENEB INTERNATIONAL SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del Presidente del Tribunale distrettuale Moesa del 19.09.2012 a far tempo dal 19.09.2012 alle ore 11.30. Registro giornaliero no 3886 del 20.09.2012 / CH-170-3.019.905-8 / 06682378

■ **Fashion House Management Schweiz GmbH, in Landquart**, CH-350-4.002.632-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 157 vom 16.08.2011, Publ. 6297306). Firma neu: **Fashion House Management Schweiz GmbH in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (**Fashion House Management Switzerland LLC in liquidation**). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 17.09.2012 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Trust Advisors GmbH, Seehofstrasse 6, 8008 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Poltera, Claudio, von Mulegins, in Agno, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trust Advisors GmbH (CH-400-4.033.070-8), in Zürich, Liquidator; Lebbe, Marc, belgischer Staatsangehöriger, in Sint-Niklaas (BE), Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; O'Reilly, Brendon, britischer Staatsangehöriger, in Glasgow (UK), Vorsitzender der Geschäftsführung, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vorsitzender der Geschäftsführung mit Einzelunterschrift]; Rogiers, Johan, belgischer Staatsangehöriger, in Waregem (BE), Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; van den Bossche, Patrick, belgischer Staatsangehöriger, in Oosterzee (BE), Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 3887 vom 20.09.2012 / CH-350-4.002.632-9 / 06682380

■ **Fortress Security Papers AG, in Landquart**, CH-350-3.010.555-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03.11.2010, S. 8, Publ. 5879056). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sulser, Erich, von Wartau, in Chur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tomare, Roland, von Charney, in Charney, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ciotola, Alfonso, italienischer Staatsangehöriger, in Mels, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ponte San Nicola (IT)].  
Tagesregister-Nr. 3888 vom 20.09.2012 / CH-350-3.010.555-1 / 06682382

■ **HELIPOL Europe GmbH, in Paspels**, CH-350-4.001.799-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 238 vom 08.12.2008, S. 11, Publ. 4767258). Statutenänderung: 18.09.2012. Firma neu: **HELIPOL GmbH**. Sitz neu: Chur. Domizil neu: Campodelveg 15, 7000 Chur. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel und die Vermittlung von Luftfahrzeugen, insbesondere von den Hilfen Helikoptern, die Vermittlung und Beratung in sämtlichen Bereichen der Luftfahrzeugversicherung, die Organisation, Vermittlung und Durchführung von Spezialtransporten mit Helikoptern im In- und Ausland; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Mitteilungen sind den in den Anteilbuch eingetragenen Gesellschaftern schriftlich, mit Telefax oder mit elektronischer Post zuzustellen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofer, Daniel, von Langnau in Emmental, in Paspels, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 15 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 15'000.00]; Hofer-Caspani, Davia, von Poschjau, in Paspels, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 5'000.00].  
Tagesregister-Nr. 3889 vom 20.09.2012 / CH-350-4.001.799-9 / 06682384

■ **Kalle & Abbruchbirne AG, in Lostallo**, CH-020-3.035.106-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 02.03.2012, Publ. 6576778). Firma neu: **Kalle & Abbruchbirne AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19.09.2012 hat der Präsident des Bezirksgerichts Moesa über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 19.09.2012, 10.15 Uhr, den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.  
Tagesregister-Nr. 3890 vom 20.09.2012 / CH-020-3.035.106-5 / 06682386

■ **KINAWA ENGINEERING AG, in Mesocco**, CH-170-3.016.129-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 09.03.2011, Publ. 6067940). Firma neu: **KINAWA ENGINEERING AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19.09.2012 hat der Präsident des Bezirksgerichts Moesa über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 19.09.2012, 10.05 Uhr, den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.  
Tagesregister-Nr. 3891 vom 20.09.2012 / CH-170-3.016.129-0 / 06682388

■ **Landqart AG, in Landquart**, CH-350-3.006.603-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 03.05.2012, Publ. 6663600). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ciotola, Alfonso, italienischer Staatsangehöriger, in Mels, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ponte San Nicola (IT)].  
Tagesregister-Nr. 3892 vom 20.09.2012 / CH-350-3.006.603-1 / 06682390

■ **landqart management and services, in Landquart**, CH-020-3.920.449-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 11.05.2007, S. 9, Publ. 3927120). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Ofner, Victor, von Zürich, in Märstlen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sulser, Erich, von Wartau, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Derungs, Urs, von Duvain, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ciotola, Alfonso, italienischer Staatsangehöriger, in Mels, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Padova (IT)].  
Tagesregister-Nr. 3893 vom 20.09.2012 / CH-020-3.920.449-0 / 06682392

■ **RetiaNova SA, in Roveredo GR**, CH-350-3.011.432-5, società anonima (FISC no. 167 del 29.08.2012, Publ. 6826526). Statuti modificati: 05.09.2012. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100'000.00 [fiora: CHF 50'000.00].  
Registro giornaliero no 3894 del 20.09.2012 / CH-350-3.011.432-5 / 06682394

■ **Skliff Pany AG, in Luzein**, CH-350-3.005.518-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 04.11.2005, S. 7, Publ. 3089420). Domizil neu: c/o Johannes Berry, Obergaden, 7224 Putz. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Dönz-Gürt, Jakob, von Luzein, in Pany (Luzein), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bardill, Markus, von Luzein, in Pany (Luzein), Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berry-Disch, Johannes, von Grisch, in Putz (Luzein), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dönz-Erni, Robert, von Luzein, in Pany (Luzein), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gabriel-Schmid, Ernst, von Ilanz, in Buchen im Prättigau (Luzein), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Alfina Revision AG (CH-350-3.000.450-1), in Chur, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 3895 vom 20.09.2012 / CH-350-3.005.518-8 / 06682396

■ **Società cooperativa Butia Tschier Dorfladen, in Val Müstair**, CH-350-5.000.869-2, Genossenschaft (SHAB Nr. 95 vom 17.05.2011, Publ. 6164328). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Zwisler, Petra, von Val Müstair und Neuenkirch, in Tschier (Val Müstair), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gilly, Marco Raeto, von Zuoz, in Tschier (Val Müstair), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagesregister-Nr. 3896 vom 20.09.2012 / CH-350-5.000.869-2 / 06682398

■ **Sport Alpine LTD, bisher in Einsiedeln**, CH-170-3.006.933-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 19.04.2012, Publ. 6463566). Statutenänderung: 06.09.2012. Sitz neu: **S. Moritz**. Domizil neu: c/o Jakob Renzo Keller, Via Tegjatscha 5, 7500 St. Moritz. [Änderung einer weiteren nicht publikationspflichtigen Tatsache].  
Tagesregister-Nr. 3897 vom 20.09.2012 / CH-170-3.006.933-7 / 06682400

■ **Südschweiz Publicitas AG, in Chur**, CH-350-3.005.681-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 03.05.2012, Publ. 6663614). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lebrument Prochazka, Susanne, von Waldstatt, in Malans GR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Malans, Delegierte mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bearth, Alois, von Sumvitg, in Maienfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Lebrument, Silvio, von Waldstatt, in Chur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 3898 vom 20.09.2012 / CH-350-3.005.681-2 / 06682402

■ **Südschweiz Radio AG, in Chur**, CH-350-3.004.173-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 28.08.2012, Publ. 6824942). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lebrument, Hanspeter, von Waldstatt, in Malans GR, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Malans, Präsident und Delegierter mit Einzelunterschrift]; Lebrument, Silvio, von Waldstatt, in Chur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bearth, Alois, von Sumvitg, in Maienfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 3899 vom 20.09.2012 / CH-350-3.004.173-2 / 06682404

■ **Wells Fargo Finance Holding AG, bisher in Einsiedeln**, CH-350-3.005.435-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 10.09.2012, Publ. 6841736). Statutenänderung: 06.09.2012. Sitz neu: **S. Moritz**. Domizil neu: c/o Jakob Renzo Keller, Via Tegjatscha 5, 7500 St. Moritz. [Änderung einer weiteren nicht publikationspflichtigen Tatsache].  
Tagesregister-Nr. 3900 vom 20.09.2012 / CH-350-3.005.435-6 / 06682406

■ **Wüma, Fr. Wüstemann AG, in Malans**, CH-350-3.005.141-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29.06.2007, S. 10, Publ. 3999396). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Fiduciar Treuhand AG Chur, in Chur, Revisionsstelle. Die Gesellschaft ist nun ohne eingetragene Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 3901 vom 20.09.2012 / CH-350-3.005.141-7 / 06682408

■ **Zur Eiche Chur AG, in Chur**, CH-350-3.007.474-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 14.01.2010, S. 9, Publ. 5440674). Domizil neu: Goldgasse 1, 7000 Chur. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gredig, Willi, von Safien, in Domat/Ems, Präsident, mit Einzelunterschrift; Riedl, Dr. Jürg, von Castries, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug, Othmar, von Untervaz, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 3902 vom 20.09.2012 / CH-350-3.007.474-4 / 06682410

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **Carrosserie Chr. Gruber & Sohn, in Thusis**, CH-350-2.000.722-4, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 09.05.1994, S. 2561). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft wird gelöscht. Der Geschäftsbetrieb wird fortgeführt durch die Gruber Thusis AG, in Thusis.  
Tagesregister-Nr. 3903 vom 20.09.2012 / CH-350-2.000.722-4 / 06682412

■ **Lindroth Management Consulting, in Davos**, CH-350.1.009.842-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2012, Publ. 6486874). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 3904 vom 20.09.2012 / CH-350.1.009.842-7 / 06862414

■ **SUBASOL ISOLATIONEN, K. Subasic**, in Landquart, CH-350.1.009.859-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 168 vom 31.08.2011, Publ. 6316438). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 3905 vom 20.09.2012 / CH-350.1.009.859-9 / 06862416

■ **Vögele Holding AG, in Chur**, CH-350.3.008.208-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27.08.2010, S. 9, Publ. 5787742). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die A. Vögele & Söhne Recycling AG (CH-370.3.001.121-1), in Chur, über. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 3906 vom 20.09.2012 / CH-350.3.008.208-1 / 06862906

**JU**

**Mutations  
Mutations  
Mutazioni**

■ Rectification de l'inscription au registre journalier n° 1049 du 17.09.2012, publiée dans la FOSC n° 183 du 20.09.2012, p. 10. **ICT Generics SA, à Le Noirmont**, CH-670.3.005.283-3, société anonyme (No. FOSC 183 du 20.09.2012, p. 0, Publ. 6857700). Nouvelle raison sociale: **ICT Generics SA en liquidation**.  
Registre journalier n° 1059 du 20.09.2012 / CH-670.3.005.283-3 / 06863532

■ **Pompes funèbres Lurati SA, à Porrentruy**, CH-670.3.003.581-9, société anonyme (No. FOSC 112 du 15.06.2009, p. 15, Publ. 5068194). Personne(s) et signature(s) radié(s): Lurati, Michel, de Porrentruy, à Porrentruy, président, avec signature collective de deux.  
Registre journalier n° 1060 du 20.09.2012 / CH-670.3.003.581-9 / 06863534

**LU**

**Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **Bergkäserei Oberberg AG, in Schüpfheim**, CH-100.3.795.214-6, Oberberg 1, 6170 Schüpfheim, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17.09.2012. Zweck: Kauf, Verkauf und Verarbeitung von Milch sowie Herstellung und Vertrieb von Milchprodukten; kann weitere Dienstleistungen wie Affinage anbieten; Handel mit Lebens- und Genussmitteln; Erwerb, Verwertung und Veräusserung von Patenten und Lizenzen sowie Liegenschaften; Beteiligungen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 17.09.2012 und Bilanz per 30.04.2012 übernimmt die Gesellschaft von Franz Renggli, von Entlebuch, in Schüpfheim, sein im Handelsregister nicht eingetragenes Einzelunternehmen Franz Renggli, Käseerei Oberberg, in Schüpfheim, mit sämtlichen Aktiven, deren Wert zusammen CHF 851'695.44 beträgt und dem gesamten Fremdkapital im Gesamtwert von CHF 299'788.74 zum Gesamtwert von CHF 551'906.70, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben und CHF 451'906.70 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 17.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Renggli, Franz, von Entlebuch, in Schüpfheim, Präsident, mit Einzelunterschrift; Renggli-Vogel, Sandra, von Entlebuch und Hasle LU, in Schüpfheim, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 6460 vom 20.09.2012 / CH-100.3.795.214-6 / 06862304

■ **eTaktiker GmbH, in Luzern**, CH-100.4.795.215-6, St. Karli-Strasse 70, 6004 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17.09.2012. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bereich Marketing sowie Betrieb von Internetplattformen; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung, Belastung und Veräusserung von Grundstücken, Urheberrechten, Patenten und Lizenzen aller Art. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 17.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Houghton, Daniel Philip, von Luzern, in Ebikon, Geschäftsführer und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Mihajlovic, Marko, von Ruswil, in Luzern, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 6461 vom 20.09.2012 / CH-100.4.795.215-6 / 06862742

■ **Galliker Energie AG, in Mauensee**, CH-100.3.795.216-2, Ahornweg 2, 6212 Kalthalb, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18.09.2012. Zweck: Erstellung und Betrieb von Photovoltaikanlagen; Beteiligungen; Erwerb, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften und Grundstücken sowie Immaterialgüterrechten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 18.09.2012 übernimmt die Gesellschaft von Urs Galliker, von Mauensee und Willisau, in Mauensee, eine Photovoltaikanlage 10.5 kWp als Dachintegration beim Schulhaus Werthenstein, Unterdorf 1, 6106 Werthenstein (Gemeinde Ruswil), zum Preise von CHF 60'000.00, wofür 60 Namenaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung des Gründers vom 18.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Perso-

nen: Galliker, Urs, von Mauensee und Willisau, in Mauensee, Präsident, mit Einzelunterschrift; Galliker, Yvonne, von Mauensee und Gettnau, in Mauensee, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 6462 vom 20.09.2012 / CH-100.3.795.216-2 / 06863566

■ **One Media & Consulting GmbH (One Media & Consulting Ltd) (One Media & Consulting Sàrl)**, in Weggis, CH-100.4.795.217-2, Röhrlstrasse 15, 6353 Weggis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 13.09.2012. Zweck: Handel mit Waren aller Art und Erbringung von Management- und Marketing-Consulting sowie das Angebot von Informationen im Internet unter verschiedenen Domains; Beteiligungen; Erwerb, Belastung und Veräusserung von Immaterialgüterrechten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Zustellung, Telefax oder Email. Gemäss Erklärung der Gründer vom 13.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Joos, Dominik, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 180 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Holloway, Stephen John, britischer Staatsangehöriger, in Basel, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 6463 vom 20.09.2012 / CH-100.4.795.217-2 / 06862744

■ **Trotte Bar Palushaj & Mazreku, in Buchrain**, CH-100.2.795.218-9, Hauptstrasse, 6033 Buchrain, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 19.09.2012. Zweck: Betrieb einer Bar. Eingetragene Personen: Mazreku, Mergim, kosovarischer Staatsangehöriger, in Hochdorf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Palushaj, Martin, von Willisau, in Nebikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 6464 vom 20.09.2012 / CH-100.2.795.218-9 / 06862746

**Mutations  
Mutations  
Mutazioni**

■ **Alex Rotter & Co. AG, in Luzern**, CH-100.3.009.332-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2012, Publ. 6780892). Statutenänderung: 28.06.2012. Aktienkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 400'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.00 [bisher: CHF 400'000.00]. Aktien neu: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. [bisher: 400 Namenaktien zu CHF 1'000.00]. Bei der Kapitalheraussetzung vom 28.06.2012 werden 300 Namenaktien zu CHF 1'000.00 vernichtet. Vom Herabsetzungsbetrag von CHF 300'000.00 werden CHF 163'106.12 verrechnet mit einem Darlehen der Gesellschaft gegenüber einem Aktionär und CHF 136'893.88 auf dem Darlehenskonto des gleichen Aktionärs gutgeschrieben; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften ist Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 19.09.2012 festgestellt. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. Gemäss Erklärung des Verwaltungsrates vom 28.06.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhänder Hans Amstalden, in Neuenkirch (CH-100.1.000.081-9), Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 6465 vom 20.09.2012 / CH-100.3.009.332-1 / 06862748

■ **Allgemeine Baugenossenschaft Luzern (ABL), in Luzern**, CH-100.5.003.967-9, Genossenschaft (SHAB Nr. 126 vom 02.07.2012, Publ. 6746498). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Markus, von Welschenrohr, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Vizepräsidenten; Achemann, Beat, von Luzern und Beckenried, in Kriens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Vizepräsidenten und dem Vizepräsidenten; Martin, Ingrid, von Füllinsdorf und Luzern, in Malers, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brügger, Barbara, von Willisau, in Dietswil, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem anderen Prokuristen oder dem Geschäftsführer [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien mit einem anderen Prokuristen]; Bucher, Peter, von Kerns, in Kerns, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem anderen Prokuristen oder dem Geschäftsführer [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien mit einem anderen Prokuristen]; Scheiwiler, Monika, von Oberbüren, in Adligswil, mit Kollektivprokura zu zweien mit einem anderen Prokuristen oder dem Geschäftsführer [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien mit einem anderen Prokuristen]; Meier, Rudolf, genannt Ruedi, von Dintikon, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Vizepräsidenten; Egger Andermat, Marliese, von St. Ursen, in Aarburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Koch, Bruno, von Romoos, in Adligswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten oder den Prokuristen [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 6466 vom 20.09.2012 / CH-100.5.003.967-9 / 06862750

■ **Getränk-Fachhandel Rolf Lötscher, in Adligswil**, CH-100.1.016.253-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 177 vom 12.09.2012, Publ. 6844714). In Gutheissung des Rekurses hat das Obergericht des Kantons Luzern mit Entscheid vom 17.09.2012 den Entscheid des Bezirksgerichts Kriens vom 22.08.2012, mit dem über den Inhaber der Konkurs eröffnet wurde, aufgehoben. [gestrichen: Mit Mitteilung des Obergerichtes des Kantons Luzern vom 05.09.2012 ist dem Rekurs gegen den Entscheid des Bezirksgerichts Kriens vom 22.08.2012 betreffend Konkursöffnung aufhebende Wirkung zuerkannt worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Konkursöffnung über den Inhaber im Handelsregister gestrichen.].  
Tagesregister-Nr. 6467 vom 20.09.2012 / CH-100.1.016.253-0 / 06862752

■ **IF Realinvest AG, in Luzern**, CH-100.3.014.792-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2011, Publ. 6178204). Domizil neu: c/o Reichmuth & Co, Rüttligasse 1, 6003 Luzern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hartweg, Sergio, von Muraltro, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reichmuth-Roth, Karin, von Luzern, in Luzern, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reichmuth, Remi-

gius, genannt Remy, von Schwyz, in Luzern, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Reichmuth, Karl, von Schwyz, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Roh, Vahab Peter, von Ebnet-Kappel, in El Gouna (EG), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 6468 vom 20.09.2012 / CH-100.3.014.792-4 / 06862754

■ **Josef Huber AG Kriens, in Kriens**, CH-100.3.006.751-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 23.10.2008, S. 9, Publ. 4703372). Domizil neu: Renglochstrasse 48, 6012 Obernau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huber-Brunner, Josef, von Kriens und Luzern, in Kriens, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Michael, von Kriens und Luzern, in Kriens, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Einzelprokura]; Haller, Monika, von Kriens, Luzern und Gontenschwil, in Kriens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Kriens und Gontenschwil, ohne eingetragene Funktion mit Einzelprokura].  
Tagesregister-Nr. 6469 vom 20.09.2012 / CH-100.3.006.751-6 / 06862756

■ **judith's Ess-Kultur GmbH, in Sursee**, CH-100.4.787.895-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 139 vom 20.07.2007, S. 10, Publ. 4035692). Mitteilungen neu: Mitteilungen erfolgen schriftlich. Vinkulierung neu: Vom Gesetz abweichende Erlösungsmodalitäten der Stammanteile gemäss Statuten. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 19.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kreyenbühl, Theo, von Ebikon und Ettiswil, in Ebikon, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 5'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kreyenbühl, Judith, von Ettiswil und Dagsmersellen, in Büren, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00 und mit einem Stammanteil von CHF 5'000.00 [bisher: in Knutwil und mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00].  
Tagesregister-Nr. 6470 vom 20.09.2012 / CH-100.4.787.895-6 / 06862306

■ **Käserigenossenschaft Kallbach, in Mauensee**, CH-100.5.007.257-1, Genossenschaft (SHAB Nr. 156 vom 18.08.1997, S. 5929). Statutenänderung: 05.05.2012. Haftung/Nachschusspflicht neu: [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.]. [gestrichen: Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen.]. Pflichten neu: Beitrags- oder Leistungspflichten der Genossenschafter gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. [gestrichen: Entrichtung eines Eintrittsgeldes, sofern die Generalversammlung nicht auf die Erhebung verzichtet.]. Mitteilungen neu: Mitteilungen erfolgen schriftlich. Gemäss Erklärung der Verwaltung vom 08.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. [gestrichen: Vorstand: drei Mitglieder.]. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.].  
Tagesregister-Nr. 6471 vom 20.09.2012 / CH-100.5.007.257-1 / 06862308

■ **Mako Treuhänder und Beratung Markus Koch, in Nottwil**, CH-100.1.019.915-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 76 vom 23.04.1997, S. 2714). Mit Entscheid der Einzelrichterin des Bezirksgerichts Willisau, Abteilung 1, vom 18.09.2012 ist über den Inhaber mit Wirkung ab dem 18.09.2012, 09.45 Uhr, der Konkurs eröffnet worden.  
Tagesregister-Nr. 6472 vom 20.09.2012 / CH-100.1.019.915-3 / 06862758

■ **MEPASA AG, in Grosswangen**, CH-100.3.026.344-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 25.06.2012, Publ. 6733780). Firma neu: **MEPASA AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: [Vinkulierung entfällt.]. Mit Entscheid der Einzelrichterin des Bezirksgerichts Willisau, Abteilung 1, vom 18.09.2012 ist über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 18.09.2012, 09.15 Uhr, der Konkurs eröffnet worden.  
Tagesregister-Nr. 6473 vom 20.09.2012 / CH-100.3.026.344-5 / 06862760

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 54 vom 06.05.1971, S. 534, publizierten Eintrags Nr. 251 vom 23.02.1971. **Personalfürsorge-Stiftung der Fa. Leuenberger AG, Baunternehmen, in Zell LU**, CH-100.7.007.723-7, Stiftung (SHAB Nr. 107 vom 05.06.2012, Publ. 6704584). Name neu: **Personalfürsorge-Stiftung der Fa. LEUBERGER AG/Baunternehmen/Zell**.  
Tagesregister-Nr. 6474 vom 20.09.2012 / CH-100.7.007.723-7 / 06862762

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 192 vom 18.08.1984, S. 2'973, publizierten Eintrags Nr. 1'683 vom 06.08.1984. **Personalfürsorge-Stiftung der Fa. Seinet & Co., in Luzern**, CH-100.7.008.437-2, Stiftung (SHAB Nr. 80 vom 25.04.2012, Publ. 6652704). Name neu: **Personalfürsorge-Stiftung der Firma Seinet & Co**.  
Tagesregister-Nr. 6475 vom 20.09.2012 / CH-100.7.008.437-2 / 06862764

■ **Sterbe- und Unterstützungskasse des Verbandes Schweizerischer Polizei-Beamter, in Luzern**, CH-020.7.904.911-3, Stiftung (SHAB Nr. 103 vom 27.05.2011, Publ. 6182038). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Buttauer, Heinz, von Maur, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Jean-Marc, von Gränichen, in Onex, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bundt Rysler, Johanna, von Medel (Lucmagn) und Heimiswil, in Jegenstorf, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 6476 vom 20.09.2012 / CH-020.7.904.911-3 / 06862766

■ **Stiftung Charles Wyrsch, in Kriens**, CH-100.7.023.586-4, Stiftung (SHAB Nr. 19 vom 27.01.2012, Publ. 6524066). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stadler, Hilar, von Bürglen UR, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Habermacher, Sepp, von Reiden und Rickenbach LU, in Luzern, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lenherr, Niklaus, von Gams, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 6477 vom 20.09.2012 / CH-100.7.023.586-4 / 06862768

■ **Stiftung Swiss Help for China and Russia SHCR, in Luzern**, CH-100.7.027.581-3, Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 21.07.2006, S. 8, Publ. 3476398). Domizil neu: Zentralstrasse 38, 6003 Luzern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Proclente Revisions AG (CH-170.3.001.847-6), in Hünenberg, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 6478 vom 20.09.2012 / CH-100.7.027.581-3 / 06862310

■ **Wohnbaugenossenschaft Bären, in Ettiswil**, CH-100.5.004.383-6, Genossenschaft (SHAB Nr. 8 vom 12.01.2006, S. 11, Publ. 3190582). Statutenänderung: 01.05.2012. Haftung/Nachschusspflicht neu: [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.]. [gestrichen: Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Genossenschaftsvermögen.]. Pflichten neu: Beitrags- oder Leistungspflichten der Genossenschafter gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. [gestrichen: Jeder Genossenschafter hat mindestens einen Anteilseiner von CHF 1'000.- zu übernehmen.]. [Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.]. [gestrichen: Vorstand: mindestens drei Mitglieder.]. Gemäss Erklärung der Verwaltung vom 01.05.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bisang, Beat, von Ettiswil und Ebikon, in Kottwil, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Egli, Hans, von Trub, in Ettiswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier [bisher: in Kottwil]; Notz, Hans, von Ettiswil, in Ettiswil, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten [bisher: in Kottwil]; Ramseier, Ueli, von Mirschel, in Ettiswil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder dem Kassier [bisher: in Kottwil].  
Tagesregister-Nr. 6479 vom 20.09.2012 / CH-100.5.004.383-6 / 06862312

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **eTaktiker Daniel Houghton, in Luzern**, CH-100.1.794.412-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 70 vom 11.04.2012, Publ. 6633224). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 6480 vom 20.09.2012 / CH-100.1.794.412-6 / 06862770

■ **NIKOWIN AG in Liquidation, in Meggen**, CH-100.3.789.089-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26.09.2011, Publ. 6349410). Das Konkursverfahren wurde mit Entscheid vom 19.09.2012 des Bezirksgerichts Kriens als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 6481 vom 20.09.2012 / CH-100.3.789.089-4 / 06862772

**NE**

**Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **Lombardo Enzo, à Colombier (NE)**, rue des Vernes 16, 2013 Colombier NE, CH-645-4108612-0. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Lombardo Enzo, d'Italie, à Neuchâtel. But: exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires et de chauffage.  
Registre journalier n° 3531 du 20.09.2012 / CH-645.4108612-0 / 06863124

**Mutations  
Mutations  
Mutazioni**

■ **Café-Restaurant Kou Lu Pin - Broillet, Zhou et Wu, à La Chaux-de-Fonds**, CH-645-4099870-0 (FOSC du 12.03.2009, p. 12/4922084). La société est dissoute par suite de laillatation prononcée par jugement du Tribunal régional des Montagnes et du Val-de-Ruz en date du 30.08.2012, à 09h45. Par conséquent la raison sociale devient: **Café-Restaurant Kou Lu Pin - Broillet, Zhou et Wu, en liquidation**.  
Registre journalier n° 3532 du 20.09.2012 / CH-645.4099870-0 / 06863146

■ **COMPTABILIS Sàrl, à La Chaux-de-Fonds**, CH-645-4106128-9 (FOSC du 31.12.2010, p. 7/5968646). Schaller Heinz a cédé 5 des 15 parts sociales de CHF 1'000 à Guermann Anthony, associé, lequel est désormais titulaire de 10 parts sociales de CHF 1'000.  
Registre journalier n° 3533 du 20.09.2012 / CH-645.4106128-9 / 06863154

■ **Donia Sàrl, à Bevaix**, CH-645-4100196-2 (FOSC du 30.03.2010, p. 10/5566522). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal régional du Littoral et du Val-de-Travers en date du 30.08.2012 à 09h45. Par conséquent la raison sociale devient: **Donia Sàrl en liquidation**.  
Registre journalier n° 3534 du 20.09.2012 / CH-645.4100196-2 / 06863156

■ **DS ARTI Sàrl, Le Landeron**, CH-073-4017026-3 (FOSC du 10.08.2010, p. 11/5764586). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal régional du Littoral et du Val-de-Travers en date du 03.09.2012 à 09h45. Par conséquent, sa raison sociale devient: **DS ARTI Sàrl en liquidation**.  
Registre journalier n° 3535 du 20.09.2012 / CH-073.4017026-3 / 06863158

■ **Electricité de la plume SA, à La Chaux-de-Fonds**, CH-645-4102864-9 (FOSC du 15.08.2012, p. 0/6811104). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal régional des Montagnes et du Val-de-Ruz en date du 03.09.2012, à 14h10. Par conséquent, sa raison sociale: **Electricité de la plume SA en liquidation**.  
Registre journalier n° 3536 du 20.09.2012 / CH-645.4102864-9 / 06863160

■ **Elsa Diffusion SA, à Neuchâtel**, CH-645-4103460-4 (FOSC du 23.12.2010, p. 16/3956400). Meylan Luc Alois n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.  
Registre journalier n° 3537 du 20.09.2012 / CH-645.4103460-4 / 06863162

■ **FFN Fidufinance SA, à La Chaux-de-Fonds**, CH-645-1008400-3 (FOSC du 20.06.2012, p. 0/6727136). Adresse: rue Fritz-Courvoisier 40, 2300 La Chaux-de-Fonds.  
Registre journalier no 3538 du 20.09.2012 / CH-645.1008400-3 / 06863164

■ **G. Moser, à Hauterive NE**, CH-645-4095592-5 (FOSC du 17.09.2003, p. 7/175210). Le titulaire a été déclaré en faillite par jugement du Tribunal régional du Littoral et du Val-de-Travers en date du 20.08.2012, à 14h40.  
Registre journalier no 3539 du 20.09.2012 / CH-645.4095592-5 / 06863166

■ **Maison de retraite pour personnes âgées 'Mon Foyer', à Dombresson**, CH-645-0501053-1 (FOSC du 03.05.2012, p. 0/6664446). Geiser Claudine, de Langenthal, à Dombresson, est membre du comité; elle n'exerce pas la signature sociale.  
Registre journalier no 3540 du 20.09.2012 / CH-645.0501053-1 / 06863126

■ **Mic-Hamburger, Dessent, à La Chaux-de-Fonds**, CH-645-4103786-8 (FOSC du 31.03.2009, p. 10/4951844). Le titulaire a été déclaré en faillite par jugement du Tribunal régional des Montagnes et du Val-de-Ruz en date du 20.08.2012, à 14 h 10.  
Registre journalier no 3541 du 20.09.2012 / CH-645.4103786-8 / 06863128

■ **Nennoi Oi Institut, Le Locle**, CH-645-4105892-2 (FOSC du 12.11.2010, p. 13/5893164). La titulaire a été déclarée en faillite par jugement du Tribunal régional des Montagnes et du Val-de-Ruz en date du 20.08.2012, à 15h00.  
Registre journalier no 3542 du 20.09.2012 / CH-645.4105892-2 / 06863130

■ **Paviller SA, à Neuchâtel**, CH-660-2556003-0 (FOSC du 26.07.2012, p. 0/6786184). 'Fidre Fiduciaire de Révision Sàrl' (CH-660-1566006-7) n'est plus organe de révision. Organe de révision: 'Multifiduciaire Léman SA' (CH-550-0.075.832-5), à Montreux.  
Registre journalier no 3543 du 20.09.2012 / CH-660.2556003-0 / 06863132

■ **Philonet S.A., à Bevaix**, CH-645-1010322-3 (FOSC du 19.12.2007, p. 13/4255414). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal régional du Littoral et du Val-de-Travers en date du 30.08.2012, à 08h50. Par conséquent la raison sociale devient: **Philonet S.A. en liquidation**.  
Registre journalier no 3544 du 20.09.2012 / CH-645.1010322-3 / 06863134

■ **Raffaele Tatone, à Rochefort**, CH-645-4108016-1 (FOSC du 27.06.2012, p. 0/6738780). Le titulaire a été déclaré en faillite par jugement du Tribunal régional du Littoral et du Val-de-Travers en date du 30.08.2012, à 09h55.  
Registre journalier no 3545 du 20.09.2012 / CH-645.4108016-1 / 06863136

■ **Restaurant La Croix d'Or SA, à Chézard-Saint-Martin**, CH-645-4096498-9 (FOSC du 28.05.2010, p. 12/5650584). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal régional des Montagnes et du Val-de-Ruz en date du 30.08.2012, à 08h50. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Restaurant La Croix d'Or SA en liquidation**.  
Registre journalier no 3546 du 20.09.2012 / CH-645.4096498-9 / 06863138

■ **SBS Dubach Sàrl, à Neuchâtel**, CH-645-4107482-0 (FOSC du 19.12.2011, p. 0/6465532). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal régional du Littoral et du Val-de-Travers en date du 06.09.2012 à 09 h 20. Par conséquent, sa raison sociale devient: **SBS Dubach Sàrl en liquidation**.  
Registre journalier no 3547 du 20.09.2012 / CH-645.4107482-0 / 06863140

■ **Société immobilière Les Levées S.A., à Neuchâtel**, CH-645-0401019-7 (FOSC du 26.02.2007, p. 12/3796058). Les 500 actions de CHF 100, nominatives, sont désormais liées selon statuts. Capital-actions: CHF 50'000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de CHF 100, nominatives, liées selon statuts. La clause statutaire relative à la reprise de biens envisagée à la constitution est abrogée dans les statuts. Convocations et communications aux actionnaires: par courrier écrit, télécopie ou courrier électronique. Statuts modifiés le 12.09.2012.  
Registre journalier no 3548 du 20.09.2012 / CH-645.0401019-7 / 06863142

■ **STOPILO Sàrl en liquidation, à Val-de-Travers**, CH-645-4096416-6 (FOSC du 02.04.2012, p. 0/6621306). Par jugement du 03.09.2012 à 09h20, le Tribunal régional du Littoral et du Val-de-Travers a prononcé la faillite de la société.  
Registre journalier no 3549 du 20.09.2012 / CH-645.4096416-6 / 06863144

■ **USB Service & Consulting, U. Schürch, à Bevaix**, CH-645-1002503-1 (FOSC du 24.07.1997, p. 5289). Le titulaire a été déclaré en faillite par jugement du Tribunal régional des Montagnes et du Val-de-Ruz en date du 30.08.2012, à 08h55.  
Registre journalier no 3550 du 20.09.2012 / CH-645.1002503-1 / 06863148

■ **V5 GmbH, succursale de Neuchâtel, à Neuchâtel**, CH-645-4107290-4 (FOSC du 12.01.2012, p. 0/6502344). Les pouvoirs de Lyon Christopher Paul sont radiés.  
Registre journalier no 3551 du 20.09.2012 / CH-645.4107290-4 / 06863150

**Löschungen Radiations Cancellazioni**

■ **La Fleur d'orange - Betouche, à Neuchâtel**, CH-645-409628-2 (FOSC du 03.10.2003, p. 8/119286). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.  
Registre journalier no 3552 du 20.09.2012 / CH-645.409628-2 / 06863152

**NW**

**Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni**

■ **Gabriela Joller, in Stans**, CH-150.1.003.979-1, Bitzstrasse 15, 6370 Stans, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Joller, Gabriela, von Dallenwil, in Stans, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 1552 vom 20.09.2012 / CH-150.1.003.979-1 / 06862226

■ **Quality 4 Less GmbH, in Hergiswil NW**, CH-150.4.003.980-2, Pilatusstrasse 28, 6052 Hergiswil NW, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Betreuung von e-Handelsplattformen, die Übernahme, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften im In- und Ausland, die Beratung sowie die Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art. Die Gesellschaft kann Vertretungen übernehmen, Patente, Marken, Lizenzen und Herstellungsverfahren sowie Immaterialgüterrechte erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per Email. Mit Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Kihle, Ewald, norwegischer Staatsangehöriger, in Mijas-Gosta (ES), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Schöpfer, Hans Rudolf, von Eschenbach LU und Marbach LU, in Kerns, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 1553 vom 20.09.2012 / CH-150.4.003.980-2 / 06862228

**Mutationen Mutazioni**

■ **AMG Artist Management Group GmbH, in Stans**, CH-150.4.001.154-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 125 vom 02.07.2009, S. 20, Publ. 5107980). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.  
Tagesregister-Nr. 1554 vom 20.09.2012 / CH-150.4.001.154-9 / 06862310

■ **Clacson SA in Liquidation, in Hergiswil NW**, CH-514.3.001.753-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 10.12.2008, S. 14, Publ. 4772300). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.  
Tagesregister-Nr. 1555 vom 20.09.2012 / CH-514.3.001.753-1 / 06862312

■ **Fast Tech GmbH, in Stansstad**, CH-150.4.000.311-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 126 vom 02.07.2012, Publ. 6746582). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wasser, Remig, von Stansstad und Wolfenschiessen, in Stansstad, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: mit 99 Stammanteilen zu je CHF 100.00]; Stamm, Mischa, von Schletthelm, in Steinhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: mit 101 Stammanteilen zu je CHF 100.00].  
Tagesregister-Nr. 1556 vom 20.09.2012 / CH-150.4.000.311-9 / 06862344

■ **Foundation Ines Gellrich, in Stansstad**, CH-150.7.003.662-6, Stiftung (SHAB Nr. 157 vom 16.08.2011, Publ. 6298240). Organisation neu: [Organisation von Amtes wegen gestrichen aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften; gestrichen: Organisation: Stiftungsrat und Revisionsstelle]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Pius Bienz Treuhänder und Revisions-AG (CH-100.3.004.593-1), in Kriens, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 1557 vom 20.09.2012 / CH-150.7.003.662-6 / 06862346

■ **Helvetic HOLDING und Beteiligungs AG, in Hergiswil NW**, CH-150.3.003.846-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 23.04.2012, Publ. 6648010). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.  
Tagesregister-Nr. 1558 vom 20.09.2012 / CH-150.3.003.846-5 / 06862348

■ **I + W Trading AG, in Hergiswil NW**, CH-140.3.000.273-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 31.08.2012, Publ. 6830000). Eingetragene Personen neu oder mutierend: René Brunner Treuhänder AG (CH-020.3.002.030-9), in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 1559 vom 20.09.2012 / CH-140.3.000.273-6 / 06862370

■ **Par-Concept AG, in Hergiswil NW**, CH-150.3.001.730-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07.03.2006, S. 9, Publ. 3276058). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.  
Tagesregister-Nr. 1560 vom 20.09.2012 / CH-150.3.001.730-7 / 06862250

■ **Sandglass Invest AG, in Stans**, CH-150.3.003.319-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 05.07.2009, S. 22, Publ. 5112000). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.  
Tagesregister-Nr. 1561 vom 20.09.2012 / CH-150.3.003.319-4 / 06862252

■ **Scandinavian Entertainment Group AG, in Stans**, CH-140.3.002.963-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 17.03.2009, S. 11, Publ. 4929996). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.  
Tagesregister-Nr. 1562 vom 20.09.2012 / CH-140.3.002.963-9 / 06862254

■ **the experts ag, in Hergiswil NW**, CH-150.3.003.102-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 24.05.2007, S. 6, Publ. 3945270). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: KMU Treuhänder & Management, Irma Rupp, in Hergiswil NW, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: René Brunner Treuhänder AG (CH-020.3.002.030-9), in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 1563 vom 20.09.2012 / CH-150.3.003.102-3 / 06862252

■ **TOBI Treuhänder, Thomas Bissig, in Ennetbürgen**, CH-150.1.001.376-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 7 vom 13.01.2009, S. 15, Publ. 4822802). Domizil neu: Buochserstrasse 30, 6373 Ennetbürgen.  
Tagesregister-Nr. 1564 vom 20.09.2012 / CH-150.1.001.376-7 / 06862256

**Löschungen Radiations Cancellazioni**

■ **Risi Peter GmbH in Liquidation, in Buochs**, CH-150.4.000.755-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 75 vom 15.04.2011, Publ. 6124340). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 1565 vom 20.09.2012 / CH-150.4.000.755-8 / 06862258

**OW**

**Mutationen Mutazioni Mutazioni**

■ **ARBOR Real Estate GmbH, in Sarnen**, CH-140.4.003.937-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 167 vom 29.08.2012, S. 0, Publ. 6826544). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.  
Tagesregister-Nr. 1530 vom 20.09.2012 / CH-140.4.003.937-1 / 06862112

■ **Chico Salescont GmbH, in Sarnen**, CH-140.4.003.360-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 47 vom 09.03.2010, S. 14, Publ. 5531058). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gallwitz-Heiden, Dr. Julia, deutsche Staatsangehörige, in unbekanntem Aufenthaltsort, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Wilen (Sarnen)].  
Tagesregister-Nr. 1531 vom 20.09.2012 / CH-140.4.003.360-4 / 06862114

■ **Elvesa GmbH, in Sarnen**, CH-140.4.003.213-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 71 vom 14.04.2010, S. 12, Publ. 5585602). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gallwitz-Heiden, Dr. Julia, deutsche Staatsangehörige, in unbekanntem Aufenthaltsort, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Wilen (Sarnen)].  
Tagesregister-Nr. 1532 vom 20.09.2012 / CH-140.4.003.213-7 / 06862116

■ **Emigro GmbH, in Sarnen**, CH-140.4.003.421-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 154 vom 11.08.2010, S. 10, Publ. 5765902). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gallwitz-Heiden, Dr. Julia, deutsche Staatsangehörige, in unbekanntem Aufenthaltsort, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Wilen (Sarnen)].  
Tagesregister-Nr. 1533 vom 20.09.2012 / CH-140.4.003.421-3 / 06862118

■ **Exportauto Sarnen GmbH, in Sarnen**, CH-140.4.003.422-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 154 vom 11.08.2010, S. 10, Publ. 5765904). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gallwitz-Heiden, Dr. Julia, deutsche Staatsangehörige, in unbekanntem Aufenthaltsort, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: in Wilen (Sarnen)].  
Tagesregister-Nr. 1534 vom 20.09.2012 / CH-140.4.003.422-9 / 06862120

■ **LS Invest AG, in Alpnach**, CH-140.3.003.427-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 28.07.2011, S. 0, Publ. 6276602). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Berndt, Stephan, von Biberist und Rütli ZH, in Rütli ZH, Direktor, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 1535 vom 20.09.2012 / CH-140.3.003.427-1 / 06862122

■ **Sika Supply Center AG, in Sarnen**, CH-140.3.002.837-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 06.01.2012, S. 0, Publ. 6490750). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Krebser, Peter, von Pfungen, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stubbe, Johannes Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 1536 vom 20.09.2012 / CH-140.3.002.837-7 / 06862124

**SG**

**Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni**

■ **Aspiag Finance & Services AG, in Widnau**, CH-320.3.072.164-2, c/o Aspiag Management AG, Viscosstrasse 64, 9443 Widnau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Erbringung und Ausführung von Finanzierungsangelegenheiten, Verwaltung von Vermögen für eigene und für Rechnung Dritter, Beratungsleistungen sowie Beteiligung an anderen Gesellschaften im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann weltweit für die Gesellschaften der Aspiag Gruppe Finanzdienstleistungen erbringen und Finanzierungen bereitstellen, einschliesslich des Gewähns von Garantien oder des Bereitstellens jedes anderen zweckdienlichen Finanzierungsinstrumentes, kann für sich selber oder für andere Gruppengesellschaften Finanzierungen durch Dritte ausbahlen und eingehen, alle wirtschaftlichen, Finanz- oder andere Tätigkeiten ausüben, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich im In- und Ausland an anderen Gesellschaften beteiligen, Immaterialgüterrechte erwerben, verkaufen, verwalten, kreieren, entwickeln, nutzen und lizenzieren. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung 1 Stammanteil zum Nennwert von EUR 79'320'000.00 der ASIPIAG SERVICE S.R.L. (Reg.Nr.0088200212) mit Sitz Mestrino (IT) ohne Gegenleistung zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich (einschliesslich Telefax oder E-Mail) unter Vorbehalt abweichender gesetzlicher Bestimmungen. Eingetragene Personen: Drexel, Guntram Jodok, österreichischer Staatsangehöriger, in Lustenau (AT), Präsident des Verwaltungsrates und Delegierter

des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Hans André, von Bichelsee-Balterswil, in Feldmeilen (Meiringen), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Drexel, Gerhard, österreichischer Staatsangehöriger, in Salzburg (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reisch, Hans Klaus, österreichischer Staatsangehöriger, in Kufstein (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Poppmeier, Friedrich, österreichischer Staatsangehöriger, in Salzburg (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staudinger, Rudolf, österreichischer Staatsangehöriger, in Oberdorf bei Schwanden (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spiegel, Robert, österreichischer Staatsangehöriger, in Koblach (AT), Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG (CH-020.0.901.069-0), in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 8274 vom 20.09.2012 / CH-320.3.072.164-2 / 06862188

■ **Balu Service Junuzi, in Gossau SG**, CH-320.1.072.165-1, Tulpenstrasse 5a, 9200 Gossau, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Hauswartung, Reinigung, Räumung, Unterhalts- und Renovationsarbeiten von Liegenschaften, Gartenunterhalt sowie Handel mit, Import, Export und Reparatur von Eisenwaren, Fahrzeugersatz- und Zubehörteilen, Werkstatteinrichtungen, Haushaltsgeräten, Freizeit- und Hobbyartikel; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Eingetragene Personen: Junuzi, Baskim, von St. Gallen, in Gossau SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8275 vom 20.09.2012 / CH-320.1.072.165-1 / 06862190

■ **CCG Cogito Consulting Gmür, in Rorschacherberg**, CH-320.1.072.166-6, Paradiesstrasse 22a, 9404 Rorschacherberg, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Projektentwicklung, Projektmanagement, Investorenberatung. Eingetragene Personen: Gmür, Daniel, von Quarten, in Rorschacherberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8276 vom 20.09.2012 / CH-320.1.072.166-6 / 06862192

■ **IC Gipsergeschäft GmbH, in Rorschach**, CH-320.4.072.167-7, c/o Idriz Canoski, Gerenstrasse 17, 9400 Rorschach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Ausführung von Gipsarbeiten an Neu- und Umbauten im Innen- und Aussenbereich. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungsleistungen, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 19.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Canoski, Idriz, mazedonischer Staatsangehöriger, in Rorschach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 8277 vom 20.09.2012 / CH-320.4.072.167-7 / 06862194

■ **RENO-MASTER GmbH, in Altstätten**, CH-320.4.072.168-5, Gupf 4, 9450 Altstätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Vertrieb und Verarbeitung von Produkten aller Art, insbesondere aus den Bereichen Raumausstattung und Marketing sowie Erbringen und Vermittlung von Dienstleistungen in diesen Bereichen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 19.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Dallmeier, Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Altstätten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 8278 vom 20.09.2012 / CH-320.4.072.168-5 / 06862196

■ **Restaurant Grillhaus, Pereira & Sousa Oliveira Martins, in Gossau SG**, CH-320.2.072.169-9, St. Gallerstrasse 106, 9200 Gossau, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 19.09.2012. Zweck: Betreiben eines Gastronomiebetriebes mit Ausschank kalter und warmer Getränke sowie kalter und warmer Küche. Eingetragene Personen: Pereira, José Duarte, portugiesischer Staatsangehöriger, in Waldstatt, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Sousa Oliveira Martins, Cristina, portugiesische Staatsangehörige, in Gossau SG, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8279 vom 20.09.2012 / CH-320.2.072.169-9 / 06862198

■ **Rheinthal Kebab Bar, Batkitar, in Buchs SG**, CH-320.1.072.170-7, Bahnhofstrasse 9, 9470 Buchs, Einzelunternehmen (Neueintragung). Statutendatum: 18.09.2012. Zweck: Handel und Vertrieb von Trachten, Kostümen und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungsleistungen, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 19.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Batkitar, Serevelat, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8280 vom 20.09.2012 / CH-320.1.072.170-7 / 06862200

■ **Wachter Trachten GmbH, in Mels**, CH-320.4.072.171-2, Platz 6, 8887 Mels, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.09.2012. Zweck: Handel und Vertrieb von Trachten, Kostümen und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungsleistungen, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 19.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Drexel, Guntram Jodok, österreichischer Staatsangehöriger, in Lustenau (AT), Präsident des Verwaltungsrates und Delegierter

des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Hans André, von Bichelsee-Balterswil, in Feldmeilen (Meiringen), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Drexel, Gerhard, österreichischer Staatsangehöriger, in Salzburg (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reisch, Hans Klaus, österreichischer Staatsangehöriger, in Kufstein (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Poppmeier, Friedrich, österreichischer Staatsangehöriger, in Salzburg (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staudinger, Rudolf, österreichischer Staatsangehöriger, in Oberdorf bei Schwanden (AT), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spiegel, Robert, österreichischer Staatsangehöriger, in Koblach (AT), Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG (CH-020.0.901.069-0), in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 8274 vom 20.09.2012 / CH-320.3.072.164-2 / 06862188

■ **Balu Service Junuzi, in Gossau SG**, CH-320.1.072.165-1, Tulpenstrasse 5a, 9200 Gossau, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Hauswartung, Reinigung, Räumung, Unterhalts- und Renovationsarbeiten von Liegenschaften, Gartenunterhalt sowie Handel mit, Import, Export und Reparatur von Eisenwaren, Fahrzeugersatz- und Zubehörteilen, Werkstatteinrichtungen, Haushaltsgeräten, Freizeit- und Hobbyartikel; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Eingetragene Personen: Junuzi, Baskim, von St. Gallen, in Gossau SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8275 vom 20.09.2012 / CH-320.1.072.165-1 / 06862190

■ **CCG Cogito Consulting Gmür, in Rorschacherberg**, CH-320.1.072.166-6, Paradiesstrasse 22a, 9404 Rorschacherberg, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Projektentwicklung, Projektmanagement, Investorenberatung. Eingetragene Personen: Gmür, Daniel, von Quarten, in Rorschacherberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8276 vom 20.09.2012 / CH-320.1.072.166-6 / 06862192

■ **IC Gipsergeschäft GmbH, in Rorschach**, CH-320.4.072.167-7, c/o Idriz Canoski, Gerenstrasse 17, 9400 Rorschach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Ausführung von Gipsarbeiten an Neu- und Umbauten im Innen- und Aussenbereich. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungsleistungen, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 19.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Canoski, Idriz, mazedonischer Staatsangehöriger, in Rorschach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 8277 vom 20.09.2012 / CH-320.4.072.167-7 / 06862194

■ **RENO-MASTER GmbH, in Altstätten**, CH-320.4.072.168-5, Gupf 4, 9450 Altstätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Vertrieb und Verarbeitung von Produkten aller Art, insbesondere aus den Bereichen Raumausstattung und Marketing sowie Erbringen und Vermittlung von Dienstleistungen in diesen Bereichen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungsleistungen, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 19.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Dallmeier, Josef, deutscher Staatsangehöriger, in Altstätten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 8278 vom 20.09.2012 / CH-320.4.072.168-5 / 06862196

des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch, Hans André, von Bichelse

nung vom 18.09.2012 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen: Romy Zumbühl, Jeanette, von Mels, in Mels, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 11 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Gschwend-Romer, Tanja, von Quarten, in Mels, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit 6 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Good-Romer, Nadja, von Mels, in Mels, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 2 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Good-Romer, Jörg, von Mels, in Mels, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00.  
Tagesregister-Nr. 8281 vom 20.09.2012 / CH-320.4.072.171-2 / 06862202

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **Business Relation Management St. Gallen Ise Oehler, in St. Gallen**, CH-320.1.043.505-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 176 vom 12.09.2006, S. 9, Publ. 3545784). Domizil neu: Dufourstrasse 117, 9000 St. Gallen.  
Tagesregister-Nr. 8282 vom 20.09.2012 / CH-320.1.043.505-8 / 06862226

■ **Carosohn GmbH in Liquidation, in Gommiswald**, CH-320.4.053.235-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 159 vom 17.08.2012, Publ. 6813218). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung der Konkursrichterin des Kreisgerichts See-Gaster vom 14.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 8283 vom 20.09.2012 / CH-320.4.053.235-2 / 06862228

■ **Eibert Holding AG, in Eschenbach SG**, CH-320.3.054.008-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.2012, Publ. 6758240). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Eibert, Christian, von Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 8284 vom 20.09.2012 / CH-320.3.054.008-3 / 06862230

■ **Elite Auto-Center Zuzwil AG, in Zuzwil SG**, CH-320.3.023.353-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 07.05.2012, Publ. 6667022). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felix Gämperle, Maria, von Römörswil, in Zuzwil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 8285 vom 20.09.2012 / CH-320.3.023.353-7 / 06862232

■ **Elite Garage Zuzwil AG, in Zuzwil SG**, CH-320.3.017.180-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 07.05.2012, Publ. 6667024). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felix Gämperle, Maria, von Römörswil, in Zuzwil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 8286 vom 20.09.2012 / CH-320.3.017.180-8 / 06862234

■ **Fitze Immobilien AG, in St. Gallen**, CH-320.3.024.989-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03.06.2009, S. 13, Publ. 5047076). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Fitze, Hans, von Stein AR, in St. Gallen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Fitze-Nydegger, Elisabeth, von Stein AR, in St. Gallen, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fässler, Stephan, von Rehetobel, in Bühler, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Fässler-Fitze, Susanna, von Rehetobel und Stein AR, in Bühler, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8287 vom 20.09.2012 / CH-320.3.024.989-9 / 06862236

■ **Fliptronic, Thomas Boxler, in Flawil**, CH-320.1.066.552-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 34 vom 17.02.2012, Publ. 6555450). Weitere Adresse: Magdenauerstrasse 24, 9230 Flawil.  
Tagesregister-Nr. 8288 vom 20.09.2012 / CH-320.1.066.552-8 / 06862238

■ **Focus PV Invest AG, in Au SG**, CH-320.3.068.632-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31.01.2011, S. 13, Publ. 6009172). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Steuer, Claus, österreichischer Staatsangehöriger, in Hard (AT), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8289 vom 20.09.2012 / CH-320.3.068.632-2 / 06862240

■ **Genimex GmbH, in Au SG**, CH-320.4.056.598-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 137 vom 19.07.2010, S. 13, Publ. 5732352). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Engler, Niklaus, von Sevelen, in Au SG, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8290 vom 20.09.2012 / CH-320.4.056.598-6 / 06862242

■ **Grünenfelder + Keller Wil AG, in Wil SG**, CH-320.3.028.612-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 10.09.2008, S. 12, Publ. 4645886). Statutenänderung: 20.09.2012. Zweck neu: Erbringen von Ingenieurleistungen sowie Planungen und anderen Dienstleistungen im Hoch- und Tiefbau. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Mitteilungen neu: Mitteilungen und Einladungen erfolgen per Brief, E-Mail oder anderen Übertragungsmitteln. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furrer, Hans Ulrich, von Wildhaus-Alt St. Johann, in Degersheim, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brey, Rico Emil, von Obereg, in Wil SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dahinden, Clemens, von Entlebuch, in Bettwiesen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]; Halter, Roman Wilhelm, von Braunau, in Märwil (Aflertrangen), mit Kollektivprokura zu zweien; Schwendener, Mario, von Chur und Sevelen, in Wil SG, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 8291 vom 20.09.2012 / CH-320.3.028.612-4 / 06862204

■ **HAG-Modelleisenbahnen AG, in Mörschwil**, CH-320.3.018.484-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 30.08.2012, Publ. 6828922). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schoch, Christina, von Bauma, in Fahrwangen, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8292 vom 20.09.2012 / CH-320.3.018.484-7 / 06862244

■ **Hans Clerici AG in Liquidation, in St. Gallen**, CH-320.3.027.108-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 30.08.2012, Publ. 6828162). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Clerici-Saint, Patricia, von Gadmen, in Arnegg (Gossau SG), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Clerici, Hans, von Gadmen, in Arnegg (Gossau SG), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 8293 vom 20.09.2012 / CH-320.3.027.108-8 / 06862246

■ **HBL International AG, in Buchs SG**, CH-320.4.071.817-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2012, Publ. 6849564). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reupke, Dirk Klaus Gustav Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (DE), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Nett, Martin, von Luzein, in Chur, Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 8294 vom 20.09.2012 / CH-320.4.071.817-5 / 06862248

■ **Hess Natur-Textilien AG, in St. Gallen**, CH-053.3.003.638-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 23.10.2008, S. 10, Publ. 4702496). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Löffel, Wolf, deutscher Staatsangehöriger, in Langgöns (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8295 vom 20.09.2012 / CH-053.3.003.638-0 / 06862250

■ **IGT International Travel GmbH, in Thal**, CH-020.4.027.106-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 113 vom 15.06.2010, S. 14, Publ. 5676260). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Diessenhofen im Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragen und im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 8316 vom 20.09.2012 / CH-020.4.027.106-2 / 06861954

■ **Jaermann + Stübi AG, in Rapperswil-Jona**, CH-020.3.029.016-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 26.06.2012, Publ. 6736996). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Jaermann, Urs, von Basel und Röttenbach im Emmental, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Derungs Treuhandgesellschaft AG (CH-020.9.000.200-4), in Zürich, Revisionstelle.  
Tagesregister-Nr. 8296 vom 20.09.2012 / CH-020.3.029.016-8 / 06862338

■ **J-media Marie-Theres Jenni, in Au SG**, CH-320.1.062.958-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 56 vom 20.05.2008, S. 12, Publ. 4394550). Sitz neu: Thal. Domizil neu: Kraft 18, 9425 Thal. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jenni, Marie-Theres, von Hitzkirch, in Thal, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: von Misingen, in Au SG] [behördliche Umbenennung].  
Tagesregister-Nr. 8297 vom 20.09.2012 / CH-320.1.062.958-8 / 06862250

■ **Lagap Boss Pharmaceuticals AG, in Wittenbach**, CH-320.3.032.016-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 11.04.2011, Publ. 6115394). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Maier, Dr. Paul, von Eschenz und Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 8298 vom 20.09.2012 / CH-320.3.032.016-2 / 06862352

■ **MATKO-Handelsagentur Matthys, in Wangen SZ**, CH-130.1.008.245-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 161 vom 22.08.2002, S. 9, Publ. 6107900). Sitz neu: Benken SG. Domizil neu: Obere Blattenstrasse 8, 8717 Benken. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Matthys, Beat, von Horgen und Schangnau, in Benken SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Siebnen-Wangen]; Konzack, Kirsten, deutsche Staatsangehörige, in Benken SG, mit Einzelprokura [bisher: in Siebnen-Wangen].  
Tagesregister-Nr. 8300 vom 20.09.2012 / CH-130.1.008.245-2 / 06862336

■ **Media Press Service GmbH, in Wil SG**, CH-320.4.055.337-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 175 vom 10.09.2012, Publ. 6841918). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schätti, Delene de Jesus, von Galgenen, in Rickenbach bei Wil (Rickenbach TG), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00 [bisher: Klein, Delene, von Bitschwil].  
Tagesregister-Nr. 8301 vom 20.09.2012 / CH-320.4.055.337-3 / 06862354

■ **Miceli Giorgio Salvatore, in St. Gallenkappel**, CH-320.1.070.005-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 157 vom 15.08.2012, Publ. 6810802). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kreisgerichts See-Gaster vom 17.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 8302 vom 20.09.2012 / CH-320.1.070.005-7 / 06862256

■ **M&M Immobilien AG, in Sargans**, CH-320.3.068.027-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 31.07.2012, Publ. 6792150). Statutenänderung: 12.09.2012. Firma neu: **Janser + Partner Wohnbau AG**. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt sind und soweit das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, schriftlich oder per E-Mail an die der Gesellschaft letzte bekannte Adresse. .  
Tagesregister-Nr. 8299 vom 20.09.2012 / CH-320.3.068.027-7 / 06862134

■ **Physiotherapie Ogi AG, in Walenstadt**, CH-320.3.069.867-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24.08.2011, Publ. 6306758). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Ogi, Rahel, von Frutigen, in Sargans, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 8303 vom 20.09.2012 / CH-320.3.069.867-9 / 06862258

■ **Schoeller Textil AG, in Sevelen**, CH-320.3.040.932-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 04.07.2012, Publ. 6751390). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hübner, Hansjürgen, von Eggwil, in Brione sopra Minusio (Minusio), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: deutscher Staatsangehöriger, in Derendingen, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Gatti Balsari, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien]; KPMG AG (CH-320.9.034.266-2), in St. Gallen, Revisionsstelle [bisher: KPMG AG].  
Tagesregister-Nr. 8304 vom 20.09.2012 / CH-320.3.040.932-7 / 06862260

■ **SHEMER-ASSEMBLY AG, in St. Gallen**, CH-320.3.055.391-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 08.03.2005, S. 13, Publ. 2734358). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: WIESER Wirtschaftsprüfung AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 8305 vom 20.09.2012 / CH-320.3.055.391-3 / 06862362

■ **Spitzmeilen Immobilien AG, in Sargans**, CH-320.3.058.572-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 10.08.2012, Publ. 6805198). Statutenänderung: 12.09.2012. Firma neu: **Janser Wohnbau AG**. Domizil neu: Neue Wangenstrasse 9, 7320 Sargans. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt sind und soweit das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, schriftlich oder per E-Mail an die der Gesellschaft letzte bekannte Adresse.  
Tagesregister-Nr. 8306 vom 20.09.2012 / CH-320.3.058.572-4 / 06862138

■ **Stadler Blechtechnik, in Widnau**, CH-320.1.061.498-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 123 vom 28.06.2007, S. 14, Publ. 3997882). Sitz neu: Au SG. Domizil neu: Wieslstrasse 7, 9434 Au. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stadler, Urs, von Aadorf, in Marbach SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Grub SG (Eggenriet)].  
Tagesregister-Nr. 8307 vom 20.09.2012 / CH-320.1.061.498-4 / 06862364

■ **Swiss Private Savings AG, in St. Gallen**, CH-320.3.062.247-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2012, Publ. 6638828). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Graf, Andreas Albert, von Rebesten, in Diepoldsau, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 8309 vom 20.09.2012 / CH-320.3.062.247-1 / 06862366

■ **Beirichtung des im SHAB Nr. 180 vom 17.09.2012, publizierten TR-Eintrags Nr. 8'043 vom 12.09.2012. Tilag AG, in St. Gallen**, CH-320.3.022.808-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 17.09.2012, Publ. 6850796). Domizil neu: Martinsbruggstrasse 65, 9016 St. Gallen.  
Tagesregister-Nr. 8310 vom 20.09.2012 / CH-320.3.022.808-2 / 06862368

■ **Wachter Kostume GmbH, in Mels**, CH-320.4.062.295-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 184 vom 22.09.2010, S. 10, Publ. 5821428). Statutenänderung: 18.09.2012. Zweck neu: Handel und Verleih von Kostümen und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten und veräussern, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Mitteilungen neu: Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Römer Zumbühl, Jeannette, von Mels und Oberdorf NW, in Mels, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 11 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 11'000.00]; Good-Romer, Nadja, von Mels, in Mels, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit 6 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: mit einem Stammanteil von CHF 6'000.00]; Gschwend-Romer, Tanja, von Quarten, in Mels, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 2 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Romer, Tanja und mit einem Stammanteil von CHF 2'000.00].  
Tagesregister-Nr. 8311 vom 20.09.2012 / CH-320.4.062.295-8 / 06862140

■ **WKK Kaltbrunn AG, in Kaltbrunn**, CH-320.3.002.773-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01.03.2011, Publ. 6053762). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Eberle, Walter, von Häggenschwil, in Bilten (Glarus Nord), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lendi, Paolo, von Walenstadt, in Jona (Rapperswil-Jona), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagesregister-Nr. 8312 vom 20.09.2012 / CH-320.3.002.773-8 / 06862370

■ **WKK Kaltbrunn AG, in Kaltbrunn**, CH-320.3.002.773-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01.03.2011, Publ. 6053762). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Eberle, Walter, von Häggenschwil, in Bilten (Glarus Nord), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lendi, Paolo, von Walenstadt, in Jona (Rapperswil-Jona), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagesregister-Nr. 8311 vom 20.09.2012 / CH-320.4.062.295-8 / 06862140

■ **WKK Kaltbrunn AG, in Kaltbrunn**, CH-320.3.002.773-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01.03.2011, Publ. 6053762). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Eberle, Walter, von Häggenschwil, in Bilten (Glarus Nord), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lendi, Paolo, von Walenstadt, in Jona (Rapperswil-Jona), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagesregister-Nr. 8312 vom 20.09.2012 / CH-320.3.002.773-8 / 06862370

**Lösungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **Dallmeier Öko Boden- und Wandbeläge, in Altstätten**, CH-320.1.071.812-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 135 vom 13.07.2012, Publ. 6766808). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 8313 vom 20.09.2012 / CH-320.1.071.812-6 / 06862142

■ **Dozent Olaf Gierhake, in Rapperswil-Jona**, CH-320.1.071.046-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 51 vom 13.03.2012, Publ. 6591868). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 8314 vom 20.09.2012 / CH-320.1.071.046-3 / 06862144

■ **Gebr. Good Umzüge und Reinigungen, in Sargans**, CH-320.2.068.440-1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2011, S. 6, Publ. 5970646). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 8315 vom 20.09.2012 / CH-320.2.068.440-1 / 06862146

■ **Licht und mehr - Armin Scheiderbauer, in Oberriet SG**, CH-320.1.057.928-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 179 vom 15.09.2005, S. 9, Publ. 3018772). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 8317 vom 20.09.2012 / CH-320.1.057.928-9 / 06862148

■ **Meyer Bio-Produkte, in Sargans**, CH-320.1.059.677-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 140 vom 21.07.2006, S. 10, Publ. 3475930). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 8318 vom 20.09.2012 / CH-320.1.059.677-0 / 06862150

■ **Nüesch-Express, in St. Gallen**, CH-320.1.071.234-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 70 vom 11.04.2012, Publ. 6651888). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 8319 vom 20.09.2012 / CH-320.1.071.234-3 / 06862152

■ **Tesic Quality Control, in Wartau**, CH-320.1.069.816-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 155 vom 12.08.2011, S. 0, Publ. 6293654). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 8320 vom 20.09.2012 / CH-320.1.069.816-0 / 06862154

**SH**

**Neueintragen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **Braun Maler GmbH, in Schaffhausen**, CH-290.4.017.543-4, Schweizerbildstrasse 32, 8207 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29.06.2012, 27.08.2012. Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes sowie Verlegen von Bodenbelägen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Vertrag vom 29.06.2012 / 20.09.2012 und Bilanz per 31.12.2011 Aktiven von CHF 1'423'121.97 und Fremdkapital von CHF 1'277'890.74 des nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens Fredy Braun, in Schaffhausen, wofür 20 Stammanteile zu je CHF 1'000.00 ausgegeben und dem Sacheinleger CHF 125'231.23 gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Vom Gesetz abweichende Abtretungsmodalitäten von Stammanteilen laut Statuten. Laut Erklärung vom 29.06.2012 wurde auf die eingetragene Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Braun, Manfred, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Gesellschafter und Vorsitzender Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 15 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00, Braun, Marcel, von Schaffhausen, in Stetten SH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.  
Tagesregister-Nr. 1505 vom 20.09.2012 / CH-290.4.017.543-4 / 06862180

■ **ConvaTec Equipment Leasing GmbH, in Schaffhausen**, CH-290.4.016.549-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 54 vom 17.05.2011, S. 0, Publ. 6080588). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Smith, Talbot St. John, von den USA, in New Jersey (USA), Vorsitzender Geschäftsführer, mit Unterschrift zu zweien; Kegler, George Andrew, von den USA, in Yardley (USA), Geschäftsführer, mit Unterschrift zu zweien; Urs, Vincent George, von den USA, in New Jersey (USA), Geschäftsführer, mit Unterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moraviec, Paul, von Grossbritannien, in Schaffhausen, Vorsitzender Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 1505 vom 20.09.2012 / CH-290.4.016.549-8 / 06862316

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **Ernst Wanner AG, in Schaffhausen**, CH-290.3.013.018-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 27.03.2009, S. 14, Publ. 4947218). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wanner, Thomas, von Beggingen, in Schaffhausen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wanner, Claudia, von Beggingen, in Schaffhausen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 1506 vom 20.09.2012 / CH-290.3.013.018-4 / 06862318

■ **ISP (Switzerland) GmbH, bisher in Baar**, CH-170.3.000.085-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 78 vom 23.04.2012, S. 0, Publ. 6647814). Gründungsstatuten: 10.12.2010, Statutenänderung: 11.09.2012. Sitz neu: **Neuhäusen am Rheinflaf**. Domizil neu: bei Ashland Industries Europe GmbH, Rheinweg 11, 8200 Schaffhausen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Teuffel Bremer, Christian, niederländischer Staatsangehöriger, in Neuhäusen am Rheinflaf, mit Prokura zu zweien [bisher: in Schaffhausen].  
Tagesregister-Nr. 1507 vom 20.09.2012 / CH-170.3.000.085-0 / 06862182

■ **Tyco Electronics Services GmbH, in Schaffhausen**, CH-290.4.015.647-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 180 vom 17.09.2012, S. 0, Publ. 6851600). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Tyco Electronics Holding Sàrl (B 122078), in Luxembourg (LI), Gesellschafterin, mit 2000 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tyco Connectivity Holding International I.S.A.r.l. (B 169801), in Luxembourg (LI), Gesellschafterin, mit 2000 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.  
Tagesregister-Nr. 1508 vom 20.09.2012 / CH-290.4.015.647-8 / 06862320

■ **WEI-con Deutsche Industrieböden GmbH, Eisenach, Zweigniederlassung Schaffhausen, in Schaffhausen**, CH-290.9.016.947-6, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 189 vom 29.09.2010, S. 11, Publ. 5831368), mit Hauptsitz in Eisenach (DE). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 1509 vom 20.09.2012 / CH-290.9.016.947-6 / 06862184

■ **WEI-con Deutsche Industrieböden GmbH, Eisenach, Zweigniederlassung Schaffhausen, in Schaffhausen**, CH-290.9.016.947-6, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 189 vom 29.09.2010, S. 11, Publ. 5831368), mit Hauptsitz in Eisenach (DE). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 1509 vom 20.09.2012 / CH-290.9.016.947-6 / 06862184

■ **WEI-con Deutsche Industrieböden GmbH, Eisenach, Zweigniederlassung Schaffhausen, in Schaffhausen**, CH-290.9.016.947-6, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 189 vom 29.

ten und Lebensmitteln sowie Import und Export von Waren aller Art. Kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslands beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind, weiter Liegenschaften, Wertschriften, Urheberrechte, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder durch E-Mail. Mit Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Aziz, Dolovan F. Aziz, irakischer Staatsangehöriger, in Menziken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 3464 vom 20.09.2012 / CH-241.011.263-6 / 06862500

■ **Buri Immo AG, in Deitingen**, CH-241.3.011.264-9, Stöckli-Strasse 7, 4543 Deitingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 07.09.2012. Zweck: Erwerb, Erstellung, Vermietung, Promotion, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken und Immobilien sowie weitere Dienstleistungen im Immobilienbereich. Kann sich an anderen Unternehmen irgendeiner Art im In- und Ausland beteiligen, solche gründen, übernehmen und mit ihnen fusionieren, Liegenschaften und Immaterialgüterrechte im In- und Ausland erwerben, belasten und veräussern sowie durch Beschluss des Verwaltungsrates Zweigniederlassungen und Agenturen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 50'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen per Brief oder E-Mail an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 07.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Buri, Roy, von Oberburg, in Deitingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 3465 vom 20.09.2012 / CH-241.3.011.264-9 / 06862526

■ **Haus- und Gartenservice E. Sahmanovic, in Biberist**, CH-241.1.011.265-5, Solothurnstrasse 62, 4562 Biberist, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Haus- und Gartenpflege, Gebäudeinstandhaltung und Ausführung von Warentransporten. Eingetragene Personen: Sahmanovic, Esad, von Biberist, in Biberist, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 3466 vom 20.09.2012 / CH-241.011.265-5 / 06862524

■ **Occasionscenter Garage Marti AG, in Niedergösgen**, CH-241.3.011.266-5, Oltnenstrasse 45, 5015 Niedergösgen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Handel mit Motorfahrzeugen und alle damit zusammenhängenden Geschäfte. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche übernehmen und Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte sowie Grundeigentum erwerben, belasten, verwalten, vermitteln und veräussern, ferner Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und überhaupt alle Geschäfte tätigen, welche mit dem Zweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen und diesen zu fördern geeignet sind. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, E-Mail, Telefax, Telex oder Telegramm an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen oder durch Publikation im Publikationsorgan, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 19.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Christen, Bruno, von Hergiswil bei Willisau, in Strengholz, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Christen, Esther, von Reiden, in Strengholz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 3467 vom 20.09.2012 / CH-241.3.011.266-5 / 06862526

■ **RO - NI Transport, Niederberger, in Dulliken**, CH-241.1.011.267-1, Dorfstrasse 31, 4657 Dulliken, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Sachtransporten. Eingetragene Personen: Niederberger, Roland, von Dallenwil, in Dulliken, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 3468 vom 20.09.2012 / CH-241.011.267-1 / 06862528

■ **Stiftung Kultur am Bahnhof, in Dornach**, CH-241.7.011.268-4, bei lic. iur. Lorenz Altenbach, Nepomukplatz 3, 4143 Dornach, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 18.09.2012. Zweck: Erstellung und Betrieb eines Gebäudes am Bahnhof Dornach-Arlesheim auf der Parzelle GB Dornach Nr. 27, das nach gemeinnützigen Grundsätzen diversen Kulturträgern, insbesondere Theatern, zur Verfügung gestellt werden soll. Eingetragene Personen: Urech, Daniel Stefan, von Hallwil, in Dornach, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Borer-Zumbrunn, Evelyn, von Dornach, in Dornach, Vizepräsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Altenbach, Lorenz, von Rodersdorf, in Dornach, Mitglied des Stiftungsrates und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Copartner Revision AG (CH-270.3.001.085-4), in Basel, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 3469 vom 20.09.2012 / CH-241.7.011.268-4 / 06862520

■ **Z. Pauvric Gartenbau, in Matzendorf**, CH-241.1.011.269-4, Ramshühl 4, 4713 Matzendorf, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Gartenbauarbeiten. Eingetragene Personen: Pauvric, Zdravko, kroatischer Staatsangehöriger, in Matzendorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 3470 vom 20.09.2012 / CH-241.011.269-4 / 06862522

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **GESI Isolierungen Zymeri, in Olten**, CH-241.1.009.782-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 180 vom 17.09.2012, S. 0, Publ. 68512000). In Gutherrung der Beschwerde hat das Obergericht des Kantons Solothurn mit Urteil vom 18.09.2012 das Urteil der Amtsgerichtspräsidentin von Olten-Gösgen, in Olten, vom 11.09.2012,

mit welchem über den Inhaber des Einzelunternehmens der Konkurs eröffnet wurde, aufgehoben. Der Inhaber ist daher wieder in die Verfügung über sein Vermögen eingesetzt.  
Tagesregister-Nr. 3471 vom 20.09.2012 / CH-241.009.782-0 / 06862524

■ **Medifilm AG, in Oensingen**, CH-241.3.006.432-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 07.06.2011, S. 0, Publ. 6194948). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rauber, Martin, von Windsch, in Steinhausen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 3472 vom 20.09.2012 / CH-241.3.006.432-0 / 06862224

■ **Milchgenossenschaft Halten, in Halten**, CH-251.5.000.056-0, Genossenschaft (SHAB Nr. 231 vom 28.11.2011, S. 0, Publ. 6433866). Statutenänderung: 05.04.2012. Zweck neu: Bezweckt die Förderung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder in gemeinsamer Selbsthilfe insbesondere durch bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Verkehrsmilch sowie berufliche Weiterbildung der Mitglieder. Kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen durch Brief, Zirkular oder E-Mail. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnyder, Markus, von Halten, in Halten, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Verwaltung ohne Zeichnungsberechtigung].  
Tagesregister-Nr. 3473 vom 20.09.2012 / CH-251.5.000.056-0 / 06862526

■ **Restaurant Gerlafingerhof M. Baydar, in Gerlafingen**, CH-241.1.010.342-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 175 vom 07.09.2011, S. 0, Publ. 6324646). Über den Inhaber dieses Einzelunternehmens ist mit Urteil des Amtsgerichtspräsidenten von Buechberg-Wasseramt, in Solothurn, am 18.09.2012, 10.30 Uhr, der Konkurs eröffnet worden.  
Tagesregister-Nr. 3474 vom 20.09.2012 / CH-241.010.342-0 / 06862528

■ **Rickenbacherhof AG, in Rickenbach SO**, CH-241.3.006.076-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 08.10.2009, S. 15, Publ. 5284122). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leewenahg, Jaspas Antonie genannt Perry, niederländischer Staatsangehöriger, in Heiligenschwendi, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Goldwil (Thun)].  
Tagesregister-Nr. 3475 vom 20.09.2012 / CH-241.3.006.076-6 / 06862228

■ **Vabemo AG, in Kestenholz**, CH-240.3.000.392-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 28.01.2010, S. 16, Publ. 5466262). Statutenänderung: 10.09.2012. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung betreffend die Sacheinlage bei der Gründung der Gesellschaft vom 25.09.1995 ist im Sinne der Art. 628 Abs. 4 OR aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage: Diverse Maschinen, Apparate, Einrichtungen, Zubehör, Elektromaterial und ein Fahrzeug Toyota Hiace gemäss Inventarliste im Wert von 25.09.1995 zum Preise von CHF 50'000.-, wofür 50 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben werden.] Mitteilungen neu: Mitteilungen der Gesellschaft sind den im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre schriftlich, mit Telefax und mit elektronischer Post zuzustellen. Mit Erklärung vom 10.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BDO AG, in Olten (CH-241.9.008.853-5), Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 3476 vom 20.09.2012 / CH-240.3.000.392-8 / 06862228

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **Carrosserie W. Rupp, in Derendingen**, CH-251.1.000.910-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 73 vom 13.04.2006, S. 13, Publ. 3333024). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 3477 vom 20.09.2012 / CH-251.000.910-5 / 06862520

■ **Forum Flüh Bezzola & Co, in Hofstetten-Flüh**, CH-247.2.000.015-7, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 07.04.2004, S. 12, Publ. 2204576). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 3478 vom 20.09.2012 / CH-247.2.000.015-7 / 06862522

**SZ**

**Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **Brusa Planung AG, in Steinen**, CH-130.3.018.583-7, Rütweg 3, 6422 Steinen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Planungsunternehmung und Erstellen von Bauten als Generalunternehmer; sie kann Liegenschaften erwerben, vermieten und veräussern, sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 50'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre schriftlich, per E-Mail oder Telefax. Eingetragene Personen: Brusa, Karl, von Baar, in Steinen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Brusa-Nufer, Paula, von Baar, in Steinen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgler, Roman, von Illgau, in Schwyz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heinzer, Roland, von Illgau, in Arth, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirtschafts-Treuhand Auctor Schwyz AG (CH-130.0.000.737-2), in Schwyz, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 4965 vom 20.09.2012 / CH-130.3.018.583-7 / 06862274

■ **FAM Security, Auf der Maur & Fiechter, in Steinerberg**, CH-130.2.018.584-3, Steinerstrasse 31, 6416 Steinerberg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.08.2012. Zweck: Ordnungsdienste, Verkehrsdienste, Bewachungen. Eingetragene Personen: Auf der Maur, Werner, von Schwyz, in Steinerberg, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fiechter, Stephan, von Nusshof, in Einsiedeln, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 4966 vom 20.09.2012 / CH-130.2.018.584-3 / 06862276

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ **Brusa Bau + Planung AG, in Steinen**, CH-130.0.001.550-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25.02.2010, S. 17, Publ. 5512968). Statutenänderung: 19.09.2012. Firma neu: **Brusa Liegenschaften AG**. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt das Verwalten der eigenen Liegenschaften, inkl. Buchführung; sie ist Initiator für Bauprojekte und tätigt Vorprojekte sowie Liegenschaftsschätzungen; kann Liegenschaften erwerben, überbauen, vermieten und veräussern, sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich, per E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.] [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heinzer, Roland, von Illgau, in Goldau, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 4967 vom 20.09.2012 / CH-130.0.001.550-4 / 06862278

■ **cyberheads GmbH, in Feusisberg**, CH-020.4.018.402-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 231 vom 27.11.2008, S. 17, Publ. 4752534). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weiersmüller, Mathias, von Suhr, in Langnau am Albis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 20'000.00 [bisher: in Zürich].  
Tagesregister-Nr. 4968 vom 20.09.2012 / CH-020.4.018.402-6 / 06862234

■ **FunFox Entertainment GmbH, bisher in Zürich**, CH-020.4.023.621-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 59 vom 23.03.2012, S. 0, Publ. 6607164). Gründungsstatuten: 05.06.2001, Statutenänderung: 18.09.2012. Sitz neu: **Altendorf**. Dozuzil neu: Etzelstrasse 1, 8852 Altendorf. Zweck neu: Die Gesellschaft erbringt Dienstleistungen im Bereich Neue Medien, insbesondere betreibt sie die Gameplattform "FunFox Online" und bietet konzeptionelle Beratung, Infrastrukturdienstleistungen sowie allgemeine Dienste im Bereich Neue Medien an. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Immaterialgüterrechte, Grundstücke sowie Wertschriften erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, die geeignet sind den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kausrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geriodity AG (CH-130.3.017.312-6), in Altendorf, Gesellschafterin, mit 300 Stammanteilen zu je CHF 10'000.00 [bisher: Geriodity AG (CH-130.3.017.312-6), mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00, mit 2 Stammanteilen zu je CHF 8'000.00 und mit 2 Stammanteilen zu je CHF 2'000.00].  
Tagesregister-Nr. 4969 vom 20.09.2012 / CH-020.4.023.621-7 / 06862280

■ **J.L. Brusa Bauunternehmung AG, in Steinen**, CH-130.3.010.952-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 25.02.2010, S. 17, Publ. 5512994). Statutenänderung: 19.09.2012. Firma neu: **Brusa Bauunternehmung AG**. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich, per E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.] [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.].  
Tagesregister-Nr. 4970 vom 20.09.2012 / CH-130.3.010.952-2 / 06862236

■ **MATKO-Handelsagentur Mathys, in Wangen SZ**, CH-130.1.008.245-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 161 vom 22.08.2002, S. 9, Publ. 610790). Das Einzelunternehmen wird infolge Verlegung des Sitzes nach Benken SG im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 4974 vom 20.09.2012 / CH-130.1.008.245-2 / 06862110

■ **Patrik Knobel GmbH, in Einsiedeln**, CH-130.4.015.950-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 144 vom 28.07.2010, S. 14, Publ. 5749012). Statutenänderung: 18.09.2012. Sitz neu: **Feusisberg**. Dozuzil neu: Feusisgarten 25, 8855 Feusisberg. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knobel, Patrik, von Altendorf, in Altendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 40 Stammanteilen zu je CHF 500.00 [bisher: in Einsiedeln].  
Tagesregister-Nr. 4971 vom 20.09.2012 / CH-130.4.015.950-0 / 06862338

■ **Philipp Mettler GmbH, in Feusisberg**, CH-130.4.012.025-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2007, S. 14, Publ. 3741794). Gemäss Erklärung vom 15.6.2009 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mettler, Philipp, von Reichenburg, in Reichenburg, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 19'000.00 [bisher: in Schindellegi, Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 4972 vom 20.09.2012 / CH-130.4.012.025-2 / 06862108

■ **Sport Alpine LTD, in Einsiedeln**, CH-170.3.006.933-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 19.04.2012, S. 0, Publ. 6643636). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Moritz im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 4975 vom 20.09.2012 / CH-170.3.006.933-7 / 06862234

■ **Wells Fargo Finance Holding AG, in Einsiedeln**, CH-350.3.005.435-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 10.09.2012, S. 0, Publ. 6841736). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Moritz im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 4976 vom 20.09.2012 / CH-350.3.005.435-6 / 06862242

■ **4WELL AG, in Wollerau**, CH-130.3.011.979-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 16.11.2009, S. 17, Publ. 5343686). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Sion im Handelsregister des Kantons Schwyz von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 4973 vom 20.09.2012 / CH-130.3.011.979-7 / 06863060

**TG**

**Neueintragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **Brauerei Riethof Rohner & Fritschli, in Eschlikon**, CH-440.2.026.516-6, Riethof 1, 8360 Eschlikon TG, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.04.2012. Zweck: Brauerei. Eingetragene Personen: Rohner, Claude David, von Zürich, in Eschlikon TG, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fritschli, Matthias, von Winterthur, in Eschlikon TG, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 4023 vom 20.09.2012 / CH-440.2.026.516-6 / 06861958

■ **Krapf Webshop, in Birwinken**, CH-440.1.026.517-7, Rosengartenstrasse 14, 8585 Birwinken, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Webshop für Elektronikartikel, Verkauf, Beratung und sonstige Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Krapf, Manuel, von Gaiserwald, in Birwinken, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 4024 vom 20.09.2012 / CH-440.1.026.517-7 / 06861960

■ **Mix Marketing Krasniqi, in Amriswil**, CH-440.1.026.484-7, Leimatweg 6, 8580 Amriswil, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Vertrieb von Marketingprodukten aller Art. Eingetragene Personen: Krasniqi, Egzon, kosovarischer Staatsangehöriger, in Amriswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 4025 vom 20.09.2012 / CH-440.1.026.484-7 / 06861962

■ **MWK Invest AG, in Altnau**, CH-440.3.026.518-1, Seewiesen, 8595 Altnau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die direkte Beteiligung an Unternehmungen oder Investitionen, insbesondere im Bereich von Immobilien, sowie die Beratung von Investoren und die Vermittlung von Investitionen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Gesellschaft hat mit Erklärung vom 20.09.2012 auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Wiesner, Karlina, Martina, deutsche Staatsangehörige, in Altnau, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Entress, Humbert, von Aadorf, in Frauenfeld, Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 4026 vom 20.09.2012 / CH-440.3.026.518-1 / 06861964

■ **SAXUM Gastro GmbH, in Frauenfeld**, CH-440.4.026.519-1, St. Gallerstrasse 68, 8500 Frauenfeld, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Führung von Gastro-, Freizeit- und Vergütungsbetrieben. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Zweigniederlassungen und Repräsentanzen im Inland und Ausland eröffnen, Immobilien, Wertschriften, Immaterialgüterrechte, Patente und Lizenzen erwerben, verkaufen, verwalten, vermitteln, verwerten sowie alle Geschäfte tätigen, die dem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt förderlich sind. Stammkapital: CHF 100'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail an die im Anteilbuch eingetragenen Adressen. Die Gesellschaft hat mit Erklärung vom 17.09.2012 auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Kuma Handels GmbH (CH-440.4.015.066-4), in Feuerthalen, Gesellschafterin, mit 5 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; relaxyou GmbH (CH-020.4.041.423-7), in Zürich, Gesellschafterin, mit 40 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Grinberger, Elina, lettische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 15 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Zimmermann, Stefan, von Vitznau, in Mettmenstetten, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 40 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Leibundgut, Michael, von Matzingen, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 4027 vom 20.09.2012 / CH-440.4.026.519-1 / 06861966

■ **Zani Veselji, Rozafa, in Sirmach**, CH-440.1.026.520-4, Fabrikstrasse 8, 8370 Sirmach, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Abendokal mit Tanz und Live-Musik. Eingetragene Personen: Veselji, Zani, von Kirchberg SG, in Weinfelden, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Veselji, Doris, von Kirchberg SG, in Weinfelden, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 4028 vom 20.09.2012 / CH-440.1.026.520-4 / 06861968

**Mutationen  
Mutations  
Mutazioni**

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 46 vom 09.03.2009 publizierten TR-Eintrags Nr. 1179 vom 03.03.2009. **deVita Genossenschaft, in Bettwiesen**, CH-440.5.021.956-0, Genossenschaft (SHAB Nr. 46 vom 09.03.2009, S. 19, Publ. 4917002). Firma neu: **deVITA Genossenschaft**.  
Tagesregister-Nr. 4029 vom 20.09.2012 / CH-440.5.021.956-0 / 06862012

■ **FunStuffau by Rohrer, in Amriswil**, CH-440.1.024.534-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 218 vom 09.11.2010, S. 14, Publ. 5886078). Firma neu: **that's ME Fashion by Rohrer**.  
Tagesregister-Nr. 4030 vom 20.09.2012 / CH-440.1.024.534-9 / 06862014

■ **IGT International Travel GmbH**, bisher in Thal, CH-020.4.027.106-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 113 vom 15.06.2010, S. 14, Publ. 5676260). Gründungsstatuten: 27.05.2010, Statutenänderung: 05.09.2012. Sitz neu: **Diesenhofen**. Domizil neu: Rathald 40, 8253 Diesenhofen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ritsmann, Mario, deutscher Staatsangehöriger, in Wil AG (Mettauer), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Thal].  
Tagesregister-Nr. 4031 vom 20.09.2012 / CH-020.4.027106-2 / 06862016

■ **INIAZ INVEST LTD., London, Zweigniederlassung Bottighofen**, in **Bottighofen**, CH-440.9.022.557-4, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 209 vom 28.10.2009, S. 16, Publ. 5314012), mit Hauptsitz in: London (UK). Firma neu: **INIAZ INVEST LTD., London, Zweigniederlassung Gachnang**. Sitz neu: **Gachnang**. Domizil neu: Rietwiesenstrasse 13, 8546 Kefikon TG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schütz, Dr. Mathias, deutscher Staatsangehöriger, in Kefikon TG (Gachnang), Mitglied des Boards of Directors und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bottighofen].  
Tagesregister-Nr. 4032 vom 20.09.2012 / CH-440.9.022.557-4 / 06862018

■ **ix-action! AG**, in **Arbon**, CH-440.3.020.127-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 15.07.2011, S. 0, Publ. 6258350). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: von Heyl, Dr. Johannes, deutscher Staatsangehöriger, in Freidorf TG (Roggwil TG), Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 4033 vom 20.09.2012 / CH-440.3.020127-1 / 06862562

■ **MAX The Store, Gaby Gisel**, in **Romanshorn**, CH-440.1.018.439-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 175 vom 09.09.2005, S. 13, Publ. 3011642). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gisel-Schneider, Gaby, von Wilchingen und Vorderthal, in Arbon, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Güttingen].  
Tagesregister-Nr. 4034 vom 20.09.2012 / CH-440.1.018.439-0 / 06862654

■ **Sail & Fun Company GmbH in Liquidation**, in **Arbon**, CH-440.4.000.672-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 174 vom 07.09.2012, S. 0, Publ. 6840298). Mit Entscheid vom 18.09.2012 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt.  
Tagesregister-Nr. 4035 vom 20.09.2012 / CH-440.4.000.672-1 / 06862566

■ **Stiftung Greuterhof Islikon**, in **Gachnang**, CH-440.7.007.407-7, Stiftung (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2011, S. 0, Publ. 6551220). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Keller Revisions AG, in Gachnang (CH-440.3.005.783-6), Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 4036 vom 20.09.2012 / CH-440.7.007.407-7 / 06862568

**Löschungen  
Radiations  
Cancellazioni**

■ **Catwalk Martin Klöti**, in **Romanshorn**, CH-440.1.026.423-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 159 vom 17.08.2012, S. 0, Publ. 6813022). Das Einzelunternehmen wird infolge Nichtaufnahme des Geschäftsbetriebes gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 4037 vom 20.09.2012 / CH-440.1.026.423-0 / 06862020

■ **Edith Haag**, in **Bürglen TG**, CH-440.1.010.741-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 7 vom 14.01.2003, S. 12, Publ. 811434). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 4038 vom 20.09.2012 / CH-440.1.010.741-8 / 06862022

■ **G-Suisse Gobald**, in **Schlatt TG**, CH-440.1.025.937-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 49 vom 09.03.2012, S. 0, Publ. 6587264). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 4039 vom 20.09.2012 / CH-440.1.025.937-5 / 06862056

■ **Werner Kline Handel**, in **Bürglen TG**, CH-440.1.013.495-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 7 vom 07.04.2000, S. 2, Publ. 6862058). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 4040 vom 20.09.2012 / CH-440.1.013.495-4 / 06862058

**TI**  
**Neuenertragungen  
Nouvelles inscriptions  
Nuove iscrizioni**

■ **DRES SA**, in **Giubiasco**, CH-501.3.016.978-9, c/o ARCHIGIGA SA, Via Campagna, Centro Elektroma, 6512 Giubiasco, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 29.08.2012. Scopo: L'amministrazione, gestione, valorizzazione e l'intermediazione di beni immobiliari in Svizzera e all'estero. La società potrà inoltre acquistare, gravare e vendere beni immobili in Svizzera e all'estero, nonché partecipare a società e imprese immobiliari con sede e/o attività in Svizzera e all'estero. La società inoltre può compiere tutte le operazioni commerciali, industriali e finanziarie ritenute necessarie o utili e funzionalmente connesse con lo scopo sociale; assumere sia direttamente che indirettamente interessi e partecipazioni in altre società o imprese di servizi, commerciali, finanziarie o industriali in Svizzera e all'estero, nel settore attinente allo scopo sociale o in altri settori; importazione, esportazione, commercio e rappresentanze di prodotti del ramo edile. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 60'000.00. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante avviso personale. Con dichiarazione del 29.08.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Gilardini, Riccardo, cittadino italiano, in Soazza, Bellinzona, membro, con firma collettiva a due; Tralazzaga Tamagnini, Rossana, da Sant'Antonio, in Sant'Antonio, membro, con firma collettiva a tre; Vanzetta, Stelio, da Biasca, in Biasca, membro, con firma collettiva a tre.  
Registro giornaliero n. 11378 del 20.09.2012 / CH-501.3.016.978-9 / 06862568

■ **Loft BertArredo SA**, in **Arbedo-Castione**, CH-501.3.016.979-7, Via Molazzino 64, 6517 Arbedo, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 19.09.2012. Scopo: Il commercio di mobili, come pure di mobili e apparecchi per cucine e bagni, di tendaggi, tappeti, biancheria da letto, tessuti di arredamento, lampade, quadri, soprammobili, in genere tutti gli oggetti che servono all'arredamento ed alla decorazione di case di abitazione, uffici, edifici pubblici, il commercio e la posa di rivestimento di pavimenti; lo studio, la consulenza e la progettazione di soluzioni ambientali; l'assunzione di rappresentanze di società operanti in campi corrispondenti o affini allo scopo sociale. La società può acquisire, possedere, vendere e amministrare beni immobili. Essa può assumere partecipazioni; può acquistare o fondare ditte simili e compiere ogni operazione atta a sviluppare la società e in rapporto con il suo scopo. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.00. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni e convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata. Con dichiarazione del 19.09.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Bottani, Lorenza, da Collina d'Oro, in Lugano, amministratrice unica, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 11379 del 20.09.2012 / CH-501.3.016.979-7 / 06863214

■ **WINE HABITS Sagl**, in **Lugano**, CH-501.4.016.787-6, Via dei Gorini 2, Casella postale 5167, 6901 Lugano, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 18.09.2012. Scopo: La commercializzazione, l'importazione e l'esportazione di vini, bevande, specialmente alcoliche, e qualsivoglia prodotti gastronomici e di altra natura, l'organizzazione di eventi enogastronomici e di altra natura, nonché l'assunzione di mandati e rappresentanze riferite a tali beni, come pure la promozione, il coordinamento e lo sviluppo di tali beni. La società può compiere tutte le operazioni commerciali e finanziarie ritenute necessarie o utili, funzionalmente connesse con lo scopo sociale; inoltre può acquistare beni mobili ed immobili e diritti di varia natura; assumere interessi e partecipazioni in altre società, come anche istituti succursali, filiali ed agenzie sia in Svizzera che all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto o per email. Con dichiarazione del 18.09.2012 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Gatto, Paolo, cittadino italiano, in Montagnola (Collina d'Oro), socio e gerente, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00.  
Registro giornaliero n. 11380 del 20.09.2012 / CH-501.4.016.787-6 / 06862616

■ **COBEX SA**, in **Lugano**, CH-501.3.012.566-0, società anonima (FUSC no. 146 del 29.07.2011, Publ. 6278084). Persone dimissionarie e firme cancellate: D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Bellinzona, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Besomi, Stefano, da Cugnasco-Gerra, in Montagnola (Collina d'Oro), amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 11392 del 20.09.2012 / CH-501.4.012.041-4 / 06862810

■ **CLC Cooperativa Laboratorio per l'Impresa Comunitaria**, in **Porza**, CH-514.5.013.496-4, società cooperativa (FUSC no. 156 del 14.08.2012, Publ. 6809074). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fumagalli, Erto, da Lugano, in Lugano, membro, con firma collettiva a due.  
Registro giornaliero n. 11391 del 20.09.2012 / CH-501.3.016.858-3 / 06862808

■ **CLS Coating Limitation GmbH in liquidazione**, in **Stabio**, CH-501.4.012.041-4, società a garanzia limitata (FUSC no. 115 del 17.06.2010, p. 21, Publ. 5679934). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.  
Registro giornaliero n. 11393 del 20.09.2012 / CH-501.3.012.566-0 / 06862794

■ **Retifica dell'iscrizione del registro giornaliero n. 10'835 del 06.09.2012**, pubblicato sul FUSC no. 176 del 11.09.2012. **crampucakes Sagl**, in **Lugano**, CH-501.4.016.761-6, società a garanzia limitata (FUSC no. 176 del 11.09.2012, Publ. 6844076). Persona iscritta: Orlando, Alessandra, cittadino italiano, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con 4 quote da CHF 1'000.00 [non: socio e gerente con firma individuale].  
Registro giornaliero n. 11394 del 20.09.2012 / CH-501.4.016.761-6 / 06862796

■ **Dos informatica e elettronica Sagl**, in **Besazio**, CH-524.4.009.265-2, società a garanzia limitata (FUSC no. 240 del 10.12.2009, p. 21, Publ. 5386244). Nuovo recapito: Via Besazio 21, 6863 Besazio.  
Registro giornaliero n. 11395 del 20.09.2012 / CH-524.4.009.265-2 / 06862798

■ **DUFENERGY SA, Lussemburgo, Succursale di Lugano**, in **Lugano**, CH-514.9.027.393-6, succursale straniera (FUSC no. 105 del 31.05.2011, Publ. 6185428), con Sede principale a: Lussemburgo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bernardi, Francesco Maria, cittadino italiano, in Bologna (IT), direttore della succursale, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Sciortino, Benedic John, da Lugano, in Lugano, direttore della succursale, con firma collettiva a due.  
Registro giornaliero n. 11396 del 20.09.2012 / CH-514.9.027.393-6 / 06862800

■ **Complemento all'iscrizione del registro giornaliero n. 11'224 del 17.09.2012**, pubblicato sul FUSC no. 183 del 20.09.2012. **Easyyd Sagl**, in **Lugano**, CH-501.4.016.122-1, società a garanzia limitata (FUSC no. 183 del 20.09.2012, Publ. 6856470). Nuovo recapito: Via Madonnaletta 23, 6900 Lugano.  
Registro giornaliero n. 11397 del 20.09.2012 / CH-501.4.016.122-1 / 06862802

■ **Effectred di Julien Daulte**, in **Muralto**, CH-501.1.014.927-1, ditta individuale (FUSC no. 149 del 04.08.2010, p. 13, Publ. 5757124). Nuove persone iscritte o modificate: Daulte, Julien, da La Neuveville, in Muralto, titolare, con firma individuale [finora: in Minusio]; Daulte, Loreta, cittadina italiana, in Muralto, vice-direttrice, con firma individuale [finora: in Minusio].  
Registro giornaliero n. 11398 del 20.09.2012 / CH-501.1.014.927-1 / 06862804

■ **ENERGY IN MOVEMENT SA**, in **Lugano**, CH-501.3.015.717-8, società anonima (FUSC no. 115 del 16.06.2011, Publ. 6207592). Nuovo recapito: c/o DiCint SA, Corso Pestalozzi 6, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Rossi, Giovanni, cittadino italiano, in Lugano, presidente, con firma individuale; Giacomini, Mario Angelo, da Onsernone, in Cassarate (Lugano), membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Tinazzi, Enrico, cittadino italiano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 11399 del 20.09.2012 / CH-501.3.015.717-8 / 06862806

■ **Enoteca Castello Sagl**, in **Bellinzona**, CH-500.4.004.448-8, società a garanzia limitata (FUSC no. 91 del 10.05.2012, Publ. 6672822). Nuova ragione sociale: **Enoteca Castello Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 13.09.2012 a far tempo dal 14.09.2012 alle ore 09:00.  
Registro giornaliero n. 11400 del 20.09.2012 / CH-500.4.004.448-8 / 06863572

■ **Epc Sagl**, in **Cadenazzo**, CH-501.4.009.770-1, società a garanzia limitata (FUSC no. 101 del 28.05.2009, p. 14, Publ. 5040812). Nuova ragione sociale: **Epc Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 19.09.2012 a far tempo dal 20.09.2012 alle ore 09:00.  
Registro giornaliero n. 11401 del 20.09.2012 / CH-501.4.009.770-1 / 06863574

■ **Eurarchimedia SA**, in **Lugano**, CH-514.3.007.785-7, società anonima (FUSC no. 3 del 05.01.2012, Publ. 6489898). Statuti modificati: 17.09.2012. Nuovo scopo: L'import-export di prodotti merceologici e di prodotti finiti. La progettazione, la realizzazione, la consulenza di: prodotti multimediali, il rendering, banche dati, di prodotti software, l'organizzazione e la programmazione di conferenze, seminari, stage, convegni nel campo delle tecno-

logie innovative, come pure la tenuta della contabilità di attività pubblica e privata, la consulenza aziendale, immobiliare e commerciale. Potrà costituire, amministrare e gestire società a titolo fiduciario. Potrà effettuare investimenti immobiliari all'estero e partecipare ad altre società aventi scopo analogo.  
Registro giornaliero n. 11402 del 20.09.2012 / CH-514.3.007.785-7 / 06863578

■ **First Building Management Company SA**, in **Lugano**, CH-501.3.007.912-6, società anonima (FUSC no. 29 del 12.02.2007, p. 15, Publ. 3771260). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mondia, Paolo, da Onsernone, in Bissone, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Rezzin, Marina, da Personico, in Personico, amministratrice unica, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 11403 del 20.09.2012 / CH-501.3.007.912-6 / 06862812

■ **First Property Management Company SA**, in **Lugano**, CH-514.3.016.606-1, società anonima (FUSC no. 70 del 10.04.2006, p. 15, Publ. 3327648). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mondia, Paolo, da Onsernone, in Bissone, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Rezzin, Marina, da Personico, in Personico, amministratrice unica, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 11404 del 20.09.2012 / CH-514.3.016.606-1 / 06862814

■ **First Real Estate Company SA**, in **Lugano**, CH-514.3.016.607-6, società anonima (FUSC no. 70 del 10.04.2006, p. 15, Publ. 3327650). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mondia, Paolo, da Onsernone, in Bissone, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Rezzin, Marina, da Personico, in Personico, amministratrice unica, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 11405 del 20.09.2012 / CH-514.3.016.607-6 / 06862816

■ **Fondazione Ernesto e Maria Bernareggi Calati**, in **Lugano**, CH-514.7.029.151-9, fondazione (FUSC no. 163 del 23.08.2012, Publ. 6819948). Nuove persone iscritte o modificate: Bignasac, Andrea, da Onsernone, in Basilea, membro, con firma collettiva a due; Ponti, Daniel, da Mendrisio, in Capriasca, membro, con firma collettiva a due.  
Registro giornaliero n. 11406 del 20.09.2012 / CH-514.7.029.151-9 / 06862818

■ **Fondazione Parco delle Gole della Breggia**, in **Morbio Inferiore**, CH-524.7.000.636-6, fondazione (FUSC no. 36 del 21.02.2012, Publ. 6561474). Persone dimissionarie e firme cancellate: Croci, Piermarco, da Morbio Superiore, in Morbio Superiore, membro, con firma collettiva a due; Lubrini, Willy, da Chiasso, in Castel San Pietro, membro, con firma collettiva a due; Vanini, Edda, da Caneggio, in Novazzano, membro, con firma collettiva a due; Canal, Luciano, da Onsernone, in Morbio Inferiore, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Prada, Paolo, da Castel San Pietro, in Castel San Pietro, membro, con firma collettiva a due; Canova, Ermanno, da Morbio Inferiore, in Morbio Inferiore, membro, con firma collettiva a due; Tettamanzi, Giuseppe, da Breggia, in Breggia, membro, con firma collettiva a due; Camponovo, Stefano, da Chiasso, in Chiasso, membro, con firma collettiva a due.  
Registro giornaliero n. 11407 del 20.09.2012 / CH-524.7.000.636-6 / 06862820

■ **Fondazione Petri**, in **Lugano**, CH-501.7.014.893-9, fondazione (FUSC no. 97 del 21.05.2012, Publ. 6685150). Nuove persone iscritte o modificate: Ormaghi, Adriana, cittadina italiana, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due [finora: in Collina d'Oro]; Petri, Andrea, cittadino italiano, in Lugano, membro, senza diritto di firma [finora: in Collina d'Oro]; Petri, Matteo, cittadino italiano, in Lugano, membro e segretario, senza diritto di firma [finora: in Collina d'Oro].  
Registro giornaliero n. 11408 del 20.09.2012 / CH-501.7.014.893-9 / 06862822

■ **GFR Costruzioni Sagl**, in **Veiza**, CH-501.4.016.180-1, società a garanzia limitata (FUSC no. 141 del 23.07.2012, Publ. 6781316). Persone dimissionarie e firme cancellate: Perlingano, Federico Pio, da Lugano, in Veiza, socio, senza diritto di firma, con 1 quota da CHF 1'000.00. Nuove persone iscritte o modificate: Palumbo, Antonio, cittadino italiano, in Prato Leventina, socio e gerente, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00 [finora: in Paternò (IT), socio con firma individuale e con 19 quote sociali da CHF 1'000.00].  
Registro giornaliero n. 11409 del 20.09.2012 / CH-501.4.016.180-1 / 06862824

■ **GOLDFORCE INVESTMENTS LIMITED, Birmingham, Chiasso Branch**, in **Chiasso**, CH-501.9.015.126-2, succursale straniera (FUSC no. 151 del 07.08.2012, Publ. 6801440), con Sede principale a: Birmingham (UK). Nuovo recapito: Corso San Gottardo 25, 6830 Chiasso.  
Registro giornaliero n. 11410 del 20.09.2012 / CH-501.9.015.126-2 / 06862826

■ **High Forex School Sagl**, in **Lugano**, CH-501.4.011.979-3, società a garanzia limitata (FUSC no. 251 del 29.12.2000, p. 28, Publ. 4803576). Nuovo recapito: Via Censio 43, 6963 Pregana. Persone dimissionarie e firme cancellate: Campagna, Graziano, cittadino italiano, in Manno, socio e vice-presidente della gerenza, con firma individuale, con 1 quota da CHF 10'000.00; Severino, Francesco, cittadino italiano, in Torino (IT), presidente della gerenza, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Tiso, Sandro, cittadino italiano, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con 2 quote da CHF 10'000.00 [finora: con una quota sociale da CHF 10'000.00].  
Registro giornaliero n. 11411 del 20.09.2012 / CH-501.4.011.979-3 / 06862828

■ **Humabs Sagl**, in **Bellinzona**, CH-501.4.006.466-6, società a garanzia limitata (FUSC no. 9 del 13.01.2012, Publ. 6503024). Nuova ragione sociale: **Humabs Sagl in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea dei soci del 18.09.2012. Nuove persone iscritte o modificate: Sallusto, Federica, cittadina italiana, in Porza, liquidatrice, con firma individuale [finora: gerente con firma individuale].  
Registro giornaliero n. 11412 del 20.09.2012 / CH-501.4.006.466-6 / 06863580

■ **Iriges Sagl**, in **Sorengo**, CH-514.4.029.815-5, società a garanzia limitata (FUSC no. 141 del 23.07.2008, p. 17, Publ. 4586808). Nuova ragione sociale: **Iriges Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 13.09.2012 a far tempo dal 14.09.2012 alle ore 10:00.  
Registro giornaliero n. 11413 del 20.09.2012 / CH-514.4.029.815-5 / 06863582

**Mutations  
Mutazioni  
Mutazioni**

■ **A-CUBE Solutions SA**, in **Lugano**, CH-501.3.016.906-2, società anonima (FUSC no. 159 del 17.08.2012, Publ. 6814154). Nuovo recapito: Via San Gottardo 11a, 6963 Cureggia. Persone dimissionarie e firme cancellate: Peer, Vittorio, da Scuol, in Vezia, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Marracino, Francesco, cittadino italiano, in Cureggia (Lugano), amministratore unico, con firma individuale [finora: direttore con firma individuale].  
Registro giornaliero n. 11382 del 20.09.2012 / CH-501.3.016.906-2 / 06862554

■ **Albergo Golf e Villa Magliana SA**, in **Magliaso**, CH-514.3.000.122-3, società anonima (FUSC no. 47 del 09.05.2010, p. 20, Publ. 5530412). Nuova ragione sociale: **Albergo Golf e Villa Magliana SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 19.09.2012 a far tempo dal 20.09.2012 alle ore 10:00.  
Registro giornaliero n. 11383 del 20.09.2012 / CH-514.3.000.122-3 / 06862818

■ **ALL DRINK SA**, in **Lugano**, CH-524.3.006.803-6, società anonima (FUSC no. 11 del 17.01.2012, Publ. 6506972). Nuova ragione sociale: **ALL DRINK SA in liquidazione**. Con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 16.08.2012, è stato dichiarato lo scioglimento della società e ordinata la liquidazione in via di fallimento (art. 731b cpv. 1 cf. 3 CO).  
Registro giornaliero n. 11384 del 20.09.2012 / CH-524.3.006.803-6 / 06863220

■ **A1 Agency Sagl**, in **Manno**, CH-501.4.016.539-1, società a garanzia limitata (FUSC no. 108 del 06.06.2012, Publ. 6706886). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mangialardo, Simone, cittadino italiano, in Arbedo-Castione, gerente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Cippà, Bruno, da Bellinzona, in Bellinzona, gerente, con firma individuale [finora: presidente della gerenza con firma individuale].  
Registro giornaliero n. 11381 del 20.09.2012 / CH-501.4.016.539-1 / 06862552

■ **Beat Mattenberger & Co**, in **Locarno**, CH-509.2.008.025-6, società anonima (FUSC no. 195 del 07.10.2004, p. 10, Publ. 2482050). Nuova sede: **Ascona**. Nuovo recapito: Via Beato P. Berno 3, 6612 Ascona.  
Registro giornaliero n. 11385 del 20.09.2012 / CH-509.2.008.025-6 / 06863222

■ **BERTONI AUTOMOBILI SA**, in **Ascona**, CH-509.3.000.382-4, società anonima (FUSC no. 103 del 30.05.2012, Publ. 6695600). Nuove persone iscritte o modificate: De Bernardi, Diego, da Maggia, in Lavertezzo, direttore, con firma collettiva a due.  
Registro giornaliero n. 11386 del 20.09.2012 / CH-509.3.000.382-4 / 06862556

■ **Bulle & Bär real estate SA**, in **Ascona**, CH-514.3.027.327-4, società anonima (FUSC no. 82 del 27.04.2012, Publ. 6656182). Nuove persone iscritte o modificate: Mattenberger, Beat, da Bir, in Ascona, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Locarno].  
Registro giornaliero n. 11387 del 20.09.2012 / CH-514.3.027.327-4 / 06862786

■ **Casa per anziani Caccia-Rusca**, in **Morcote**, CH-514.7.009.934-6, fondazione (FUSC no. 36 del 21.02.2012, Publ. 6561676). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ermani, Athos, da Bissone, in Bissone, vice-presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Marcon, Massimo, da Vico Morcote, in Morcote, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: membro senza diritto di firma]; Brivio, Nicola, da Lugano, in Morcote, membro, senza diritto di firma.  
Registro giornaliero n. 11388 del 20.09.2012 / CH-514.7.009.934-6 / 06862788

logie innovative, come pure la tenuta della contabilità di attività pubblica e privata, la consulenza aziendale, immobiliare e commerciale. Potrà costituire, amministrare e gestire società a titolo fiduciario. Potrà effettuare investimenti immobiliari all'estero e partecipare ad altre società aventi scopo analogo.

■ **Macelleria Minoggio Sagi in liquidazione, in Cadenazzo**, CH-500.4.004.452-4, società a garanzia limitata (FUSC no. 159 del 17.08.2012, Publ. 6814070). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 30.08.2012. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata contro la radiazione.

Registro giornaliero no 11414 del 20.09.2012 / CH-500.4.004.452-4 / 06862830

■ **Complemento all'iscrizione del registro giornaliero no 15'474 del 22.12.2011, pubblicato sul FUSC no. 252 del 28.12.2012. MANDER SA, in Paradiso**, CH-514.3.024.611-1, società anonima (FUSC no. 38 del 23.02.2012, Publ. 6565686). Nuova sede: Lugano.

Registro giornaliero no 11415 del 20.09.2012 / CH-514.3.024.611-1 / 06862832

■ **Maparino SA, in Torricella-Taverne**, CH-524.3.003.298-9, società anonima (FUSC no. 176 del 11.09.2012, Publ. 6843386). Nuova ragione sociale: **Maparino SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 19.09.2012 a far tempo dal 20.09.2012 alle ore 10.00.

Registro giornaliero no 11416 del 20.09.2012 / CH-524.3.003.298-9 / 06863584

■ **MASTER TRUST SA, in Lugano**, CH-514.3.008.409-1, società anonima (FUSC no. 147 del 31.07.2012, Publ. 6791808). Persone dimissionarie e firme cancellate: Nikolic, Branislav, cittadino italiano, in Lugano, con procura collettiva a due ma non con altro procuratore; Sartori, Corrado, da Aronno, in Aronno, membro e direttore, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Margaroli, Riccardo, cittadino italiano, in Ponte Capriasca, membro, con firma individuale [finora: membro con firma collettiva a due]; Dijkman, Bastiaan Bernardus, cittadino olandese, in Hilversum (NL), membro, con firma individuale [finora: membro con firma collettiva a due]; Rodenburg, Paul, cittadino olandese, in Ongerhuid (NL), membro, con firma individuale [finora: membro con firma collettiva a due]; Learbuch, Marcel, cittadino olandese, in Hunsdorf (LU), presidente, con firma individuale [finora: presidente con firma collettiva a due].

Registro giornaliero no 11417 del 20.09.2012 / CH-514.3.008.409-1 / 06862834

■ **NEOX TRADING SA, in Chiasso**, CH-501.3.015.123-0, società anonima (FUSC no. 154 del 10.08.2012, Publ. 6805866). Nuova ragione sociale: **NEOX TRADING SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 19.09.2012. Persone dimissionarie e firme cancellate: Scinetti, Mauro, cittadino italiano, in Rovio, presidente, con firma individuale; L'Ina, Svetlana, cittadina italiana, in Rovio, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Camponovo, Oliver, da Chiasso, in Genesio (Mendrisio), liquidatore, con firma individuale [finora: membro con firma individuale].

Registro giornaliero no 11418 del 20.09.2012 / CH-501.3.015.123-0 / 06863586

■ **PATS SA, Lussemburgo, succursale di Cadempino, in Cadempino**, CH-514.9.025.189-2, succursale straniera (FUSC no. 167 del 31.08.2009, p. 18, Publ. 5222878), con Sede principale a: Lussemburgo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Albertoli, Luigi, da Torricella-Taverne, in Taverne (Torricella-Taverne), direttore della succursale, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Polli, Michel, da Brusino Arzio, in Comano, direttore della succursale, con firma individuale.

Registro giornaliero no 11419 del 20.09.2012 / CH-514.9.025.189-2 / 06862836

■ **PEDRERA LAC SA, in Lugano**, CH-501.3.015.334-4, società anonima (FUSC no. 115 del 15.06.2012, Publ. 6721900). Persone dimissionarie e firme cancellate: Motta, Rinaldo, cittadino italiano, in Paradiso, membro, con firma individuale; Polli, Michel, da Brusino Arzio, in Comano, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ruberto, Franco, da Lugano, in Taverne (Torricella-Taverne), membro, con firma individuale; Di Pietro, Marino, da Lodrino, in Lodrino, membro, con firma individuale.

Registro giornaliero no 11420 del 20.09.2012 / CH-501.3.015.334-4 / 06862588

■ **POBAR SA, in Bellinzona**, CH-501.3.008.455-4, società anonima (FUSC no. 85 del 03.05.2007, p. 13, Publ. 3913692). Nuovo recapito: Viale Stazione 18, 6500 Bellinzona.

Registro giornaliero no 11421 del 20.09.2012 / CH-501.3.008.455-4 / 06862590

■ **PRIME MEDIA GROUP LLC, Lewes, Manno Branch, in Manno**, CH-514.9.029.755-7, succursale straniera (FUSC no. 250 del 23.12.2011, Publ. 6475584), con Sede principale a: Lewes (Delaware, US). Nuova ditta o ragione sociale della succursale: **PRIME MEDIA GROUP LLC, Lewes, Succursale Lugano**. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: c/o Seal Consulting SA, Via Nassa 5, 6900 Lugano.

Registro giornaliero no 11422 del 20.09.2012 / CH-514.9.029.755-7 / 06863370

■ **Prinresco SA, in Lugano**, CH-514.3.005.319-7, società anonima (FUSC no. 129 del 06.07.1995, p. 3804). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ortelli, Dott. Fausto, da Vignanello, in Vignanello, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ortelli, Lorenzo, da Lugano, in Comano, amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero no 11423 del 20.09.2012 / CH-514.3.005.319-7 / 06862588

■ **Refrindustry-Refrigeration Industry (Madeira) Trading LDA, Funchal, Succursale di Lugano, in Lugano**, CH-514.9.013.560-9, succursale straniera (FUSC no. 157 del 17.08.2009, p. 22, Publ. 5199366), con Sede principale a: Funchal (Madeira-P). Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

Registro giornaliero no 11424 del 20.09.2012 / CH-514.9.013.560-9 / 06862590

■ **Re-ser SA, in Giubiasco**, CH-500.3.000.623-9, società anonima (FUSC no. 103 del 30.05.2012, Publ. 6695892). Statuti modificati: 18.09.2012. Nuova sede: Ascona. Nuovo recapito: Via Delta 11, 6612 Ascona. Nuovo scopo: La gestione e l'amministrazione di stazioni di servizio con relativa autorimessa e officina di riparazione, la compra, la vendita, la rappresentanza ed il noleggio di automobili. La società può partecipare ad aziende in Svizzera e all'estero, creare succursali in Svizzera e all'estero, acquistare o creare aziende simili od analoghe, nonché occuparsi di ogni operazione che fosse idonea ad incrementare l'attività

della società o che fosse in rapporto diretto o indiretto con lo scopo sociale. La società può inoltre acquistare in ogni forma, vendere, gestire e amministrare beni immobili. Nuove persone iscritte o modificate: De Bernardi, Diego, da Maggia, in Lavertezzo, direttore, con firma collettiva a due.

Registro giornaliero no 11425 del 20.09.2012 / CH-500.3.000.623-9 / 06863416

■ **RF Piatti Pronti Sagi, in Grancia**, CH-524.4.010.013-0, società a garanzia limitata (FUSC no. 95 del 19.05.2010, p. 20, Publ. 5638918). Nuova ragione sociale: **RF Piatti Pronti Sagi in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 19.09.2012 a far tempo dal 20.09.2012 alle ore 10.00.

Registro giornaliero no 11426 del 20.09.2012 / CH-524.4.010.013-0 / 06863418

■ **S.G.I. Società Generale Immobiliare SA, in Lugano**, CH-501.3.010.002-8, società anonima (FUSC no. 145 del 27.07.2012, Publ. 6787284). Statuti modificati: 19.09.2012. Nuova ragione sociale: **Marshall International Real Estate SA**.

Registro giornaliero no 11427 del 20.09.2012 / CH-501.3.010.002-8 / 06863362

■ **SIGMA TAU RESEARCH SWITZERLAND SA, in Mendrisio**, CH-514.3.028.407-9, società anonima (FUSC no. 142 del 25.07.2011, Publ. 6270068). Persone dimissionarie e firme cancellate: Terenzi, Maurizio, cittadino italiano, in Roma (IT), membro, con firma collettiva a due; Marino, Stefano, cittadino italiano, in Roma (IT), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: De Sanctis, Fausto, cittadino italiano, in Roma (IT), membro, con firma collettiva a due.

Registro giornaliero no 11428 del 20.09.2012 / CH-514.3.028.407-9 / 06862578

■ **Solgos SA, in Lugano**, CH-514.3.005.941-0, società anonima (FUSC no. 89 del 11.05.2009, p. 23, Publ. 5011966). Persone dimissionarie e firme cancellate: Probst, Dr Gastone, da Ginevra, in Lugano, membro del consiglio, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Pozzoli, Rodolfo Michele Carlo, da Breggia, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero no 11429 del 20.09.2012 / CH-514.3.005.941-0 / 06862580

■ **SP SOCIETÀ PER PARTECIPAZIONI ENERGETICHE SA, in Bellinzona**, CH-501.3.005.979-2, società anonima (FUSC no. 214 del 03.11.2011, Publ. 6402106). Nuove persone iscritte o modificate: Farei Campagna, Stefano, da Faedo, in Claro, con procura collettiva a due [finora: da Chironico, membro con firma collettiva a due]; Casanova, Andrea, da Ligornetto, in Lugano, con procura collettiva a due [finora: membro con firma collettiva a due]; Barzaghini, Rocco, da Locarno, in Monte Carasso, con procura collettiva a due [finora: membro con firma collettiva a due]; Sangalli, Graziano, da Blenio, in Olivone (Blenio), con procura collettiva a due [finora: membro con firma collettiva a due]; Balzerini, Giovanni, da Mendrisio, in Massagno, con procura collettiva a due [finora: membro con firma collettiva a due]; Losa, Edi, da Onsernone, in Verscio, membro, con firma collettiva a due; Kurzo, Flavio, da St. Ursen, in Morbio Inferiore, membro, con firma collettiva a due; Scerpella, Fiorenzo, da Monteceneri, in Medeglia (Monteceneri), membro, con firma collettiva a due.

Registro giornaliero no 11430 del 20.09.2012 / CH-501.3.005.979-2 / 06862582

■ **Steel for Energy SA, in Lugano**, CH-501.3.015.915-2, società anonima (FUSC no. 133 del 11.07.2012, Publ. 6763112). Nuovo recapito: Via Maggio 13, 6900 Lugano.

Registro giornaliero no 11431 del 20.09.2012 / CH-501.3.015.915-2 / 06862584

■ **Studio Gambazzi & Partners Sagi in liquidazione, in Agno**, CH-501.4.010.045-3, società a garanzia limitata (FUSC no. 130 del 07.07.2011, Publ. 6242550). Secondo gli interessi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

Registro giornaliero no 11432 del 20.09.2012 / CH-501.4.010.045-3 / 06862586

■ **SWISS BETON TECHNOLOGY SA, in Sant'Antonio, CH-501.3.015.495-2, società anonima (FUSC no. 170 del 03.05.2012, Publ. 6833110). Nuove persone iscritte o modificate: Moretti, Alessandro, cittadino italiano, in Origgio, amministratore unico, con firma individuale.**

Registro giornaliero no 11433 del 20.09.2012 / CH-501.3.015.495-2 / 06863364

■ **Tallio SA, in Lugano**, CH-514.3.000.957-0, società anonima (FUSC no. 6 del 10.01.2012, Publ. 6496930). Nuovo recapito: c/o Colombo & Partners SA, Via Maraini 39, Casella postale 462, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Peter, Henry, da Collonge-Bellerive e Sargans, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Colombo, Dario, da Stabio, in Agra (Collina d'Oro), amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero no 11434 del 20.09.2012 / CH-514.3.000.957-0 / 06863366

■ **Ticom Transalp SA, in Locarno**, CH-509.3.004.007-2, società anonima (FUSC no. 59 del 23.03.2012, Publ. 6607858). Nuova ragione sociale: **Ticom Transalp SA in liquidazione**. Con decreto della Pretura del Distretto di Locarno-Città del 11.07.2012, è stato dichiarato lo scioglimento della società e ordinata la liquidazione in via di fallimento (art. 731b cpv. 1 e fr. 3 C). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Locarno-Città del 17.08.2012. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata contro la radiazione.

Registro giornaliero no 11435 del 20.09.2012 / CH-509.3.004.007-2 / 06863368

■ **Transfrigo SA, in Lugano**, CH-501.3.016.913-8, società anonima (FUSC no. 163 del 23.08.2012, Publ. 6820722). Persone dimissionarie e firme cancellate: Peer, Vittorio, da Scuol, in Vezia, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Marrone, Nicola, cittadino italiano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero no 11436 del 20.09.2012 / CH-501.3.016.913-8 / 06863308

■ **UNIVERSAL STEEL SA, in Lugano**, CH-501.3.016.834-7, società anonima (FUSC no. 142 del 24.07.2012, Publ. 6783228). Nuovo recapito: Via Maggio 13, 6900 Lugano.

Registro giornaliero no 11437 del 20.09.2012 / CH-501.3.016.834-7 / 06863320

■ **Zernak SA, in Paradiso**, CH-514.3.005.145-3, società anonima (FUSC no. 241 del 10.12.2010, p. 19, Publ. 5933516). Nuovo recapito: c/o Studio fiduciario e di consulenza Rezio Pelloni, Via Bosia 13, 6900 Paradiso. Nuove persone iscritte o modificate: Demini, Marinella, da Lugano, in Bassins, amministratrice unica, con firma individuale [finora: in Lugano].

Registro giornaliero no 11438 del 20.09.2012 / CH-514.3.005.145-3 / 06863022

**Löschungen Radiations Cancellazioni**

■ **Antonio Carlos Dos Santos Ferreira, in Monte Carasso**, CH-501.1.015.782-8, ditta individuale (FUSC no. 84 del 01.05.2012, Publ. 6660580). La ditta è cancellata per mancato inizio di attività.

Registro giornaliero no 11439 del 20.09.2012 / CH-501.1.015.782-8 / 06863024

■ **MATECO TRASPORTI INTERNAZIONALI HOLDING SA in liquidazione, in Lugano**, CH-514.3.025.547-2, società anonima (FUSC no. 245 del 17.12.2009, p. 21, Publ. 5398584). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11440 del 20.09.2012 / CH-514.3.025.547-2 / 06863026

■ **REN Holding SA in liquidazione, in Lugano**, CH-514.3.013.656-8, società anonima (FUSC no. 11 del 17.01.2012, Publ. 6507300). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11441 del 20.09.2012 / CH-514.3.013.656-8 / 06863102

■ **SEVEN MILLS SA, Lussemburgo, succursale di Cadempino, in Cadempino**, CH-501.9.010.729-1, succursale straniera (FUSC no. 86 del 03.05.2012, Publ. 6663514), con Sede principale a: Lussemburgo (LU). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11443 del 20.09.2012 / CH-501.9.010.729-1 / 06863422

■ **SI. Fleurs de Mimosa SA in liquidazione, in Lugano**, CH-514.3.002.248-5, società anonima (FUSC no. 122 del 26.06.2012, Publ. 6735868). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11442 del 20.09.2012 / CH-514.3.002.248-5 / 06863420

■ **Sophia Group Sagi in liquidazione, in Lugano**, CH-501.4.012.355-9, società a garanzia limitata (FUSC no. 70 del 11.04.2012, Publ. 6632706). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11444 del 20.09.2012 / CH-501.4.012.355-9 / 06863424

■ **Stinol AG in liquidazione, in Lugano**, CH-514.3.006.548-9, società anonima (FUSC no. 85 del 03.05.2011, Publ. 6145958). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11445 del 20.09.2012 / CH-514.3.006.548-9 / 06863426

■ **TIF Technical Investment & Finance AG in liquidazione, in Lugano**, CH-170.3.015.898-5, società anonima (FUSC no. 245 del 16.12.2011, Publ. 6463312). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11446 del 20.09.2012 / CH-170.3.015.898-5 / 06863428

■ **Trypillia Sagi in liquidazione, in Lugano**, CH-501.4.014.551-2, società a garanzia limitata (FUSC no. 103 del 30.05.2012, Publ. 6695874). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11447 del 20.09.2012 / CH-501.4.014.551-2 / 06863430

■ **Uldia SA in liquidazione, in Lugano**, CH-514.3.003.150-0, società anonima (FUSC no. 66 del 03.04.2012, Publ. 6623812). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11448 del 20.09.2012 / CH-514.3.003.150-0 / 06863432

■ **Unicorp Trading Limited, Londra, succursale di Lugano, in Lugano**, CH-514.9.014.791-1, succursale straniera (FUSC no. 25 del 06.02.2012, Publ. 6536824), con Sede principale a: Londra. Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero no 11449 del 20.09.2012 / CH-514.9.014.791-1 / 06863434

**UR Mutationen Mutazioni Mutazioni**

■ **Aurora Production AG, bisher in Zug**, CH-170.3.022.392-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 27.03.2008, S. 14, Publ. 4402100). Gründungsstatuten: 29.09.1998. Statutenänderung: 17.09.2012. Sitz neu: **Aldorf UR**. Domizil neu: Tellsgasse 19, 6460 Aldorf UR. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Produktion, den Erwerb, die Bewirtschaftung und Verwaltung von Immaterialgüterrechten aller Art, an denen Rechte erworben werden können. Sie kann Video- und Audiomaterial und andere elektronisch gespeicherte Information sowie Druckerzeugnisse – insbesondere, aber nicht nur für Kinder – produzieren, erwerben, die Rechte daran halten und weitergeben, Lizenzen für die Produktion oder eine weltweite Verbreitung vergeben, Handel damit treiben oder kostenlos zur Verfügung stellen. Sie ist in der Entwicklung der Webtechnik, dem Webdesign und dem Webhosting tätig und kann Webdomains kaufen und verkaufen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen jeglicher Art im In- und Ausland beteiligen, Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, erwerben oder finanzieren. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, halten, verwalten, vermieten und veräußern. Sie kann Beratungs-, Finanz- und Treuhändlersleistungen aller Art erbringen und auch in eigenem Namen und auf eigene Rechnung Finanzgeschäfte abwickeln sowie mit Waren und Erzeugnissen aller Art handeln, Geschäfte finanzieren sowie alle mit dem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehenden Geschäfte tätigen. Mitteilungen neu: Sofern der Gesellschaft die

Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben.

Tagesregister-Nr. 426 vom 20.09.2012 / CH-170.3.022.392-8 / 06863588

**VD Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni**

■ **Advance Conseils Sébastien Nardo, à Rolle**, rue Auguste-Matringe 21, 1180 Rolle, CH-550-1112096-9. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Nardo Sébastien, de France, à Rolle. But: conseils financiers, courtage immobilier, crédits hypothécaires, conseils en assurances et placements.

Registre journalier no 13270 du 20.09.2012 / CH-550.1112.096-9 / 06863436

■ **Atoms Suisse Sàrl, à Montreux**, avenue du Casino 37, 1820 Montreux, CH-550-1108087-5. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 18 juillet 2012. But: la société a pour but les renseignements dans le domaine des soins et de la santé, l'exploitation d'une agence de voyage et toutes activités liées au tourisme ainsi que toutes activités d'import-export de marchandises de toutes sortes (pour but complet cf. statuts). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption; pour les détails, voir les statuts. Selon déclaration du 18 juillet 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte. Capital social: CHF 20'000. Associés-gérants avec signature individuelle: Sheng Kan, de Chine, à Saint-Légier-La Châssaz, avec 40 parts de CHF 100, et Zhao Li Wenhui, de Peseux, à Montreux, avec 160 parts de CHF 100, présidente. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux associés: par écrit ou par courriel.

Registre journalier no 13271 du 20.09.2012 / CH-550.1108.087-5 / 06863458

■ **Auctris Life Sciences SA, à Tannay**, chemin du Joran 3, c/o Jean-Pierre Fonta, 1295 Tannay, CH-550-1112458-1. Nouvelle société anonyme. Statuts: 10 septembre 2012. But: la société a pour but toutes activités de conseils, de services, d'études d'expertises, ainsi que tous investissements dans les domaines de la stratégie, de la gestion de portefeuilles, de l'innovation, du développement, de la production et de la chaîne de distribution, de la qualité, des activités réglementaires, du développement des activités opérationnelles et de l'organisation des entreprises, ainsi que l'investissement et l'acquisition de produits et de technologie, notamment pour l'industrie pharmaceutique, médicale, biotechnologique, chimique, et pour les entreprises actives dans les appareils médicaux et diagnostics, agroalimentaires et cosmétiques, d'ingénierie (multi secteurs) et apparentés; la prise de participations dans toutes entreprises poursuivant une activité pharmaceutique, médicale, biotechnologique et chimique ou actives dans les appareils médicaux, diagnostics, agroalimentaires et cosmétiques, d'ingénierie et apparentés; l'organisation de formations et d'événements dans ces domaines (pour but complet cf. statuts). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 10'000 actions nominatives de CHF 10, avec restrictions quant à la transférabilité selon statuts. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Fonta Jean-Pierre, de France, à Tannay, avec signature individuelle. Selon déclaration du 10 septembre 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte.

Registre journalier no 13272 du 20.09.2012 / CH-550.1112.458-1 / 06863552

■ **El Gaucho Gourmet Sàrl, à Renens (VD)**, avenue du Silo 30, c/o Gabriel Maillard et Veronica Rieuvet Maillard, 1020 Renens VD, CH-550-1112550-0. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 12 septembre 2012. But: la société a pour but la fabrication et la distribution de spécialités culinaires; l'importation et la distribution de produits alimentaires (pour but complet cf. statuts). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emption; pour les détails, voir les statuts. Capital social: CHF 20'000. Associés: Rieuvet Maillard Veronica, d'Argentine, à Renens (VD), gérante avec signature individuelle, et Maillard Gabriel, de Courtemaître, à Renens (VD), sans signature, chacun avec 100 parts de CHF 100. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux associés: par écrit ou par voie électronique (fax ou e-mail). Selon déclaration du 12 septembre 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte.

Registre journalier no 13273 du 20.09.2012 / CH-550.1112.550-0 / 06862854

■ **ENTREPRISE MULTISERVICES, Mursel Igrishta, à Lausanne**, chemin des Clochetons 3, 1004 Lausanne, CH-550-1112549-2. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Igrishta Mursel, du Kosovo, à Lausanne. But: exploitation d'une entreprise d'entretien de jardins; rénovations dans le domaine du bâtiment.

Registre journalier no 13274 du 20.09.2012 / CH-550.1112.549-2 / 06862864

■ **Ferring Controlled Therapeutics (Switzerland) SA, à Saint-Prex**, chemin de

■ **Fitness Ilot du Parc SA, à Lutry**, route de Taillepied 125, c/o Résidence Ilot du Parc SA, 1095 Lutry, CH-550-1112449-0. Nouvelle société anonyme. Statuts: 13 septembre 2012. But: la société a pour but l'exploitation d'un centre de fitness et de physiothérapie et de toutes activités liées à ces domaines (pour but complet cf. statuts). Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 60'000, divisé en 1'000 actions nominatives de CHF 100, avec restrictions quant à la transmissibilité selon statuts. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux actionnaires: par écrit ou par courriel. Administration: Gourdou Gontran, de Lausanne, à Bourg-en-Lavaux, avec signature individuelle. Organe de révision: GF Audit SA (CH-550-1028321-6), à Blonay.  
Registre journalier no 13277 du 20.09.2012 / CH-550.112.449-0 / 06862930

■ **Garage D. Zanardini, à Yverdon-les-Bains**, avenue de Grandson 66, 1400 Yverdon-les-Bains, CH-550-1112551-1. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Zanardini David, d'Italie, à Montilliez. But: exploitation d'un garage et réparation automobiles.  
Registre journalier no 13278 du 20.09.2012 / CH-550.112.551-1 / 06862936

■ **Patrick Bart Travaux Agricoles Sàrl, à Avenches**, route de Villars-le-Grand 17, 1580 Avenches, CH-550-1112562-3. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 12 septembre 2012. But: la société a pour but tous travaux agricoles (pour but complet cf. statuts). Obligation de fournir des prestations accessoires, droit de préférence, de réemption ou d'emption; pour les détails, voir les statuts. Capital social: CHF 20'000. Associé-gérant avec signature individuelle: Bart Patrick, de Radelfingen, à Avenches, avec 200 parts de CHF 100. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux associés: par écrit, télécopieur ou courriel. Selon déclaration du 12 septembre 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte.  
Registre journalier no 13279 du 20.09.2012 / CH-550.112.562-3 / 06863438

■ **SAPENSUS Sàrl, à Lutry**, route de Lavaux 103, 1095 Lutry, CH-550-1112392-6. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 10 septembre 2012. But: la société a pour but de réaliser et de procurer des services dans les domaines conseil, organisation, business management et gestion de projets informatiques ainsi que service de développement logiciel et gestion des applications informatiques (pour but complet cf. statuts). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de réemption ou d'emption; pour les détails, voir les statuts. Capital social: CHF 20'000. Associé-gérant avec signature individuelle: Nörtmann Markus, d'Allemagne, à Lutry, avec 20 parts de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux associés: par écrit ou par courriel. Selon déclaration du 12 septembre 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte.  
Registre journalier no 13280 du 20.09.2012 / CH-550.112.392-6 / 06863440

■ **Sierro Proust Anne Marguerite, à Yverdon-les-Bains**, rue de Lac 25, 1400 Yverdon-les-Bains, CH-550-1112552-6. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Sierro Proust Anne Marguerite, d'Hérémence, à Cheiry. But: exploitation d'un cabinet d'ergothérapie.  
Registre journalier no 13281 du 20.09.2012 / CH-550.112.552-6 / 06863442

■ **Sueño Latino Costa da Silveira, à Moudon**, Grand-Rue 24, 1510 Moudon, CH-550-1112571-8. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Costa da Silveira Carlos, du Portugal, à Moudon. But: exploitation d'un bar à tapas.  
Registre journalier no 13282 du 20.09.2012 / CH-550.112.571-8 / 06863444

■ **Tête à Clak - Igor Almeida Costa & Christophe Morard, à Vevey**, rue des Deux-Marchés 4, 1800 Vevey, CH-550-1112568-9. Nouvelle société en nom collectif. Commencement: 19 septembre 2012. But: exploitation d'un salon de coiffure, d'une boutique de prêt-à-porter hommes et femmes ainsi que le commerce d'accessoires de mode. Associés: Almeida Costa Igor, du Portugal et Morard Christophe, de Pont-en-Ogoz, tous deux à Vevey.  
Registre journalier no 13283 du 20.09.2012 / CH-550.112.568-9 / 06863446

■ **Tuffley Ventures SA, à Corsier-sur-Vevey**, chemin de Bellière 9, c/o Richard Wall, 1808 Monts-de-Corsier, CH-550-1112548-4. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 août 2012. But: la société a pour but toutes prestations de conseils, la gestion de fonds et la prise de participations dans toute société, en particulier dans le domaine de l'environnement (pour but complet cf. statuts). Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité selon statuts. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Jewell David, du Royaume-Uni, à Gryon, avec signature individuelle. Selon déclaration du 30 août 2012, la société n'est pas soumise à une révision ordinaire et renonce à une révision restreinte.  
Registre journalier no 13284 du 20.09.2012 / CH-550.112.548-4 / 06863448

■ **vo énergies éole SA, à Vallorbe**, Grand-Rue 1, c/o vo énergies holding SA, 1337 Vallorbe, CH-550-1110467-8. Nouvelle société anonyme. Statuts: 31 août 2012. Autre adresse: rue de la Poste 2, 1350 Orbe. But: la société a pour but l'étude, la création et la gestion de parcs éoliens - notamment du parc de production d'énergie éolienne au lieu-dit 'Sur Gratt', situé sur le territoire des communes de Premier, Vallorbe et Vaulion -, la production et la mise en valeur de l'énergie électrique d'origine éolienne et d'autres énergies renouvelables. A cet effet, elle peut entreprendre tous travaux de construction, d'aménagement, de génie civil, de raccordement de ses installations de production au réseau de distribution d'électricité ou de rattachement d'immeubles ou de bâtiments situés à proximité de ce réseau, acquérir - sous toutes formes juridiques que ce soit: achat, location, leasing, notamment -, vendre ou louer tous matériels, machines et installations en rapport avec son but, acquérir et aliéner tous immeubles et droits réels immobiliers (pour but complet cf. statuts). Capital-actions: CHF 1'000'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions nominatives de CHF 100, avec restrictions quant à la transmissibilité selon statuts. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Communications aux actionnaires: par lettre. Administration: Recordon Claude, de Bercher, à Orbe, président, Ostantini Stéphane, de Vallorbe, vice-président, tous deux avec signature collective à deux, Candaux Etienne, de et à Premier, Langstein Claude, de Lignerolle, à Vaulion, tous deux avec signature collec-

tive à deux, toutefois pas entre eux. Signature collective à deux est conférée à Madörin Claude, de Champagne, à Jongny, secrétaire hors conseil et directeur. Procuration collective à deux, toutefois pas entre eux est conférée à Furer Yves, de Genève, à Lonay, Goulay Jérôme, de France, à Pontarlier (France), Le Moye Catherine, de Valbrève, à Ballaigues, Leresche Georges, de et à Ballaigues, Rigoli Pierre, de Montreux, à Vallorbe, et Zahnd Eddy, d'Orbe, à Agiez. Organe de révision: BBF Vidam Révision SA (CH-550-0096433-4), à Renens (VD).  
Registre journalier no 13285 du 20.09.2012 / CH-550.111.467-8 / 06863450

**Mutationen  
Mutazioni  
Mutazioni**

■ **A-A. Sokoli Agim, à Lausanne**, CH-550-1112187-9, architecture et aménagement d'intérieur (FOSC du 17.09.2012, p. 0/6850864). Nouveau but: travaux d'aménagement d'intérieur, notamment poses de cloisons et plafonds suspendus, plâtrerie.  
Registre journalier no 13286 du 20.09.2012 / CH-550.112.187-9 / 06863452

■ **ACTUAIRE IMMOBILIER SA, à Morges**, CH-550-1039967-5, exploitation d'une agence immobilière (FOSC du 17.09.2012, p. 0/6851742). Radiation de la mention de l'existence d'une succursale à Lausanne (CH-550-1046306-1).  
Registre journalier no 13287 du 20.09.2012 / CH-550.103.967-5 / 06863454

■ **ANECOVA SA, à Ecublens (VD)**, CH-660-0640004-9, commercialisation de technologies innovantes dans le domaine de la fertilisation (FOSC du 13.03.2012, p. 0/6592596). Abescher Patrick n'est plus administrateur, sa signature est radiée.  
Registre journalier no 13288 du 20.09.2012 / CH-660.064.004-9 / 06863456

■ **Arsa-Britannia Sàrl, à Lausanne**, CH-550-1069556-1, exploitation d'un pub-restaurant (FOSC du 17.09.2010, p. 15/5816858). Par décision du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne du 13 septembre 2012, la société a été déclarée en faillite avec effet à partir du 13 septembre 2012, à 11h16. La raison de commerce devient: **Arsa-Britannia Sàrl en liquidation**.  
Registre journalier no 13289 du 20.09.2012 / CH-550.106.956-1 / 06863480

■ **ATLANTIS Sàrl, à Montreux**, CH-550-1029343-7, prestations de services, telles qu'administration, gestion financière et service de facturation (FOSC du 13.02.2012, p. 0/6547854). Dorte Jean-Paul, qui n'est plus associé, cède sa part de CHF 1'000 à l'associé-gérant Rapeti-Trastour Michael, qui n'est plus associé, désormais titulaire de 20 parts de CHF 1'000. Signature individuelle est conférée à Pochon Richard, de Chêne-Pâquier, à Lutry, directeur.  
Registre journalier no 13290 du 20.09.2012 / CH-550.102.943-7 / 06863520

■ **Audemars Piguet Holding S.A., à Le Chenit**, CH-550-1005293-2 (FOSC du 28.08.2012, p. 0/6825672). La signature de Sickenberg Wolfgang est radiée.  
Registre journalier no 13291 du 20.09.2012 / CH-550.100.529-2 / 06863536

■ **Audemars Piguet (Marketing) SA, à Le Chenit**, CH-550-1045965-7, vente, promotion, distribution et service d'entretien après-vente d'articles d'horlogerie, bijouterie, joaillerie, articles de luxe (FOSC du 28.08.2012, p. 0/6825674). La signature de Sickenberg Wolfgang est radiée.  
Registre journalier no 13292 du 20.09.2012 / CH-550.104.565-7 / 06863538

■ **Audio Vision Multimédia, Giovanni Campagna, à Moudon**, CH-550-1112063-1 (FOSC du 19.09.2012, p. 0/6851192). Rectificatif: l'inscription n°13074 du 14.09.2012 (FOSC du 19.09.2012, p. 0/6851192) est rectifiée en ce sens que le titulaire se nomme Giovanni Campagna.  
Registre journalier no 13293 du 20.09.2012 / CH-550.112.063-1 / 06863540

■ **AZAR Sàrl en liquidation, à Prévèrenge**, CH-550-1044911-6, en faillite, exploitation d'un café-restaurant (FOSC du 11.09.2012, p. 0/6843968). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 13 septembre 2012.  
Registre journalier no 13294 du 20.09.2012 / CH-550.104.911-6 / 06863542

■ **Azure Partners SA, à Nyon**, CH-550-1084481-1, tout conseil en investissement (FOSC du 02.08.2012, p. 0/6794682). Lowe Jack est nommé président et continue à signer individuellement. Nuyon administrateur avec signature individuelle: Imboden Kathryn, de St. Niklaus, à Berne, Poschadel Burkhard, d'Allemagne, Freiburg im Breisgau (Allemagne), et Sauerfänder Johann Friedrich, d'Aarau, à Géligny.  
Registre journalier no 13295 du 20.09.2012 / CH-550.108.481-1 / 06863544

■ **Banque de Dépôts et de Gestion SA, à Lausanne**, CH-550-1010406-7 (FOSC du 06.07.2012, p. 0/6756750). Procuration collective à deux est conférée à Casto Giancarlo, de L'Herbergement, à Cheseaux-sur-Lausanne.  
Registre journalier no 13296 du 20.09.2012 / CH-550.101.406-7 / 06863546

■ **BauMond Group SA, à Nyon**, CH-550-1054157-5, organisation, dans le cadre de négoce international, du commerce, courtage, commission et commercialisation de matières premières et de produits de base agroalimentaires (FOSC du 26.03.2012, p. 0/6610916). Petrenas Raimondas n'est plus administrateur, sa signature est radiée.  
Registre journalier no 13297 du 20.09.2012 / CH-550.105.415-5 / 06863548

■ **Biosafe S.A., à Eysins**, CH-550-0073774-8, développement, fabrication et commercialisation d'appareils médicaux (FOSC du 14.03.2011, p. 0/6074538). Sunnaväder Lars n'est plus administrateur, sa signature est radiée.  
Registre journalier no 13298 du 20.09.2012 / CH-550.007.374-8 / 06863550

■ **BLC's (BusinessLineComputer solutions) Sàrl, à Prévèrenge**, CH-550-1071568-9, l'import, l'export, l'achat et la vente de matériel informatique et multimédia (FOSC du 24.07.2012, p. 0/6783488). INVESTIS HOLDING SA (CH-550-1050931-3), qui n'est plus associée, cède ses 210 parts de CHF 100 à l'associé-gérant Barman Jean Yves, désormais titulaire de 410 parts de CHF 100.  
Registre journalier no 13299 du 20.09.2012 / CH-550.107.156-8 / 06863554

■ **Café-Restaurant des Cheseaux, Pierre Blanc, à Saint-Cergue**, CH-550-1065185-8, en faillite, exploitation d'un café-restaurant (FOSC du 10.09.2012, p. 0/6842168). Par décision du 12 septembre 2012, le président de la Cour des poursuites et faillites du Tribunal cantonal a accordé l'effet suspensif au recours.  
Registre journalier no 13300 du 20.09.2012 / CH-550.106.518-8 / 06863556

■ **Caisse de retraite et de prévoyance de Kif Parechou S.A., à Le Chenit**, CH-550-0172608-5, fondation (FOSC du 18.10.2010, p. 15/5857440). Büchler Frédéric n'est plus membre du conseil de fondation, sa signature est radiée. Nouveaux membres du conseil de fondation: Calderoli Hubert, de France, à Strasbourg (France), vice-président, avec signature collective à deux, toutefois pas avec Aubert Nicolas, Reymond François et Poulet Marc, Delorme Florian, de France, à Craponne (France), avec signature collective à deux, toutefois pas avec Feuchot Bernard, Jouffroy Emmanuel et Meylan Christian, et Poulet Marc, de France, à Mouthe (France), avec signature collective à deux, toutefois pas avec Aubert Nicolas, Reymond François et Calderoli Hubert.  
Registre journalier no 13301 du 20.09.2012 / CH-550.017.268-5 / 06862838

■ **Carpe Diem Invest SA, à Leysin**, CH-550-1026823-8, activités d'une holding (FOSC du 17.12.2010, p. 23/5944490). La société ayant transféré son siège à Ursy, la raison de commerce est radiée d'office du Registre du commerce du canton de Vaud.  
Registre journalier no 13302 du 20.09.2012 / CH-550.102.623-8 / 06862840

■ **Chanel Services SA, succursale de Saint-Léger, à Saint-Léger-La Chièssaz**, CH-550-1056704-2 (FOSC du 24.04.2012, p. 0/6650390). Siège principal: Sächseln. La signature de Roberti Kathlen est radiée. Signature collective à deux est conférée à Schuldt Eric, des USA, à San Francisco (USA).  
Registre journalier no 13303 du 20.09.2012 / CH-550.105.670-2 / 06862842

■ **CLC centre de laser et de chirurgie S.A., à Lausanne**, CH-550-0093173-7, l'exploitation d'un centre médical utilisant les techniques de chirurgie générale, plastique, cosmétique, reconstructive, réparatrice (FOSC du 20.04.2011, p. 0/6131396). Par décision du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne du 8 mars 2012, la société a été déclarée en faillite avec effet à partir du 13 septembre 2012, à 16h15. La raison de commerce devient: **CLC centre de laser et de chirurgie S.A. en liquidation**.  
Registre journalier no 13304 du 20.09.2012 / CH-550.093.173-7 / 06862844

■ **Colanet Nettoyages Sàrl, à Vaux-sur-Morges**, CH-550-1034155-4, nettoyeurs (FOSC du 13.06.2012, p. 0/6716926). FIDYVER SA, Experts-comptables diplômés (CH-550-1012510-8) n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Fiducosol Fidysyrg SA (CH-550-1025657-2), à Montagny-près-Yverdon.  
Registre journalier no 13305 du 20.09.2012 / CH-550.103.415-4 / 06862846

■ **CSB Sàrl, à Ecublens (VD)**, CH-550-1057405-9, la production, la commercialisation et le commerce de vêtements et d'accessoires y relatifs (FOSC du 20.03.2009, p. 18/4936230). Selon décision de son assemblée des associés du 13 septembre 2012, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est opérée sous la raison de commerce: **CSB Sàrl en liquidation**. Francescotti Jean-Louis, qui n'est plus gérant, est nommé liquidateur avec signature individuelle.  
Registre journalier no 13306 du 20.09.2012 / CH-550.105.740-9 / 06862848

■ **Da Silva Pinto - ferrailleage et carottage, à Morges**, CH-550-1086399-4, en faillite, travaux de ferrailleage et de carottage dans le domaine du bâtiment (FOSC du 13.09.2012, p. 0/6847570). Le président du Tribunal de l'arrondissement de La Côte a prononcé l'effet suspensif de la procédure de faillite le 18 septembre 2012.  
Registre journalier no 13307 du 20.09.2012 / CH-550.108.399-4 / 06862850

■ **dFactory Sàrl, à Saint-Léger-La Chièssaz**, CH-550-0155142-1, prestation de tout service, notamment développement de base de données informatiques (FOSC du 01.05.2012, p. 15/660824). La signature de Roberti Kathlen est radiée. Signature collective à deux est conférée à Schuldt Eric, des USA, à San Francisco (USA).  
Registre journalier no 13308 du 20.09.2012 / CH-550.015.514-1 / 06862852

■ **Du Four SA, à Cossonay**, CH-550-1042001-1, opérations immobilières (FOSC du 16.03.2011, p. 0/6079138). Bassi Roberto n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Cheraz Lorenzo, de Valeyres-sous-Rances, à Cheseaux-sur-Lausanne.  
Registre journalier no 13309 du 20.09.2012 / CH-550.104.200-1 / 06862856

■ **Edy Toscano SA, Engineering & Consulting succursale de Lausanne**, CH-550-1107360-1 (FOSC du 20.06.2012, p. 0/6726668). Siège principal: Zurich. Nouvelle adresse: chemin du Closet 2, 1006 Lausanne.  
Registre journalier no 13310 du 20.09.2012 / CH-550.110.736-0 / 06863104

■ **EMEG ENTREPRISE GENERALE SA, à Lussy-sur-Morges**, CH-550-1039956-0, exploitation d'une entreprise générale de construction (FOSC du 06.07.2011, p. 0/6240212). La procuration de Geant Jean-Yves est éteinte.  
Registre journalier no 13311 du 20.09.2012 / CH-550.103.996-0 / 06863028

■ **Face to Face développement Sàrl, à Nyon**, CH-550-0161520-8, activité de consultant en développement international, intermédiation, courtage et marketing (FOSC du 02.07.2010, p. 27/570644). La signature de Gatti Carmine est radiée.  
Registre journalier no 13312 du 20.09.2012 / CH-550.016.152-8 / 06863030

■ **FBIR Franchising SA, à Lausanne**, CH-550-1058842-4, octroi de franchises en tout genre, notamment dans le domaine immobilier (FOSC du 01.09.2010, p. 17/5794230). Par décision du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne du 13 septembre 2012, la société a été déclarée en faillite avec effet à partir du 13 septembre 2012, à 11h19. La raison de commerce devient: **FBIR Franchising SA en liquidation (FBIR Franchising AG in Liquidation) (FBIR Franchising Ltd in Liquidation)**.  
Registre journalier no 13313 du 20.09.2012 / CH-550.105.842-4 / 06863032

■ **FIRE SYSTEM SA, succursale de Lausanne, à Lausanne**, CH-550-1025870-3, diffusion, installation et maintenance de produits techniques liés à la sécurité, à l'isolation acoustique et à la protection anti-feu de biens mobiliers et immobiliers (FOSC du 02.08.2001, p. 59/1639957). Siège principal: Genève. Les informations relatives aux personnes disposant d'un pouvoir de représen-

tation pour toute l'entreprise sont radiées conformément à l'art. 110, al. 1, let. e ORC, suite à la modification du droit du registre du commerce. Personnes concernées: Aebi Daniel et Guillet Laurent.  
Registre journalier no 13314 du 20.09.2012 / CH-550.102.587-3 / 06863042

■ **FOCUS MEDIA SA, à Le Chenit**, CH-550-1107756-2, activités dans les secteurs de la communication, des médias et des relations extérieures (FOSC du 12.07.2012, p. 0/6764784). Statuts modifiés le 11 septembre 2012. Nouvelle adresse: route de France 26, 1348 Le Brassus. Nouveau but: la société a pour but toutes activités dans les secteurs de la communication, des relations extérieures et des médias, y compris les voyages, organismes de bienfaisance, des événements sportifs et des événements de concert (pour but complet cf. statuts).  
Registre journalier no 13315 du 20.09.2012 / CH-550.110.775-2 / 06863034

■ **FONDATION MADELEINE MORET, à Lausanne**, CH-550-0175191-1, servit de lien entre les sociétés féminines de Lausanne et du canton et mettre à leur disposition un lieu de réunion (FOSC du 14.09.2012, p. 0/6849336). Organe de révision: Jean Luc Solozz Fiduciaire (CH-550-1075472-5), à Montreux.  
Registre journalier no 13316 du 20.09.2012 / CH-550.017.519-1 / 06862858

■ **Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Cand-Landi S.A., à Grandson**, CH-550-0174555-8, fondation (FOSC du 10.06.2008, p. 17/4515828). Cand Jean-Jacques, Galland Maurice et Krebs Hans ne sont plus membres du conseil de fondation; leur signature est radiée. Nouveaux membres du conseil de fondation avec signature collective à deux: Maillard Antoine, de Chesalles-sur-Oron, à Grandson, Roulet Noverasco Claude, de La Sagne, à Epalinges, et Surdez Paris, de Murioux, à Colombier (NE).  
Registre journalier no 13317 du 20.09.2012 / CH-550.017.455-8 / 06862860

■ **Fontall Sàrl en liquidation, à Lausanne**, CH-550-1047919-5, marketing, conseil et stratégie média, suivi des plans dans le domaine de la communication et la publicité (FOSC du 04.05.2010, p. 20/5617364). Par décision du président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne du 31 juillet 2012, la société a été déclarée dissoute conformément aux articles 154 ORC, 731b et 819 CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite.  
Registre journalier no 13318 du 20.09.2012 / CH-550.104.719-5 / 06862862

■ **Garage DS. L. Dubugnon, à Yverdon-les-Bains**, CH-550-1058252-9, exploitation d'un garage et d'un atelier de mécanique automobile (FOSC du 16.06.2009, p. 27/5069910). La signature de Zanardini David est radiée.  
Registre journalier no 13319 du 20.09.2012 / CH-550.105.825-9 / 06862866

■ **Golay Pompes Funèbres S.A., à Montreux**, CH-550-0175918-2 (FOSC du 30.03.2009, p. 22/4949528). Par décision du Tribunal de l'arrondissement de l'Est vaudois du 15 septembre 2012, la société a été déclarée en faillite avec effet à partir du 13 septembre 2012, à 08h30. La raison de commerce devient: **Golay Pompes Funèbres S.A. en liquidation**.  
Registre journalier no 13320 du 20.09.2012 / CH-550.017.518-2 / 06862868

■ **Golf de Lausanne société coopérative, à Lausanne**, CH-550-1015992-6 (FOSC du 20.07.2011, p. 0/6274904). Ödmann Sten n'est plus administrateur, sa signature est radiée.  
Registre journalier no 13321 du 20.09.2012 / CH-550.101.592-6 / 06862870

■ **IPAP Sàrl, à Pompaples**, CH-550-1030511-4, commerce de tout produit, spécialement de produits alimentaires de Provence (FOSC du 06.11.2008, p. 18/4722320). Studer Vincent est maintenant à Pompaples.  
Registre journalier no 13322 du 20.09.2012 / CH-550.103.051-4 / 06862872

■ **LE BASIS SCIENCES SA, à Ecublens (VD)**, CH-550-1102560-3, services dans le domaine de l'informatique (FOSC du 21.08.2012, p. 0/6817618). L'adresse est toujours: Parc scientifique EPFL, PSE-C, 1015 Lausanne, désormais plus c/o Fondation du Parc Scientifique sur le site de l'EPFL.  
Registre journalier no 13323 du 20.09.2012 / CH-550.110.256-3 / 06862874

■ **Le Cygne S.A., à Vevey**, CH-550-0120700-6, opérations immobilières (FOSC du 10.11.2008, p. 18/4726072). Marchesi Roland est nommé président. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Marchesi Gianni, de Sessa, à Vevey, secrétaire.  
Registre journalier no 13324 du 20.09.2012 / CH-550.012.700-6 / 06862876

■ **Live Music Production LMP S.A., à Nyon**, CH-660-1126993-0, promotion et organisation de spectacles (FOSC du 03.08.2011, p. 0/6282188). Statuts modifiés le 14 septembre 2012. Nouvelle graphie de la raison de commerce: **Live Music Production LMP SA**. Les 100 actions au porteur de CHF 1'000, formant la totalité du capital-actions, sont converties en 100'000 actions nominatives de CHF 1. Augmentation ordinaire du capital-actions. Nouveau capital-actions entièrement libéré: CHF 100'001, divisé en 100'001 actions nominatives de CHF 1, avec restrictions quant à la transmissibilité selon statuts. Communications aux actionnaires: par courrier recommandé.  
Registre journalier no 13325 du 20.09.2012 / CH-660.112.699-0 / 06862878

■ **Mallefer SA, à Ecublens (VD)**, CH-550-0109960-5, fabrication et vente de machines (FOSC du 28.02.2012, p. 0/6726574). La signature de Roos Peter est radiée. Kettunen Mikko est maintenant à Prévèrenge. Signature collective à deux est conférée à Fagerholm Lars, de Finlande, à Söderkulla (Finlande), directeur.  
Registre journalier no 13326 du 20.09.2012 / CH-550.010.996-5 / 06862880

■ **Max Studer Interim SA, succursale de Lausanne, à Lausanne**, CH-550-1046024-3, exploitation d'une agence de placement de personnel (FOSC du 19.07.2011, p. 0/6261280). Siège principal: Yverdon-les-Bains. La signature de Capri Yann est radiée.  
Registre journalier no 13327 du 20.09.2012 / CH-550.104.602-3 / 06862882

■ **Maximil Sàrl, à Trélex**, CH-550-1063814-6, toutes activités dans le domaine du Family Office (FOSC du 01.12.2009, p. 18/5369358). Selon décision de son assemblée des associés du 13 septembre 2012, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est opérée sous la raison de commerce: **Maximil Sàrl en liquidation**. L'associé Schaefer Eric, qui n'est plus gérant, est nommé liquidateur avec signature individuelle.  
Registre journalier no 13328 du 20.09.2012 / CH-550.106.381-4 / 06862884

■ **MMS holding SA, à Orbe**, CH-550-0088174-3 (FOSC du 26.10.2011, p. 0/6391824). Leuba Nicolas n'est plus administrateur; sa signature est radiée.  
Registre journalier no 13529 du 20.09.2012 / CH-550.0088174-3 / 06862888

■ **M&R conseils projets immobiliers SA, à Saint-Sulpice (VD)**, CH-550-1098056-0 (FOSC du 19.07.2011, p. 0/6261724). Statuts modifiés le 13 septembre 2012. Siège transféré à Morges. Nouvelle adresse: avenue Riord-Bosson 12, 1110 Morges.  
Registre journalier no 13350 du 20.09.2012 / CH-550.1098056-0 / 06862890

■ **Multi-Nettoyages SA, à Saint-Sulpice (VD)**, CH-550-0144273-4, exploitation d'une entreprise générale de nettoyage (FOSC du 17.09.2012, p. 0/6850992). Inscription de la mention de l'existence d'une succursale à Broc (CH-217-3550964-9).  
Registre journalier no 13351 du 20.09.2012 / CH-550.0144273-4 / 06862892

■ **Neocutis SA, à Pully**, CH-550-1033230-7, commercialisation de tout produit médicamenteux ou pharmaceutique (FOSC du 23.09.2010, p. 16/5832734). Statuts modifiés le 3 septembre 2012. Nouveau but: la société a pour but la recherche, le développement et la commercialisation de tout produit médicamenteux, pharmaceutique ou cosmétique (pour but complet cf. statuts).  
Registre journalier no 13352 du 20.09.2012 / CH-550.1033230-7 / 06862894

■ **PAPRIKA DESIGN SA, à Lausanne**, CH-550-1049957-5, commercialisation, fabrication et installation de mobiliers, d'agencements de cuisines et de salles de bains (FOSC du 29.07.2011, p. 0/6277934). Par décision du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne du 13 septembre 2012, la société a été déclarée en faillite avec effet à partir du 13 septembre 2012, à 10h30. La raison de commerce devient: **PAPRIKA DESIGN SA en liquidation**.  
Registre journalier no 13353 du 20.09.2012 / CH-550.1049957-5 / 06862896

■ **PARDALIS SA, à Nyon**, CH-550-1043695-2, conseils en gestion d'entreprise, marketing, finance, assurances et logistique (FOSC du 19.03.2007, p. 18/3845598). Fiduciaire Christophe Fischer n'est plus organe de révision.  
Registre journalier no 13354 du 20.09.2012 / CH-550.1043695-2 / 06862898

■ **Plumettaz Holding SA, à Bex**, CH-550-1054808-6 (FOSC du 08.05.2012, p. 2/0669886). Rüeger Bernard engage désormais la société par une signature collective à deux.  
Registre journalier no 13355 du 20.09.2012 / CH-550.1054808-6 / 06862900

■ **Plumettaz SA, à Bex**, CH-550-0154784-9, la création, la fabrication, la location et la représentation de toutes machines (FOSC du 14.05.2012, p. 18/6678002). Rüeger Bernard engage désormais la société par une signature collective à deux.  
Registre journalier no 13356 du 20.09.2012 / CH-550.0154784-9 / 06862902

■ **R. Selinger S.à r.l., à Jongny**, CH-550-0161362-0, vente et entretien de systèmes de chauffage (FOSC du 20.04.2011, p. 0/613458). Statuts modifiés le 7 septembre 2012. Nouvelle graphie de la raison de commerce: **R. Selinger Sàrl**. Nouveau but: la société a pour but la vente, l'installation et l'entretien de systèmes de chauffages (pour but complet cf. statuts). Obligation de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emprunt: pour les détails, voir les statuts. Selinger René, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 8'000 à Bongard Frédéric, d'Epandes (FR), à Semaless, nouvel associé. Selinger Rena, qui n'est plus associé-gérante et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 2'000 à Bongard Frédéric, dont la part est portée de CHF 8'000 à CHF 10'000, nouvel associé-gérant avec signature collective à deux, et par CHF 10'000 à Azirovski Erkan, de et à Lauey-Morcles, nouvel associé-gérant pendant avec signature collective à deux. Le capital social de CHF 20'000 est désormais divisé en 20 parts sociales de CHF 1'000. Communications aux associés: par écrit ou par courriel. Bongard Frédéric et Azirovski Erkan sont maintenus titulaires de 10 parts de CHF 1'000 chacun.  
Registre journalier no 13357 du 20.09.2012 / CH-550.0161362-0 / 06862904

■ **Randstad (Schweiz) AG, succursale de Nyon**, CH-550-0064285-4 (FOSC du 17.08.2012, p. 0/6814270). Siège principal: Zurich. La signature de Javoy (nom d'usage Ober) Eve est radiée. Signature collective à deux est confiée à Molina David, de France, à Rolle, responsable de la succursale.  
Registre journalier no 13358 du 20.09.2012 / CH-550.0064285-4 / 06862906

■ **REDEVCO RWP ETOY SA, à Etoy**, CH-550-1043407-2, réalisation, construction et exploitation d'un centre commercial à Etoy (FOSC du 19.09.2012, p. 0/6725280). Gretnet Manuela est maintenant à Winkel.  
Registre journalier no 13359 du 20.09.2012 / CH-550.1043407-2 / 06862910

■ **REDEVCO RWP VILLENEUVE SA, à Villeneuve (VD)**, CH-550-1039215-0, réalisation, construction et exploitation d'un centre commercial à Villeneuve (FOSC du 27.06.2012, p. 0/6739112). Gretnet Manuela est maintenant à Winkel.  
Registre journalier no 13360 du 20.09.2012 / CH-550.1039215-0 / 06862912

■ **Reno-Peinture, S. Chamoso, à Bussygné-près-Lausanne**, CH-550-1074898-4 (FOSC du 09.07.2012, p. 0/6758862). Par décision du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne du 13 septembre 2012, le titulaire de cette entreprise individuelle a été déclaré en faillite avec effet à partir du 13 septembre 2012, à 11h17.  
Registre journalier no 13361 du 20.09.2012 / CH-550.1074898-4 / 06862914

■ **Romande Energie Renouvelable SA, à Morges**, CH-550-1048960-3, acquisition, vente, promotion et gestion de participations dans le domaine des énergies renouvelables et le domaine connexe (FOSC du 19.10.2011, p. 0/6382590). Müller Philippe n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Frère Christian, d'Allemagne, à Baden, président. Par suite de fusion de communes, la commune de domicile de Locher Georg devient Oron.  
Registre journalier no 13362 du 20.09.2012 / CH-550.1048960-3 / 06862916

■ **Savoy computer service S.A., à Treyconvaux**, CH-550-0109602-4, commerce et représentation d'appareils et produits dans le domaine informatique (FOSC du 12.06.2012, p. 0/6715118). Savoy Patrick est désormais à Treyconvaux.  
Registre journalier no 13363 du 20.09.2012 / CH-550.0109602-4 / 06862918

■ **SEGRIMMO Sàrl, à Le Mont-sur-Lausanne**, CH-550-1058843-2, gestion, conseils et courtage en assurances (FOSC du 19.04.2010, p. 20/5592604). SIC FIRST SA (CH-550-1052036-4), qui n'est plus associée, a cédé ses 200 parts de CHF 100 au gérant Garcia Joaquin, nouvel associé avec 200 parts de CHF 100. Complément: l'inscription n°13968 du 24.08.2009 (FOSC du 24.08.2009, p. 18/5210216) est complétée en ce sens qu'il y a des obligations de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emprunt: pour les détails, voir les statuts.  
Registre journalier no 13364 du 20.09.2012 / CH-550.1058843-2 / 06862920

■ **SI La Gaulannaz SA, à Lausanne**, CH-550-0068132-7, opérations immobilières (FOSC du 28.06.2010, p. 23/5697016). Nouvelle adresse: place de la Gare 4, c/o Fiducosant Lausanne SA, 1003 Lausanne.  
Registre journalier no 13365 du 20.09.2012 / CH-550.0068132-7 / 06862922

■ **SURVAL MONT-FLEURI SA, à Montreux**, CH-550-1094995-3, l'exploitation d'instituts, d'écoles, d'établissements d'enseignement et d'hôtels (FOSC du 27.06.2012, p. 0/6738192). Naja Marwan est nommé président. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Malley Mark, du Royaume-Uni, à Londres (Royaume-Uni).  
Registre journalier no 13366 du 20.09.2012 / CH-550.1094995-3 / 06862924

■ **SST Secrétariat Services Sous-Traitance S.A., à Nyon**, CH-550-1043707-7, fourniture de services dans le domaine du marketing, administratif, comptable et informatique (FOSC du 06.08.2008, p. 17/4602900). ALR Fiduciaire A.L. Rummel SA (CH-550-0108560-9) n'est plus organe de révision. Nouvel organe de révision: Cabinet Fiscal et Comptable, J.-F. Meillard (CH-550-0028084-5), à Cugy (VD).  
Registre journalier no 13367 du 20.09.2012 / CH-550.1043707-7 / 06862926

■ **Taxis VIP Sàrl, à Montreux**, CH-550-1049656-4, exploitation d'une entreprise de taxis et de transports (FOSC du 13.07.2009, p. 31/5134014). Sadiku Osman, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, a cédé ses 19 parts de CHF 1'000 à Sadiku Leonora, de et à Bulle, nouvelle associée avec 19 parts de CHF 1'000, gérante avec signature individuelle.  
Registre journalier no 13368 du 20.09.2012 / CH-550.1049656-4 / 06862928

■ **TETRA PAK GLOBAL SUPPLY SA, à Pully**, CH-550-1000884-4, commerce de matières premières, machines, installations et autres objets (FOSC du 19.06.2012, p. 0/6725296). Davidson Alistair n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La procuration de Anzile Philippe est éteinte. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Burrows Bruce, d'Afrique du Sud, à Bourg-en-Lavaux. Procuration collective à deux est confiée à D'Augotino Fabrice, d'Olion, à Attalens.  
Registre journalier no 13369 du 20.09.2012 / CH-550.1000884-4 / 06862932

■ **Webloyalty International Sàrl, à Eysins**, CH-550-1105751-7, fournir des programmes et des services d'adhésion et d'offrir des services de marketing (FOSC du 11.09.2012, p. 0/6843788). Signature collective à deux est confiée à Girardin Mélanie, de Perrefite, à Chavannes-de-Bogis, et Turner Erin Sherill, des USA, à Glând.  
Registre journalier no 13370 du 20.09.2012 / CH-550.1105751-7 / 06862934

**Löschungen Radiations Cancellazioni**

■ **Auberge Communale Les Balances, Rexhaj, à Founex**, CH-550-101365-2, exploitation d'un hôtel-restaurant (FOSC du 25.05.2009, p. 21/5032680). L'entreprise individuelle est radiée par suite de cessation d'activité.  
Registre journalier no 13351 du 20.09.2012 / CH-550.101365-2 / 06862326

■ **K & M GROUPE Sàrl en liquidation, à Lausanne**, CH-550-1083721-1, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée, tous services pour l'établissement d'étrangers en Suisse (FOSC du 08.05.2012, p. 20/6669856). Aucune opposition motivée n'ayant été présentée, la société est radiée d'office, conformément à l'art. 159, al. 5, let. a ORC.  
Registre journalier no 13352 du 20.09.2012 / CH-550.1083721-1 / 06862328

■ **La Cave des Rois, Chantal Labrousse, à Bellverne (VD)**, CH-550-0052824-2, commerce de toutes marchandises et vins (FOSC du 17.11.1997, p. 8/336). Par suite de fusion de communes, le siège devient Vully-les-Lacs. L'entreprise individuelle est radiée par suite de cessation d'activité.  
Registre journalier no 13353 du 20.09.2012 / CH-550.0052824-2 / 06862330

■ **Simax Sàrl, succursale d'Ormont-Dessous (Vaud), à Ormont-Dessous**, CH-550-1090351-6 (FOSC du 19.04.2011, p. 0/6129214). Siège principal: Haut-Intyamon. La raison de commerce est radiée par suite de suppression de la succursale.  
Registre journalier no 13354 du 20.09.2012 / CH-550.1090351-6 / 06862332

■ **Tête à Clak - Almeida Costa, à Vevey**, CH-550-1048102-7, exploitation d'un salon de coiffure (FOSC du 07.07.2011, p. 0/6243476). L'entreprise individuelle est radiée, les activités continuant sous une autre forme juridique.  
Registre journalier no 13355 du 20.09.2012 / CH-550.1048102-7 / 06862334

**VS**  
**HANDELSREGISTERAMT OBERWALLIS**

**Mutazioni Mutazioni Mutazioni**

■ **Bergbahnen Saas-Almagell AG, in Saas-Almagell**, CH-600-3.000.676-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14.02.2012, S. 0, Publ. 6549572). Domizil neu: Talstation, 3905 Saas-Almagell. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Anthamatten, Hans-Ruedi, von Saas-Almagell, in Saas-Almagell, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Andenmatten, Thomas, von Saas Grund, in Saas-Almagell, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zurbriggen, Pirmin, von Saas-Almagell, in Zermatt, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Saas-

Almagell, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Andenmatten, Annette, von Saas-Almagell, in Saas-Almagell (Saas-Almagell), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Saas-Almagell, in Saas-Almagell, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Anthamatten, Emil, von Saas-Almagell, in Saas-Almagell (Saas-Almagell), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Saas-Almagell, in Saas-Almagell, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Anthamatten, Viktor, von Saas-Almagell, in Saas-Almagell (Saas-Almagell), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Saas-Almagell, in Saas-Almagell, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].  
Tagesregister-Nr. 1214 vom 20.09.2012 / CH-600.3.000.676-8 / 06862938

■ **CF CAPITAL FORMULA AG, in Leukerbad**, CH-600-3.013.214-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 19.07.2012, S. 0, Publ. 6779660). Statutenänderung: 13.09.2012. Sitz neu: Leuk. Domizil neu: Pletschenstrasse 20, 3952 Susten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werlen, Reto, von Bürcchen und Saas-Grund, in Termen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 1215 vom 20.09.2012 / CH-600.3.013.214-0 / 06862962

■ **Kasperskian AG, in Leuk**, CH-600-3.014.665-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 06.10.2011, S. 0, Publ. 6365574). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dubarry, Frank Albert, französischer Staatsangehöriger, in Vétroz, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sidork, Konstantin, russischer Staatsangehöriger in London (UK), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.  
Tagesregister-Nr. 1216 vom 20.09.2012 / CH-600.3.014.665-9 / 06862964

■ **Laurent VOIRY, in Leukerbad**, CH-600-1.014.294-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 206 vom 22.10.2010, S. 16, Publ. 5864940). Das Einzelunternehmen wird infolge Verlegung des Sitzes nach Conthey im Handelsregister des Zentralwallis eingetragen und im Handelsregister des Oberwallis von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 1217 vom 20.09.2012 / CH-600.1.014.294-7 / 06862966

**Löschungen Radiations Cancellazioni**

■ **Valduvet Oberwallis GmbH in Liquidation, in Brig-Grös**, CH-600-4.012.372-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 35 vom 18.02.2011, S. 17, Publ. 6042010). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 1218 vom 20.09.2012 / CH-600.4.012.372-9 / 06862968

**OFFICE DU REGISTRE DU COMMERCE DU BAS-VALAIS**

**Neueintragenen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni**

■ **Domingues Jean-Philippe Architecture, à Bagnes**, CH-621-1.008.607-4, Chemin de St-Etienne 11, 1934 Montagnier, entreprise individuelle (nouvelle inscription). But de l'entreprise: exploitation d'un bureau d'architecture. Personne(s) inscrite(s): Domingues, Joao Filipe (dit Jean-Philippe), citoyen portugais, à Montagnier (Bagnes), titulaire, avec signature individuelle.  
Registre journalier no 2460 du 20.09.2012 / CH-621.1.008.607-4 / 06862970

■ **Menuiserie Plus, Stéphane Schmidiger, à Fully**, CH-621-1.008.608-2, Chemin de la Buttonezz 5, 1926 Fully, entreprise individuelle (nouvelle inscription). But de l'entreprise: exploitation d'une menuiserie-charpente, fabrication, vente et pose de portes, fenêtres et cuisines; fabrication et vente de sur-mesure mobiliers. Personne(s) inscrite(s): Schmidiger, Stéphane, de Flüßli, à Fully, titulaire, avec signature individuelle.  
Registre journalier no 2461 du 20.09.2012 / CH-621.1.008.608-2 / 06862972

**Mutazioni Mutazioni Mutazioni**

■ **Auto-Ecole Jo Tissières, à Saillon**, CH-621-1.008.350-1, entreprise individuelle (No. FOSC 179 du 15.09.2011, Publ. 6356868). Nouveau siège: Liddes. Nouvelle adresse: Route du Grand-Saint-Barnard 35, 1945 Liddes. Inscription ou modification de personne(s): Tissières, Joël (dit Jo), de Orsières, à Liddes, titulaire, avec signature individuelle [précédemment: à Saillon].  
Registre journalier no 2462 du 20.09.2012 / CH-621.1.008.350-1 / 06862974

■ **Folegnani Chapes-Liquides Sàrl, à Martigny**, CH-621-4.008.536-7, société à responsabilité limitée (No. FOSC 91 du 10.05.2012, Publ. 6673734). Modification des statuts: 11.07.2012. Nouvelle nature juridique: Société anonyme. Transformation: après augmentation du capital social de CHF 100'000.00 - par émission de 100 parts sociales de CHF 1'000.00 souscrites par l'unique associé, la société à responsabilité limitée est transformée en société anonyme conformément au projet de transformation du 11.07.2012 et bilan arrêté au 11.07.2012 présentant des actifs pour CHF 125'684.05 et des passifs à l'égard des tiers de CHF 1'554.09 contre attribution à l'associé des 120 actions de CHF 1'000.00. Nouvelle raison sociale: **Folegnani Chapes-Liquides SA**. Nouveau capital-actions: CHF 120'000.00 [précédemment: Capital social CHF 20'000.00]. Nouveau capital-actions libéré: CHF 120'000.00. Nouvelles actions: 120 actions nominatives de CHF 1'000.00 avec restriction de transmissibilité selon statuts. Communications aux actionnaires: par lettre recommandée ou courriel pour les convocations aux assemblées générales. [biffé: Obligations de fournir des prestations accessoires, droits de préférence, de préemption ou d'emprunt: pour les détails, voir les statuts]. Selon déclaration du 07.11.2012, il est renoncé à un contrôle restreint [biffé: Selon déclaration du 02.05.2012, il est renoncé à un contrôle restreint]. Personne(s) et signature(s) radiée(s): Folegnani, Carlo, citoyen italien, à Martigny, associé et gérant, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne(s): Locher, Christian Luigi, de La Heutte, à Mézières VD, administrateur unique, avec signature individuelle [précédemment: directeur avec signature individuelle].  
Registre journalier no 2463 du 20.09.2012 / CH-621.4.008.536-7 / 06862976

■ **GECODA S.A., à Collombey-Muraz**, CH-621-3.007.098-1, société anonyme (No. FOSC 223 du 16.11.2011, Publ. 6419380). Inscription ou modification de personne(s): KUNZLE FIDUCIAIRE ET GERANCE SA (CH-621-3.002.730-2), à Monthey, organe de révision.  
Registre journalier no 2464 du 20.09.2012 / CH-621.3.007.098-1 / 06862978

■ **PIERRE SERVICES Sàrl en liquidation, à Vernayaz**, CH-621-4.007.811-6, société à responsabilité limitée (No. FOSC 24 du 03.02.2012, Publ. 6533188). Radiation d'office après clôture judiciaire de faillite prononcée par le Tribunal de Martigny et Saint-Maurice le 19.09.2012.  
Registre journalier no 2465 du 20.09.2012 / CH-621.4.007.811-6 / 06862984

■ **Traceoute S.A., à Martigny**, CH-621-9.001.815-4, succursale (No. FOSC 149 du 04.08.2011, Publ. 6283850), avec siège principal à Le Mont-sur-Lausanne. Nouveau siège: Bagnes. Nouvelle adresse: Rue de Patier 4, 1936 Verbier.  
Registre journalier no 2466 du 20.09.2012 / CH-621.9.001.815-4 / 06862980

**Löschungen Radiations Cancellazioni**

■ **AMTRADING S.A., à Victoria (Mahé/Seychelles), succursale de Vouvy, à Vouvy**, CH-621-9.006.872-4, succursale (No. FOSC 160 du 20.08.2009, p. 21, Publ. 5207054), avec siège principal à Victoria (Mahé/Seychelles). Radiation par suite de suppression de la succursale.  
Registre journalier no 2466 du 20.09.2012 / CH-621.9.006.872-4 / 06862982

■ **TBS INTERNATIONAL DEVELOPMENTS SA en liquidation, à Monthey**, CH-626-3.007.972-3, société anonyme (No. FOSC 188 du 28.09.2011, Publ. 6354130). La liquidation étant terminée, cette raison de commerce est radiée aux conditions de l'art. 745 al. 3 CO.  
Registre journalier no 2468 du 20.09.2012 / CH-626.3.007.972-3 / 06862986

**OFFICE DU REGISTRE DU COMMERCE DU VALAIS CENTRAL**

**Neueintragenen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni**

■ **CLAVIEN ARCHITECTURE, à Sion**, CH-626-1.014.492-9, Rue de la Dixence 18, 1950 Sion, entreprise individuelle (nouvelle inscription). But de l'entreprise: Exploitation d'un bureau d'architecture et d'urbanisme ainsi que toutes opérations financières, commerciales et immobilières en rapport avec son but social. Personne(s) inscrite(s): Clavien, David, de Sion, à Sion, titulaire, avec signature individuelle.  
Registre journalier no 2533 du 20.09.2012 / CH-626.1.014.492-9 / 06862988

■ **Le Cellier de St-Léonard SA, à Saint-Léonard**, CH-626-3.014.350-4, c/o MICHEL TISSIÈRES, La Place 2, 1958 St-Léonard, société anonyme (nouvelle inscription). Date des statuts: 21.06.2012. But: L'exploitation d'une cave, d'achat, de vente, de promotion, de courtage de vins (cf. statuts pour but complet). Capital-actions: CHF 200'000.00. Capital-actions libéré: CHF 200'000.00. Actions: 2'000 actions nominatives de CHF 100.00 avec restriction de transmissibilité selon statuts. Faits qualifiés: Apport en nature et reprise de biens: selon contrat de transfert de patrimoine du 21.06.2012 et inventaire au 31.12.2011 il est fait apport des actifs de CHF 1'046'510.80 et des passifs envers les tiers de CHF 634'430.80 de l'entreprise individuelle "Tissière Michel" à Saint-Léonard (CH-626-1.008.797-6), soit un actif net de CHF 412'080.00 contre remise de 2'000 actions nominatives liées selon statuts de CHF 100.00 entièrement libérées, le solde de CHF 212'080.00 constituant une créance de l'apporteur envers la société. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: par écrit, par fax ou par courriel. Personne(s) inscrite(s): Tissières, Michel, de Saint-Léonard, à Saint-Léonard, administrateur unique, avec signature individuelle. Selon déclaration du 21.06.2012, il est renoncé à un contrôle restreint.  
Registre journalier no 2534 du 20.09.2012 / CH-626.3.014.350-4 / 06862990

■ **Symphonie Boutique Dafina Bajrami, à Sion**, CH-626-1.014.493-7, Chanoine-Berchold 2, 1950 Sion, entreprise individuelle (nouvelle inscription). But de l'entreprise: Achat et vente de robes, confection femmes, accessoires, chaussures. Personne(s) inscrite(s): Bajrami, Dafina, de Vétroz, à Vétroz, titulaire, avec signature individuelle. Bajrami, Hasrel, de Vétroz, à Vétroz, avec signature individuelle.  
Registre journalier no 2535 du 20.09.2012 / CH-626.1.014.493-7 / 06862992

**Mutazioni Mutazioni Mutazioni**

■ Rectification de l'inscription au registre journalier no 1014 du 19.05.2006, publiée dans la FOSC no 101 du 26.05.2006, p. 14. **Chinon Holding SA, à Sion**, CH-626-3.010.364-9, société anonyme (No. FOSC 101 du 26.05.2006, p. 14, Publ. 3390858). Nouvelles actions: 2'100 actions nominatives de CHF 100.00 avec restriction de transmissibilité selon statuts. [non: 2'100 actions au porteur de CHF].  
Registre journalier no 2537 du 20.09.2012 / CH-626.3.010.364-9 / 06862996

■ **DIDER JORIS SA, à Chamoson**, CH-626-3.004.940-7, société anonyme (No. FOSC 166 du 28.08.2008, p. 18, Publ. 4629244). Modification des statuts: 23.04.2012. Nouveau capital-actions: CHF 556'800.00 [précédemment: CHF 1'592'000.00]. Nouveau capital-actions libéré: CHF 556'800.00 [précédemment: CHF 1'392'000.00]. Nouvelles actions: 1'392 actions nominatives de CHF 400.00 avec restriction de transmissibilité selon statuts. [précédemment: 1'592 actions nominatives de CHF 1'000.00, liées selon statuts]. Réduction du capital-actions, selon l'art. 732 CO, de CHF 1'592'000.00 à CHF 556'800.00 par destruction de 200 actions nominatives de CHF 1'000.00, liées selon statuts, entièrement libérées, par réduction de la valeur nominale de CHF 1'000.00 à CHF 400.00 de 992 actions nominatives de CHF 1'000.00 liées selon statuts, entièrement libérées, par réduction de la valeur nominale de CHF 1'000.00 à CHF 400.00 de 400 actions nominatives

de CHF 1'000.00 liés selon statuts, libérées à 50%. Un montant de CHF 835'200.00 est remboursé aux actionnaires. Nouveaux faits qualifiés: [biffé: Selon contrat authentique du 02.11.1999, il est fait apport à la société des parcelles No 53a - 33c - 34 - 36 - 153 - 157 - 237 - 237, commune de Chamson, estimées à CHF 76'855.- et acceptées pour CHF 76'000.-, en contrepartie il est remis à l'apportant 76 actions nominatives de CHF 1'000.-]. [biffé: Apports: selon acte authentique du 29.06.2000, Didier Joris fait apport à la société des parcelles No 53a - 33c - 34 - 36 - 153 - 157 - 237 - 237, commune de Chamson, estimées à CHF 76'855.- et acceptées pour CHF 76'000.-, en contrepartie il est remis à l'apportant 76 actions nominatives de CHF 1'000.-]. [biffé: Reprise de biens envisagée: la société envisage de reprendre, dans les six mois, un stock de vin, millésime 1998, de la Cave Altaïr, Didier Joris, pour le prix maximum de CHF 91'869.50; l'équipement et le matériel de cave appartenant à Didier Joris pour le prix maximum de CHF 134'217.95; les immeubles suivants, sur commune de Chamson soit parcelles numéros 63, 80, 81a, 81b, 82, 128, 129, 292, et sur commune de Fully les parcelles numéros 26, 29, 67, 68, 69, propriété de Didier Joris et les parcelles numéros 6048 et 6049, sur commune de Fully, propriété de Francine Joris-Gonseth, pour le prix total de CHF 224'672.-]. Nouveaux communications. Communication aux actionnaires: par écrit ou par courriel. [Modification des statuts sur des points non soumis à publication].

Registre journalier no 2538 du 20.09.2012 / CH-626.3.004.940-7 / 06862998

■ **Gillioz Maçonnerie et Constructions SA, à Sierre**, CH-626.3.008.343-3, société anonyme (No. FOSC 172 du 05.09.2012, p. 0, Publ. 6835768). Personne(s) et signature(s) radiée(s): Fiduciaire Fidag SA, à Martigny (CH-621.3.000.423-4), organe de révision. Registre journalier no 2538 du 20.09.2012 / CH-626.3.004.943-5 / 06863600

■ **Helvetia Trade Services S.A., à Sion**, CH-626.3.013.230-6, société anonyme (No. FOSC 234 du 01.12.2010, p. 20, Publ. 5918352). Inscription ou modification de personne(s): Embrioss, John Alexander, ressortissant canadien, à Verbier (Bagnes), président, avec signature individuelle [précédemment administrateur unique avec signature individuelle]; Mylonas, Lampros, ressortissant grec, à Manhatten (US), administrateur et secrétaire, avec signature individuelle. Registre journalier no 2540 du 20.09.2012 / CH-626.3.013.230-6 / 06863002

■ **Laurent VOIRY, précédemment à Leukerbad**, CH-600.1.014.294-7, entreprise individuelle (No. FOSC 206 du 22.10.2010, p. 16, Publ. 5864940). Nouveau siège: **Conthey**. Nouvelle adresse: Route d'Antzère 33B, 1964 Conthey. Nouveau but de l'entreprise: Formation en environnement. Club d'affaires CONVERGENCES. Inscription ou modification de personne(s): Voiry, Laurent Charles Cyracque, ressortissant français, à Conthey, titulaire, avec signature individuelle [précédemment: de français de Suisse Staatsangehöriger, à Leukerbad]. Les inscriptions du Registre du commerce ont été traduites et apparaissent dorénavant en français. Registre journalier no 2541 du 20.09.2012 / CH-600.1.014.294-7 / 06863004

■ **Mineral Paysage Sàrl, à Sion**, CH-626.4.014.266-0, société à responsabilité limitée (No. FOSC 94 du 15.05.2012, p. 0, Publ. 6679748). Nouvelle adresse: c/o M. Pedro José Dos Santos Pereira, Rue de la Pelouse 13, 1950 Sion. Registre journalier no 2542 du 20.09.2012 / CH-626.4.014.266-0 / 06863114

■ **Safia Augsburg Immobilier Sàrl, à Lens**, CH-626.4.014.212-4, société à responsabilité limitée (No. FOSC 83 du 30.04.2012, p. 0, Publ. 6659284). Modification des statuts: 13.09.2012. Nouvelle siège: **Montana**. Nouvelle adresse: Agence du Soleil, Route de la Moubra 2, Victoria C, 3963 Crans-Montana. Registre journalier no 2543 du 20.09.2012 / CH-626.4.014.212-4 / 06863116

■ **AWEL AG, précédemment à Wollerau**, CH-130.3.011.979-7, société anonyme (No. FOSC 222 du 16.11.2009, p. 17, Publ. 5343686). Statuts originaux: 20.12.2006. Modification des statuts: 20.08.2012. Nouveau siège: **Sion**. Nouvelle adresse: Rte de Riddes 42, Case Postale 4160, 1901 Sion. Nouveau but: Toutes activités commerciales en tout genre notamment dans le domaine du bien-être et de la santé, ainsi que toutes prestations de services y relatifs (cf. Statuts pour but complet). Nouvelles actions: 100 actions au porteur de CHF 1'000.00. [précédemment: 100 Inhabératien-aktien à CHF 1'000.00]. Nouvel organe de publication: FOSC. Personne(s) et signature(s) radiée(s): GF Audit SA (CH-550.0.128.321-6), à Blonay, organe de révision. Inscription ou modification de personne(s): Selon déclaration du 20.08.2012, il est renoncé à un contrôle restreint. [Modification des statuts sur des points non soumis à publication]. Les inscriptions du Registre du commerce ont été traduites et apparaissent dorénavant en français. Registre journalier no 2536 du 20.09.2012 / CH-130.3.011.979-7 / 06862994

**Löschungen Radiations Cancellazioni**

■ **François Charles MUDRY, à Montana**, CH-626.1.009.138-7, entreprise individuelle (No. FOSC 7 du 13.01.2004, p. 16, Publ. 2067674). L'entreprise individuelle est radiée par suite de cessation d'activité. Registre journalier no 2544 du 20.09.2012 / CH-626.1.009.138-7 / 06863118

■ **Sophie Elaty Sàrl en liquidation, à Sion**, CH-626.4.011.748-8, société à responsabilité limitée (No. FOSC 168 du 31.08.2011, p. 0, Publ. 6315632). Liquidation terminée, radiée sur radiée. Registre journalier no 2545 du 20.09.2012 / CH-626.4.011.748-8 / 06863200

■ **Tissières Michel, à Saint-Léonard**, CH-626.1.008.797-6, entreprise individuelle (No. FOSC 15 du 19.01.1972, p. 158). Selon contrat de transfert de patrimoine du 21.06.2012, le titulaire a transféré les actifs pour CHF 1'046'510.80 et les passifs envers les tiers pour CHF 634'430.80 à la société anonyme "Le Cellier de St-Léonard SA", à Saint-Léonard (CH-626.3.014.350-4). Contre-prestation: 2000 actions nominatives liées selon statuts de CHF 100.00 entièrement libérées et une créance de CHF 212'080.00 en faveur de l'apporteur. En conséquence cette raison est radiée. Registre journalier no 2546 du 20.09.2012 / CH-626.1.008.797-6 / 06863222

**ZG**

**Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni**

■ **AHA Kosmetik GmbH, in Cham**, CH-170.4.011.430-3, Zugerstrasse 58D, 6330 Cham, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.09.2012. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Kosmetik, Körper- und Gesundheitspflege; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Mit Erklärung vom 18.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Haeder, Annedore, deutsche Staatsangehörige, in Cham, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Tagessregister-Nr. 12200 vom 20.09.2012 / CH-170.4.011.430-3 / 06863502

■ **aromatherapeutin.ch Yvonne Acremann, in Hünenberg**, CH-170.1.008.319-1, Bösch 82, 6331 Hünenberg, Einzelunternehmer (Neueintragung). Zweck: Beratung rund um das Thema Aromatherapie inklusive Coaching. Eingetragene Personen: Acremann, Yvonne, von Hausen AG und amerikanische Staatsangehörige, in Ascona, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagessregister-Nr. 12201 vom 20.09.2012 / CH-170.1.008.319-1 / 06863504

■ **Blue Sphere GmbH, in Zug**, CH-170.4.011.431-9, Bahnhofstrasse 11, 6301 Zug, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.07.2012. Zweck: An- und Verkauf von Kunstgegenständen aller Kunstkategorien; Übernahme aller Geschäfte, die im Tätigkeitsbereich einer Treuhänderunternehmung liegen, treuhänderische Verwaltung und Vermarktung von Kunstunternehmenswerten; Konzeption, Gestaltung und Realisation von (visueller) Kommunikation, Ausstellungen und Veranstaltungen jeder Art, Grafik, Webdesign, Fotografie, Design, Kunst sowie sämtliche damit zusammenhängenden Dienstleistungen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Patenten, Lizenzen, Wertschriften, Kunstobjekten aller Art, An- und Verkauf von Internetsiten, An- und Verkauf von Elektromaterial; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Mit Erklärung vom 25.07.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Tscheligi, Adrienne Francisca, von Lumbrein, in Grafrieden, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift und Gesellschafterin, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Tscheligi-Komina, Ruslana, ukrainische Staatsangehörige, in Zürich, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift und Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Tscheligi, Lajos Zsolt, von Lumbrein, in Zürich, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift und Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 50 Stammanteilen zu je CHF 100.00. Tagessregister-Nr. 12202 vom 20.09.2012 / CH-170.4.011.431-9 / 06863506

■ **DAGDA HOLDING AG, in Zug**, CH-170.3.037.203-4, Bahnhofstrasse 32, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18.09.2012. Zweck: Erwerb, Halten, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen jeder Art im In- und Ausland; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'100.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'100.00. Aktien: 100'100 Inhaberkarten zu CHF 1.00. Publikationsorgan: SHAB. Sind die Adressen aller Aktionäre bekannt, so können solche Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Mit Erklärung vom 18.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Bussard, Michel, von Gruyères, in Thönex, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagessregister-Nr. 12203 vom 20.09.2012 / CH-170.3.037.203-4 / 06863508

■ **Deneb Algedi Invest AG (Deneb Algedi Invest SA) (Deneb Algedi Invest Ltd.)**, in Zug, CH-170.3.037.204-2, c/o ATC Corporate Services (Zug) GmbH, Bahnhofstrasse 28, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14.09.2012. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften im In- und Ausland; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 1'000'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'000'000.00. Aktien: 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 14.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Lakatos, Benjámín, ungarischer Staatsangehöriger, in Wollerau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagessregister-Nr. 12204 vom 20.09.2012 / CH-170.3.037.204-2 / 06863510

■ **Farma Holding AG (Farma Holding SA) (Farma Holding Ltd.)**, in Zug, CH-170.3.037.205-8, c/o Alexander Wyss, Rosenbergweg 10, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31.08.2012. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Schweizer oder ausländischen Unternehmen aller Art; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1.00. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich (einschliesslich Telefax oder E-Mail) unter Vorbehalt abweichender gesetzlicher oder statutarischer Bestimmungen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Spiegel, Yaron, israelischer Staatsangehöriger, in Tel-Aviv (IL), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Jacoel, Guy, israelischer Staatsangehöriger, in Tel-Aviv (IL), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu

zweien; Wyss, Alexander, von Mirchel, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Prisma Treuhänder und Revisions AG (CH-150.3.000.832-9), in Zug, Revisionsstelle. Tagessregister-Nr. 12205 vom 20.09.2012 / CH-170.3.037.205-8 / 06863512

■ **Mathys, Events, in Unterägeri**, CH-170.1.008.320-9, Zugerstrasse 23, 6314 Unterägeri, Einzelunternehmer (Neueintragung). Zweck: Organisieren von Events, Vermietung von Deko und Musikanlage. Eingetragene Personen: Mathys, Simon, von Rohrbachgraben, in Unterägeri, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Mathys, Anuschka, von Affoltern im Emmental und Rohrbachgraben, in Unterägeri, Prokuristin, mit Einzelprokura. Tagessregister-Nr. 12206 vom 20.09.2012 / CH-170.1.008.320-9 / 06863514

■ **Rada Management and Services Ltd. (Rada Management and Services AG) (Rada Management and Services SA)**, in Zug, CH-170.3.037.206-3, c/o IGB GmbH, Bahnhofstrasse 16, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13.09.2012. Zweck: Erwerb, Erstellung, Veräusserung und Bewirtschaftung von Immobilien; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 100'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, schriftlich (einschliesslich Telefax oder E-Mail). Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Erklärung vom 29.08.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Roberts, Christopher Abildgaard, dänischer Staatsangehöriger, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagessregister-Nr. 12207 vom 20.09.2012 / CH-170.3.037.206-3 / 06863516

■ **Sallauka Hauswartungen GmbH, in Steinhausen**, CH-170.4.011.432-7, Grabenackerstrasse 40, 6312 Steinhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 05.09.2012. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Hauswartungen, allgemeine Gebäudereinigungen und Sanitärarbeiten; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, Fax oder E-Mail an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Mit Erklärung vom 05.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Sallauka, Ismail, von Steinhausen, in Steinhausen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift und Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Tagessregister-Nr. 12208 vom 20.09.2012 / CH-170.4.011.432-7 / 06863518

**Mutations Mutazioni**

■ **AERODRON Schwitler + Torgehe, in Baar**, CH-170.2.001.197-3, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 08.12.2010, S. 20, Publ. 5929140). Sitz neu: **Zug**. Domizil neu: Sumpfstrasse 7, 6300 Zug. Tagessregister-Nr. 12209 vom 20.09.2012 / CH-170.2.001.197-3 / 06863044

■ **Ardo medical AG, in Unterägeri**, CH-170.3.019.849-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27.06.2011, Publ. 6223006). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Speck, Richard, von Zug und Gisikon, in Gisikon, Prokurist, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krähenbilch, Samuel, von Trub, in Oberägeri, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]; Waser, Christian, von Wolfenschiessen, in Steinen, Prokurist, mit Kollektivprokura zu zweien; Wylar, Andreas, von Feusisberg, in Muotathal, Prokurist, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagessregister-Nr. 12210 vom 20.09.2012 / CH-170.3.019.849-2 / 06862800

■ **Artifex AG, in Neuheim**, CH-400.3.010.527-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 18.04.2012, Publ. 6641730). Statutenänderung: 05.09.2012. Zweck neu: Internationaler Handel mit Waren und Apparaten aller Art, insbesondere Handel und Entwicklung von Apparaten und Programmen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung (EDV) sowie Erbringung der zugehörigen Dienstleistungen; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital neu: CHF 120'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 120'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 120 Inhaberkarten zu CHF 1'000.00 [bisher: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.00]. Ordentliche Kapitalerhöhung. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen]. Mit Erklärung vom 05.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: TBG Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle. Tagessregister-Nr. 12211 vom 20.09.2012 / CH-400.3.010.527-2 / 06863046

■ **ATS Holding AG Zug, in Zug**, CH-170.3.013.905-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 05.10.2010, S. 20, Publ. 5839370). Statutenänderung: 17.09.2012. Zweck neu: Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie die damit zusammenhängenden weiteren Tätigkeiten; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief, Telefax oder E-Mail, falls Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, sonst im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen]. Tagessregister-Nr. 12212 vom 20.09.2012 / CH-170.3.013.905-1 / 06863048

■ **Aurora Production AG, in Zug**, CH-170.3.022.392-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 27.03.2008, S. 14, Publ. 4402100). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Altdorf UR im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht. Tagessregister-Nr. 12242 vom 20.09.2012 / CH-170.3.022.392-8 / 06863230

■ **Bartec Engineering + Services AG, in Steinhausen**, CH-170.3.010.563-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12.12.2011, Publ. 6454446). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Mezger, Lothar, deutscher Staatsangehöriger, in

Bad Mergentheim (DE), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herl, Ottmar Ewald, deutscher Staatsangehöriger, in Penzance (DE), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagessregister-Nr. 12213 vom 20.09.2012 / CH-170.3.010.563-0 / 06862802

■ **Byros Capital Management AG, in Hünenberg**, CH-170.3.035.606-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2012, Publ. 6695572). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Beeler, Adrian, von Alpthal, in Holzhäusern ZG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bacher, Glenn, von Zürich, in Dietwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]. Tagessregister-Nr. 12214 vom 20.09.2012 / CH-170.3.035.606-3 / 06862804

■ **CodX Software AG, in Cham**, CH-170.4.001.445-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 28.04.2009, S. 21, Publ. 4971121). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Föllmi Treuhänder AG, in Risch, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisan GmbH (CH-170.4.005.868-3), in Risch, Revisionsstelle. Tagessregister-Nr. 12215 vom 20.09.2012 / CH-170.4.001.445-0 / 06862806

■ **Credit Value AG, in Zug**, CH-170.3.034.053-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 24.11.2011, Publ. 6430074). Domizil neu: [Das Geschäftsdomicil wird im Handelsregister gelöscht]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Friedly, Maximilian A., von Winterthur, in Forch, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagessregister-Nr. 12216 vom 20.09.2012 / CH-170.3.034.053-3 / 06862808

■ **DataAnalytics GmbH, in Zug**, CH-020.4.035.105-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 103 vom 02.06.2009, S. 26, Publ. 5043742). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Humlikon im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht. Tagessregister-Nr. 12245 vom 20.09.2012 / CH-020.4.035.105-9 / 06861902

■ **d.e.t. solutions AG, in Hünenberg**, CH-170.3.034.791-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 08.06.2012, Publ. 6710094). Statutenänderung: 05.09.2012. Sitz neu: **Risch**. Domizil neu: Birkenstrasse 47, 6343 Rotkreuz. Tagessregister-Nr. 12217 vom 20.09.2012 / CH-170.3.034.791-7 / 06863050

■ **EbeXt GmbH, in Baar**, CH-170.4.009.502-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 148 vom 03.08.2011, Publ. 6281130). Statutenänderung: 12.09.2012. Sitz neu: **Risch**. Domizil neu: Sonnmatt 19, 6343 Rotkreuz. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen]. Tagessregister-Nr. 12218 vom 20.09.2012 / CH-170.4.009.502-4 / 06863052

■ **Euroload GmbH, in Zug**, CH-170.4.009.101-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 179 vom 14.09.2012, Publ. 6848582). Domizil neu: [Das Geschäftsdomicil wird im Handelsregister gelöscht]. Tagessregister-Nr. 12219 vom 20.09.2012 / CH-170.4.009.101-5 / 06862892

■ **Fastmax AG, in Zug**, CH-170.3.003.077-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 23.12.2008, S. 32, Publ. 4797466). Firma neu: **Fastmax AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 12.09.2012 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Silberstein, Murray, amerikanischer Staatsangehöriger, in Oprey (US), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Silberstein, Stanley, amerikanischer Staatsangehöriger, in Long Island (US), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rossi, Rinaldo, von Lugano, in Caslano, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]. Tagessregister-Nr. 12220 vom 20.09.2012 / CH-170.3.003.077-6 / 06863054

■ **Gold Buyers Swiss/Austria AG, in Zug**, CH-170.3.022.846-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22.08.2011, Publ. 6303342). Domizil neu: [Das Geschäftsdomicil wird im Handelsregister gelöscht]. Tagessregister-Nr. 12221 vom 20.09.2012 / CH-170.3.022.846-8 / 06862994

■ **Hi-Trade AG, in Baar**, CH-170.3.011.261-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2011, Publ. 6200430). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anestini-Walliser, Maria, von Mosang, in Malans, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagessregister-Nr. 12222 vom 20.09.2012 / CH-170.3.011.261-6 / 06862896

■ **IHP Phoenix Bicycle Industries Holding AG, in Zug**, CH-350.3.009.560-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 13.06.2012, Publ. 6715620). Statutenänderung: 29.08.2012. Firma neu: **MANDONINA Capital Holding AG**. Ueberlassung der Firma neu: (MANDONINA Capital Holding Ltd.). Zweck neu: Erwerb, Halten, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen jeder Art im In- und Ausland; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich (einschliesslich Telefax oder E-Mail) unter Vorbehalt abweichender gesetzlicher oder statutarischer Bestimmungen. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen]. Tagessregister-Nr. 12223 vom 20.09.2012 / CH-350.3.009.560-0 / 06863056

■ **IMS Entertainment AG, in Zug**, CH-170.3.007.772-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26.01.2007, S. 22, Publ. 3743142). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lustenberger, Erwin, von Sursée, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fechter, Herbert, österreichischer Staatsangehöriger, in Lauerez, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift und Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: von Oesterreich, in Schaffhausen, Direktor mit Einzelunterschrift]. Tagessregister-Nr. 12224 vom 20.09.2012 / CH-170.3.007.772-7 / 06862898

■ **InBetween Holding AG, in Cham**, CH-170.3.030.408-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 15.08.2012, Publ. 6810422). Statutenänderung: 28.08.2012. Aktienkapital neu: CHF 1'850'000.00 [bisher: CHF 1'750'000.00]. Liberierung Aktienka-

pital neu: CHF 1'850'000.00 [bisher: CHF 1'750'000.00]. Aktien neu: 1'850 Inhaberkarten zu CHF 1'000.00. [bisher: 1'750 Inhaberkarten zu CHF 1'000.00]. Genehmigte Kapitalerhöhung. Tagesregister-Nr. 12225 vom 20.09.2012 / CH-170.3.030.408-6 / 06863508

■ **Intercom Holding AG**, in Zug, CH-170.3.036.994-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 19.07.2012, Publ. 6776814). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heller, Gerold, deutscher Staatsangehöriger, in Wollerau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: File, Marc, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 12226 vom 20.09.2012 / CH-170.3.036.994-4 / 06862100

■ **Interra Energy Trading AG**, in Zug, CH-020.3.023.036-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09.01.2012, Publ. 6493744). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frieder, Maximilian A., von Winterthur, in Forch, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 12227 vom 20.09.2012 / CH-020.3.023.036-4 / 06862102

■ **ISP (Switzerland) GmbH**, in Baar, CH-170.3.000.085-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 78 vom 23.04.2012, Publ. 6647814). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Neuhausen am Rheinfall im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht. Tagesregister-Nr. 12246 vom 20.09.2012 / CH-170.3.000.085-0 / 06862220

■ **KFT Kitzbühel Finanzierungs- und Treuhand AG**, in Zug, CH-170.3.035.949-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21.07.2010, S. 19, Publ. 5736850). Domizil neu: Baarerstrasse 53, 6300 Zug. Tagesregister-Nr. 12228 vom 20.09.2012 / CH-170.3.035.949-2 / 06862104

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 184 vom 21.09.2012, Meldung Nr. 6'859'422, publizierten Tagesregisterintrags Nr. 12059 vom 18.09.2012. **Madox AG**, in Zug, CH-170.3.037.129-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 21.09.2012, Publ. 6859422). Uebersetzungen der Firma neu: (Madox SA) (Madox Inc). Tagesregister-Nr. 12229 vom 20.09.2012 / CH-170.3.037.129-4 / 06863570

■ **Paper Rain International SA**, in Baar, CH-170.3.035.535-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 17.03.2011, Publ. 6080334). Statutenänderung: 12.09.2012. Firma neu: **Paper Rain Brands SA**. Tagesregister-Nr. 12230 vom 20.09.2012 / CH-170.3.035.535-7 / 06863576

■ **Plutos Consulting AG**, in Zug, CH-290.3.003.373-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18.08.2010, S. 19, Publ. 5775166). Domizil neu: Baarerstrasse 53, 6300 Zug. Tagesregister-Nr. 12231 vom 20.09.2012 / CH-290.3.003.373-9 / 06862324

■ **Sammelstiftung der swisspor-Gruppe**, in Steinhausen, CH-400.7.009.819-9, Stiftung (SHAB Nr. 149 vom 04.08.2011, Publ. 6282704). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bollinger, Hans Rudolf, von Hofstetten bei Elgg, in Källiken, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vögler, Edith, deutsche Staatsangehörige, in Kaiserstuhl, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 12232 vom 20.09.2012 / CH-400.7.009.819-9 / 06862206

■ **Sanson Trade AG**, in Risch, CH-170.3.029.117-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 07.04.2011, Publ. 6110594). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reivista AG (CH-170.3.015.185-0), in Baar, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: in-versa GmbH (CH-170.4.009.903-4), in Zug, Revisionsstelle. Tagesregister-Nr. 12233 vom 20.09.2012 / CH-170.3.029.117-7 / 06862208

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 183 vom 20.09.2012, Meldung Nr. 6'856'590, publizierten Tagesregisterintrags Nr. 12039 vom 17.09.2012. **SECURUS Logistics AG**, in Zug, CH-170.3.031.394-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20.09.2012, Publ. 6856930). Mit Erklärung vom 06.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Tagesregister-Nr. 12234 vom 20.09.2012 / CH-170.3.031.394-1 / 06862210

■ **Spectrum ImmoConsult AG**, in Risch, CH-170.3.014.951-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 15.08.2011, Publ. 6295734). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Birchler, Hans-Peter, von Einsiedeln, in Edlibach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, Adrian, von Hohenrain, in Hünenberg, Delegierter des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagesregister-Nr. 12235 vom 20.09.2012 / CH-170.3.014.951-0 / 06862212

■ **Swiss LED Supply GmbH**, in Risch, CH-170.4.011.095-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 178 vom 13.09.2012, Publ. 6846250). Firma neu: **Swiss LED Supply GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 12.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pretzmann, Erik Martin Trösel, dänischer Staatsangehöriger, in Horgen, Liquidator, mit Einzelunterschrift und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]. Tagesregister-Nr. 12236 vom 20.09.2012 / CH-170.4.011.095-6 / 06863224

■ **Terra Service AG in Liquidation**, in Zug, CH-170.3.027.250-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 01.06.2012, Publ. 6099626). Domizil neu: c/o Swiss Financial Yard AG, Chamerstrasse 174, 6300 Zug. Tagesregister-Nr. 12237 vom 20.09.2012 / CH-170.3.027.250-9 / 06862214

■ **Trecon AG**, in Hünenberg, CH-160.3.001.531-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 06.11.2009, S. 24, Publ. 5330358). Statutenänderung: 05.09.2012. Sitz neu: Risch. Domizil neu: Birkenstrasse 47, 6343 Rotkreuz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vollstedt, Markus, deutscher Staatsangehöriger, in Hitzkirch, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Adliswil]. Tagesregister-Nr. 12238 vom 20.09.2012 / CH-160.3.001.531-6 / 06863226

■ **VQF Verein zur Qualitätssicherung von Finanzdienstleistungen**, in Zug, CH-170.6.000.126-5, Verein (SHAB Nr. 145 vom 27.07.2012, Publ. 6787864). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scholl, Kathrin, von Pieterlen, in Zürich, Präsidentin, mit Kollektivprokura zu zweien; Ochsenr, Stephan, von Volketswil, in Vaduz (LI), Zeichnungsberechtigter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 12239 vom 20.09.2012 / CH-170.6.000.126-5 / 06862216

■ **Weltrundschau Verlag AG**, in Baar, CH-170.3.000.460-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 30.08.2012, Publ. 6828822). Statutenänderung: 25.06.2012. Zweck neu: Verlag, Druck und Vertrieb von Büchern und Medien in gedruckter, auf Datenträgern gespeichert oder in elektronischer Form, insbesondere Vertrieb verschiedener Jahrbüchern und Verwertung von immateriellen Rechten; vollständige Zweckumschreibung gemäss Statuten. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.00 [bisher: CHF 1'400'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.00 [bisher: CHF 1'400'000.00]. Aktien neu: 600 Inhaberkarten zu CHF 1'000.00 und 400 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.00 (Vorzugsaktien). [bisher: 1400 Inhaberkarten zu CHF 1000.00]. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgenannte Adresse der eingetragenen Namenaktien. Für die Inhaberkarte erfolgt Einberufung und Mitteilungen durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Statutarische Vorrechte neu: Die Vorzugsaktien genießen Vorrechte die nach Massgabe der Statuten. Bei der Kapitalherabsetzung vom 25.06.2012 werden 400 Namenaktien zu CHF 1'000.00 vernichtet und zurückbezahlt. [Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen]. Tagesregister-Nr. 12240 vom 20.09.2012 / CH-170.3.000.460-6 / 06863228

■ **WISTALS Investments International AG**, in Baar, CH-170.3.033.917-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 28.10.2010, S. 18, Publ. 5871816). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meijers, Edward Barend Hendrikus Gerardus, niederländischer Staatsangehöriger, in Windhoek (NA), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Meijers, Edward Barend Hendrikus Gerardus, in Morgarten]; Fässler, Josef Anton, genannt Josef A., von Untenberg, in Wädenswil, Zeichnungsberechtigter, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 12241 vom 20.09.2012 / CH-170.3.033.917-2 / 06862218

■ **ZVONI Bodenbeläge GmbH**, in Risch, CH-020.4.043.648-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 139 vom 07.02.2011, Publ. 6264944). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht. Tagesregister-Nr. 12249 vom 20.09.2012 / CH-020.4.043.648-0 / 06861904

■ **Calisa M. Spiller**, in Steinhausen, CH-170.1.005.961-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 101 vom 27.05.2004, S. 11, Publ. 2279580). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagesregister-Nr. 12243 vom 20.09.2012 / CH-170.1.005.961-1 / 06863232

■ **Calisa, Max Spiller**, in Steinhausen, CH-170.1.001.101-4, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 199 vom 13.10.2010, S. 19, Publ. 5851428). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagesregister-Nr. 12244 vom 20.09.2012 / CH-170.1.001.101-4 / 06863234

■ **TOPINVEST LIMITED, St. Albans, Zweigniederlassung Zug in Liquidation**, in Zug, CH-170.9.001.156-7, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 113 vom 13.06.2012, Publ. 6715894), mit Hauptstiz in: St. Albans (GB). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 159 HRegV, nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde. Tagesregister-Nr. 12247 vom 20.09.2012 / CH-170.9.001.156-7 / 06863236

■ **uniCRIS AG in Liquidation**, in Zug, CH-170.3.024.394-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 13.06.2012, Publ. 6715894). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 159 HRegV, nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde. Tagesregister-Nr. 12248 vom 20.09.2012 / CH-170.3.024.394-5 / 06863238

■ **Adamczyk Electronics**, in Zürich, CH-020.1.064.339-7, Grebelackerstrasse 6, 8057 Zürich, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Ingenieurbüro für Elektronik und Software. Eingetragene Personen: Adamczyk, Felix Johannes, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32520 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.339-7 / 06861822

■ **Architekturfoto + Panoramafoto, Präsentationen, Doris Miessler**, in Dielsdorf, CH-020.1.064.340-2, Im Sandbuck 9, 8157 Dielsdorf, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Erstellen von Architekturfotos, Panoramafotos für Verkauf und Vermietung. Bearbeiten und Erstellen von Verkaufspräsentationen und Dokumentationen. Eingetragene Personen: Miessler, Doris, von St. Gallenkappel, in Dielsdorf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32521 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.340-2 / 06861824

■ **Beads4You GmbH**, in Männedorf, CH-020.4.048.314-7, Zeltenrottenstrasse 1, 8708 Männedorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.09.2012. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Beratung und der Handel von Produkten und Dienstleistungen in den Bereichen Schönheit, Wohlbefinden, Style und Fashion. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen

vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Sie kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 18.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Paul Frei, Jessica, von Wollerau und Derendingen, in Letikon am See, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Frei, Christian, von Letikon am See und Derendingen, in Letikon am See, mit Einzelprokura. Tagesregister-Nr. 32522 vom 20.09.2012 / CH-020.4.048.314-7 / 06861826

■ **Blue Finn Sà r.l.**, Luxemburg, Zürich Branch, in Zürich, CH-020.9.003.783-3, Lavaterstrasse 45, 8002 Zürich, Ausländische Zweigniederlassung (Neueintragung). Identifikationsnummer Hauptstiz: B 171243. Firma Hauptstiz: Blue Finn Sà r.l. Rechtsform Hauptstiz: Gesellschaft mit beschränkter Haftung nach luxemburgischem Recht. Hauptstiz: Luxemburg (LU). Kapital Hauptstiz: Stammkapital: EUR 15'000.00; Liberierung: EUR 15'000.00. Angaben zur Zweigniederlassung: Zweck: Erwerb von Beteiligungen jeder Art an in- und ausländischen Gesellschaften, sonstige Vermögensanlagen jeder Art, der Erwerb von Wertpapieren jeder Art durch Kauf, Zeichnung oder auf andere Weise, die Übertragung von Wertpapieren durch Verkauf, Tausch oder auf andere Weise sowie die Verwaltung, Kontrolle und Verwertung dieser Beteiligungen. Die Zweigniederlassung kann ebenfalls den Gesellschaften, in welchen die Gesellschaft eine direkte oder indirekte Beteiligung hält oder welche der gleichen Gesellschaftsgruppe wie sie selbst angehören, Bürgschaften oder Kredite gewähren oder sie auf andere Weise unterstützen. Zudem kann die Zweigniederlassung Factoringdienstleistungen zu Gunsten von Gruppengesellschaften erbringen. Die Zweigniederlassung kann alle Geschäfte kaufmännischer, gewerblicher oder finanzieller Natur betreiben, die der Erreichung ihres Zweckes förderlich sind. Eingetragene Personen: Spiering, Paul, Cornelis Christiaan, niederländischer Staatsangehöriger, in Ehrendingen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32523 vom 20.09.2012 / CH-020.9.003.783-3 / 06861828

■ **Blumen Müller**, in Winterthur, CH-020.1.064.341-8, Wartstrasse 31, 8400 Winterthur, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Blumen- und Gärtnerei. Eingetragene Personen: Müller, Martin, von Winterthur, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32524 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.341-8 / 06861830

■ **Dem baba DEM - Mehmedi - Imbiss**, in Zürich, CH-020.1.064.342-3, Langstrasse 135, 8004 Zürich, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Imbiss - Fast Food. Eingetragene Personen: Mehmedi, Adem, mazedonischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32525 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.342-3 / 06861832

■ **Feinraus AG (Feinraus SA) (Feinraus Ltd)**, in Zürich, CH-020.3.038.336-9, Lagerstrasse 16a, 8004 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 06.09.2012. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist der Handel mit Modeartikeln. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundgegenstände erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 500.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief oder E-Mail an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 06.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Baumgartner, Samuel, von Oberriet SG, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Arter, Fabian, von Zollikon, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christen, Nino Gabriel, von Affoltern im Emmental, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuster, Rolf, lechtenerischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 32526 vom 20.09.2012 / CH-020.3.038.336-9 / 06861834

■ **Financial Express (Holdings) Limited, Woking, Zurich Branch (Financial Express (Holdings) Limited, Woking, Zweigniederlassung Zürich)**, in Zürich, CH-020.9.003.784-9, c/o Lindfield Trust Company AG, Spilgerstrasse 10, 8002 Zürich, Ausländische Zweigniederlassung (Neueintragung). Identifikationsnummer Hauptstiz: 3672592. Firma Hauptstiz: Financial Express (Holdings) Limited. Rechtsform Hauptstiz: private limited company nach englischem Recht. Hauptstiz: Woking (UK). Kapital Hauptstiz: GBP 16'315.40; Liberierung: GBP: 16'315.40. Angaben zur Zweigniederlassung: Zweck: Verkaufstätigkeiten und Kundenmanagement im Bereich Investment- und Fonds-Daten. Eingetragene Personen: La Brooy, Peter, britischer Staatsangehöriger, in Brighton (UK), mit Einzelunterschrift; Roos, Christian, von Zürich, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32527 vom 20.09.2012 / CH-020.9.003.784-9 / 06861836

■ **Gestoria Treuhand Papadimitriou**, in Zürich, CH-020.1.064.343-9, Militärstrasse 90, 8004 Zürich, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Bereich Treuhand, Firmengründungen, Buchhaltung, Steueroptimierungen, Rechtsberatungen, Vertretungen vor Amtsstellen, Beschaffungen Dokumente, Übersetzungen, Scheidungen, Versicherungslösungen. Eingetragene Personen: Papadimitriou, Sotirios genannt Soti, griechischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32528 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.343-9 / 06861838

■ **Heime Storen, Israfil Filik**, in Winterthur, CH-020.1.064.344-7, Untere Vogelsang-Strasse 131, 8400 Winterthur, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Unterhalt, Service, Repa-

turen und Montage von Storen und Storensysteme. Eingetragene Personen: Filik, Israfil, türkischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32529 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.344-7 / 06861840

■ **Interate-Consulting René R. Pilloud**, in Wetzwil am Albis, CH-020.1.064.345-5, Oberhausstrasse 93, 8907 Wetzwil am Albis, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung im Bereich Vertrieb, Vermittlung von Aufträgen im In- und Ausland. Weitere Adresse: Postfach 212, 8907 Wetzwil. Eingetragene Personen: Pilloud, René R., von Ligerz, in Wetzwil am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32530 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.345-5 / 06861842

■ **LOFT by Senise**, in Fällanden, CH-020.1.064.346-0, Maurstrasse 36, 8117 Fällanden, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Import, Export und Verkauf von Textilien weltweit. Das Unternehmen kann Immobilien erwerben, veräussern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Eingetragene Personen: Senise, Carmine, italienischer Staatsangehöriger, in Fällanden, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32531 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.346-0 / 06861844

■ **Maison de Beauté Jasmina Elmer**, in Zürich, CH-020.1.064.347-1, Müstergasse 20, 8001 Zürich, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Kosmetiksalons; Erbringung von klassischen Kosmetikdienstleistungen. Eingetragene Personen: Elmer, Jasmina, von Zürich, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagesregister-Nr. 32532 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.347-1 / 06861846

■ **Primerano & Co.**, in Zürich, CH-020.2.006.869-6, c/o Marco Primerano, Bristenstrasse 12, 8048 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.09.2012. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen aller Art im Sportbereich, sowie Herstellung und Vertrieb von damit im Zusammenhang stehenden Produkten. Übernahme und kommerzielle Vertretung von Lizenzen, Patenten und Schutzrechten. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Eingetragene Personen: Primerano, Marco, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Primerano, Carlo, von Zürich, in Wetzwil am Albis, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagesregister-Nr. 32533 vom 20.09.2012 / CH-020.2.006.869-6 / 06861848

■ **Rägi-Sport GmbH**, in Regensdorf, CH-020.4.048.315-5, Im Zentrum, 8105 Regensdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.08.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Sport- und Freizeitartikeln. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundgegenstände erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Qualifizierte Tatbestände: Sacheigentum/Sachvermögen. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft des im Handelsregister eingetragenen Einzelunternehmens Raegi Sport, Petra Matic (CH-020.1.008.157-7), in Regensdorf, gemäss Vertrag vom 28.08.2012 und Übernahmebilanz per 30.06.2012 mit Aktiven von CHF 77'792.75 und Passiven von CHF 5'027.85, wofür 1 Stammanteil zu CHF 1'000.00 und 1 Stammanteil zu CHF 1'000.00 ausgegeben und CHF 52'764.90 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 28.08.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Matic, Bojan Marko, von Regensdorf, in Regensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00; Matic, Petra, von Regensdorf, in Regensdorf, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 1'000.00. Tagesregister-Nr. 32534 vom 20.09.2012 / CH-020.4.048.315-5 / 06862060

■ **Rotto Unternehmen GmbH**, in Winterthur, CH-020.4.048.316-0, c/o Jasin und Kenan Zejnelli, St. Galler-Strasse 340, 8409 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Gerüstbau, Bau, Reinigung, Abbruch sowie Autohandel und Reparaturen Autowerkzeug. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundgegenstände erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 11.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Zejnelli, Jasin, mazedonischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00; Zejnelli, Kenan, mazedonischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00. Tagesregister-Nr. 32535 vom 20.09.2012 / CH-020.4.048.316-0 / 06862062

■ **Sensei (Switzerland) GmbH (Sensei (Switzerland) Sàrl) (Sensei (Switzerland) LLC)**, in Zürich, CH-020.4.048.317-1, Weinbergstrasse 115, 8006 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der computergestützten Modellierung und Simulation, der Analyse von Daten und der Entscheidungsfindungsunterstützung. Die Gesellschaft kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern, wie insbesondere sich an Unternehmen ähnlicher Art im In- und Ausland beteiligen sowie Grundgegenstände erwerben, verwalten und veräussern. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland

**Löschungen Radiations Cancellazioni**

**ZH Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni**

Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 2'000.00. Nebenleistungsleistungen, Vorhand-, Verkauf- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Gemäss Erklärung vom 17.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Schindler, Dr. Alex, von Glarus Nord, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 21 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.  
Tagesregister-Nr. 32536 vom 20.09.2012 / CH-020.4.048.319-4 / 06861886

■ **Seika Internet Solutions GmbH, in Zürich**, CH-020.9.003.785-7, Dohlenweg 28, 8050 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Identifikationsnummer Hauptsitz: CH-020.4.044.011-6. Firma Hauptsitz: Seika Internet Solutions GmbH, Rechtsform Hauptsitz: Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Hauptsitz: Stäfa.  
Tagesregister-Nr. 32537 vom 20.09.2012 / CH-020.9.003.785-7 / 06862066

■ **Snack Service Dellomono, in Horgen**, CH-020.1.064.348-6, Gstaaldenstrasse 9, 8810 Horgen, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Zwischenverpflegungsbereich. Eingetragene Personen: Dellomono, Giuliano, von Stäfa, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 32538 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.348-6 / 06862068

■ **Starker Bären GmbH, in Zürich**, CH-020.4.048.318-6, Altstetterstrasse 23, 8048 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Betreiben von Gastronomiebetrieben. Die Gesellschaft kann Rechte und Pflichten aus Franchiseverträgen wahrnehmen und immaterielle Rechte erwerben, entwickeln, halten, verwerten, verwalten, lizenzieren und verkaufen. Die Gesellschaft kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern oder zu erleichtern, wie insbesondere im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an Unternehmen ähnlicher Art im In- und Ausland beteiligen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 14.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Klaiqi, Mezgon, kosovarischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 40 Stammanteilen zu je CHF 100.00; Klaiqi, Hafiz, kosovarischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit 160 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 32539 vom 20.09.2012 / CH-020.4.048.318-6 / 06861850

■ **Super Market Helal Mustafi, in Illnau-Effretikon**, CH-020.1.064.349-4, Rikonerstrasse 2, 8307 Effretikon, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Führen eines Lebensmittelgeschäftes. Eingetragene Personen: Mustafi, Fatmir, mazedonischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 32540 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.349-4 / 06861852

■ **TBS & Partner AG (TBS & Partner SA) (TBS & Partner Ltd)**, in Zürich, CH-020.5.038.357-7, Schiffbaustrasse 10, 8005 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Werbeagentur, welche sämtliche direkt oder indirekt mit einer Werbeagentur zusammenhängende Dienstleistungen erbringt, wie konzeptionelle, textliche oder gestalterische Arbeiten in den Bereichen Corporate Identity, Corporate Design, Marketing- und Unternehmenskommunikation im Printbereich, im Internetbereich und im räumlichen 3-D-Bereich (Ausstellungen, Beschriftungen und Raumgestaltung) sowie sämtliche Produktionen, die daraus hervorfließen. Weiter die Ausführung von Arbeiten im Bereich der Druckvorstufe (insbesondere die Herstellung elektronischer Vorlagen), die Technikproduktion von Websites sowie den Betrieb eines Fotostudios. Die Gesellschaft kann Film- und Autorenrechte, Lizenzen, Urheberrechte, Marken, Patente und andere Schutzrechte erwerben, verwalten und verwerten sowie im In- und Ausland tätig sein, sich an anderen Unternehmen beteiligen und in Bereichen tätig werden, in denen Synergien mit den vorgenannten Hauptzwecken zu erzielen sind. Sie kann im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen gewähren und überhaupt alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.00. Libération Aktienkapital: CHF 100'000.00. Aktien: 2000 Namenaktien zu CHF 500.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schädelin, Michael, von Bern, Kirchlinbach und Frutigen, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Tobler, Christian, von Wolfhalden, in Oberrieden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Asschlimann, Beat, von Langnau im Emmental, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Neuenschwander, Jörg, von Zürich, in Kilchberg ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Progressa Wirtschaftsprüfung AG (CH-130.0.002.846-3), in Freienbach, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 32541 vom 20.09.2012 / CH-020.5.038.357-7 / 06861854

■ **TRIMLINE GROUP EUROPE GmbH, in Oberglatt**, CH-020.4.048.319-4, Kaisersuhlstrasse 2, 8154 Oberglatt ZH, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.09.2012. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Verkaufs- & Beratungsleistungen sowie Handel im Bereiche des Bau und Baubaugewerbes. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital:

CHF 20'000.00. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen. Gemäss Erklärung vom 12.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Eingetragene Personen: Symons, Lloyd, britischer Staatsangehöriger, in Weiach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 200.00.  
Tagesregister-Nr. 32542 vom 20.09.2012 / CH-020.4.048.319-4 / 06861856

■ **Walder-Graf-Stiftung, in Hombrechtikon**, CH-020.7.001.850-5, c/o Frau Vreni Walder-Graf, Höhenweg 16, 8714 Feldbach, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 23.08.2012. Zweck: Die Stiftung widmet sich gemeinnützigen Zwecken in den Bereichen: Kultur (wie Kunst und Musik mit Ausbildungsförderung von Künstlern und Musikern, Vergabe von Stipendien, Unterstützung von Ausstellungen und Konzerten); Sport (Nachwuchsförderung im Breitensport); Natur (Unterstützung von nachhaltigen Projekten des Landschaftsschutzes); Erziehung und Ausbildung (Unterstützung von minderbemittelten Familien und Personen bei Erziehungs- und Ausbildungsbedürfnissen); Fürsorge (Erziehung von Personen in Ergänzung oder anstelle der öffentlichen Fürsorge sowie von Institutionen, welche im Bereich der Fürsorge tätig sind) sowie Gesundheit (Pflege und Betreuung von Behinderten und Kranken, Unterstützung von wissenschaftlichen Projekten). Die Stiftung verfolgt keine kommerziellen Zwecke. Sie ist vorwiegend im Inland tätig. Es besteht ein Zweckerückverwahrbestand gemäss Art. 86a ZGB. Weitere Adressen: c/o Herr Martin Niederhauser, Hofwisen 4, 8627 Grüningen. Eingetragene Personen: Niederhauser, Martin, von Bowil, in Grüningen, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stark, Johannes genannt Hans, von Bühler, in Hombrechtikon, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vetterli, Markus, von Herrliberg, in Herrliberg, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walder-Graf, Verena, von Oetwil am See, in Hombrechtikon, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senn S Partner AG, Wirtschaftsprüfung und Treuhändergesellschaft (CH-020.3.923.866-4), in Oetwil am See, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 32543 vom 20.09.2012 / CH-020.7.001.850-5 / 06861858

■ **web12 by Etter, in Küsnacht ZH**, CH-020.1.064.350-3, Johannisburgstrasse 6, 8700 Küsnacht ZH, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im digitalen Medienbereich, insbesondere die Vermittlung und Vermarktung von Werbeprodukten. Eingetragene Personen: Etter, Alexander, von Zürich, in Küsnacht ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 32544 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.350-3 / 06861860

■ **web12 by Etter, in Küsnacht ZH**, CH-020.1.064.350-3, Johannisburgstrasse 6, 8700 Küsnacht ZH, Einzelunternehmen (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im digitalen Medienbereich, insbesondere die Vermittlung und Vermarktung von Werbeprodukten. Eingetragene Personen: Etter, Alexander, von Zürich, in Küsnacht ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 32544 vom 20.09.2012 / CH-020.1.064.350-3 / 06861860

■ **Aretas Capital Management AG, in Zürich**, CH-020.3.037.359-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14.05.2012, Publ. 6677866). Ausschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Cotting, Max, von Tentlingen, in Zermatt, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen oder mutierend: Frefel, Jean-Pierre, von Basel und Amlikon-Bissegg, in Biel-Benken, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32545 vom 20.09.2012 / CH-020.3.037.359-7 / 06863038

■ **Armada Skis GmbH Innsbruck Zweigniederlassung Zürich, in Zürich**, CH-020.9.003.775-5, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 175 vom 10.09.2012, Publ. 6840934), mit Hauptsitz in: Innsbruck (AT). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Smith, Brian Hans Calvin, amerikanischer Staatsangehöriger, in Newport Beach (US), Direktor, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 32546 vom 20.09.2012 / CH-020.9.003.775-5 / 06863040

■ **Astrodata AG, in Zürich**, CH-020.3.901.823-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 09.03.2004, S. 18, Publ. 2160298), Statutenänderung: 27.08.2012. Firma neu: **ASTRODATA AG** (übertragung der Firma neu: **ASTRODATA SA**) (**ASTRODATA Inc.**). Sitz neu: **Wettswil am Albis**. Domizil neu: Chilenholzstrasse 8, 8907 Wettswil am Albis. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Akquisition und Durchführung von himmelmechanischen Berechnungen, beispielsweise Ephemeriden und ähnlichen Forschungsunterlagen sowie mit verbundenen Dienstleistungen unter Einsatz elektronischer Datenverarbeitung. Die Gesellschaft kann Geschäfte im Buchhandel und Verlagswesen tätigen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 27.08.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rigitreuhand AG, in Meggen, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 32547 vom 20.09.2012 / CH-020.3.901.823-2 / 06861862

■ **Berichtigung des im SHAB Nr. 181 vom 18.09.2012 publizierten TR-Eintrags Nr. 31'553 vom 13.09.2012. Ball Europe GmbH, in Zürich**, CH-020.4.046.430-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 181 vom 18.09.2012, Publ. 6853738). Eingetragene Personen neu oder mutierend: van Grunsven, Marinus Johannes genannt Marco, niederländischer Staatsangehöriger, in Berghem (NL), mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: in Berghem (NL)]; Wedler, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Gardlegen OT Zichtau (DE), mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: in Gardlegen OT Zichtau (DE)].  
Tagesregister-Nr. 32548 vom 20.09.2012 / CH-020.4.046.430-5 / 06861944

■ **Baugenossenschaft Milchbuck, Zürich, in Zürich**, CH-020.5.900.159-5, Genossenschaft (SHAB Nr. 46 vom 08.05.2010, S. 26, Publ. 5528778). Statutenänderung: 13.06.2006, 10.06.2008, 16.06.2011. Zweck neu: Die Genossenschaft erstellt, vermietet und verkauft zweckmässige und preiswerte Wohnungen sowie Räume für Gewerbe- und Dienstleistungszwecke. Sie ist politisch und konfessionell neutral. Haftung/Nachschusspflicht neu: [Streichung des Eintrags aufgrund gültiger Eintragungsvorschriften.] [gestrichen: Haftung: Ohne persönliche Haftung.] [Pflichten neu: Beitrags- oder Leistungspflichten der Genossenschafter gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. [gestrichen: Pflichten: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, Anteilscheine für mindestens CHF 1'000.- zu übernehmen; für Mieter wird die Uebernahme weiterer Anteilscheine vom Vorstand entsprechend dem Bedarf an Eigenkapital festgelegt. Ehepartner, welche zusammen eine Genossenschaftswohnung mieten wollen, haben mindestens je einen Anteilschein von CHF 1'000.- zu übernehmen.] Ausschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sauter, Alfred, von Zürich, in Wollerau, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vater, Lukas, von Wildberg, in Niederhasli, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Cristini, Marcel Bruno, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Cristini, Marcel, Mitglied der Verwaltung ohne Zeichnungsberechtigung]; Bersinger, Daniela, von Weiach, in Bassersdorf, Mitglied der Verwaltung und Aktuarin, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Dietlikon].  
Tagesregister-Nr. 32549 vom 20.09.2012 / CH-020.5.900.159-5 / 06861864

■ **BD Reinigung + Service GmbH, in Dübendorf**, CH-020.4.042.448-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 83 vom 30.04.2010, S. 20, Publ. 5610712). Statutenänderung: 06.09.2012. Sitz neu: **Winterthur**. Domizil neu: Hinterwiesweg 7, 8400 Winterthur. Ausschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bojic, Dragoljub, serbischer Staatsangehöriger, in Dübendorf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Marcel, von Matzingen, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 32550 vom 20.09.2012 / CH-020.4.042.448-2 / 06862076

■ **Campus Zollerkerer GmbH, in Zollikon**, CH-020.4.031.360-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 88 vom 07.05.2012, S. 0, Publ. 6667138). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Learning Pioneers Holding AG (CH-170.3.031.697-8), in Brione sopra Minusio, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00 [bisher: Learning Pioneers Holding AG, in Zug (CH-170.3.031.697-8)].  
Tagesregister-Nr. 32551 vom 20.09.2012 / CH-020.4.031.360-2 / 06861946

■ **CASAKA-Stiftung, in Zürich**, CH-020.7.000.926-4, Stiftung (SHAB Nr. 191 vom 03.10.2011, Publ. 6359178). [Gestrichene Angaben über die Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäß Art. 95 HRGv]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Iliev, Georgi Nikolov, bulgarischer Staatsangehöriger, in Arlesheim, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32552 vom 20.09.2012 / CH-020.7.000.926-4 / 06861948

■ **Château de Buset AG, in Zumikon**, CH-020.3.007.749-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 24.12.2009, S. 36, Publ. 5411242). Statutenänderung: 17.09.2012. Aktienkapital neu: CHF 1'800'000.00 [bisher: CHF 600'000.00]. Libération Aktienkapital neu: CHF 1'800'000.00 [bisher: CHF 600'000.00]. Aktien neu: 1'200 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 (Vorzugsaktien) und 2'400 Namenaktien zu CHF 250.00 (Stimmrechtsaktien). [bisher: 800 Namenaktien zu CHF 250.00 (Stimmrechtsaktien), 400 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 (Vorzugsaktien)]. Bei der ordentlichen Kapitalerhöhung vom 17.09.2012 wird eine Forderung in der Höhe von CHF 1'200'000.00 verrechnet, wofür 800 Inhaberaktien zu CHF 1'000.00 und 1'600 Namenaktien zu CHF 250.00 ausgeben werden. Die Gesellschaft hat mit Beschluss vom 17.09.2012 eine genehmigte Erhöhung des Partizipationskapitals gemäss näherer Umschreibung in den Statuten beschlossen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen, ansonsten durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dutli, Beat Martin, von Hauptwil-Gottschaus, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zumikon].  
Tagesregister-Nr. 32553 vom 20.09.2012 / CH-020.3.007.749-6 / 06861866

■ **Chevrolet Europe GmbH, in Opfikon**, CH-020.4.025.899-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 103 vom 27.05.2011, Publ. 6182164). Ausschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Axenhorn, Hans Johan Fredrik, schwedischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brannon, Wayne Dennis, amerikanischer Staatsangehöriger, in Herrliberg, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; McGrath, John, australischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Prati, Cesare, italienischer Staatsangehöriger, in Zollikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Docherty Thompson, Susan Elizabeth, amerikanische Staatsangehörige, in Küsnacht ZH, Vorsitzende der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bunnell, James William, amerikanischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sabo Braun, Mayan, israelischer Staatsangehöriger, in Bülach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32554 vom 20.09.2012 / CH-020.4.025.899-2 / 06863172

■ **Claire's Switzerland GmbH, in Zürich**, CH-020.4.019.562-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 133 vom 11.07.2012, Publ. 6762182). Domizil neu: c/o Curator & Horwath AG, Badenerstrasse 141, 8004 Zürich.  
Tagesregister-Nr. 32555 vom 20.09.2012 / CH-020.4.019.562-3 / 06861970

■ **Content Park AG, in Schlieren**, CH-020.3.037.329-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 09.12.2011, Publ. 6451550). Statutenänderung: 06.09.2012. Aktienkapital neu: CHF 300'000.00 [bisher: CHF 200'000.00]. Libération Aktienkapital neu: CHF

300'000.00 [bisher: CHF 100'000.00]. Aktien neu: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.00. [bisher: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.00. Ordentliche Erhöhung des Aktienkapitals.  
Tagesregister-Nr. 32556 vom 20.09.2012 / CH-020.3.037.329-6 / 06861880

■ **Nachtrag zum im SHAB Nr. 138 vom 18.07.2012 publizierten TR-Eintrag Nr. 23'707 vom 13.07.2012. Corolet AG, in Zürich**, CH-020.3.902.224-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18.07.2012, Publ. 6775140). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wohlgenuth, Marcel, von Kloten, in Oberbrach, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 32557 vom 20.09.2012 / CH-020.3.902.224-6 / 06861922

■ **Daniel Frey Consulting, in Pfäffikon**, CH-400.1.015.552-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 180 vom 17.09.2012, Publ. 6851104). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters vom 17.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 32558 vom 20.09.2012 / CH-400.1.015.552-5 / 06861974

■ **DataAnalytics GmbH, bisher in Zug**, CH-020.4.035.105-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 103 vom 02.06.2009, S. 26, Publ. 5043742). Gründungsstatuten: 26.10.2007, Statutenänderung: 10.09.2012. Sitz neu: **Humlikon**. Domizil neu: Im Riet 3, 8457 Humlikon. Vinkulierung neu: Vom Gesetz abweichende Abtretungsmodalitäten der Stammanteile gemäss Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häs, Robert W., von Meyrin, in Humlikon, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 12'000.00 [bisher: Geschäftsführer und Gesellschafter mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 32559 vom 20.09.2012 / CH-020.4.035.105-9 / 06861882

■ **data-repro.ch GmbH, in Thalwil**, CH-020.4.040.411-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2011, Publ. 6341452). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maurer, Alexia, von Schmiedrud, in Thalwil, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 32560 vom 20.09.2012 / CH-020.4.040.411-4 / 06861976

■ **Department GmbH, in Zürich**, CH-020.4.022.356-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 08.10.2010, S. 24, Publ. 5844526). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brunenschwiler, Oliver, von Winkel, in Kilchberg ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 11'000.00 [bisher: in Zürich]; Eisenhut, Johannes Jörg, von Gais, in Maur, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 11'000.00 [bisher: in Mellingen].  
Tagesregister-Nr. 32561 vom 20.09.2012 / CH-020.4.022.356-4 / 06861978

■ **Der Profi Käthe Klma M. Broutin, in Schlieren**, CH-020.1.048.833-5, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2005, S. 19, Publ. 3093314). Firma neu: **Der Klima Profi M. Broutin**.  
Tagesregister-Nr. 32562 vom 20.09.2012 / CH-020.1.048.833-5 / 06861884

■ **EFG Financial Products AG, in Zürich**, CH-020.3.031.478-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 20.06.2012, Publ. 6270894). Statutenänderung: 17.09.2012. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lee, James Tak Him, britischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baghall, Mark, britischer Staatsangehöriger, in Genève, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brunner, Michel, von Zürich, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Forstmoser, Peter, von Zürich, in Horgen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Williamson, John, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: britischer Staatsangehöriger, Präsident des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Züllig, Daniel, von Romanshorn, in Glarus Nord, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Rüdlingen]; Isler, Hans Ludwig, von Turbenthal, in Confignon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chandler, Vincent Arthur, britischer Staatsangehöriger, in Escher (UK), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Behrens, Jörg, deutscher Staatsangehöriger, in Ruzhik, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pradelli, Giorgio, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32563 vom 20.09.2012 / CH-020.3.031.478-9 / 06863042

■ **Egolf Verpackungs AG, in Zürich**, CH-020.3.907.473-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2008, S. 21, Publ. 4304010). Ausschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Iselot, Beatrice, von Fischeningen, in Simach, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zahner, Silvia, von Kaltbrunn, in Schlieren, mit Einzelprokura.  
Tagesregister-Nr. 32564 vom 20.09.2012 / CH-020.3.907.473-2 / 06861950

■ **Forcklads AG, in Küsnacht ZH**, CH-020.3.036.920-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21.09.2011, Publ. 6344034). Statutenänderung: 10.09.2012. Libération Aktienkapital neu: CHF 100'200.00 [bisher: CHF 50'100.00]. Zweigniederlassung neu: Uster (CH-020.9.003.781-2).  
Tagesregister-Nr. 32565 vom 20.09.2012 / CH-020.3.036.920-0 / 06862078

■ **Formpol AG, in Zürich**, CH-020.3.023.592-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 30.09.2008, S. 22, Publ. 4670962). Ausschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wirth, Hanspeter, von Willmergen, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32566 vom 20.09.2012 / CH-020.3.023.592-2 / 06861952

■ **Franz AG, in Zürich**, CH-020.3.024.557-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.2012, Publ. 6654792). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Carl, Adolf, von Zürich und Scuol, in Widen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32567 vom 20.09.2012 / CH-020.3.024.557-2 / 06861980

Mutationen  
Mutations  
Mutazioni

■ **FunFox Entertainment GmbH**, in Zürich, CH-020.4.023.621-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 59 vom 23.02.2012, Publ. 6607164). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Altendorf im Handelsregister des Kantons Schwyz eingetragen und im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 323636 vom 20.09.2012 / CH-020.4.023.621-7 / 06862576

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 138 vom 18.07.2012 publizierten TR-Eintrag Nr. 23'731 vom 13.07.2012. **Gaho Betriebs AG**, in Kloten, CH-020.3.025.380-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18.07.2012, Publ. 6775230). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wohlgenuth, Marcel, von Kloten, in Oberenbrach, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 323568 vom 20.09.2012 / CH-020.3.025.380-4 / 06861982

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 138 vom 18.07.2012 publizierten TR-Eintrag Nr. 23'732 vom 13.07.2012. **Gaho Holding AG**, in Kloten, CH-020.3.025.954-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18.07.2012, Publ. 6775184). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wohlgenuth, Marcel, von Kloten, in Oberenbrach, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 323569 vom 20.09.2012 / CH-020.3.025.954-7 / 06861984

■ **Gaudio & Partner AG**, in Zürich, CH-020.3.007.775-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2009, S. 27, Publ. 4985460). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gaudio, Marco, italienischer Staatsangehöriger, in Fehraltorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gaudio, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 323570 vom 20.09.2012 / CH-020.3.007.775-2 / 06861986

■ **Gemeinnütziger Frauenverein Zürich (GFZ)**, in Zürich, CH-020.6.900.164-0, Verein (SHAB Nr. 214 vom 03.11.2011, S. 0, Publ. 6402142). [Gestrichene Angaben über die Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 92 HRGv]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schlienger-Merki, Claudia, in Hochdorf, in Zürich, Mitglied des Vorstandes und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Klotzstein, Anita, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Käser, Martin, von Zürich, in Zürich, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Leimbacher, Barbara, von Oberrieden und Nürensdorf, in Männedorf, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leopold, Andrea, von Unterengstringen, in Oberengstringen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hänni-Etter, Cäcilia, von Köniz, in Zürich, Mitglied des Vorstandes und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten [bisher: Mitglied des Vorstandes ohne Zeichnungsberechtigung].  
Tagesregister-Nr. 323571 vom 20.09.2012 / CH-020.6.900.164-0 / 06863174

■ Nachtrag zum im SHAB Nr. 182 vom 19.09.2012 publizierten TR-Eintrag Nr. 31'808 vom 14.09.2012. **Genossenschaft Urdorf, allersgerichte Wohnungen Augst am Albis**, in Augst am Albis, CH-020.5.000.418-5, Genossenschaft (SHAB Nr. 182 vom 19.09.2012, Publ. 6855668). Domizil neu: c/o Thomas Vögeli, Breitenstrasse 41, 8914 Augst am Albis.  
Tagesregister-Nr. 323572 vom 20.09.2012 / CH-020.5.000.418-5 / 06862158

■ **Gunni GmbH**, in Winterthur, CH-020.4.020.447-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 184 vom 23.09.2009, S. 27, Publ. 5259138). Gemäss Erklärung vom 21.06.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: A-Z Treuhand AG (CH-020.3.902.323-7), in Winterthur, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 323573 vom 20.09.2012 / CH-020.4.020.447-1 / 06862160

■ **hartmann ag services**, in Gossau ZH, CH-020.3.003.193-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 02.04.2003, S. 22, Publ. 913622). Statutenänderung: 19.09.2012. Zweck neu: Dienstleistungen im organisatorischen, redaktionellen und kaufmännischen Bereich auf Mandatsebene. Übersetzungsmanagement für alle Sprachen, alle Fachgebiete. Seminarwesen im Bereich Lebens- und Berufsentwicklung. Generell Beratung, Coaching und Mediation bezüglich den vorstehenden Gebieten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [bisher: Sacheinlage: Übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 01.12.1992 1 Computer Apple Powerbook 170 4/40, 1 HP Inkjet Color-Drucker und Verbindungsstück, wofür der Einleger 7 Namenaktien zu CHF 1'000.- erhält.] [Mittelungen neu: Mittelungen an die Aktionäre erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Gemäss Erklärung vom 17.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rysler, Ludwig, von Uster, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 323574 vom 20.09.2012 / CH-020.3.003.193-8 / 06861886

■ **Hauswirth Immobilien GmbH**, in Illnau-Effretikon, CH-020.4.040.088-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 92 vom 14.05.2009, S. 26, Publ. 5018372). Statutenänderung: 29.08.2012. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Gertrudstrasse 1, 8400 Winterthur. Eingetragene Personen neu oder mutierend:

Hauswirth, Sandra, von Saanen und Dietikon, in Winterthur, Gesellschaftlerin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 30 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Lindau].  
Tagesregister-Nr. 323575 vom 20.09.2012 / CH-020.4.040.088-9 / 06862162

■ **HEIKO WILD Schweiz GmbH**, in Wetzikon ZH, CH-020.4.044.407-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 71 vom 11.04.2011, Publ. 6115280). Statutenänderung: 20.08.2012. Sitz neu: Bäretswil. Domizil neu: Tödistrasse 35, 8344 Bäretswil. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: D'Aprile, Filippo Lucio, italienischer Staatsangehöriger, in Wetzikon ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berli, Roland, von Ottenbach, in Bäretswil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 323576 vom 20.09.2012 / CH-020.4.044.407-3 / 06862164

■ **HGW Heimstätten-Genossenschaft Winterthur**, in Winterthur, CH-020.5.900.778-4, Genossenschaft (SHAB Nr. 96 vom 18.05.2012, Publ. 6683688). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehr, Beatrice, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung; Zollinger, Stefan, von Dielsdorf, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 323577 vom 20.09.2012 / CH-020.5.900.778-4 / 06863176

■ **HighStep Systems AG**, in Zürich, CH-020.3.031.550-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 02.03.2011, Publ. 6057264). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigrist, Jost, von Meggen, in Schaffhausen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 323578 vom 20.09.2012 / CH-020.3.031.550-5 / 06863178

■ **Hoppler AG**, in Urdorf, CH-020.3.006.539-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 06.01.2012, Publ. 6492506). Statutenänderung: 06.09.2012. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt: a) die Ausführung von Tankanlagen, Tankrevisionen, Tankanierungen und Beschichtungen, b) Prüfen von Baustellentanks, c) Erstellen von Verkauf und Installation von Solaranlagen, d) Planung von Gesamtkonzepten im Energiebereich, e) Handel mit chemisch-technischen Produkten, f) Verwertung von Patenten. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Sie kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, solche erwerben, den anderen oder sich mit solchen zusammenschliessen. Sie kann Liegenschaften kaufen, belasten und veräussern. Die Gesellschaft kann Sicherungsgeschäfte eingehen und Finanzierungen aller Art durchführen. Qualifizierte Tatbestände neu: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [bisher: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven der Hoppler AG (neu: Hoppler Immobilien AG), in Urdorf, nämlich den 'gesamten operativen Geschäftsbetrieb', gemäss Aufteilungsbilanz per 31.12.1994, wonach die übernommenen Aktiven CHF 71'332.94 - und die übernommenen Passiven CHF 337'388.- betragen, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- auszugeben werden.] Gemäss Erklärung vom 06.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: BDO AG (CH-020.3.927.906-5), in Zürich, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 323579 vom 20.09.2012 / CH-020.3.006.539-3 / 06861888

■ **IA Abrieb GmbH**, in Fällanden, CH-020.4.038.922-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 185 vom 23.09.2010, S. 21, Publ. 5823394). Firma neu: **IA Abrieb GmbH in Liquidation**. Mit Urteil vom 18.09.2012 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Uster über die Gesellschaft mit Wirkung ab dem 18.09.2012, 11.00 Uhr, den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.  
Tagesregister-Nr. 323580 vom 20.09.2012 / CH-020.4.038.922-3 / 06861890

■ **InterXion (Schweiz) AG**, in Opfikon, CH-020.3.023.100-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21.08.2012, Publ. 6817200). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Möbius, Peter Joseph, von Zürich, in Köniz, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 323581 vom 20.09.2012 / CH-020.3.023.100-6 / 06863180

■ **IT unlimited Schweiz AG**, in Opfikon, CH-020.4.027.519-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 06.07.2012, Publ. 6756024). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Aarau im Handelsregister des Kantons Aargau eingetragen und im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 323639 vom 20.09.2012 / CH-020.4.027.519-6 / 06863320

■ **JCE Hottinger & Co.**, in Zürich, CH-020.2.000.512-7, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21.08.2012, Publ. 6817202). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Düraner, Sebastian, deutscher Staatsangehöriger, in Horgen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 323582 vom 20.09.2012 / CH-020.2.000.512-7 / 06863182

■ **Julius Bär Gruppe AG**, in Zürich, CH-020.3.033.970-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 02.08.2012, Publ. 6793286). Statutenänderung: 19.09.2012. Die Gesellschaft hat mit Beschluss vom 19.09.2012 eine genehmigte Kapitalerhöhung gemäss näherer Umschreibung in Art. 3.5 Abs. 1 der Statuten beschlossen. Die Gesellschaft hat mit Beschluss vom 19.09.2012 eine genehmigte Kapitalerhöhung gemäss näherer Umschreibung in Art. 3.5 Abs. 2 der Statuten beschlossen.  
Tagesregister-Nr. 323519 vom 20.09.2012 / CH-020.3.033.970-7 / 06862074

■ **Kaiser Betriebsholding AG**, in Zürich, CH-020.3.025.721-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 28.11.2008, S. 26, Publ. 4753802). Statutenänderung: 10.05.2012. Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.00 [bisher: CHF 14'000'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.00 [bisher: CHF 14'000'000.00]. Aktien neu: 2'000 Namenaktien zu CHF 1'000.00. [bisher: 14'000 Namenaktien zu CHF 1'000.00]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 10.05.2012 werden 12'000 Namenaktien zu CHF 1'000.00 vernichtet und zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 06.09.2012 festgesetzt.  
Tagesregister-Nr. 323583 vom 20.09.2012 / CH-020.3.025.721-1 / 06861892

■ **khp-ag engineering + management**, in Dietikon, CH-020.3.000.076-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 12.03.2012, Publ. 6589146). Statutenänderung: 07.09.2012. Firma neu: **khp-ag elektro engineering**. Zweck neu: Beratung, Planung und Projektierung von Anlagen auf dem gesamten Gebiet der Elektrotechnik und Elektroinstallationen. Ausführung von Aufträgen als Generalunternehmer auf dem ganzen Gebiet der Elektrotechnik. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen und Filialen sowie Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen.  
Tagesregister-Nr. 323584 vom 20.09.2012 / CH-020.3.000.076-7 / 06861894

■ **Leonardo & Co. AG**, in Zürich, CH-020.3.029.129-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 12.06.2012, Publ. 6715134). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frölich, Lars, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivprokura zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 323585 vom 20.09.2012 / CH-020.3.029.129-7 / 06863184

■ **Marderbach AG**, in Zürich, CH-020.3.030.598-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 29.07.2011, Publ. 6278274). Firma neu: **Marderbach AG in Liquidation**. Mit Urteil vom 17.04.2012 hat das Handelsgericht des Kantons Zürich die Gesellschaft aufgelöst und ihre Liquidation nach den Vorschriften über den Konkurs gemäss Art. 731b Abs. 1 Ziff. 3 OR angeordnet.  
Tagesregister-Nr. 323586 vom 20.09.2012 / CH-020.3.030.598-1 / 06861988

■ **MIVEMA GmbH**, in Zürich, CH-020.4.025.781-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 28 vom 09.02.2011, S. 23, Publ. 6025530). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bächli, René, von Winterthur, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Camillo, José Luis, von Winterthur, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 323587 vom 20.09.2012 / CH-020.4.025.781-9 / 06863186

■ **MOEBUS Aviation GmbH**, in Winkel, CH-020.4.040.932-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2011, Publ. 6483190). Firma neu: **MOEBUS Aviation GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 11.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Möbus, Philipp, von Winterthur und Kleinandelfingen, in Zumikon, Gesellschafter und Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit 20 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Winkel, Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 323588 vom 20.09.2012 / CH-020.4.040.932-0 / 06861990

■ **NanoSan AG**, in Dübendorf, CH-020.3.030.628-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 14.06.2010, S. 27, Publ. 5673910). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hug, Prof. Dr. Hans Josef, von Zürich und Untervaz, in Oberesiggenthal, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gilgen, Paul Werner, von Wahlern, in Herisau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niehuis, Dr. Ewald, deutscher Staatsangehöriger, in Senden (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 323589 vom 20.09.2012 / CH-020.3.030.628-8 / 06863188

■ **Nelke Eventservice**, in Zürich, CH-020.1.063.317-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 165 vom 27.08.2012, Publ. 6824082). Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Lagerhausstrasse 18, 8400 Winterthur.  
Tagesregister-Nr. 323590 vom 20.09.2012 / CH-020.1.063.317-3 / 06862166

■ **Neue Grasshopper Fussball AG**, in Niederhasli, CH-020.3.028.473-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 17.07.2012, Publ. 6771542). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Dell'Unto, Stefano, von Binningen, in Dielsdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 323591 vom 20.09.2012 / CH-020.3.028.473-9 / 06862168

■ **Nyffenegger Kloten AG**, in Kloten, CH-020.3.918.919-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.2012, Publ. 6654814). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wipf, Christine, von Marthalen, in Kleinandelfingen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Marthalen].  
Tagesregister-Nr. 323592 vom 20.09.2012 / CH-020.3.918.919-6 / 06862170

■ **Parkstone GmbH**, in Zürich, CH-020.4.028.624-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 178 vom 13.09.2012, Publ. 6846094). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maguire, Christopher Ernest, britischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 323593 vom 20.09.2012 / CH-020.4.028.624-8 / 06862172

■ **PARKWAY LIMITED PARTNERSHIP (NO. 1) LP**, Guernsey, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, CH-020.9.001.471-7, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 22 vom 03.02.2004, S. 20, Publ. 2099894), mit Hauptsitz in: Guernsey (GB). Beginn Hauptsitz neu: [Gestrichener Hinweis auf den Beginn der Gesellschaft aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 114 HRGv]. Zweck Hauptsitz neu: [Gestrichene Zweckangaben aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 114 HRGv]. Angaben zur Zweigniederlassung neu: [Gestrichene Personenangaben aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 114 HRGv]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Parkway International S.A. r.l., in Luxembourg (L), General Partner, ohne Zeichnungsberechtigung; Parkway GP S.A. r.l., in Luxembourg (L), General Partner, ohne Zeichnungsberechtigung; Parkway S.A., in Luxembourg (L), Limited Partner, mit einer Einlage von EUR 647'881'434.-, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mock,

Bruno, von Zürich und Herisau, in Meggen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Küsnacht ZH].  
Tagesregister-Nr. 323594 vom 20.09.2012 / CH-020.9.001.471-7 / 06861896

■ **Pensionskasse Allreal**, in Zürich, CH-020.7.000.912-2, Stiftung (SHAB Nr. 148 vom 02.08.2012, Publ. 6794414). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Krähenmann, Patrick, von Adorf, in Wängli, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Paratte, Alain, von Murauz, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG AG (CH-020.3.001.933-8), in Zürich, Revisionsstelle [bisher: KPMG AG].  
Tagesregister-Nr. 323595 vom 20.09.2012 / CH-020.7.000.912-2 / 06862174

■ **PHZ Privat- und Handelsbank Zürich AG**, in Zürich, CH-440.3.020.477-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 01.03.2012, Publ. 6575660). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Juarez Castaño, Juan Samuel, spanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Thomas Felix, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 323596 vom 20.09.2012 / CH-440.3.020.477-4 / 06862176

■ **Plenum Investments AG**, in Zürich, CH-020.3.025.267-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2012, Publ. 6552010). Statutenänderung: 18.09.2012. Aktienkapital neu: CHF 280'000.00 [bisher: CHF 200'000.00]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 280'000.00 [bisher: CHF 200'000.00]. Aktien neu: 28'000 Namenaktien zu CHF 10.00. [bisher: 20'000 Namenaktien zu CHF 10.00]. Bei der ordentlichen Kapitalerhöhung vom 10.18.09.2012 wird eine Forderung in der Höhe von CHF 640'000.00 verrechnet, wofür 8'000 Namenaktien zu CHF 10.00 ausgegeben werden.  
Tagesregister-Nr. 323597 vom 20.09.2012 / CH-020.3.025.267-3 / 06861898

■ **portfolio-systems AG**, in Zürich, CH-020.3.032.436-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 11.12.2008, S. 40, Publ. 4776154). Statutenänderung: 18.09.2012. Firma neu: **rex systems suisse SA** (rex systems svizzera SA) (rex systems Switzerland Ltd). Sitz neu: Unterengstringen. Domizil neu: Sparenbergstrasse 5, 8103 Unterengstringen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwick, Riccardo, von Zürich und Blitzingen, in Unterengstringen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].  
Tagesregister-Nr. 323598 vom 20.09.2012 / CH-020.3.032.436-3 / 06861900

■ **PRO FILIA, Kantonverein Zürich**, in Zürich, CH-020.6.001.217-7, Verein (SHAB Nr. 225 vom 18.11.2011, Publ. 6423020). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Knecht, Marta, von Zürich, in Zürich, Präsidentin des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Monika, von Küsnacht ZH, in Melen, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rée, Irène, von Zürich, in Meilen, Präsidentin des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien].  
Tagesregister-Nr. 323599 vom 20.09.2012 / CH-020.6.001.217-7 / 06862178

■ **QMC Quien Management Consulting**, in Rüslikon, CH-020.1.051.562-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 181 vom 18.09.2012, Publ. 6853752). Sitz neu: Adliswil. Domizil neu: Isenringstrasse 30, 8134 Adliswil.  
Tagesregister-Nr. 323600 vom 20.09.2012 / CH-020.1.051.562-1 / 06863190

■ **RAMADANI BAUMONTAGE**, in Zürich, CH-020.1.061.628-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 139 vom 20.07.2011, Publ. 6263012). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des 05.06.2012 mit Wirkung ab dem 05.06.2012, 10.00 Uhr, der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren ist aber mit Urteil des gleichen Richters vom 12.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 323601 vom 20.09.2012 / CH-020.1.061.628-7 / 06863006

■ **Restaurant Sonnenhof, Olena Kägi**, in Rüti ZH, CH-020.1.051.553-2, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 70 vom 08.04.2011, Publ. 6113406). Über die Inhaberin dieses Einzelunternehmens ist mit Urteil des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 17.09.2012 mit Wirkung ab dem 17.09.2012, 09.00 Uhr, der Konkurs eröffnet worden.  
Tagesregister-Nr. 323602 vom 20.09.2012 / CH-020.1.051.553-2 / 06863008

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 152 vom 08.08.2012 publizierten TR-Eintrags Nr. 27'131 vom 03.08.2012. **RIOILNO Energy Drink GmbH**, in Zürich, CH-020.4.048.048-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 152 vom 08.08.2012, Publ. 6801658). Domizil neu: c/o Rio Bisagno, Stampfenbachplatz 4, 8006 Zürich.  
Tagesregister-Nr. 323603 vom 20.09.2012 / CH-020.4.048.048-6 / 06862170

■ **SALMA Gipserei + Fassaden GmbH**, in Mönchaltorf, CH-020.4.034.033-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 168 vom 31.08.2011, Publ. 6516552). Domizil neu: Isenrietstrasse 17, 8617 Mönchaltorf.  
Tagesregister-Nr. 323604 vom 20.09.2012 / CH-020.4.034.033-4 / 06862072

■ **Schweizerische Gesellschaft für Perfusionstechniken SGIP**, bisher in Bern, CH-055.6.000.855-4, Verein (SHAB Nr. 62 vom 01.04.2003, S. 3, Publ. 929394). Gründungsstatuten: 21.10.1995, Statutenänderung: 26.11.2011. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: c/o UniversitätsSpital Zürich, Rämistrasse 100, 8091 Zürich. Haftung/Nachschspflicht neu: [Streichung des Eintrags aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften.] [bisher: Haftung/Nachschspflicht: Keine persönliche Haftbarkeit der Mitglieder.] [Gestrichene Angaben über die Organisation aufgrund geänderter Eintragungsvorschriften gemäss Art. 92 HRGv]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hirsberger, Judith, von Morges und Aussil, in Lusane, Mitglied und Kassierin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident; Bühler, Beat, von Vordemwald, in Töfen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Sekretär oder der Kassierin; Meier, Winfried, deutscher Staatsangehöriger, in Wallisellen, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasenceller, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident des Vorstandes, mit Kol-

ektivunterschrift zu zweien; Dittmar, Quintin, südafrikanischer Staatsangehöriger, in Lausanne, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Consiglio, Jolanda, von Sumiswald, in Ostermündingen, Mitglied des Vorstandes und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Le Goff, Pascal, französischer Staatsangehöriger, in Saillon, Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung; Paul, Sebastian, deutscher Staatsangehöriger, in Esslingen(Egg), Mitglied des Vorstandes, ohne Zeichnungsberechtigung.  
Tagesregister-Nr. 32605 vom 20.09.2012 / CH-035.6.000.855-4 / 06861818

■ **Schweizerische Stiftung SPO Patientenschutz**, in Zürich, CH-020.7.904.487-4, Stiftung (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2011, Publ. 6093522). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmucki, Dr. Peter, von Ernetschwil und St. Gallenkappel, in St. Gallen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Stephan, von Luzern, in Luzern, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates ohne Zeichnungsberechtigung]; Ott, Lukas, von Zürich, in Liestal, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates ohne Zeichnungsberechtigung]; Schmucki, Simone, von Ernetschwil, in St. Gallen, Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Züst-Reichlin, Barbara, von Schwyz und St. Gallen, in Winterthur, Co-Geschäftsführerin (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32606 vom 20.09.2012 / CH-020.7.904.487-4 / 06863010

■ **SCOR GLOBAL P&C SE, Paris, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, CH-020.9.002.535-8, Ausländische Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 28.08.2012, Publ. 6825592), mit Hauptsitz in Paris (FR). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Konopka, Roman, von Schwanden GL, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32607 vom 20.09.2012 / CH-020.9.002.535-8 / 06863012

■ **Seaton Consulting GmbH**, in Kilchberg ZH, CH-020.4.040.704-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 156 vom 14.08.2009, S. 25, Publ. 5197310). Firma neu: **Seaton Consulting GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 17.09.2012 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brunner-Dobb, Christine, von Kilchberg ZH, in Kilchberg ZH, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift]; Brunner, Paul, von Kilchberg ZH, in Kilchberg ZH, Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: Gesellschafter und Vorsitzender der Geschäftsführung mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 32608 vom 20.09.2012 / CH-020.4.040.704-7 / 06861942

■ **segeno senioren wohnbau genossenschaft**, in Opfikon, CH-020.5.000.120-2, Genossenschaft (SHAB Nr. 248 vom 22.12.2009, S. 38, Publ. 5407418). Domizil neu: Schaffhauserstrasse 58, 8152 Glattbrugg, Postadresse neu: [Postadresse aufgehoben]. [Neu] Weitere Adresse: Postfach 1012, 8152 Glattbrugg. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schar, Verena, von Wiesen GR, in Zürich, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32609 vom 20.09.2012 / CH-020.5.000.120-2 / 06863014

■ **Sommer Bau GmbH**, in Pfungen, CH-020.4.038.415-1, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 164 vom 24.08.2012, Publ. 6821758). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Doris, von Affoltern im Emmental, in Elgg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: mit 200 Stammanteilen zu je CHF 100.00]; Sommer, Raphael, von Affoltern im Emmental, in Pfungen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00.  
Tagesregister-Nr. 32610 vom 20.09.2012 / CH-020.4.038.415-1 / 06863016

■ **Steger & Henz GmbH**, in Elgg, CH-020.4.039.918-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 71 vom 12.04.2002, Publ. 6634014). Statutenänderung: 04.07.2012, 19.09.2012. Sitz neu: Hofstetten ZH. Domizil neu: Dickbühl 410, 8354 Hofstetten bei Elgg. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt Spengler- und Dachdeckerarbeiten sowie Fassadenbau. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. [Die Bestimmung über die Nebenleistungspflichten ist aufgehoben.] [gestrichen: Pflichten: Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkauf- und Kaufschreibe gemäss näherer Beschreibung in den Statuten.] [Mitteilungen neu: Mitteilungen der Geschäftsführung an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax an die im Anteilbuch verzeichneten Adressen.  
Tagesregister-Nr. 32611 vom 20.09.2012 / CH-020.4.039.918-0 / 06861878

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 135 vom 16.07.1990 publizierten Eintrags Nr. 11'404 vom 06.07.1990. **Stiftung für Handel, Produktion, Konsum**, in Zürich, CH-020.7.904.255-6, Stiftung (SHAB Nr. 181 vom 18.09.2012, Publ. 6852960). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Böllli, Hans-Rudolf, von Zürich, in Regensdorf, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Hans-Rudolf, Böllli].  
Tagesregister-Nr. 32612 vom 20.09.2012 / CH-020.7.904.255-6 / 06862090

■ **Swiss Property VII AG**, in Zürich, CH-020.3.036.111-2, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 28.01.2011, S. 21, Publ. 6006488). Gemäss Erklärung vom 13.07.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Saldor Revisions GmbH (CH-020.4.001.178-0), in Fehraltorf, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 32613 vom 20.09.2012 / CH-020.3.036.111-2 / 06862106

■ **Tiralosi - Automobile**, in Niederhasli, CH-020.1.049.905-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 80 vom 26.04.2006, S. 21, Publ. 3349834). Sitz neu: **Birmensdorf ZH**. Domizil neu: c/o Biplan AG, Weissenbrunnstrasse 1, 8903 Birmensdorf ZH.  
Tagesregister-Nr. 32614 vom 20.09.2012 / CH-020.1.049.905-3 / 06863062

■ **TPCC GmbH**, in Zollikon, CH-020.4.047.989-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 151 vom 07.08.2012, Publ. 6800170). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bartlett, Paul, britischer Staatsangehöriger, in Zollikon, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Russell, Alan, britischer Staatsangehöriger, in London (UK), Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Bartlett, Gülhan, britische Staatsangehörige, in Zollikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 100.00 [bisher: britische Staatsangehörige, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung].  
Tagesregister-Nr. 32615 vom 20.09.2012 / CH-020.4.047.989-7 / 06863296

■ **Turbinenbräu AG**, in Zürich, CH-020.3.019.939-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2002, S. 36, Publ. 791414). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rüeggiger, Roland, von Rohenbach im Emmental, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Adrian, von Menziken, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift].  
Tagesregister-Nr. 32616 vom 20.09.2012 / CH-020.3.019.939-5 / 06863298

■ **V. Lüscher Reinigung**, in Uster, CH-020.1.063.240-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 57 vom 21.03.2012, Publ. 6603114). Über die Inhaberin dieser Einzelfirma ist mit Urteil des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 28.08.2012 mit Wirkung ab dem 28.08.2012, 11.00 Uhr, der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren ist aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 17.09.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 32617 vom 20.09.2012 / CH-020.1.063.240-8 / 06863300

■ **Verein für Credit Management Schweiz**, in Zürich, CH-020.6.001.420-7, Verein (SHAB Nr. 158 vom 17.08.2010, S. 22, Publ. 5773920). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hungebühler, Andreas, von Amriswil, in Baar, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten [bisher: Vizepräsident des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Cavelti, Claudio, von Sagogn, in Horgen, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Götz, Sebastian, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Kiönau, Mitglied des Vorstandes und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Pavone, Pietro, von Etingen, in Etingen, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Schmid, Frank K., deutscher Staatsangehöriger, in Kaiseraugst, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Vittor, Yann, von Froideville, in Bussigny-près-Lausanne, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.  
Tagesregister-Nr. 32618 vom 20.09.2012 / CH-020.6.001.420-7 / 06863302

■ **Verizon Switzerland AG**, in Zürich, CH-020.3.006.567-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20.12.2010, S. 35, Publ. 5946700). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gaillard, Dominique-Jean-Loup, französischer Staatsangehöriger, in London (GB), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aitkenhead, Clare Brenda, britische Staatsangehörige, in Windsor (UK), Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Ernst & Young AG (CH-020.9.001.069-0), in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Ernst & Young AG].  
Tagesregister-Nr. 32619 vom 20.09.2012 / CH-020.3.006.567-6 / 06863304

■ **Volkswagen Versicherungsdienst AG**, in Wallisellen, CH-020.3.928.045-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 15.02.2010, S. 30, Publ. 5439366). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Götz, Andreas, von Hemishofen, in Rickenbach ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Legenbauer, Jens, deutscher Staatsangehöriger, in Meinersen (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32620 vom 20.09.2012 / CH-020.3.928.045-4 / 06863306

■ **Weidmann Architekten AG**, in Rüschlikon, CH-020.3.027.272-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 15.01.2010, S. 28, Publ. 5443534). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koradi, Jürg, von Zürich und Neunforn, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häberlin, Michael, von Amriswil, in Horgen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift]; Heinrich, Peter, von Unterägeri, in Wald ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32621 vom 20.09.2012 / CH-020.3.027.272-9 / 06863308

■ **Wienladen La Bottiglia AG**, in Elgg, CH-020.3.925.313-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 24.03.2011, Publ. 6090780). Statutenänderung: 10.09.2012. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Gemäss Erklärung vom 13.09.2012 wurde auf die eingeschränkte Revision verzichtet. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhandbüro Norbert Hutter AG, in Elgg, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 32622 vom 20.09.2012 / CH-020.3.925.313-7 / 06862260

■ **WERKTAC GmbH in Liquidation**, in Oberrieden, CH-020.4.031.308-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 162 vom 22.08.2012, Publ. 6818744). Das Konkursverfahren ist mit Urteil des Konkursrichters vom 17.08.2012 mangels Aktiven eingestellt worden.  
Tagesregister-Nr. 32623 vom 20.09.2012 / CH-020.4.031.308-8 / 06862262

■ **WILLIS AG**, in Zürich, CH-020.3.929.033-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 16.08.2012, Publ. 6812032). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Beuth, Andrej, von Hohentannen, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Odermatt, Guido, von Dallenwil, in Dallenwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wäldli, Monika, von Seeberg, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32624 vom 20.09.2012 / CH-020.3.929.033-3 / 06863310

■ **Wismer Elektroanlagen AG**, in Zollikon, CH-020.3.021.629-4, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29.06.2006, S. 26, Publ. 3438762). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Föllmi, Treuhand AG, in Risch, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wismer-Iel, Lucia, von Zürich und Oberrohrdorf, in Stäfa, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zollikon]; Wismer, Marcel, von Zürich, in Fällanden, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zollikon]; Revisan GmbH (CH-170.4.005.868-5), in Risch, Revisionsstelle.  
Tagesregister-Nr. 32625 vom 20.09.2012 / CH-020.3.021.629-4 / 06863312

■ **X-Rite Europe GmbH**, in Regensdorf, CH-020.3.019.527-2, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 145 vom 29.07.2010, S. 27, Publ. 5750702). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nater, Dr. Marc, von Männedorf und Frauenfeld, in Meilen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bättig, Dr. Hans, von Hergiswil bei Willisau, in Uitikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.  
Tagesregister-Nr. 32626 vom 20.09.2012 / CH-020.3.019.527-2 / 06863314

■ **Zenithoptimedia AG**, in Zürich, CH-020.3.004.913-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22.06.2011, Publ. 6216408). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mancinelli, Giordano, von Näfels, in Buchs (SG), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eliassen, Jonas, von Erlen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.  
Tagesregister-Nr. 32627 vom 20.09.2012 / CH-020.3.004.913-3 / 06863316

■ **Züblin Immobilien AG**, in Zürich, CH-020.3.929.520-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22.11.2011, Publ. 6427156). Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der Züblin Immo AG, in Zürich (CH-020.3.032.249-4), gemäss Fusionsvertrag vom 11.09.2012 und Bilanz per 31.03.2012. Aktiven von CHF 92'598'980.00 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 96'269'425.00 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Gemäss Bestätigung des statthaft befähigten Revisionsunternehmens liegen Rangrücktrittserklärungen im Umfang der Unterdeckung und der Überschuldung vor. Da dieselbe Aktionärin sämtliche Aktien der an der Fusion beteiligten Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG (CH-020.9.001.069-0), in Zürich, Revisionsstelle [bisher: Ernst & Young AG].  
Tagesregister-Nr. 32628 vom 20.09.2012 / CH-020.3.929.520-0 / 06863318

■ **ZVONI Bodenbeläge GmbH**, bisher in Risch, CH-020.4.043.648-0, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 139 vom 20.07.2011, Publ. 6264944). Gründungsstatuten: 24.06.2011, Statutenänderung: 11.09.2012. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Bertastasse 18, 8003 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blagojevic, Miodrag, serbischer Staatsangehöriger, in Bülach, Geschäftsführer und Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 200.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lazarevic, Zvonimir, serbischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 100 Stammanteilen zu je CHF 200.00.  
Tagesregister-Nr. 32629 vom 20.09.2012 / CH-020.4.043.648-0 / 06861906

**Lösungen Radiations Cancellazioni**

■ **Abis Asian Kurier B. Sinniah**, in Zürich, CH-020.1.063.603-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 101 vom 25.05.2012, Publ. 6691520). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 32630 vom 20.09.2012 / CH-020.1.063.603-0 / 06861908

■ **Bello Fassadenbau GmbH in Liquidation**, in Winterthur, CH-020.4.025.773-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 120 vom 22.06.2012, Publ. 6730270). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32631 vom 20.09.2012 / CH-020.4.025.773-9 / 06861910

■ **Blumen Müller, Inhaberin Margrit Müller**, in Winterthur, CH-020.1.902.119-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 30 vom 11.02.2005, S. 19, Publ. 2697608). Das Einzelunternehmen ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.  
Tagesregister-Nr. 32632 vom 20.09.2012 / CH-020.1.902.119-0 / 06861912

■ **Engene Kismet Concerns**, in Zürich, CH-020.1.053.563-9, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 42 vom 29.02.2008, S. 19, Publ. 4365386). Das Einzelunternehmen wird in Anwendung von Art. 153b HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.  
Tagesregister-Nr. 32633 vom 20.09.2012 / CH-020.1.053.563-9 / 06861914

■ **Erich Kaufmann Baumontagen**, in Wädenswil, CH-020.1.007.780-6, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 12 vom 18.01.1995, S. 326). Das Einzelunternehmen wird in Anwendung von Art. 153b HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.  
Tagesregister-Nr. 32634 vom 20.09.2012 / CH-020.1.007.780-6 / 06861916

■ **Forsthaus Restaurations AG in Liquidation**, in Horgen, CH-020.3.002.058-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 22.06.2012, Publ. 6730286). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32635 vom 20.09.2012 / CH-020.3.002.058-1 / 06861918

■ **GENIUSCONS CONSULTING Walter Rochowski**, in Zürich, CH-020.1.049.886-3, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 77 vom 21.04.2006, S. 17, Publ. 3343086). Das Einzelunternehmen wird in Anwendung von Art. 153b HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.  
Tagesregister-Nr. 32637 vom 20.09.2012 / CH-020.1.049.886-3 / 06861920

■ **H. Berglas, Tempo-Transporte, Nachf. A. Berglas**, in Zürich, CH-020.1.901.842-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 81 vom 29.04.1992, S. 1910). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 32638 vom 20.09.2012 / CH-020.1.901.842-1 / 06861922

■ **Kame AG in Liquidation**, in Regensdorf, CH-160.3.000.573-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 22.06.2012, Publ. 6730058). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32640 vom 20.09.2012 / CH-160.3.000.573-3 / 06861924

■ **Maler Gampfer AG in Liquidation**, in Stallikon, CH-020.3.909.671-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 19.05.2010, S. 30, Publ. 5637798). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32641 vom 20.09.2012 / CH-020.3.909.671-1 / 06861926

■ **Malerei-Schreinerei-Tapezierer Fazzini GmbH in Liquidation**, in Opfikon, CH-020.4.030.132-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 114 vom 14.06.2012, Publ. 6717932). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32642 vom 20.09.2012 / CH-020.4.030.132-6 / 06861928

■ **Markus Maurer, Treuhander & Beratung**, in Obengrängen, CH-020.1.911.702-8, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 78 vom 24.04.1989, S. 1650). Das Einzelunternehmen ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.  
Tagesregister-Nr. 32643 vom 20.09.2012 / CH-020.1.911.702-8 / 06861930

■ **Paster Consulting**, in Zürich, CH-020.1.048.549-1, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 184 vom 22.09.2005, S. 17, Publ. 3028692). Das Einzelunternehmen wird in Anwendung von Art. 153b HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.  
Tagesregister-Nr. 32644 vom 20.09.2012 / CH-020.1.048.549-1 / 06861932

■ **Pegasus Europe AG in Liquidation**, in Meilen, CH-020.3.025.624-9, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21.12.2010, S. 34, Publ. 5948960). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32645 vom 20.09.2012 / CH-020.3.025.624-9 / 06861934

■ **Raegi Sport, Petra Matic**, in Regensdorf, CH-020.1.008.157-7, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 191 vom 03.10.2007, S. 21, Publ. 4157442). Das Einzelunternehmen wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32646 vom 20.09.2012 / CH-020.1.008.157-7 / 06861936

■ **Somnio Europe AG in Liquidation**, in Wetzikon ZH, CH-020.3.034.571-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 22.06.2012, Publ. 6730096). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32647 vom 20.09.2012 / CH-020.3.034.571-5 / 06862024

■ **sui generis raumdesign Brauwers**, in Rorbas, CH-020.1.048.921-0, Einzelunternehmen (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2005, S. 19, Publ. 3116862). Das Einzelunternehmen wird in Anwendung von Art. 153b HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.  
Tagesregister-Nr. 32648 vom 20.09.2012 / CH-020.1.048.921-0 / 06862026

■ **Undo AG in Liquidation**, in Regensdorf, CH-020.3.019.987-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 22.06.2012, Publ. 6730162). Nachdem kein begründeter Einspruch gegen die Löschung erhoben wurde, wird die Gesellschaft im Sinne von Art. 159 Abs. 5 lit. a HRGv von Amtes wegen gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32649 vom 20.09.2012 / CH-020.3.019.987-5 / 06862028

■ **Wintima GmbH in Liquidation**, in Uster, CH-020.4.024.181-9, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 91 vom 12.05.2010, S. 29, Publ. 5629186). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32650 vom 20.09.2012 / CH-020.4.024.181-9 / 06862030

■ **Züblin Immo AG**, in Zürich, CH-020.3.929.520-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22.11.2011, Publ. 6427154). Aktiven und Passiven (Fremdkapital) gehen infolge Fusion auf die Züblin Immobilien AG, in Zürich (CH-020.3.929.520-0), über. Die Gesellschaft wird gelöscht.  
Tagesregister-Nr. 32651 vom 20.09.2012 / CH-020.3.929.520-0 / 06863322

**Konkurse  
Faillites  
Fallimento**

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensgegenstände haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfändgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfänderlös den Betrag der Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Miteigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen (Art. 324 Ziff. 2 StGB) im Unterlassungsfalle. Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolgen bei Verzug hingewiesen (Art. 324 Ziff. 3 StGB) und darauf, dass das Verzugrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, deren Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige bewohnen. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen. Im Falle einer vorläufigen Konkursöffnung wird auf folgende Rechtswirkungen hingewiesen: Schuldner des Konkurses können ihre Schulden nicht mehr durch Zahlung an den Konkursanten begleichen, sie riskieren, zweimal bezahlen zu müssen. Ferner sind Personen, die Vermögensgegenstände des Konkurses verwalten, unabhängig vom Rechtsittel der Verwahrung verpflichtet, diese unverzüglich dem Konkursamt herauszugeben.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire les déclarations de leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite entraîne, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage contiennent cependant à court jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP). Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il n'y ait agissement de droits qui, d'après le Code civil également, produisent effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale (art. 324 ch. 2 CP) en cas d'omission. Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparti, faute de quoi ils encourrent les peines prévues par la loi (art. 324 ch. 3 CP) et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée. Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers. Les notifications destinées aux intéressés demeurent à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas eu un autre domicile de notification en Suisse. En ce qui concerne les avis préalables d'ouverture de faillites, les débiteurs du failli sont rendus attentifs au fait qu'ils ne peuvent plus s'acquitter en mains du failli sous peine de devoir payer deux fois, et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre immédiatement à la disposition de l'office des faillites.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme con i mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorre gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Tuttavia, gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 L.F.). I creditori ipotecari devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese; devono specificare anche se il credito è scaduto o se è stato disdetto in tutto o in parte, per quale importo e per quale data. I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale senza iscrizione e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine per le insinuazioni, richiamate le conseguenze penali (art. 324 cifra 2 CP) in caso di inosservanza. Chi detiene beni del fallito a titolo di pegno o per altro motivo deve metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine, senza pregiudizio dei suoi diritti, ma sotto comminatoria di pena (art. 324 cifra 3 CP) e con l'avvertenza che, ove l'omissione non fosse giustificata, i suoi diritti di prelazione saranno estinti. Sempre entro lo stesso termine, i creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti. Anche i comodatari, i fiduciari e gli obbligati in via di regresso del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera. Per quanto concerne la pubblicazione del fallimento, i debitori del fallito sono resi attenti al fatto che non possono più pagare al fallito, pena il dover pagare due volte.

**AG**

**Vorläufige Konkursanzeige  
Avis préalable d'ouverture de faillite  
Avviso provvisorio di apertura di fallimento**

1. Schuldnerin: **BASE Finanz- & Treuhand GmbH**, Landstrasse 71 OST, **4303 Kaiseraugst**
2. Datum der Konkursöffnung: 24.09.2012  
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren und Eingabefrist usw. erfolgt später.
3. Bemerkungen: Dritte, die Vermögen der konkursierten Person verwahren oder bei denen diese Guthaben hat, haben sich beim Konkursamt zu melden. Art. 222 SchKG/am Konkursamt Aargau Amstettele Brugg 5201 Brugg

0081785

**GE**

**Vorläufige Konkursanzeige  
Avis préalable d'ouverture de faillite  
Avviso provvisorio di apertura di fallimento**

1. Débitur/débitrice: **KUIJLAARS (KUYLAARS) Charlotte Henriette Marie**, q.v. rentière, nationalité: Pays-Bas, né(e) le 11.09.1922, décédé(e) le 20.01.2010, Chemin Dottrens 24, **1256 Troinex**
2. Date de l'ouverture de faillite: 28.06.2012  
Indication: La publication concernant le type, la procédure, le délai de production, etc. se fera à une date ultérieure.
3. Remarques: Immeubles sis à Puymeras (Vauluse/France) Le Prayau.  
Parcelles cadastrées Section F. N° 340, 341, 342, 671 et 672.  
Date du jugement de faillite :28 juin 2012  
Liquidation sommaire, art. 231 LP :13 septembre 2012  
Délai pour produire et pour l'indication des servitudes : 25 octobre 2012  
Pour tout renseignement : Groupe n°4 022/388.89.04

0081989

**Konkurspublikation/Schuldenruf  
Publication de faillite/apel aux créanciers  
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori**

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123 LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. Débitur/débitrice: **JOHN Philippe François, Succession répudiée**, Q.V. Sans activité, de ARGOVIE, né(e) le 14.12.1949, décédé(e) le 03.04.2012, Avenue de la Roseraie 36, **1205 GENEVE**
2. Déclaration de faillite: 28.06.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°4 022/388.89.04 2012.000934 D / OFA4

00815905

1. Débitur/débitrice: **KULLMANN Hélène Lucie, Succession répudiée**, q.v. employée de bureau, de BERNE, né(e) le 19.03.1923, décédé(e) le 21.02.2012, Av. J.-F. Deshusses 2, **1290 Versoix**
2. Déclaration de faillite: 05.07.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°4 022/388.89.04 2012.001049 D / OFA4

00815903

1. Débitur/débitrice: **LITVAK Huguetta Anna, Succession insolvable**, q.v. retraitée, de BERNE, né(e) le 04.11.1936, décédé(e) le 14.03.2012, Rue du Grand-Bureau 37, **1227 LES ACACIAS**
2. Déclaration de faillite: 05.07.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°3 022/388.89.03 2012.001051 B / OFA3

00815901

1. Débitur/débitrice: **LUTZELSCHWAB Raymond, Succession répudiée**, retraité, de FRIBOURG, né(e) le 28.03.1926, décédé(e) le 24.04.2011, Route des Allues 120, **1285 ATHENAZ (Avusy)**
2. Déclaration de faillite: 17.08.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°3 022/388.89.03 2012.001265 U / OFA3

00815899

1. Débitur/débitrice: **MULLER ARNABOLDI née Fernande Charlotte, Succession répudiée**, q.v. retraitée, de LU-CERNE, né(e) le 13.09.1926, décédé(e) le 10.11.2011, Cité Vieusues 8, **1203 GENEVE**
2. Déclaration de faillite: 05.07.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°5 022/388.89.05 2012.001030 Z / OFA5

00815897

1. Débitrice: **DYNSALLE SA**, rue du Trente-et-Un-Décembre 36, **1207 Genève**
2. Date du prononcé de dissolution: 21.06.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: commerce de produits et biens d'équipement; prestation de services commerciaux avec notamment les pays de la Communauté des Etats Indépendants (CEI).  
Pour tout renseignement : Groupe n°5 022/388.89.05 2012.000885 G / OFA5

00815909

1. Débitur/débitrice: **GUGLIEMETTI Sébastien**, employé, de TESSIN, né(e) le 03.12.1983, Av. De-Gallatin 13, **1205 GENEVE**
2. Déclaration de faillite: 14.05.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°2 022/388.89.02 2012.000732 Y / OFA2

00815907

1. Débitur/débitrice: **PITTARELLO Ricardo, Succession répudiée**, q.v. retraité, nationalité: Italie, né(e) le 18.03.1932, décédé(e) le 26.03.2012, Rue de Neuchâtel 24, **1201 GENEVE**
2. Déclaration de faillite: 02.08.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°2 022/388.89.02 2012.001150 U / OFA2

00815895

1. Débitur/débitrice: **ROMAIN Henri Kahn, Succession répudiée**, q.v. retraité, nationalité: Etats-Unis d'Amérique, né(e) le 02.11.1920, décédé(e) le 24.04.2012, Chemin de la Bessonnette 9, **1224 CHENE-BOUGERIES**
2. Déclaration de faillite: 09.08.2012
3. Procédure: sommaire
4. Délai de production: 25.10.2012
5. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°1 022/388.89.01 2012.001189 B / OFA1

00815893

**Einstellung des Konkursverfahrens  
Suspension de la procédure de faillite  
Sospensione della procedura di fallimento**

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. Débitur/débitrice: **VOUILLOZ Laurent**, employé de commerce, de VALAIS, né(e) le 11.09.1971, Avenue Wendt 48, **1203 Genève**
2. Déclaration de faillite: 12.07.2012
3. Suspension de faillite: 13.09.2012
4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012

00815885

5. Avance de frais: CHF 3'500.00  
Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.
6. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°2 022/388.89.02 2012.001112 K / OFA2

00815859

1. Débitrice: **Burgondia Sàrl**, Chemin de Grand-Donzel 14, **1234 Vessy**
2. Date du prononcé de dissolution: 02.08.2012
3. Suspension de faillite: 03.09.2012
4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
5. Avance de frais: CHF 4'500.00  
Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.
6. Remarques: conception, fabrication et commercialisation de tous produits horlogers spécifiques et dérivés (bijouterie, matière semi-précieuses et précieuses, minéraux et fossiles), sis chemin de Grand-Donzel 14 1234 Vessy.  
Pour tout renseignement : Groupe n°4 022/388.89.04 2012.001182 J / OFA4

00815891

1. Débitrice: **EYE CO Sàrl**, rue du XXXI-Décembre 13, **1207 Genève**
2. Date du prononcé de dissolution: 14.06.2012
3. Suspension de faillite: 13.09.2012
4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
5. Avance de frais: CHF 3'705.00  
Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.
6. Remarques: distribution de lunettes et de tous produits optiques, ayant son siège à rue du XXXI-Décembre 13, 1207 Genève  
Pour tout renseignement : Groupe n°3 022/388.89.03 2012.000848 X / OFA3

00815889

1. Débitrice: **GBS, Global Business Solution Sàrl**, chemin de Torney 5, **1218 Le Grand-Saconnex**
2. Date du prononcé de dissolution: 02.08.2012
3. Suspension de faillite: 03.09.2012
4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
5. Avance de frais: CHF 4'500.00  
Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.
6. Remarques: Conseil en IT (Information Technologies), gouvernance et marketing auprès d'entreprises, importation, achat, vente, diffusion et création de programmes et matériel informatiques et technologiques, sis Co/M. Eric Chapuis ch. Torney 5 1218 Le Grand-Saconnex.  
Pour tout renseignement : Groupe n°4 022/388.89.04 2012.001183 H / OFA4

00815887

1. Débitur/débitrice: **GONCALVES Igreja**, Aide-hospitalière, nationalité: Portugal, né(e) le 11.03.1972, Promenade de l'Europe 61, **1203 GENEVE**
2. Déclaration de faillite: 26.04.2012
3. Suspension de faillite: 13.09.2012
4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
5. Avance de frais: CHF 2'000.00  
Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.
6. Remarques: Pour tout renseignement : Groupe n°2 022/388.89.02 2012.000608 H / OFA2

00815885

1. Débitrice: **IMC INVESTMENT MANAGEMENT CONSULTANCY SA**, Rue de Cornavin 11, 1201 GENEVE  
 2. Déclaration de faillite: 07.05.2012  
 3. Suspension de faillite: 10.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 4'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: But : gestion financière et administrative, prise et administration de participations à toutes sociétés ou entreprises commerciales, financières, industrielles et immobilières à l'exception de toutes participations immobilières en Suisse prohibées par la LFAIE.  
 Pour tout renseignement :  
 Groupe n°1 022/388.89.01  
 2012 000635 D / OFA1  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815883

1. Débitrice: **INFINY DREAMS SARL**, Avenue Vibert 9, 1227 CAROUGE  
 2. Date du prononcé de dissolution: 02.08.2012  
 3. Suspension de faillite: 10.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 4'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: toutes prestations de services, notamment dans le domaine de la gravure; vente et création d'objets et d'accessoires divers, ayant son siège/vo M. Didier Guilloid, avenue Vibert 9 à Carouge  
 Pour tout renseignement :  
 Groupe n°1 022/388.89.01  
 2012 001186 E / OFA1  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815881

1. Débitrice: **INTERVIVO Sàrl**, Grand-Rue 29, 1204 Genève  
 2. Date du prononcé de dissolution: 02.08.2012  
 3. Suspension de faillite: 10.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 4'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: But importation, exportation, commerce, courtage et commission de produits, matières et appareils.  
 Pour tout renseignement :  
 Groupe n°5 022/388.89.05  
 2012 001219 U / OFA5  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815877

1. Débitrice: **JMBOIS SARL**, Rue du Stand 7, 1204 Genève  
 2. Date du prononcé de dissolution: 02.08.2012  
 3. Suspension de faillite: 10.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 4'250.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: But : entreprise générale du bâtiment, spécialisée en particulier dans le domaine du bois, soit notamment conception, réalisation et vente d'ouvrages et équipements, ayant son siège Rue du Stand 7, à Genève.  
 Pour tout renseignement :  
 Groupe n°1 022/388.89.01  
 2012 001164 D / OFA1  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815875

1. Débitrice: **KARAVELLE SARL**, route des Jeunes 9, 1227 LES ACACIAS  
 2. Date du prononcé de dissolution: 21.06.2012  
 3. Suspension de faillite: 13.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 4'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: commerce, importation, exportation et représentation commerciale de tous produits et services à destination de professionnels, ainsi que toute activité de conseil et de service en relation, notamment dans le domaine de la décoration, ayant son siège route des Jeunes 9, 1227 Les Acacias.  
 Pour tout renseignement :  
 Groupe n°5 022/388.89.05  
 2012 000971 N / OFA5  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815873

1. Débitrice/débitrice: **LATRECHE Hassen**, restaurateur, nationalité: France, né(e) le 30.05.1967, Rue de Coutance 25, 1201 GENEVE  
 2. Déclaration de faillite: 12.01.2012  
 3. Suspension de faillite: 13.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 3'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: Pour tout renseignement :  
 Groupe n°3 022/388.89.03  
 2012 000030 L / OFA3  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815871

1. Débitrice/débitrice: **PASCHOUD Julien Edouard, Succession répudiée**, q.v. retraité, de VAUD, né(e) le 25.09.1925, décédé(e) le 28.11.2011, Route du Bout-du-Monde 18, 1206 GENEVE  
 2. Déclaration de faillite: 12.07.2012  
 3. Suspension de faillite: 13.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 2'300.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: Pour tout renseignement :  
 Groupe n°1 022/388.89.01  
 2012 001086 N / OFA1  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815869

1. Débitrice: **R & L LEASING Sàrl**, Rue des Bossons 16, 1213 Onex  
 2. Date du prononcé de dissolution: 02.08.2012  
 3. Suspension de faillite: 10.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 4'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: But : location de tout type de véhicules, motos, scooters, location d'équipements audio et vidéo, ainsi que leasing de ces marchandises, ayant son siège rue des bossons 16, à Onex  
 Pour tout renseignement :  
 Groupe n°1 022/388.89.01  
 2012 001171 W / OFA1  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815867

1. Débitrice/débitrice: **SILIVESTRU Emilia**, indépendante, nationalité: Roumanie, né(e) le 29.07.1977, Route d'Aire-la-Ville 215, 1242 SATIGNY  
 2. Déclaration de faillite: 14.05.2012  
 3. Suspension de faillite: 10.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 3'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: Pour tout renseignement :  
 Groupe n°2 022/388.89.02  
 2012 000745 J / OFA2  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815865

1. Débitrice: **SWISS CONSTRUCTION ID SARL**, Quai Gustave-Ador 62, 1207 GENEVE  
 2. Déclaration de faillite: 12.07.2012  
 3. Suspension de faillite: 10.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 4'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: But : exploitation d'une entreprise générale du bâtiment, import export de tous matériaux de constructions.  
 Pour tout renseignement :  
 Groupe n°1 022/388.89.01  
 2012 001105 T / OFA1  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815863

1. Débitrice: **TSG, TRANSPORT SERVICE-MEDICAL GENEVE Sàrl**, Rue Lamartine 10, 1203 GENEVE  
 2. Déclaration de faillite: 23.04.2012  
 3. Suspension de faillite: 03.09.2012  
 4. Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012  
 5. Avance de frais: CHF 3'500.00  
 Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
 6. Remarques: transport médicalisé de personnes à mobilité réduite et ce exclusivement dans le Canton de Genève, sise Rue Lamartine 10 1203 Genève.  
 Pour tout renseignement :  
 Groupe n°4 022/388.89.04  
 2012 000573 W / OFA4  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815861

**Kollokationsplan und Inventar  
 Etat de collocation et inventario  
 Graduatoria e inventario**

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. Débitrice/débitrice: **ALEM Alexander**, Manoeuvre, de GENEVE, né(e) le 14.11.1972, Rue de Lausanne 39, 1201 GENEVE  
 2. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 3. Débitrice/débitrice: **HOFMANN née Bettex Lucie, Succession répudiée**, Retraitee, de BERNE, né(e) le 26.03.1923, décédé(e) le 01.02.2012, Av. du Bois-de-la-Chapelle 11, 1213 PETIT-LANCY  
 4. Débitrice/débitrice: **HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession répudiée**, q.v. retraité, de GENEVE, né(e) le 09.05.1928, décédé(e) le 02.01.2012, Rue du Gothard 20, 1225 CHENE-BOURG  
 5. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 6. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE

00815857

1. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 2. Débitrice/débitrice: **HOFMANN née Bettex Lucie, Succession répudiée**, Retraitee, de BERNE, né(e) le 26.03.1923, décédé(e) le 01.02.2012, Av. du Bois-de-la-Chapelle 11, 1213 PETIT-LANCY  
 3. Débitrice/débitrice: **HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession répudiée**, q.v. retraité, de GENEVE, né(e) le 09.05.1928, décédé(e) le 02.01.2012, Rue du Gothard 20, 1225 CHENE-BOURG  
 4. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 5. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE

00815849

1. Débitrice/débitrice: **HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession répudiée**, q.v. retraité, de GENEVE, né(e) le 09.05.1928, décédé(e) le 02.01.2012, Rue du Gothard 20, 1225 CHENE-BOURG  
 2. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 3. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 4. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex

00815847

1. Débitrice/débitrice: **PERROUD-TAZEGHDANTI Chantal, Succession répudiée**, q.v. facturiste, de FRIBOURG, né(e) le 17.11.1956, décédé(e) le 17.02.2011, Rue Grange-Lérier 4, 1220 LES AVANCHETS  
 2. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 3. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 4. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex

00815845

1. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 2. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 3. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 4. Débitrice/débitrice: **PERROUD-TAZEGHDANTI Chantal, Succession répudiée**, q.v. facturiste, de FRIBOURG, né(e) le 17.11.1956, décédé(e) le 17.02.2011, Rue Grange-Lérier 4, 1220 LES AVANCHETS

00815839

1. Débitrice: **BODEGAS SA**, Rue du Grand-Pré 52, 1202 GENEVE  
 2. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 3. Débitrice/débitrice: **HOFMANN née Bettex Lucie, Succession répudiée**, Retraitee, de BERNE, né(e) le 26.03.1923, décédé(e) le 01.02.2012, Av. du Bois-de-la-Chapelle 11, 1213 PETIT-LANCY  
 4. Débitrice/débitrice: **HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession répudiée**, q.v. retraité, de GENEVE, né(e) le 09.05.1928, décédé(e) le 02.01.2012, Rue du Gothard 20, 1225 CHENE-BOURG  
 5. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 6. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE

00815855

1. Débitrice: **CONFORT IT SARL**, place de Chevelu 6, 1201 GENEVE  
 2. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 3. Débitrice/débitrice: **HOFMANN née Bettex Lucie, Succession répudiée**, Retraitee, de BERNE, né(e) le 26.03.1923, décédé(e) le 01.02.2012, Av. du Bois-de-la-Chapelle 11, 1213 PETIT-LANCY  
 4. Débitrice/débitrice: **HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession répudiée**, q.v. retraité, de GENEVE, né(e) le 09.05.1928, décédé(e) le 02.01.2012, Rue du Gothard 20, 1225 CHENE-BOURG  
 5. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 6. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE

00815853

1. Débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 2. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 3. Débitrice/débitrice: **HOFMANN née Bettex Lucie, Succession répudiée**, Retraitee, de BERNE, né(e) le 26.03.1923, décédé(e) le 01.02.2012, Av. du Bois-de-la-Chapelle 11, 1213 PETIT-LANCY  
 4. Débitrice/débitrice: **HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession répudiée**, q.v. retraité, de GENEVE, né(e) le 09.05.1928, décédé(e) le 02.01.2012, Rue du Gothard 20, 1225 CHENE-BOURG  
 5. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 6. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE

00815851

1. Débitrice: **PRAGMATIC SA**, Avenue de Saint-Paul 9, 1223 COLOGNY  
 2. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 3. Débitrice/débitrice: **HOFMANN née Bettex Lucie, Succession répudiée**, Retraitee, de BERNE, né(e) le 26.03.1923, décédé(e) le 01.02.2012, Av. du Bois-de-la-Chapelle 11, 1213 PETIT-LANCY  
 4. Débitrice/débitrice: **HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession répudiée**, q.v. retraité, de GENEVE, né(e) le 09.05.1928, décédé(e) le 02.01.2012, Rue du Gothard 20, 1225 CHENE-BOURG  
 5. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 6. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE

00815843

1. Débitrice/débitrice: **TOHME Nadim**, Réceptionniste d'hôtel, nationalité: France, né(e) le 14.12.1977, Rue Jean-Robert-Chouet 9, 1202 GENEVE  
 2. Débitrice/débitrice: **DEEP-CLUB Sàrl**, La Voie-de-Moëns 26, 1218 Le Grand-Sacconex  
 3. Débitrice/débitrice: **HOFMANN née Bettex Lucie, Succession répudiée**, Retraitee, de BERNE, né(e) le 26.03.1923, décédé(e) le 01.02.2012, Av. du Bois-de-la-Chapelle 11, 1213 PETIT-LANCY  
 4. Débitrice/débitrice: **HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession répudiée**, q.v. retraité, de GENEVE, né(e) le 09.05.1928, décédé(e) le 02.01.2012, Rue du Gothard 20, 1225 CHENE-BOURG  
 5. Débitrice/débitrice: **MARGUERITE, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE  
 6. Débitrice/débitrice: **VELIN LECLERC née Irène Marguerite, Succession répudiée**, q.v. concierge, de GENEVE, né(e) le 06.05.1918, décédé(e) le 24.03.2012, Rue Diderot 11, 1205 GENEVE

00815841

**Schluss des Konkursverfahrens  
 Clôture de faillite  
 Chiusura della procedura di fallimento**

SchKG - LP - LEF 268

1. Débitrice/débitrice: **BOUVARD Maximilien**, employé de commerce, né(e) le 22.04.1976, Chemin des Tuileries 128, 1293 Bellevue  
 2. Date de la clôture: 05.09.2012  
 3. Remarques: Pour tout renseignement :  
 Groupe n°4 022/388.89.04  
 2011 001150 A / OFA4  
 Office des faillites  
 1227 Carouge GE

00815837

- Débiteur/débitrice: **CHATTON Eliane Jeanne, Succession répuđiée**, q.v. pensionnée, né(e) le 12.01.1945, décédé(e) le 23.08.2011, rue Jean-Calvin 11, **1204 Genève**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Pour tout renseignement :  
Groupe n°5 022/388.89.05  
2011 001252 P / OFA5  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815835

- Débiteur/débitrice: **GREGORI Roberto Domenico**, sans activité, né(e) le 28.04.1967, Ch. du Curé-Desclouđs 35, **1226 Thónex**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Pour tout renseignement :  
Groupe n°1 022/388.89.01  
2011 001196 A / OFA1  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815831

- Débiteur/débitrice: **GREUB AYER née Renée Berthe, Succession répuđiée**, q.v. retraitée, né(e) le 29.10.1927, décédé(e) le 04.02.2011, Rue du Village-Suisse 32, **1205 GENEVE**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Pour tout renseignement :  
Groupe n°4 022/388.89.04  
2011 001055 D / OFA4  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815829

- Débiteur/débitrice: **JUNOD Martine Odette, Succession répuđiée**, q.v. sans profession, né(e) le 21.12.1944, décédé(e) le 16.02.2011, Route de La-Louvière 18, **1243 Presinge**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Pour tout renseignement :  
Groupe n°4 022/388.89.04  
2012 000087 Z / OFA4  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815823

- Débiteur/débitrice: **MAURER Freddy Edouard, Succession répuđiée**, q.v. retraité, né(e) le 13.06.1938, décédé(e) le 20.07.2011, Rue Alcide-Jentzer 9, **1205 Genève**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Pour tout renseignement :  
Groupe n°4 022/388.89.04  
2011 001275 P / OFA4  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815821

- Débiteur/débitrice: **SPIRGI Stephan, Succession répuđiée**, q.v. vendeur, né(e) le 03.02.1944, décédé(e) le 11.08.2011, Rue du Village-Suisse 21, **1205 GENEVE**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Pour tout renseignement :  
Groupe n°2 022/388.89.02  
2012 000093 T / OFA2  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815819

- Débiteur/débitrice: **VARCHER BRESTAZ née Héłene Marguerite, Succession répuđiée**, q.v. sp., né(e) le 03.03.1915, décédé(e) le 25.01.2011, Avenue Trembley 12, **1209 GENEVE**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Pour tout renseignement :  
Groupe n°4 022/388.89.04  
2011 000898 Z / OFA4  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815817

- Débiteur/débitrice: **DEBZA Mouloud Ould Lahcene, Succession insolvable**, q.v. concierge, nationalité France, né(e) le 02.03.1945, décédé(e) le 10.03.2011, Chemin du Pré-d'Orsat 11, **1245 COLLONGE-BELLERIVE**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Pour tout renseignement :  
Groupe n°4 022/388.89.04  
2011 000712 B / OFA4  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815833

- Débiteur/débitrice: **HADJAS Omar, Succession répuđiée**, q.v. retraité, nationalité: Albanie, né(e) le 13.01.1941, décédé(e) le 18.01.2007, Rue Caroline 14, **1227 Les Acacias**
- Date de la dđture: 05.09.2012
- Remarques: Exploitant de son vivant consultation commerciale et financière à l'enseigne 'Algerom, Omar Hadjas', sis Rue du Rhône 118, 1204 Genève.  
Pour tout renseignement :  
Groupe n°4 022/388.89.04  
2011 000129 K / OFA4  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815825

### Verschiedenes Divers Diversi

#### HOMOLOGATION D'UN CONCORDAT ET REVOCATION DE FAILLITE

- Débiteur/débitrice: **PETRUCELLI Leonardo**, né(e) le 25.07.1964, route de Thonon 270, **1246 Corsier**
- Remarques: Par jugement rendu le 27 août 2012, le Tribunal de première instance a prononcé l'homologation du concordat et la révocation de la faillite mentionnée ci-après:  
Pour tout renseignement :  
Groupe n°3 022/388.89.03  
Office des faillites  
1227 Carouge GE

00815979

### TI

#### Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la procédure de faillite Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Fallita: **Rovossow SA, 6745 Giornico**
- Dichiarazione di fallimento: 12.06.2012
- Sospensione del fallimento: 19.09.2012
- Scadenza per anticipo spese: 05.10.2012
- Anticipo spese: CHF 3'000.00  
Avvertenza: La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il termine soprindicato, anticipando l'importo summenzionato. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.
- Osservazioni: I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il suddetto termine, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CP.  
Informazioni sulla procedura possono essere richieste all'UEF Biasca - 091 816 30 61.  
Ufficio di esecuzione e fallimenti  
6760 Faido

00815737

#### Kollokationsplan und Inventar Etat de collocation et inventaire Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Fallito/a: **Tonini Luca**, di Bellinzona, nato/a il 22.08.1979, **6575 San Nazzaro**
- Osservazioni: Si rende noto che a partire dal 01.10.2012 sono depositati presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria e l'inventario. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dalla data del deposito, altrimenti essa verrà considerata come riconosciuta.  
Ufficio di esecuzione e fallimenti  
6501 Bellinzona

00816435

- Fallito/a: **Ghirlanda Armando, eredità giacente**, di Sorvico, nato/a il 07.04.1948, deceduto(a) il 30.01.2011, **6900 Lugano**
- Osservazioni: Si rende noto che a partire dal 26 settembre 2012 sono depositati presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria e l'inventario. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dalla data del deposito, altrimenti essa verrà considerata come riconosciuta.  
Ufficio Fallimenti del Distretto di Lugano  
6962 Viganello

00815959

- Fallita: **Lakesoft Sagl**, Via Lambertenghi 2, **6900 Lugano**
- Osservazioni: Modifica di graduatoria - nuovo deposito. Si rende noto che a datare dal 26 settembre 2012 è rideposita presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria, a seguito di nuove notifiche di Ia. e IIIa. classe.  
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dalla data del nuovo deposito, altrimenti essa verrà considerata come riconosciuta.  
Ufficio Fallimenti del Distretto di Lugano  
6962 Viganello

00815271

### VD

#### Konkurspublikation/Schuldenruf Publication de faillite/appeł aux créanciers Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123 LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Débiteur/débitrice: **KMETIK Jeanne Sophie, Succession répuđiée**, de Blonay/VD, né(e) le 26.10.1918, décédé(e) le 29.04.2012, q.v. EMS La Maison du Pèlerin-Ch. du Pèlerin 18, **1801 LE MONT-PELERIN**
- Déclaration de faillite: 09.08.2012
- Procédure: sommaire
- Délai de production: 26.10.2012  
Office des faillites de l'Est vaudois  
1800 Vevey

00815477

#### Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la procédure de faillite Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Débiteur/débitrice: **GENEVEY Christiane, Succession répuđiée**, de Echandens, né(e) le 16.10.1935, décédé(e) le 06.07.2012, q.v. domiciliée Sallaz 41, **1010 Lausanne**
- Déclaration de faillite: 21.08.2012
- Suspension de faillite: 10.09.2012
- Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
- Avance de frais: CHF 2'000.00  
Indication: La faillite sera clđturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
Office des faillites de Lausanne  
021 316 65 13  
1014 Lausanne Adm cant

00814355

- Débiteur/débitrice: **REYNAUD Emmanuel, Succession répuđiée**, de Cottens et Farvagny, né(e) le 19.11.1956, décédé(e) le 22.05.2012, q.v. domicilié av. de Menthon 16, **1005 Lausanne**
- Déclaration de faillite: 17.08.2012
- Suspension de faillite: 10.09.2012
- Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
- Avance de frais: CHF 3'000.00  
Indication: La faillite sera clđturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
Office des faillites de Lausanne  
021 316 65 13  
1014 Lausanne Adm cant

00814893

- Débiteur/débitrice: **TREINA Eliane, Succession répuđiée**, de Genève, né(e) le 16.02.1950, décédé(e) le 08.07.2012, q.v. domiciliée av. Edouard-Dapples 1, **1006 Lausanne**
- Déclaration de faillite: 20.08.2012
- Suspension de faillite: 10.09.2012
- Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
- Avance de frais: CHF 3'000.00  
Indication: La faillite sera clđturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.  
Office des faillites de Lausanne  
021 316 65 13  
1014 Lausanne Adm cant

00814365

- Débiteur/débitrice: **CATENAZZI Lorenz Franco**, de Frutigen (BE), né(e) le 18.08.1974, Avenue de Lavaux 4, **1009 PULLY**
- Déclaration de faillite: 23.08.2012
- Suspension de faillite: 18.09.2012
- Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
- Avance de frais: CHF 5'000.00  
Indication: La faillite sera clđturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.
- Remarques: Titulaire de la raison individuelle: FITNESS DU PARC, Lorenz Catenazzi à Route de Taillepied 125, 1095 Lutry  
Office des Faillites de l'Est Vaudois  
1800 Vevey

00816349

- Débiteur/débitrice: **GUT Louis, Succession répuđiée**, de Afoltern am Albis/ZH, né(e) le 03.01.1958, décédé(e) le 31.05.2012, q.v. Rue Aimé-Steinlen 5, **1800 Vevey**
- Déclaration de faillite: 21.08.2012
- Suspension de faillite: 18.09.2012
- Echéance pour l'avance de frais: 05.10.2012
- Avance de frais: CHF 5'000.00

Indication: La faillite sera clđturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.

00816369

#### Kollokationsplan und Inventar Etat de collocation et inventaire Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Débiteur/débitrice: **HAYS Augusta, Succession répuđiée**, de Welschenrohr, né(e) le 15.07.1917, décédé(e) le 08.01.2011, q.v. domiciliée av. de la Gare 34, **1003 Lausanne**
- Délai pour contester l'état de collocation: 25.09.2012 jusqu'au 15.10.2012
- Remarques: Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission d'une production tardive en 5ème classe.  
Seules les productions nouvellement admises peuvent faire l'objet d'une contestation par les autres créanciers.  
Office des faillites de Lausanne  
021 316 65 13  
1014 Lausanne Adm cant

00815339

- Débiteur/débitrice: **MONNERAT Dominique Arlette, Succession répuđiée**, de Wolhusen (LU), né(e) le 18.12.1953, décédé(e) le 29.03.2012, q.v. Domaine du Bourg - Rue du Molage 24 A, **1860 AIGLE**
- Délai pour contester l'état de collocation: 25.09.2012 jusqu'au 15.10.2012
- Délai pour contester l'inventaire: 25.09.2012 jusqu'au 05.10.2012  
Office des Faillites de l'Est Vaudois  
1800 Vevey

00814021

#### Schluss des Konkursverfahrens Clđture de faillite Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Débitrice: **Frutig & Arm SA en liquidation**, Rue de la Gare, **1865 LES DIABLERETS**
- Date de la dđture: 13.09.2012
- Remarques: Par décision de la Présidente du Tribunal civil de l'arrondissement de l'Est vaudois du 10 mars 2011, prenant effet le 02.05.2011, la société a été déclarée dissoute conformément aux articles 154 ORC et 731b CO; sa liquidation a été ordonnée selon les dispositions applicables à la faillite. But de la société: acceptation de tous mandats pour des installations électriques.  
Office des Faillites de l'Est Vaudois  
1800 Vevey

00815739

### ZH

#### Konkurspublikation/Schuldenruf Publication de faillite/appeł aux créanciers Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123 LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Schuldnerin: **CC Private Equity Partners Ltd. Hamilton (Bermuda), Zweigniederlassung Zürich, in Liquidation**, Bahnhofstrasse 20, **8001 Zürich**
- Konkursoröffnung: 17.09.2012
- Verfahren: Bankenkonskursverfahren
- Eingabefrist für Forderungen: 31.10.2012
- Konkursor: Zürich
- Bemerkungen: Für bankspezifische Verfahrensfragen vgl. Publikation unter [http://www.finma.ch/d/sanktionen/insolvenz/insolvenzen/Documents/konkurs\\_d.pdf](http://www.finma.ch/d/sanktionen/insolvenz/insolvenzen/Documents/konkurs_d.pdf)  
Konkursliquidatorin: Eidgenössische Finanzmarktaufsicht FINMA, Einsteinstrasse 2, 3003 Bern  
Forderungseingaben haben bei der Konkursliquidatorin zu erfolgen.  
Forderungen, welche aus den Büchern ersichtlich sein sollten, sind ebenfalls bei der FINMA anzumelden.  
Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an  
Tel. Nr. +41 (0) 31 327 91 00.  
Eidgenössische Finanzmarktaufsicht FINMA  
3003 Bern

00816631

1. Schuldnerin: **Core Capital Partners AG in Liquidation**, Bahnhofstrasse 20, **8001 Zürich**  
 2. Konkursöffnung: 17.09.2012  
 3. Verfahren: Bankenkonsursverfahren  
 4. Eingabefrist für Forderungen: 31.10.2012  
 5. Konkursort: Zürich  
 6. Bemerkungen: Für bankspezifische Verfahrensfragen vgl. Publikation unter [http://www.finma.ch/d/sanktionen/insolvenz/insolvenzen/Documents/konkurs\\_d.pdf](http://www.finma.ch/d/sanktionen/insolvenz/insolvenzen/Documents/konkurs_d.pdf)  
 Konkursliquidatorin: Eidgenössische Finanzmarktaufsicht FINMA, Einsteinstasse 2, 3003 Bern  
 Forderungseingaben haben bei der Konkursliquidatorin zu erfolgen.  
 Forderungen, welche aus den Büchern ersichtlich sein sollten, sind ebenfalls bei der FINMA anzumelden.  
 Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an Tel. Nr. +41 (0) 31 327 91 00.  
 Eidgenössische Finanzmarktaufsicht FINMA  
 3003 Bern  
 00816625

1. Schuldnerin: **SAFERA AG in Liquidation**, Josefstrasse 53, **8005 Zürich**  
 2. Konkursöffnung: 17.09.2012  
 3. Verfahren: Bankenkonsursverfahren  
 4. Eingabefrist für Forderungen: 25.10.2012  
 5. Konkursort: Zürich  
 6. Bemerkungen: Konkursliquidatorin: Kämpfen Bösigler Theiler & Partner Rechtsanwälte, Gerechtigkeitsgasse 23, 8001 Zürich. Forderungseingaben haben bei der Konkursliquidatorin zu erfolgen.  
 Für Rückfragen wenden Sie sich bitte direkt an die Konkursliquidatorin, Kämpfen Bösigler Theiler & Partner Rechtsanwälte, Tel. Nr. +41 (0)44 206 11 99 oder an die Eidgenössische Finanzmarktaufsicht (Tel. Nr. +41 (31) 327 91 00).  
 Für bankspezifische Verfahrensfragen vgl. Publikation unter [http://www.finma.ch/d/sanktionen/insolvenz/insolvenzen/Documents/konkurs\\_d.pdf](http://www.finma.ch/d/sanktionen/insolvenz/insolvenzen/Documents/konkurs_d.pdf)  
 Eidgenössische Finanzmarktaufsicht FINMA  
 3003 Bern  
 00816643

**Schuldbetreibungen  
 Poursuites pour dettes  
 Esecuzioni**

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a) Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und alle übrigen Beteiligten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welche Termen. Innett der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgelegt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innett der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. In ein Mitgeltungsamt zu verwerthen (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a) Par la présente, les créanciers gagistes et autres intéressés sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échuë ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Realizzazione d'immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a) I creditori pignoratizi e tutti gli altri interessati sono invitati a notificare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una quota di coproprietà (art. 73a Rf), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

**VD**

**Zahlungsbefehle  
 Commandements de payer  
 Precetti esecutivi**

SchKG - LP - LEF 69

Indication: Le débiteur est sommé de payer au créancier dans le délai de six mois dès la notification du commandement de payer les sommes ci-dessus ainsi que les frais de poursuite. Si le débiteur, le tiers propriétaire ou, au cas où l'immeuble grevé est de logement familial (art. 169 CC), le conjoint du débiteur ou du tiers propriétaire entend contes-

ter tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition à l'office soussigné, verbalement ou par écrit, dans les dix jours à compter de la publication du commandement de payer. Le débiteur propriétaire, le tiers propriétaire ou le conjoint du débiteur ou du tiers propriétaire qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. S'il ne conteste qu'une partie du droit de gage, il doit indiquer exactement les objets ou la partie de la créance pour lesquels le droit de gage est contesté, faute de quoi celui-ci est réputé contesté intégralement. Si le débiteur n'obtempère pas à la sommation de payer, le créancier pourra requérir la vente du gage.

- Débiteur/débitrice: **MORRIS Raymond**, nationalité: Grande-Bretagne, Gloucester Gate News 13, **London NW1 4AD, Grande-Bretagne**
- Commandement de payer N°: 6063915 du 13.01.2012
- Genre de procédure: Poursuite en réalisation de gage immobilier
- Créancier: Etat de Vaud et Commune d'Ollon,
- Représentant: Office d'impôt du district d'Aigle, Rue de la Gare 27, 1860 Aigle
- Créance: CHF 1'035.40 avec un intérêt de 4,00 % dès le 12.12.2009 CHF 48.90  
 Frais supplémentaires: Frais du commandement de payer Fr. 73.00 + Frais d'encaissement Fr. 5,95 majorés des frais de publication  
 Cause de l'obligation: 1) Impôt revenu-fortune 2008 selon décision de taxation du 09.11.2009 et décompte final du 09.11.2009; sommation adressée le 04.02.2010. 2) Intérêts moratoires sur acomptes
- Remarques: Objet du gage : Commune d'Ollon, parcelle RF no 12670. Hypothèque légale privilégiée de droit public inscrite le 08.09.2010 sous no RF 10/Q3858. Gérance légale requise.  
 Notification : S'agissant de créance fiscale, la notification par la voie diplomatique n'est pas possible. Le commandement de payer est notifié au débiteur le 25 septembre 2012 par la présente insertion.  
 Aigle, le 25 septembre 2012  
 Office des poursuites du district d'Aigle  
 1860 Aigle  
 (00815773)

- Débiteur/débitrice: **MORRIS Raymond**, nationalité: Grande-Bretagne, Gloucester Gate News 13, **London NW1 4AD, Grande-Bretagne**
- Commandement de payer N°: 6063892 du 13.01.2012
- Genre de procédure: Poursuite en réalisation de gage immobilier
- Créancier: Etat de Vaud et Commune d'Ollon,
- Représentant: Office d'impôt du district d'Aigle, Rue de la Gare 27, 1860 Aigle
- Créance: CHF 1'032.15 avec un intérêt de 4,00 % dès le 06.12.2010 CHF 37.50  
 Frais supplémentaires: Frais de commandement de payer Fr. 73.00 et frais d'encaissement Fr. 5,95 majorés des frais de publication  
 Cause de l'obligation: 1) Impôt revenu-fortune 2009 selon décision de taxation du 08.11.2010 et décompte final du 08.11.2010; sommation adressée le 07.03.2011. 2) Intérêts moratoires sur acomptes
- Remarques: Objet du gage : Commune d'Ollon, parcelle RF no 12670. Hypothèque légale privilégiée de droit public inscrite le 30.09.2011 sous no RF 11/04416. Gérance légale requise.  
 Notification : S'agissant de créance fiscale, la notification par la voie diplomatique n'est pas possible. Le commandement de payer est notifié au débiteur le 25 septembre 2012 par la présente insertion.  
 Aigle, le 25 septembre 2012  
 Office des poursuites du district d'Aigle  
 1860 Aigle  
 (00815783)

**Schuldenrufe  
 Appel aux créanciers  
 Diffida ai creditori**

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft  
**Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme**  
**Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima**

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Azurit Davos AG in Liquidation, Davos**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 28.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **26.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Hans Urs Krähenbühl, Grünstrasse 19, 7270 Davos Platz
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
 Lemm Schmidt AG  
 7270 Davos Platz  
 00861688

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Biphos Pharmaceuticals AG in Liquidation, Rheinfelden**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 06.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **02.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Biphos Pharmaceuticals AG in Liq., c/o Dr. Georg Häberling, Oberwiler Kirchweg 4c, 6300 Zug
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
 Erhart Dominique  
 4104 Oberwil BL  
 06854056

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Brighthill Services AG in Liquidation, Zürich**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 07.01.2011
- Anmeldefrist für Forderungen: **02.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Testat AG, Dufourstrasse 42, 8008 Zürich
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen: Die Gläubiger werden darauf aufmerksam gemacht, dass die Liquidatoren beabsichtigen, im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR das Vermögen vorzeitig zu verteilen.  
 Claudia Büchi  
 c/o Testat AG  
 8008 Zürich  
 00816465

**SECONDA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: **CARDINAL MANAGEMENT SA in liquidazione, Lugano**
- Scioglimento deciso da: assemblea generale straordinaria
- Data della decisione: 14.09.2012
- Termine per annunciare i crediti: **29.10.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: c/o BERNASCONI & Co SA, Via al Forte 8, 6900 Lugano
- Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni: Gli eventuali creditori sono resi attenti che non è escluso che la società possa procedere alla ripartizione anticipata già dopo 3 mesi susseguenti la 3. pubblicazione  
 Michele Dozio  
 6901 Lugano  
 06859960

**SECONDA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: **Cats Investimenti SA in liquidazione, Lugano**
- Scioglimento deciso da: assemblea generale degli azionisti
- Data della decisione: 11.09.2012
- Termine per annunciare i crediti: **29.10.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Wulschleger Martinenghi Manzini Servizi Fiduciari SA, Via alla Campagna 2a, 6900 Lugano
- Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni: I creditori sono informati che il liquidatore si riserva di procedere alla ripartizione anticipata secondo quanto prescritto dall'art. 745 cpv. 3 CO.  
 Studio legale e notarile  
 Marazzi&Talleri  
 6901 Lugano  
 06859770

**Dritte Veröffentlichung**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **CELSIO Handels AG in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 27.04.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **25.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Celso Handels AG in Liquidation, c/o Sandro Aeschlimann, Ringstrasse 8, 8107 Buchs
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
 Celso Handels AG  
 6300 Zug  
 06851940

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Dragonfly Helicopter AG in Liquidation, Feusisberg**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 05.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **10.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Herm Peter Albisser, Liquidator, Schwalbenbodenstrasse 3b, 8832 Wollerau
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
 Dr. Michel Citron  
 8702 Zollikon  
 06851898

**Dritte Veröffentlichung**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Esposito AG in Liquidation, Zollikon ZH**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 14.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **25.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Fibada Treuhand AG, Rheinweg 1, 8200 Schaffhausen
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
 Fibada Treuhand AG  
 8200 Schaffhausen  
 06861810

**Première Publication**

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **Gentle Wave Shipping SA en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires
- Date de la décision: 04.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **29.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: Fidullem SA, Avenue de Mon-Repos 24, 1005 Lausanne
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.  
 De Preux, Besso & Schmidt  
 1005 Lausanne  
 00816699

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Geosolix AG in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 07.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **31.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, Weissbadstrasse 14, 9050 Appenzell
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
 Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG  
 9050 Appenzell  
 00816801

**PRIMA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: **GPS costruzioni edili SA in liquidazione, Lavertezzo**
- Scioglimento deciso da: assemblea generale
- Data della decisione: 29.08.2012
- Termine per annunciare i crediti: **16.11.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Michele Moretti, c/o Fiduciaria Sartori & Associati SA, Via Trevani 2, 6600 Locarno
- Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.  
 Michele Moretti  
 6600 Locarno  
 00816073

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Intarc AG in Liquidation, Zürich**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 21.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **19.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Franco Legler, Tiliisstrasse 2, 8032 Zürich
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.  
 Weber Ueli  
 Idewä Treuhand AG  
 8057 Zürich  
 00814973



**DEUXIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **JDH Investimmo A SA en liquidation, Lausanne**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale
- Date de la décision: 11.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **29.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: c/o JdH Immobilier SA, Case postale 198, 1219 Le Lignon
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: La société se réserve la possibilité de procéder à une répartition anticipée des actifs (art.745 al.3 CO).

Etude du notaire Christian Terrier  
1009 Pully

06859942

**DEUXIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **JDH Investimmo CSA en liquidation, Lausanne**
- Décision de dissolution par: assemblée générale
- Date de la décision: 11.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **29.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: c/o JdH Immobilier SA, Case postale 198, 1219 Le Lignon
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: La société se réserve la possibilité de procéder à une répartition anticipée des actifs (art.745 al.3 CO).

Etude du notaire Christian Terrier  
1009 Pully

06859940

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **JDM Jupiter Direct Mail AG in Liquidation, Zürich**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 08.05.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **29.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Werner Rusterholz, Postfach 166, 8733 Eschenbach SG
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Brandenberg Rechtsanwälte  
6300 Zug

06859940

**DEUXIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **Karna Trading SA, en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision: 30.08.2012
- Echéance de préavis des créances: **26.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: Karna Trading SA, en liquidation c/o MD Services SA, 2, rue Charles-Bonnet, 1206 Genève
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'article 745, alinéa 3 CO.

Etude Bernasconi & Terrier, notaires  
1205 Genève

06861702

**DEUXIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **LEVANT CAPITAL PARTNERS SA, en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision: 10.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **26.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: C/o Me Daniel Richard, avocat, liquidateur, Avenue Jules-Crosnier 8, 1206 Genève
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.

Etude de Mes Poncet Buhler Lacin & Vallery, notaires  
1211 Genève 17

06861704

**SECONDA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: **MBS Real Estate AG in liquidation, Lugano**
- Scioglimento deciso da: l'assemblea generale
- Data della decisione: 06.09.2012
- Termine per annunciare i crediti: **29.10.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: MBS Real Estate AG in liquidazione c/o Rosanna Di Millo, liquidatrice, c/o Icofin SA, Viale B. Pappio 8, 6612 Ascona
- Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Osservazioni: Gli eventuali creditori della società sono diffidati a notificare le loro pretese con i relativi documenti giustificativi. Art. 745 CO.

Icofin SA  
6612 Ascona

06859944

**PREMIÈRE PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **Michel Simon société anonyme en liquidation, Chavannes-près-Rensens**
- Décision de dissolution par: assemblée générale
- Date de la décision: 06.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **29.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: c/o Michel Simon société anonyme en liquidation, Blanche-rue 29, 1022 Chavannes-près-Rensens
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Etude des notaires  
Claude Paquier et Valérie Haas  
1022 Chavannes-Rensens

00816375

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Neukom & Pfirter AG, Teppich- und Bodenbeläge in Liquidation, Birsfelden**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 07.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **01.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Neukom & Pfirter AG, Teppich und Bodenbeläge in Liquidation, Marguerite Pfirter, Rheinstrasse 47, 4127 Birsfelden
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen: Es ist beschränkt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen

Inter Audit AG  
4002 Basel

00816629

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **R.E.I. Real Estate Investment AG in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 21.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **31.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: R.V.G. Partners SA, Francesco Ressiga Vacchini, Via Magatti 1 - C.P. 6323, 6901 Lugano
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

R.V.G. Partners SA  
6901 Lugano

06856044

**DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Ritter & Cie. Vermögensverwaltung AG, Pfäffikon**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 10.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **05.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Ritter & Cie. Vermögensverwaltung AG in Liquidation, Sonnenhof 3, 8808 Pfäffikon SZ
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen: Die Gläubiger werden darauf aufmerksam gemacht, dass die Liquidatoren beabsichtigen, im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR das Vermögen vorzeitig zu verteilen.

panexpertas ag  
8723 Rüti

06859804

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **RT Vermögensverwaltung AG in Liquidation, St. Gallen**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 29.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **22.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: ba SERVICES gmbh, Lerchenalstrasse 27, 9016 St. Gallen
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

RT Vermögensverwaltung AG in Liquidation  
9016 St. Gallen

00815247

**DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **SAF Investment AG in Liq., Luzern**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 24.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **25.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: SAF Investment AG, Matthofstrand 8, 6005 Luzern
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Studhalter Treuhand AG  
6005 Luzern

06849798

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Schelling Immobilien AG in Liquidation, Basel**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 12.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **02.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Schelling Immobilien AG in Liquidation, c/o Berger Liegenschaften KG, Riehenstrasse 41, 4005 Basel
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Dr. Thomas M. Petitjean  
4001 Basel

00817055

**SECONDA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: **Società Immobiliare Barna SA in liquidazione, Rovereto GR**
- Scioglimento deciso da: l'assemblea
- Data della decisione: 22.06.2012
- Termine per annunciare i crediti: **29.10.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Borella Massimo, liquidatore, via Gismonda 15, 6850 Mendrisio
- Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Massimo Borella  
6850 Mendrisio

06859946

**PREMIÈRE PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **Sogim S.A., Société de Gestion Immobilière en liquidation, La Chaux-de-Fonds**
- Décision de dissolution par: assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision: 12.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **31.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: Etude Engel Choffat L'Héritier, Av. Léopold-Robert 23-25, 2300 La Chaux-de-Fonds
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Etude Engel Choffat L'Héritier  
2300 La Chaux-de-Fonds

00816989

**DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **TGF Verwaltungs AG in Liquidation, Schönenberg ZH**
- Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 04.04.1996
- Anmeldefrist für Forderungen: **01.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Theilacker & Partner, Herr Willy Theilacker, Liquidator, Seestrasse 194, 8820 Wädenswil
- Indication: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Theilacker & Partner  
Willy Theilacker  
8820 Wädenswil

06847984

**TROISIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **TP Parc SA, en liquidation, Carouge**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale
- Date de la décision: 04.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **27.12.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: c/o Fiduciaria Beaumont SA, Rue des Caroubiers 25, 1227 Carouge
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques: Conformément à l'article 745 alinéa 3 CO, la société se réserve la faculté de procéder à une répartition anticipée des actifs

Notaires de Carouge  
1227 Carouge GE

0681806

**PRIMA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: **Yakida Switzerland SA in liquidazione, Lugano**
- Scioglimento deciso da: assemblea generale straordinaria
- Data della decisione: 13.09.2012
- Termine per annunciare i crediti: **10.12.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Fiduciaria Antonini Revisioni SA, Viale Carlo Cattaneo 1, 6900 Lugano
- Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Item & Partners  
6900 Lugano

00816197

**Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung  
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée  
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata**

Art. 821a i.V.m. Art. 742 Abs. 2 OR  
Art. 821a en relation avec art. 742 sec. 2 CO  
Art. 821a CO i.r.c. l'art. 742 comma 2 CO

**PREMIÈRE PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la Sarl dissoute: **AFTAS HÔTES Sarl en liquidation, Montreux**
- Décision de dissolution par: assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision: 06.01.2011
- Echéance de préavis des créances: **31.12.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: chez Gzim Sadiku, Avenue des Alpes 38, 1820 Montreux
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Patrick Balladone  
1820 Montreux

00816957

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Alimento Floresta GmbH in Liquidation, Waldkirch**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 29.05.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **02.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Alimento Floresta GmbH in Liquidation, Laubbach, 9205 Waldkirch
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Alimento Floresta GmbH in Liquidation  
9205 Waldkirch

06854058

**TROISIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la Sarl dissoute: **Aprepor Sarl en liquidation, Lonay**
- Décision de dissolution par: l'assemblée générale des associés-gérants
- Date de la décision: 29.08.2012
- Echéance de préavis des créances: **25.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: Route de la Petite Caroline 1B, c/o Müller Ester Rita, 1131 Tolochenaz, Route de la Petite Caroline 1B, 1131 Tolochenaz
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Etude du notaire Elio Civitillo  
1170 Aubonne

06856092

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Australian Wines Direct GmbH in Liquidation, Thalwil**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 29.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **02.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: B & H Landis, Im Aegerli 1, 8800 Thalwil
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Australian Wines Direct GmbH, Liq  
8800 Thalwil

06851862

**PREMIÈRE PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la Sarl dissoute: **Bonvin-Thomassin Sarl en liquidation, Commune de Chermignon**
- Décision de dissolution par: assemblée des associés
- Date de la décision: 13.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **31.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: c/o Aliénor Bonvin, Rue du Grand'Place 2, 3963 Crans-Montana
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Etude de Me Jacqueline Duc-Sandmeier, Notaire  
3963 Crans-Montana

00816957

**■ SECONDA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **CFL Wash Sagl in liquidazione, Arbedo-Castione**
- Scioglimento deciso da: assemblea dei soci
- Data della decisione: 28.08.2012
- Termine per annunciare i crediti: **02.11.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: CFL Wash Sagl in liquidazione, c/o Marco Pellandini, Via Aragno 9, 6517 Arbedo
- Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti. CFL Wash Sagl in liquidazione c/o Marco Pellandini 6517 Arbedo

06854036

**■ DEUXIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la Sarl dissoute: **Designer Line LMS S. à r.l. en liquidation, Vevey**
- Décision de dissolution par: assemblée des associés
- Date de la décision: 16.08.2012
- Echéance de préavis des créances: **29.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: Designer Line LMS S. à r.l. en liquidation, c/o Monsieur Andres Méjias, Avenue de Blonay 34, 1800 Vevey
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions. Etude des notaires Bernard Rossetti & Ludovic Chabod 1800 Vevey

06859750

**■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Ecotune GmbH in Liquidation, Därstetten**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 07.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **29.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Ecotune GmbH in Liquidation, Zeughaus Rant, 3764 Weissenburg
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Notariat Käsemann 3312 Fraubrunnen

00816835

**■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **GDS Steuerberatung GmbH in Liquidation, Baar**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 03.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **01.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: GDS Steuerberatung GmbH in Liquidation, c/o SAMI AG, Lindenstrasse 14, 6340 Baar
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. BRUHN KLASS AG 6300 Zug

00815801

**■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Held Coaching & Seminarleitungen GmbH in Liq., Endingen**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 07.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **03.12.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Advokatur- und Notariatsbüro Dr. Beat Edelmann, Bahnhofstrasse 1, 5330 Bad Zurzach
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Advokatur- und Notariatsbüro Dr. iur. Beat Edelmann 5330 Bad Zurzach

00817189

**■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Holz und Ideen GmbH in Liquidation, Zollikon**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 17.07.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **25.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Rossi Treuhand Willi Rossi, Lütisämetstrasse 82, 8706 Meilen
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Rossi Treuhand Willi Rossi 8706 Meilen

06847986

**■ PRIMA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **Humabs Sagl in liquidazione, Bellinzona**
- Scioglimento deciso da: assemblea generale straordinaria dei soci
- Data della decisione: 18.09.2012
- Termine per annunciare i crediti: **26.11.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Humabs Sagl in liquidazione, Via Mirasole 1, 6500 Bellinzona
- Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti. Fidinam SA rif. Dr. Roberto Bonanomi 6900 Lugano

00816879

**■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Impuls Coaching + Training GmbH in Liquidation, Galgenen**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 14.12.2009
- Anmeldefrist für Forderungen: **29.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Esther Rüttimann, Unterfeldhof 22c, 8854 Galgenen
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Esther Rüttimann 8854 Galgenen

00817001

**■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **IVS Internet Video Services GmbH in Liquidation, Neuheim**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 29.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **01.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Sandro Aceto, Mettlistrasse 6a, 8942 Oberrieden
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. ANDREY-TREUHAND AG 8032 Zürich

00816913

**■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Just Roth Collegen (Schweiz) GmbH in Liquidation, Zürich**
- Auflösungsbeschluss durch: a.o. Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 14.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **25.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Peter Wiget, Liquidator, Burgstrasse 40, 6331 Hünenberg
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. WMTS AG 6302 Zug

06860008

**■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Kriax GmbH in Liquidation, Richterswil**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 31.07.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **29.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Kriax GmbH, Steingass 13, 8805 Richterswil
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Kriax GmbH, c/o Ulrich Moergeli 8805 Richterswil

06859912

**■ TROISIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la Sarl dissoute: **L'Échope des étoiles Sarl en liquidation, Fully**
- Décision de dissolution par: Assemblée des associés
- Date de la décision: 07.09.2012
- Echéance de préavis des créances: **25.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: L'échope des étoiles Sarl, en liquidation, par Mme Ghislaine MORET, Avenue de la Gare 8, 1955 St-Pierre-de-Clages
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions. Farquet Léo et Sarrazin Jean-François Nôtaires 1920 Martigny

06860010

**■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **mailslip.com Sarl en liquidation, Nidau**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 17.08.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **31.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: c/o Lorena Voirel, Birkenweg 3, 2560 Nidau
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Advokatur und Notariat Pascal Labbé 2500 Biel/Bienne 3

06861812

**■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **our it-service GmbH in Liquidation, Zug**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 09.12.2011
- Anmeldefrist für Forderungen: **08.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Künzi Treuhand AG, Industriestrasse 31, 6300 Zug
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. our it-service GmbH in Liquidation 6300 Zug

00817051

**■ DEUXIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la Sarl dissoute: **PR Meeting & Event Consultancy Sarl en liquidation, Chexbres**
- Décision de dissolution par: l'assemblée des associés
- Date de la décision: 29.06.2012
- Echéance de préavis des créances: **29.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: PR Meeting & Event Consultancy Sarl en liquidation, c/o Isabelle Pollicino, Route de Chardonne 6, 1071 Chexbres
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions. Remarques: Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs Me Frank Meister, Notaire 1006 Lausanne

06859956

**■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Pro Musica Classic GmbH in Liquidation, Bern**
- Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 07.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **26.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Herr Alexander Jankov, c/o Pro Musica Classic GmbH in Liquidation, Jupiterstrasse 29, 3015 Bern
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Baumann Bigler Notare und Anwälte 3066 Stettlen

06861698

**■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Projekt 2.0 GmbH in Liquidation, Mörschwil**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 10.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **29.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Projekt 2.0 GmbH in Liquidation, Fahrstrasse 35, 9402 Mörschwil
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Bernhard Oberholzer 9000 St. Gallen

06859926

**■ PRIMA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **RB CULTURE TRAVEL Sagl in liquidazione, Bellinzona**
- Scioglimento deciso da: l'assemblea
- Data della decisione: 11.03.2010
- Termine per annunciare i crediti: **26.11.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: RB Culture Travel Sagl in liquidazione c/o Oswaldo Formato, Via alle Semine 13c, 6500 Bellinzona
- Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti. RB Culture Travel Sagl in liquidazione c/o Oswaldo Formato 6500 Bellinzona

00815913

**■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Schreineri Ruoss GmbH in Liquidation, Nürensdorf**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 06.06.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **29.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Schreineri Ruoss GmbH in Liquidation, Kanzelestrasse 7, 8309 Nürensdorf
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. AHL Treuhand GmbH 8400 Winterthur

00817055

**■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Stüdi GmbH in Liquidation, Jegenstorf**
- Auflösungsbeschluss durch: a.o. Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 03.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **30.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Richard Stüdi, Grubenacker 6, 3303 Jegenstorf
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Beat Gerber 4500 Solothurn

06856030

**■ SECONDA PUBBLICAZIONE**

- Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta: **Subrizi Consulting Sagl in liquidazione, Ponte Capriasca**
- Scioglimento deciso da: l'assemblea
- Data della decisione: 27.08.2012
- Termine per annunciare i crediti: **02.11.2012**
- Servizio a cui annunciare i crediti: Subrizi Consulting Sagl in liquidazione, Ennio Subrizi, Via Ravredo 9, 6946 Ponte Capriasca
- Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti. Subrizi Consulting Sagl in liquidazione, c/o Ennio Subrizi 6946 Ponte Capriasca

06854024

**■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Sumi Davos GmbH in Liquidation, Davos**
- Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
- Datum des Beschlusses: 14.03.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **26.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Monika Sumi, Chilchweg 3, 7276 Davos Frauenkirch
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Lemm Schmidt AG 7270 Davos Platz

06861686

**Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft**  
**Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative**  
**Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa**

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR  
Art. 913 en relation avec art. 742 CO  
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

**■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: **Genossenschaft Schweizerischer Verband der WOGENO-Genossenschaften in Liquidation, Luzern**
- Auflösungsbeschluss durch: Delegiertenversammlung
- Datum des Beschlusses: 23.10.2010
- Anmeldefrist für Forderungen: **31.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: ath Bachmann Treuhand AG, Andreas Köck, Margrethenhof 6, 6275 Ballwil
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. ath Bachmann Treuhand AG, Andreas Köck 6275 Ballwil

06861814

**■ PREMIÈRE PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la société coopérative dissoute: **Groupement de Bouchers Chevains, Genève so- ciété coopérative en liquidation, Genève**
- Décision de dissolution par: Assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision: 31.01.2011
- Echéance de préavis des créances: **23.01.2013**
- Adresse pour la déclaration des créances: PB Fidu Consult Sarl, Avenue Belmont 10 Bis, 1820 Montreux
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société coopérative dissoute d'annoncer leurs prétentions. Patrick Balladone 1820 Montreux

00816759

**Liquidations-Schuldenruf eines Vereins**

**Appel aux créanciers à la liquidation d'une association**

**Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una associazione**

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

**PREMIÈRE PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de l'association dissoute: **Association Crèche-Pouponnière et Jardin d'Enfants de Montreux (en liquidation), Montreux**
- Décision de dissolution par: Assemblée générale
- Date de la décision: 21.12.2011
- Echéance de préavis des créances: **02.11.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: Association Crèche-Pouponnière et Jardin d'Enfants de Montreux, Avenue Rambert 25, 1815 Clarens
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de l'association dissoute d'annoncer leurs prétentions. Etude Rossier et Keiser, notaires 1820 Montreux 2

00816753

**Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung**

**Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation**

**Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione**

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

**TROISIÈME PUBLICATION**

- Raison sociale (nom) et siège de la fondation dissoute: **Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la Maison Gurtner Frères Albeuve SA, en liquidation, Haut-Intyamon**
- Décision de dissolution par: Service de la Surveillance des fondations et de la prévoyance professionnelle SSPF
- Date de la décision: 17.12.2009
- Echéance de préavis des créances: **25.10.2012**
- Adresse pour la déclaration des créances: Multifiduciaire Fribourg SA, Avenue de la Gare 9, 1630 Bulle
- Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la fondation dissoute d'annoncer leurs prétentions. Multifiduciaire Fribourg SA 1630 Bulle

06856094

**DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: **Personalfürsorgestiftung der Firma Setz Gütertransport AG in Liquidation, Dintikon**
- Auflösungsbeschluss durch: Stiftungsrat
- Datum des Beschlusses: 27.06.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **25.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Personalfürsorgestiftung der Firma Setz Gütertransport AG c/o Treconta AG, Erlenauweg 13, 3110 Münsingen
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. PK Expert AG 3110 Münsingen

06850004

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: **Personalfürsorgestiftung WASAG Treuhand AG in Liquidation, Bern**
- Auflösungsbeschluss durch: Stiftungsrat
- Datum des Beschlusses: 10.07.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **29.10.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Personalfürsorgestiftung WASAG Treuhand AG in Liq. z.Hd. Freddy Germann, Postfach 411, 3000 Bern 25
- Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Personalfürsorgestiftung WASAG Treuhand AG Freddy Germann 3000 Bern 25

00815111

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)**

**Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)**

**Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)**

Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: **Bentle Products AG, Baar**
- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 1'810'000.00
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 100'000.00
- Herabsetzungsbeschluss durch: a. o. Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 11.09.2012

- Anmeldefrist für Forderungen: **03.12.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Cias AG, Oberneuhofstrasse 5, 6540 Baar
- Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen. MSG Rechtsanwälte & Notare AG 6304 Zug

00816903

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: **Stockerhof Immobilien AG, Zürich**
- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals: CHF 31'000'000.00
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals: CHF 1'000'000.00
- Herabsetzungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses: 20.09.2012
- Anmeldefrist für Forderungen: **27.11.2012**
- Anmeldestelle für Forderungen: Stockerhof Immobilien AG, Bleicherweg 18, 8002 Zürich
- Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Bemerkungen: Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 30'000 Inhaberkarten im Nennwert von CHF 1'000 und durch Verwendung des Herabsetzungsbetrages zur Gutschrift an die Aktionärin auf deren Konto "Aktionsdarlehen" bei der Gesellschaft im Betrag von CHF 1'000.00 pro zu vernichtende Inhaberkarte. Durch einen Prüfungsbericht eines zugelassenen Revisionsexperten im Sinne von Art. 732 Abs. 2 OR wird festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind. Baker & McKenzie Zurich 8054 Zürich

00816489

**Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti**

**Aufruf Somation Diffida**

Art. 983 und 984 OR - Art. 856 und 865 ZGB Art. 983 et 984 CO - Art. 856 et 865 CC Art. 983 e 984 CC - Art. 856 e 865 CC

Die nachfolgend aufgeführten Wertpapiere werden vermisst. Die unbekannteten Inhaber werden hiermit aufgefordert, die erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten diese kraftlos erklärt werden.

Les titres mentionnés ci-après ont disparu. Somation est faite aux détenteurs inconnus de les produire à l'autorité judiciaire soussignée jusqu'à l'échéance impartie, sous peine d'en voir prononcer l'annulation.

I titoli riportati qui di seguito sono scomparsi. Gli ignoti possessori sono invitati a presentare i titoli citati entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, pena la dichiarazione d'inefficacia dei titoli stessi.

**DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Inhaberschuldbrief**
- Lastend auf: GB Küttigen Nr. 1801, Plan 72, Parzelle 6383, im 3. Rang mit schiebendem Nachrückungsrecht, Maximalzinsfuß 7%, ausgestellt am 07.12.1973/17.06.1980
- Nr. des Titels: -
- Saldo/Wert: CHF 40'000.00
- Auskündungsfrist: 09.03.2013
- Bemerkungen: SZ.2012.103

Gerichtspräsidium Aarau 5001 Aarau 1 Fächer

06851938

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Inhaberschuldpapier**
- Lastend auf: der Pfandstelle 3 auf L 81, Altdorf, Höchstzinsfuß 5%, Beleg 388
- Nr. des Titels: 21026
- Saldo/Wert: CHF 5'000.00
- Ausgestellt am: 06.06.1947
- Auskündungsfrist: 21.03.2013

Landgerichtspräsidium Uri 6460 Altdorf UR

06859906

**DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Namen-Papier-Schuldbrief**
- Lautend auf: Grundpfandgläubiger: Zaugg-Kindler Eduard, geb. 16.12.1913
- Lastend auf: Trubschachen-Grundbuchblatt Nr. 229 und 239 im 1. Rang, max. 6 %, Gesamtpfandrecht
- Nr. des Titels: Beleg 026-III/6425
- Saldo/Wert: CHF 80'000.00
- Ausgestellt am: 24.08.1966
- Auskündungsfrist: 19.03.2013

Regionalgericht Emmental-Oberaargau Zivilabteilung Der Gerichtspräsident Bärtschi i. V. Gerichtspräsident Jaisli 3400 Burgdorf

06860006

**DRITTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Stammaktie der Rhätischen Bahn AG (RhB) Chur**
- Lautend auf: Rhätische Bahn AG (RhB) Chur
- Nr. des Titels: Nr. 5734
- Saldo/Wert: CHF 500.00
- Auskündungsfrist: 21.03.2013
- Bemerkungen: 135-2012-685

Bezirksgericht Plessur 7000 Chur

06861808

**TROISIÈME PUBLICATION**

- Titre: **cédule hypothécaire sur papier nominatif**
- Grevant: 1er rang la parcelle n° 10752 de la commune de Confignon
- N° du titre: PjB 676
- Solde/Valeur: CHF 215'000.00
- Délivré le: 27.02.1970
- Expiration de l'échéance: 31.01.2013
- Remarques: C/11412/12-SP

Tribunal de première Instance 1204 Genève

06826190

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Inhaberschuldbrief**
- Lautend auf: Heinrich Brändli, Oberer Sennhof, Wädenswil
- Lastend auf: Liegenschaft Gerbestrasse 3, 8820 Wädenswil, Grundbuchblatt 530, Katasternummer 335 an dritter Pfandstelle
- Nr. des Titels: -
- Saldo/Wert: CHF 10'000.00
- Ausgestellt am: 24.03.1937
- Auskündungsfrist: 27.01.2013

Bezirksgericht Horgen 8810 Horgen

06789044

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Namenschuldbrief**
- Lastend auf: Liegenschaft Tiergartenstrasse 8, 8802 Kilchberg, Grundbuchblatt 427, Kataster Nr. 952, an 2. Pfandstelle
- Nr. des Titels: Bel. 40
- Saldo/Wert: CHF 25'000.00
- Ausgestellt am: 15.03.1990
- Auskündungsfrist: 27.01.2013

Bezirksgericht Horgen 8810 Horgen

06789038

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Namenschuldbrief**
- Lautend auf: Heinrich Brändli, Landwirt, auf dem obem Lehmhof, 8820 Wädenswil
- Lastend auf: Liegenschaft Speerstrasse 50, 8820 Wädenswil, Grundbuchblatt 1203, Katasternummer 12707 an erster Pfandstelle
- Nr. des Titels: -
- Saldo/Wert: CHF 20'000.00
- Ausgestellt am: 24.01.1939
- Auskündungsfrist: 27.01.2013

Bezirksgericht Horgen 8810 Horgen

06789048

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Inhaberschuldbrief**
- Lautend auf: Karl Baur, Spengler, Gerbestrasse 9, 8820 Wädenswil
- Lastend auf: Liegenschaft Gerbestrasse 3, 8820 Wädenswil, Grundbuchblatt 330, Katasternummer 335 an zweiter Pfandstelle
- Nr. des Titels: -
- Saldo/Wert: CHF 20'000.00
- Ausgestellt am: 18.08.1926
- Auskündungsfrist: 27.01.2013

Bezirksgericht Horgen 8810 Horgen

06789042

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Namenschuldbrief**
- Lautend auf: Heinrich Brändli, Landwirt, Im Obem Lehmhof, 8820 Wädenswil
- Lastend auf: Liegenschaft Speerstrasse 52, 8820 Wädenswil, Grundbuchblatt 1202, Katasternummer 4873 an erster Pfandstelle, ursprünglich ausgestellt als Inhaberschuldbrief über Fr. 30'000.-
- Nr. des Titels: -
- Saldo/Wert: CHF 25'000.00
- Ausgestellt am: 20.04.1926
- Auskündungsfrist: 27.01.2013

Bezirksgericht Horgen 8810 Horgen

06789046

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Papier-Inhaberschuldbrief**
- Lastend auf: dem Grundstück Nr. 248, mitverpfändet Nrn. 5136, 5155, 5241, Grundbuch Kriens, im 1. Rang
- Nr. des Titels: P.UEB/048234
- Saldo/Wert: CHF 5'000.00
- Ausgestellt am: 01.09.1818
- Auskündungsfrist: 25.03.2013
- Bemerkungen: BGK Fall Nr. 1C2 12 94

Bezirksgericht Kriens 6010 Kriens

00815607

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Papier-Inhaberschuldbriefe**
- Lastend auf: dem Grundstück Nr. 649, Grundbuch Meggen: - CHF 50'000.-, P.UEB/010061, ang. am 30.6.1958, im 1. Rang - CHF 20'000.-, P.UEB/010062, ang. am 1.7.1958, im 2. Rang - CHF 10'000.-, P.UEB/010063, ang. am 2.7.1958, im 3. Rang - CHF 10'000.-, P.UEB/010064, ang. am 3.7.1958, im 4. Rang - CHF 10'000.-, P.UEB/010065, ang. am 4.7.1958, im 5. Rang
- Nr. des Titels: -
- Saldo/Wert: CHF 0.00
- Auskündungsfrist: 25.03.2013
- Bemerkungen: BGK Fall Nr. 1C2 12 93

Bezirksgericht Kriens 6010 Kriens

00815699

**PRIMA PUBBLICAZIONE**

- Titolo: **azioni al portatore**
- intestato a: La Domestica SA, Lugano; 196 azioni al portatore di nominali Fr. 1'000.- cadauna, emesse il 23.05.1978 e modificate in data 14.07.1986 da azioni nominative a azioni al portatore
- No. del titolo: -
- Saldo / Valore: CHF 196'000.00
- Termine di scadenza: 25.03.2013
- Osservazioni: SO.2012.4046

Pretura di Lugano, Sezione 5 6901 Lugano

00816785

**PRIMA PUBBLICAZIONE**

- Titolo: **cartelle ipotecarie al portatore**
- gravante su: part. 577 RFD di Melide - dg 8574/04.12.1959, fr. 50'000.-, I. rango, PPP 2801 - dg 6706/27.09.1968, fr. 90'000.-, II. rango, PPP 2801
- No. del titolo: 8574 e 6706
- Saldo / Valore: CHF 0.00
- Termine di scadenza: 25.03.2013
- Osservazioni: SO.2012.4055

Pretura di Lugano, Sezione 5 6901 Lugano

00817099

**PREMIÈRE PUBLICATION**

- Titre: **cédules hypothécaires sur papier au porteur**
- Grevant: la parcelle no 237 de la commune de Chavannes-de-Bogis dont Evelyn Thomson est propriétaire: 1) No 012-221579, ID.012-2004/000894, 1er rang, intérêt maximum 10 % l'an, inscrite le 21 juillet 1987, de fr. 1'000'000.-; 2) No 012-221580, ID.012-2004/000895, 2ème rang, profit des cases libres, intérêt maximum 10 % l'an, inscrite le 21 juillet 1987, de fr. 325'000.-.
- N° du titre: 012-221579 et 012-221580
- Solde/Valeur: CHF 0.00
- Expiration de l'échéance: 25.03.2013
- Remarques: JS12.036092/ANM/mvz

Tribunal d'arrondissement de la Côte Nyon 1260 Nyon

00817083

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

- Titel: **Inhabersparheft**
- Lautend auf: Inhaber Inhabersparheft der St. Gallischen Kantonalbank, Saldo per 11.04.1996
- Nr. des Titels: 23 50 080.858-08
- Saldo/Wert: CHF 38'113.75
- Ausgestellt am: 24.03.1995
- Auskündungsfrist: 21.03.2013

Kreisgericht St. Gallen 9004 St. Gallen

06859884

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

1. Titel: **Namen-Papier-Schuldbrief**
2. Lautend auf: Im Grundbuch eingetragener Gläubiger: acervis Bank AG mit Sitz in St. Gallen
3. Lastend auf: Grundstück Nr. 792, Rorwis 812, 9036 Grub SG, Grundbuchkreis Eggersriet, 1. Rang
4. Nr. des Titels: 16/153
5. Saldo/Wert: CHF 90'000.00
6. Ausgestellt am: 16.04.1971
7. Auskündungsfrist: 25.03.2013

Kreisgericht St. Gallen  
9004 St. Gallen

00816333

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

1. Titel: **Namen-Papier-Schuldbrief**
2. Lastend auf: Meiringen-GbbL Nm. 1651 und 1654, im 2. Rang
3. Nr. des Titels: 019-1/5136
4. Saldo/Wert: CHF 5'800.00
5. Ausgestellt am: 17.06.1950
6. Auskündungsfrist: 21.03.2013

Regionalgericht Oberland  
3600 Thun

06859920

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

1. Titel: **Papier-Namenschuldbriefe**
2. Lastend auf: der Liegenschaft Grundbuch Blatt 3992, Kataster Nr. 11'618, Saatwiesenstrasse 24, 8600 Dübendorf, mit Friedrich Dinten als Schuldner und Pfand Eigentümer zur Zeit der Errichtung; sowie auf der Liegenschaft Grundbuch Blatt 3992, Kataster Nr. 11'618, Saatwiesenstrasse 24, 8600 Dübendorf, mit Friedrich Dinten als Schuldner und Pfand Eigentümer zur Zeit der Errichtung.
3. Nr. des Titels: -
4. Saldo/Wert: CHF 63'000.00
5. Ausgestellt am: 11.07.1956
6. Auskündungsfrist: 25.03.2013

Bezirksgericht Uster  
8610 Uster

00816959

**ERSTE VERÖFFENTLICHUNG**

1. Titel: **Inhaberschuldbrief**
2. Lastend auf: Grundstück Grundbuchblatt 421, Kataster Nr. 787, Gfennstr. 25, 8603 Schwerzenbach, mit Siegfried Benz als Schuldner und Pfand Eigentümer zur Zeit der Errichtung.
3. Nr. des Titels: -
4. Saldo/Wert: CHF 85'000.00
5. Ausgestellt am: 30.06.1966
6. Auskündungsfrist: 25.03.2013

Bezirksgericht Uster  
8610 Uster

00816963

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

1. Titel: **Aktienzertifikate**
2. Lautend auf: Aktienzertifikate der XI The Holding AG:  
- Aktienzertifikat Nr. 01 über 3'399 Namenaktien (Nr. 1-3'399), Fr. 33'990.00, lautend auf die Owl Holding AG, mit Sitz in Meggen, AG  
- Aktienzertifikat Nr. 02 über eine Namenaktie (Nr. 4'000), Fr. 10.00, lautend auf Hans-Peter Aebi, geb. 23. Oktober 1947  
- Aktienzertifikat Nr. 03 über 3'399 Namenaktien, Fr. 33'990.00, lautend auf die Arrow Holding AG, mit Sitz in Kilsnacht, ZH  
- Aktienzertifikat Nr. 04 über eine Namenaktie, Fr. 10.00, lautend auf Rolf Jetzer  
- Aktienzertifikat Nr. 05 über 3'399 Namenaktien (Nr. 6'801-10'199), Fr. 33'990.00, lautend auf die Amber Holding AG, mit Sitz in Zürich  
- Aktienzertifikat Nr. 06 über eine Namenaktie (Nr. 10'200), Fr. 10.00, lautend auf Dr. Jürg R. Gassmann, geb. 15. April 1947
3. Nr. des Titels: -
4. Saldo/Wert: CHF 0.00
5. Ausgestellt am: 16.01.2002
6. Auskündungsfrist: 27.01.2013
7. Bemerkungen: Geschäft Nr. E0120012

Bezirksgericht Zürich, 5. Abteilung/NR  
8004 Zürich

06789114

**ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG**

1. Titel: **Sparhefte**
2. Lautend auf: Remy Chiesa, 2 Sparhefte der Crédit Suisse AG: Kto.Nr. 24253-50 und 95386-00
3. Nr. des Titels: -
4. Saldo/Wert: CHF 120'920.00
5. Auskündungsfrist: 27.01.2013
6. Bemerkungen: Geschäft Nr. E0120002

Bezirksgericht Zürich, 5. Abteilung/NR  
8004 Zürich

06789106

**Kraftloserklärung  
Annulation  
Annullamento**

Art. 971, 977, 986 OR – Art. 856 und 865 ZGB  
Art. 971, 977, 986 CO – Art. 856 e 865 CC  
Art. 971, 977, 986 CO – Art. 856 e 865 CC

Die nachfolgend aufgeführten Wertpapiere sind dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Sie werden hiermit kraftlos erklärt.

Les titres mentionnés ci-après n'ont pas été présentés à l'autorité judiciaire soussignée dans le délai imparti. Leur annulation a par conséquent été prononcée.

I titoli riportati qui di seguito non sono stati presentati al sottoscritto ufficio del giudice entro il termine fissato. Si dichiara pertanto la loro inefficacia.

1. Titel: **Namenschuldbrief**
  2. Lautend auf: zugunsten der Roth Wärmetechnik AG, Langnau i.E.
  3. Lastend auf: Langnau i.E.-GbbL Nr. 3935, im 2. Rang, max. 10 %, als Einzelpfandrecht
  4. Nr. des Titels: Bel. 026-2003/3131/0
  5. Saldo/Wert: CHF 10'000.00
  6. Ausgestellt am: 23.12.2003
  7. Bemerkungen: CIV 11 2591
- Regionalgericht Emmental-Oberaargau  
Zivilabteilung  
3400 Burgdorf

00816499

1. Titre: **cédule hypothécaire sur papier au porteur**
  2. Grevant: - 1 cédule hypothécaire sur papier au porteur de CHF 50'000.-, inscrite au Registre foncier le 23 juillet 1959 sous PjB 2450, en 1er rang la parcelle n° 11418 de la commune de Meyrin  
- 4 cédules hypothécaires sur papier au porteur de CHF 5'000.- chacune, inscrites au Registre foncier le 23 juillet 1959, sous PjB 2450.1, 2450.2, 2450.3 et 2450.4, en 1er rang et avec profit des cases libres la parcelle n° 11418 de la commune de Meyrin
  3. N° du titre: -
  4. Solde/Valeur: CHF 0.00
  5. Délivré le: 23.07.1959
  6. Remarques: C/3250/12-SP
- Tribunal de première Instance  
1204 Genève

00816321

1. Titre: **cédule hypothécaire nominative**
  2. Grevant: en 2ème rang et avec profit des cases libres les parcelles n° 3097, 3098 et 3099 de la commune de Bernex.
  3. N° du titre: PjB 2842
  4. Solde/Valeur: CHF 20'000.00
  5. Délivré le: 02.12.1952
  6. Remarques: C/17281/10-SP
- Tribunal de première Instance  
1204 Genève

00816937

1. Titel: **Inhaberschuldbriefe**
  2. Lastend auf: dem Grundstück Nr. 674, Grundbuch Schwarzenberg:  
- CHF 10'000.-, P.UEB/016167, ang. am 1.8.1977, im 1. Rang  
- CHF 10'000.-, P.UEB/016168, ang. am 2.8.1977, im 2. Rang  
- CHF 5'000.-, P.UEB/016169, ang. am 3.8.1977, im 3. Rang
  3. Nr. des Titels: -
  4. Saldo/Wert: CHF 0.00
  5. Bemerkungen: BGK Fall Nr. 1C2 11 100
- Bezirksgericht Kriens  
6010 Kriens

00815725

1. Titolo: **cartella ipotecaria al portatore**
  2. intestato a: Severin Welti, Zurigo
  3. gravante su: part. n. 1938 RFD di Ronco s/Ascona
  4. No. del titolo: dg 182
  5. Saldo / Valore: CHF 300'000.00
  6. rilasciato il: 08.01.1986
- Pretura di Locarno campagna  
6601 Locarno

00816827

1. Titel: **2 Namenschuldbriefe**
  2. Lastend auf: Interlaken-Grundbuchblatt Nr. 300; lautend auf Grunder Elsa und Grunder Ernst:  
- CHF 370'000.00, im 1. Rang  
- CHF 150'000.00, im 2. Rang
  3. Nr. des Titels: Beleg Nr. VIII/6532
  4. Saldo/Wert: CHF 0.00
  5. Ausgestellt am: 17.02.1970
- Regionalgericht Oberland  
3600 Thun

00816953

1. Titel: **Namenaktien**
  2. Lautend auf: Friedrich Ritschard, der Belle Elite Holding AG, Bettlistrasse 35, 8600 Dübendorf.
  3. Nr. des Titels: Nr. 121 bis 130
  4. Saldo/Wert: CHF 10'000.00
  5. Ausgestellt am: 08.02.2006
- Bezirksgericht Uster  
8610 Uster

00816965

«Die Volkswirtschaft», das Magazin des Staatssekretariats für Wirtschaft, bringt Sie 10x jährlich auf den neusten wirtschaftspolitischen Wissensstand. Experten und Entscheidungsträger berichten, was in der Wirtschaftspolitik Sache ist. Dazu in jeder Ausgabe: wirtschaftspolitische Agenda, aktuelle Wirtschaftsdaten und 4x jährlich als Beilage die Konjunkturtendenzen.

Frisches Wissen  
jetzt schnell bestellen



September 12

Schnuppern Sie an «der Volkswirtschaft», 3x für nur CHF 30.– frei Haus!  
 Ja, ich möchte vom Schnupper-Spezialangebot profitieren.  
 Ich bestelle gleich ein Jahresabo: 10x im Jahr für nur CHF 149.– (Ausland CHF 169.–, Studierende CHF 74.50)

Name	Strasse
Vorname	PLZ/Ort
Firma	E-Mail

Coupon senden an:  
 Leserservice «Die Volkswirtschaft», Fürstenlandstrasse 122, Postfach 2362, 9001 St.Gallen,  
 faxen an: 058 787 58 15, oder per E-Mail: dievolkswirtschaftabo@swissprinters.ch  
 www.dievolkswirtschaft.ch

**Andere gesetzlichen Publikationen  
Autres publications légales  
Altre pubblicazioni legali**

**Arbeitsvertrag  
Contrat de travail  
Contratto di lavoro**

**Verlängerung und Änderung der Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für den Gleisbau**

Die Geltungsdauer der Bundesratsbeschlüsse vom 3. Oktober 2000, vom 8. Juni 2005, vom 13. August 2007, vom 21. Oktober 2008, vom 14. Januar 2010, vom 29. Juni 2010 und vom 6. Februar 2012 über die Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für den Gleisbau wurde vom Bundesrat mit Beschluss vom 11. September 2012 bis zum 31. Dezember 2015 verlängert. Gleichzeitig wurde mit Wirkung ab 1. Oktober 2012 verschiedene geänderte Bestimmungen des GAV allgemeinverbindlich erklärt.

Der neue Bundesratsbeschluss ist im Bundesblatt vom 25. September 2012 veröffentlicht. Separatabzüge können beim BBL, Verkauf Bundespublikationen, 3003 Bern, bestellt werden.

3003 Bern, 25. September 2012

SECO - Direktion für Arbeit

06859866

**Prorogation et modification des arrêtés du Conseil fédéral étendant le champ d'application de convention collective de travail pour la construction de voies ferrées**

Par arrêté du 11 septembre 2012, le Conseil fédéral a prorogé la durée de validité de ses arrêtés du 3 octobre 2000, du 8 juin 2005, du 13 août 2007, du 21 octobre 2008, du 14 janvier 2010, du 29 juin 2010 et du 6 février 2012, étendant le champ d'application de la convention collective de travail pour la construction de voies ferrées jusqu'au 31 décembre 2015. De plus, avec effet au 1<sup>er</sup> octobre 2012 diverses clauses, qui modifient la CCT, ont été étendues. Ce nouvel arrêté est publié dans la Feuille fédérale du 25 septembre 2012. Des tirés à part seront en vente auprès de l'OFCL, Vente des publications fédérales, 3003 Berne.

3003 Berne, le 25 septembre 2012

SECO - Direction du travail

06859868

**Proroga e modifica del decreto del Consiglio federale che conferisce obbligatorietà generale al contratto collettivo di lavoro per le costruzioni ferroviarie**

Con decreto del 11 settembre 2012, il Consiglio federale ha prorogato la durata della validità dei suoi decreti del 3 ottobre 2000, dell'8 giugno 2005, del 13 agosto 2007, del 21 ottobre 2008, del 14 gennaio 2010, del 29 giugno 2010 e del 6 febbraio 2012 che conferiscono obbligatorietà generale al contratto collettivo di lavoro per le costruzioni ferroviarie fino al 31 dicembre 2015. Per di più, con effetto del 1<sup>o</sup> ottobre 2012 diverse disposizioni che modificano il CCL sono dichiarate d'obbligatorietà generale.

Il nuovo decreto è pubblicato nel Foglio federale del 25 settembre 2012. Le tirature a parte saranno in vendita presso all'UFCL, Vendita di pubblicazioni federali, 3003 Berna.

3003 Berna, 25 settembre 2012

SECO - Direzione del lavoro

06859870

**Bundesratsbeschluss über die Allgemeinverbindlicherklärung des Berufsbildungsfonds für den Sozialbereich vom 4. September 2012**

Der Schweizerische Bundesrat, gestützt auf Artikel 60 Absatz 3 des Berufsbildungsgesetzes vom 13. Dezember 2002<sup>1</sup> (BBG), beschliesst:

**Art. 1**

Der Berufsbildungsfonds folgender Organisationen gemäss dem Reglement vom 5. Juli 2012<sup>2</sup> wird allgemeinverbindlich erklärt:

- SVAIROSOCIAL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Aargau,
- Oda Soziales beider Basel,
- Oda Soziales Bern,
- Organisation du monde du travail bernoise francophone santé-social
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du social du canton de Fribourg
- Organisation du monde du travail santé-social Genève
- Oda Gesundheit und Soziales Graubünden
- Organisation du monde du travail Santé-Social Neuchâtel
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Schaffhausen (OdaS-SH)
- Interessengemeinschaft Fachperson Betreuung Solothurn
- Organisation der Arbeitswelt für Gesundheits- und Sozialberufe SG, AR, AI und FL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Thurgau
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du travail social en Valais
- Organisation du monde du travail Santé-Social Vaud
- Zentralschweizer Organisation der Arbeitswelt Soziales ZODAS
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Zürich (OdaS-SZH)

**Art. 2**

- 1 Dieser Beschluss tritt am 1. Oktober 2012 in Kraft.
- 2 Die Allgemeinverbindlicherklärung ist unbefristet.

3 Sie kann vom Bundesamt für Berufsbildung und Technologie widerrufen werden.

**Reglement über den Berufsbildungsfonds für den Sozialbereich AVE 1 Allgemeines**

**Art. 1 Name**  
Das vorliegende Reglement schafft unter dem Namen Berufsbildungsfonds für den Sozialbereich einen Berufsbildungsfonds (Fonds) im Sinne von Artikel 60 des Berufsbildungsgesetzes vom 13. Dezember 2002<sup>1</sup> (BBG).

**Art. 2 Zweck**

1 Der Fonds hat zum Ziel, die berufliche Grundbildung und die höhere Berufsbildung im Sozialbereich zu fördern.  
2 Die dem Fonds unterstellten Betriebe leisten zur Erreichung des Fondszweckes Beiträge nach Abschnitt 4.

**Art. 3 Trägerschaft**

Träger des Berufsbildungsfonds für den Sozialbereich sind folgende Organisationen:

- SVAIROSOCIAL,
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Aargau,
- Oda Soziales beider Basel,
- Oda Soziales Bern,
- Organisation du monde du travail bernoise francophone santé-social,
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du social du canton de Fribourg,
- Organisation du monde du travail santé-social Genève,
- Oda Gesundheit und Soziales Graubünden,
- Organisation du monde du travail Santé-Social Neuchâtel,
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Schaffhausen (OdaS-SH),
- Interessengemeinschaft Fachperson Betreuung Solothurn,
- Organisation der Arbeitswelt für Gesundheits- und Sozialberufe SG, AR, AI und FL,
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Thurgau,
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du travail social en Valais,
- Organisation du monde du travail Santé-Social Vaud,
- Zentralschweizer Organisation der Arbeitswelt Soziales ZODAS,
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Zürich (OdaS-SZH)

**2 Geltungsbereich**

**Art. 4 Räumlicher Geltungsbereich**  
Der Fonds gilt für die gesamte Schweiz.

**Art. 5 Betrieblicher Geltungsbereich**  
Der Fonds gilt für alle Betriebe oder Betriebsteile, unabhängig von ihrer Rechtsform, die in der Betreuung von Kindern, Jugendlichen und jungen Erwachsenen sowie von Menschen mit Behinderung und Betagten tätig sind und folgende Leistungen erbringen:

- a. die Betreuung von Kindern im Vorschulalter in Kindertagesstätten (Krippen, Kinderhäuser, Kitas, Kindertagesstätten, Tagesheime oder Tagesstätten) sowie die Betreuung von Kindern im Schulalter ausserhalb der Unterrichtsstunden in Einrichtungen für die schulergänzende Betreuung (Kinder, Schüler- oder Tageshorte, Tagesstrukturen oder Mittagstische); für die genaue Bestimmung der Betriebe gelten die Betriebsgrössen und der Angebotsumfang, wie sie in den Artikeln 2 Absätze 1 und 2 sowie 5 Absätze 1-3 der Verordnung vom 9. Dezember 2002<sup>1</sup> über Finanzhilfen für die familienergänzende Kinderbetreuung festgelegt sind;
- b. die Betreuung und Förderung von Kindern, Jugendlichen und jungen Erwachsenen mit besonderen Bedürfnissen im Rahmen (teil)stationärer Angebote in Erziehungs- und Wohnheimen sowie Schulheimen und Internaten; für die genaue Bestimmung der Betriebe gelten folgende Bestimmungen:

1. Artikel 2 Bereiche, Kategorie A, der Interkantonalen Vereinbarung vom 13. Dezember 2002 für soziale Einrichtungen (IVSE) (Stand 1.1.2008),
2. die Bestimmungen der Verordnung vom 21. November 2007<sup>2</sup> über die Leistungen für den Straf- und Massnahmenvollzug (LSMV), nach denen eine Erziehungseinrichtung vom Bundesamt für Justiz als beitragsberechtigter anerkannt wird;
- c. die Betreuung und Unterstützung von Menschen mit Behinderung bei der Arbeit, Ausbildung, Eingliederung und Umschulung in Werkstätten; für die genaue Bestimmung der Betriebe gilt Artikel 2 Bereiche, Kategorie B, der Interkantonalen Vereinbarung vom 13. Dezember 2002 für soziale Einrichtungen (IVSE) (Stand 1.1.2008);
- d. die Betreuung und Unterstützung von Menschen mit Behinderung in Wohnheimen und anderen kollektiven Wohnformen sowie in Tagesstätten; für die genaue Bestimmung der Betriebe gilt Artikel 2 Bereiche, Kategorie B, der Interkantonalen Vereinbarung vom 13. Dezember 2002 für soziale Einrichtungen (IVSE) (Stand 1.1.2008);
- e. die Betreuung und Animation von Menschen im Alter im Rahmen (teil)stationärer Institutionen wie Alters- und Pflegeheimen, Altersresidenzen, Tages- und Nachtstrukturen, die Leistungen nach Artikel 7 der Krankenpflege-Leistungsverordnung vom 29. September 1995<sup>3</sup> erbringen.

**Art. 6 Persönlicher Geltungsbereich**

1 Der Fonds gilt für alle Betriebe oder Betriebsteile, unabhängig von ihrer Rechtsform, in denen Personen im Arbeitsverhältnis branchentypische Tätigkeiten namentlich gemäss den folgenden Abschlüssen der beruflichen Grundbildung und der höheren Berufsbildung ausüben:

- a. anerkannter Abschluss einer beruflichen Grundausbildung als Fachfrau/ Fachmann Betreuung EFZ in den Fachrichtungen Kinderbetreuung, Behindertenbetreuung, Betagtenbetreuung sowie generalistische Ausbildung; als gleichwertige Titel gemäss Artikel 27 der Verordnung vom 16. Juni 2005<sup>4</sup> über die berufliche Grundbildung Fachfrau/Fachmann Betreuung gelten:

1. die Ausweise Sozialagoge/Sozialagoge und Betagtenbetreuerin/Betagtenbetreuer, die ab dem 1. Januar

1991 und bis 5 Jahre nach Inkrafttreten der Verordnung vom 16. Juni 2005 über die berufliche Grundbildung Fachfrau/Fachmann Betreuung erworben wurden,

2. folgende Ausweise, die ab dem 1. Januar 1991 erworben wurden:
  - bisherige kantonale Fähigkeitsausweise sowie Fähigkeitsausweise der Sozialdirektorenkonferenz (SODK) oder der Erziehungsdirektorenkonferenz (EDK) für Behindertenbetreuung, Betagtenbetreuung und Operatore socioassistenziale,
  - bisherige kantonale Fähigkeitsausweise und vom Schweizerischen Krippenverband (SKV, neu KiTas) anerkannte Abschlüsse für Kleinkindererziehung (3-jährige Ausbildungen),
  - bisherige vom Verband für anthroposophische Heilpädagogie und Sozialtherapie in der Schweiz (VaHS) anerkannte Abschlüsse für Behindertenbetreuung (3-jährige Ausbildungen);
- b. anerkannter Abschluss einer beruflichen Grundbildung als Assistent/in Gesundheit und Soziales EBA;
- c. anerkannter Abschluss einer höheren Berufsbildung als:
  1. diplomierte/r Sozialpädagoge/in HF,
  2. diplomierte/r Kinderzieher/in HF
  3. diplomierte/r sozialpädagogische/r Werkstatteleiter/in HF,
  4. diplomierte/r Heimleiter/in (ab Juli 2011 neue Berufsbezeichnung: diplomierte/r Institutionsleiter/in im sozialen und sozialmedizinischen Bereich),
  5. diplomierte/r Arbeitsagoge/in,
  6. Teamleiter/in in sozialen und sozialmedizinischen Institutionen mit eigenem Fachausweis,
  7. Sozialbegleiter/in mit eigenem Fachausweis.

2 Er gilt auch für Personen ohne Abschluss gemäss Absatz 1 und für angelernte Personen, die Leistungen gemäss Artikel 5 erbringen.

3 Ausgenommen von der Beitragspflicht sind:

- a. Personen mit einem Hochschulabschluss in sozialer Arbeit;
- b. Personen gemäss Absatz 1 Buchstabe b oder Absatz 2, die Leistungen gemäss Artikel 5 Buchstabe e erbringen.

**Art. 7 Geltung für die einzelnen Betriebe oder Betriebsteile**  
Der Fonds gilt für diejenigen Betriebe oder Betriebsteile, die sowohl in den räumlichen wie den betrieblichen wie auch den persönlichen Geltungsbereich des Fonds fallen.

**3 Leistungen**

**Art. 8**

1 Der Fonds trägt im Bereich der beruflichen Grundbildung und der höheren Berufsbildung namentlich zur Finanzierung der folgenden Massnahmen bei:

- a. Entwicklung und Unterhalt eines umfassenden Systems der beruflichen Grundbildung und der höheren Berufsbildung; dieses System umfasst insbesondere Analyse, Entwicklung, Pilotprojekte, Einführungs- und Umsetzungsmassnahmen, Information, Wissensvermittlung und Controlling; es beinhaltet auch die Koordination und Vernetzung mit der Sekundarstufe I sowie der Tertiärstufe A;
- b. Entwicklung, Unterhalt und Aktualisierung von Bildungsverordnungen der beruflichen Grundbildung, von Rahmenlehrplänen und von Prüfungsordnungen für Bildungsangebote der höheren Berufsbildung;
- c. Entwicklung, Unterhalt und Aktualisierung von Bildungsplänen, Ausbildungshandbüchern, Modelllehrplänen, Wegleitungen, Prüfungsaufgaben und -unterlagen, Dokumenten, Lehrmitteln sowie Unterrichtsmaterial zur Unterstützung der beruflichen Grundbildung oder der höheren Berufsbildung;
- d. Entwicklung, Unterhalt und Aktualisierung von Evaluations- und Qualifikationsverfahren in der beruflichen Grundbildung und der höheren Berufsbildung, Koordination und Aufsicht der Verfahren einschliesslich der Qualitätssicherung;
- e. Nachwuchswerbung und -förderung in der beruflichen Grundbildung sowie in der höheren Berufsbildung;
- f. überbetriebliche Kurse der beruflichen Grundbildungen im Sozialbereich: Entwicklung, Unterhalt und Übersetzung von Rahmenprogrammen, Ausführungsbestimmungen und Lehrmitteln sowie Unterhalt der Aufwachkommissionen;
- g. Deckung des Organisations-, Verwaltungs- und Kontrollaufwandes der Organisationen nach Artikel 3 dieses Reglements im Zusammenhang mit den Aufgaben in der beruflichen Grundbildung sowie in der höheren Berufsbildung im Sozialbereich.

2 Für Personen in Ausbildung (EBA, EFZ, Fachmatura, HF) müssen keine Beiträge geleistet werden.

3 Teilzeitarbeiter werden in Vollzeitstellen umgerechnet.

4 Die Beiträge sind jährlich zu entrichten. Die Zahlungsfrist beträgt für sämtliche Rechnungen 30 Tage ab Datum der Rechnungsstellung. Der Verzugszins beträgt 5 % ab dem 30. Tag nach Ablauf der Zahlungsfrist. Mit der 2. Mahnung wird eine Umtriebsentschädigung von 50 Franken erhoben.

5 Die Beiträge gemäss Absatz 1 Buchstaben a und b gelten als indexiert nach dem Landesindex der Konsumentenpreise am 1. Oktober 2012.

6 Die Fondskommission überprüft die Beiträge jährlich und passt sie gegebenenfalls dem Landesindex der Konsumentenpreise an.

**Art. 11 Befreiung von der Beitragspflicht**

1 Ein Betrieb, der ganz oder teilweise von der Beitragspflicht befreit werden will, muss der Fondskommission ein begründetes Gesuch einreichen.  
2 Die Befreiung von der Beitragspflicht richtet sich nach Artikel 60 Absatz 6 BBG in Verbindung mit Artikel 68a Absatz 2 der Berufsbildungsverordnung vom 19. November 2005<sup>8</sup>.

**Art. 12 Begrenzung der Einnahmen**

Die Einnahmen aus den Beiträgen dürfen die Vollkosten der Leistungen gemäss Artikel 8 im sechsjährigen Durchschnitt unter Berücksichtigung einer angemessenen Reservebildung nicht übersteigen.

**5 Organisation, Revision und Aufsicht**

**Art. 13 Trägerversammlung**

1 Die Trägerversammlung ist das Aufsichtsorgan des Fonds.  
2 Sie besteht aus den Mitgliedern der Trägerschaft nach Artikel 3. Jedes Mitglied mit Ausnahme von SVAIROSOCIAL hat eine Stimme. Aufgrund der besonderen Stellung als Dachorganisation der Arbeitswelt Soziales besitzt SVAIROSOCIAL gleich viele Stimmen wie die anderen Mitglieder zusammen (paritätische Zusammensetzung). Die Trägerversammlung trifft sich mindestens einmal pro Jahr. Sie ist beschluss- und wahlfähig, wenn mindestens die Hälfte der Mitglieder anwesend ist.

3 Sie vollzieht insbesondere folgende Aufgaben:

- a. Verabschiedung von Änderungen des vorliegenden Reglements;
- b. Erlass eines Ausführungsreglements;
- c. Wahl der Mitglieder der Fondskommission;
- d. Bestimmung einer Geschäftsstelle;
- e. Bestimmung der Revisionsstelle;
- f. Abnahme des Jahresberichts und der Jahresrechnung.

**Art. 14 Fondskommission**

1 Die Fondskommission ist das leitende Organ des Fonds und führt diesen strategisch. Sie besteht aus 6-10 Mitgliedern, wovon je die Hälfte Vertreterinnen und Vertreter von SVAIROSOCIAL sowie der regionalen und kantonalen Organisationen der Arbeitswelt (Gesundheit und) Soziales nach Artikel 3 sind.

2 Sie erfüllt insbesondere folgende Aufgaben:

- a. periodische Festlegung des Leistungskataloges und des Anteils für die Reservebildung;
- b. Entscheid über Beschwerden gegen Entscheide der Geschäftsstelle.

3 Sie überprüft die Beitragsätze jährlich und passt sie gegebenenfalls dem Landesindex der Konsumentenpreise an.

4 Sie kann auf Antrag von SVAIROSOCIAL sowie der regionalen und kantonalen Organisationen der Arbeitswelt (Gesundheit und) Soziales weitere finanzielle Beiträge an Massnahmen im Sinne von Artikel 8 Absatz 1 beschliessen.

5 Sie genehmigt das Budget und beauftragt die Geschäftsstelle.

**Art. 15 Geschäftsstelle**

1 Die Geschäftsstelle vollzieht im Rahmen ihrer Kompetenzen dieses Reglement.

2 Sie entscheidet über:

- a. die Unterstellung eines Betriebes unter den Fonds;
- b. die Beitragsveranlagung eines Betriebes im Säumnisfall;
- c. die Beitragsauscheidung in Konkurrenz zu einem anderen Berufsbildungsfonds im Einvernehmen mit der Leitung dieses Fonds.

3 Sie ist verantwortlich für den Einzug der Beiträge, die Auszahlung der Beiträge an Leistungen gemäss Artikel 8, die Administration und die Buchführung.

**Art. 16 Rechnung, Revision und Buchführung**

1 Die Geschäftsstelle führt den Fonds in einem separaten Konto mit eigenständiger Geschäftsbuchführung, Erfolgsrechnung, Bilanz und mit eigener Kostenstelle.

2 Die Rechnung des Fonds wird jährlich durch eine unabhängige Revisionsstelle im Sinne der Artikel 727-731a des Obligationenrechts<sup>9</sup> geprüft.

3 Als Rechnungsperiode gilt das Kalenderjahr.

**Art. 17 Aufsicht**

1 Der Fonds untersteht gemäss Artikel 60 Absatz 7 BBG der Aufsicht des Bundesamtes für Berufsbildung und Technologie (BBT).

2 Die Rechnung des Fonds und der Revisionsbericht werden dem BBT zur Kenntnisnahme eingereicht.

**6 Genehmigung, Allgemeinverbindlicherklärung und Auflösung**

**Art. 18 Genehmigung**

Das vorliegende Reglement tritt nach Genehmigung durch die Mitgliederversammlung von SVAIROSOCIAL und die Vorstände oder Mitgliederversammlungen der regionalen und kantonalen Organisationen der Arbeitswelt (Gesundheit und) Soziales gemäss Artikel 3 in Kraft.

**Art. 19 Allgemeinverbindlicherklärung**

Die Allgemeinverbindlicherklärung richtet sich nach dem Beschluss des Bundesrates.

**Art. 20 Auflösung**

1 Kann der Fondszweck nicht mehr erreicht werden oder entfällt die gesetzliche Grundlage, so löst die Trägerversammlung mit Zustimmung des BBT den Fonds auf.

2 Ein allfällig verbleibendes Fondsvermögen wird mit der Auflage zur Nutzung einem verwandten Zweck zugeführt.

4. September 2012

Im Namen des Schweizerischen Bundesrates

Die Bundespräsidentin: Eveline Widmer-Schlumpf

Die Bundeskanzlerin: Corina Casanova

1 SR 412.10  
2 Der Text dieses Reglements ist ebenfalls im Schweizerischen Handelsamtblatt, No. 186 vom 25. September 2012 veröffentlicht.  
3 SR 412.10  
4 SR 861.1  
5 SR 341.1  
6 SR 832.112.31  
7 SR 412.10/22014  
8 SR 412.101  
9 SR 220

**Arrêté du Conseil fédéral instituant la participation obligatoire au fonds en faveur de la formation professionnelle pour le domaine social du 4 septembre 2012**

Le Conseil fédéral suisse, vu l'art. 60, al. 3, de la loi fédérale du 13 décembre 2002 sur la formation professionnelle (LFPr)<sup>1</sup>, arrête:

**Art. 1**  
La participation au fonds en faveur de la formation professionnelle des organisations suivantes tel qu'il est décrit dans le règlement du 5 juillet 2012<sup>2</sup> est déclarée obligatoire:

- SAVOIRSOCIAL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Aargau
- Oda Soziales beider Basel
- Oda Soziales Bern
- Organisation du monde du travail bernoise francophone santé-social
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du social du canton de Fribourg
- Organisation du monde du travail santé-social Genève
- Oda Gesundheit und Soziales Graubünden
- Organisation du monde du travail Santé-Social Neuchâtel
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Schaffhausen (OdAS-SH)
- Interessengemeinschaft Fachperson Betreuung Solothurn
- Organisation der Arbeitswelt für Gesundheits- und Sozialberufe SG, AR, AI und FL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Thurgau
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du travail social en Valais
- Organisation du monde du travail Santé-Social Vaud
- Zentralschweizer Organisation der Arbeitswelt Soziales ZODASS
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Zürich (Oda-S-ZH).

**Art. 2**  
1 Le présent arrêté entre en vigueur le 1er octobre 2012.  
2 La déclaration de force obligatoire générale n'est pas limitée dans le temps.  
3 Elle peut être révoquée par l'Office fédéral de la formation professionnelle et de la technologie.

**Règlement du fonds en faveur de la formation professionnelle pour le domaine social (fonds déclaré de force obligatoire générale)**

**1 Nom et but**  
**Art. 1 Nom**  
Le présent règlement institue sous le nom de «fonds en faveur de la formation professionnelle pour le domaine social» (ci-après: fonds) un fonds en faveur de la formation professionnelle au sens de l'art. 60 de la loi du 13 décembre 2002 sur la formation professionnelle (LFPr)<sup>3</sup>.

**Art. 2 But**  
1 Le fonds a pour but de promouvoir la formation professionnelle initiale et la formation professionnelle supérieure dans le domaine social.  
2 Pour atteindre ce but, les entreprises assujetties au fonds versent des cotisations au sens de la section 4.

**Art. 3 Organisations responsables**  
Les organisations responsables du fonds sont les suivantes:

- SAVOIRSOCIAL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Aargau
- Oda Soziales beider Basel
- Oda Soziales Bern
- Organisation du monde du travail bernoise francophone santé-social
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du social du canton de Fribourg
- Organisation du monde du travail santé-social Genève
- Oda Gesundheit und Soziales Graubünden
- Organisation du monde du travail Santé-Social Neuchâtel
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Schaffhausen (OdAS-SH)
- Interessengemeinschaft Fachperson Betreuung Solothurn
- Organisation der Arbeitswelt für Gesundheits- und Sozialberufe SG, AR, AI und FL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Thurgau
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du travail social en Valais
- Organisation du monde du travail Santé-Social Vaud
- Zentralschweizer Organisation der Arbeitswelt Soziales ZODASS,
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Zürich (Oda-S-ZH).

**2 Champ d'application**  
**Art. 4 Champ d'application quant au territoire**  
Le fonds est valable pour l'ensemble de la Suisse.

**Art. 5 Champ d'application quant aux entreprises**  
Le fonds est valable pour toutes les entreprises ou parties d'entreprises, indépendamment de leur forme juridique, qui sont actives dans l'accompagnement des enfants, des adolescents et des jeunes adultes, ainsi que des personnes handicapées et des personnes âgées, et qui fournissent les prestations ci-après:

- a. l'accueil extrafamilial de jour d'enfants d'âge préscolaire dans des structures d'accueil collectif de jour (crèche, crèche-garderie, espace de vie infantine, jardins d'enfants, garderies, garderie-nursery, nursery-gardens) et l'accueil extrascolaire de jour d'enfants d'âge scolaire en dehors du temps consacré à l'enseignement dans des structures d'accueil parascolaire (unité d'accueil ou centre de vie pour écoliers, service d'accueil extrascolaire ou accueil pour enfants en milieu scolaire); pour la détermination précise des entreprises, sont applicables les tailles

d'entreprises et les définitions des offres au sens de l'art. 2, al. 1 et 2, et 5, al. 1 à 3, de l'ordonnance du 9 décembre 2002 sur les aides financières à l'accueil extra-familial pour enfants<sup>4</sup>;

- b. l'encadrement et le suivi éducatif d'enfants, d'adolescents et de jeunes adultes ayant des besoins spécifiques, dans le cadre d'offres résidentielles ou semi-résidentielles dans des foyers éducatifs ou d'habitation et en internat; pour la détermination précise des entreprises, sont applicables:
  1. l'art. 2 Domaines, catégorie A, de la Convention intercantonale du 13.12.2002 relative aux institutions sociales (CIS; état au 1.1.2008);
  2. les dispositions de l'Ordonnance du 21 novembre 2007 sur les prestations de la Confédération dans le domaine de l'exécution des peines et des mesures (OPPM)<sup>5</sup> aux termes desquelles un établissement d'éducation est reconnu par l'Office fédéral de la Justice comme ayant droit à des subventions;
- c. l'encadrement et le soutien de personnes handicapées dans le cadre du travail, de la formation, de l'intégration et de la reconversion, au sein d'ateliers; pour la détermination précise des entreprises, est applicable l'art. 2 Domaines, catégorie B, de la Convention intercantonale du 13.12.2002 relative aux institutions sociales (CIS; état au 1.1.2008);
- d. l'encadrement et le soutien de personnes handicapées en homes et dans d'autres formes de logement collectif ainsi qu'en centres de jour; pour la détermination précise des entreprises, est applicable l'art. 2 Domaines, catégorie B, de la Convention intercantonale du 13.12.2002 relative aux institutions sociales (CIS; état au 1.1.2008);
- e. l'assistance et l'animation en faveur de personnes âgées dans le cadre d'institutions résidentielles ou semi-résidentielles telles que homes pour personnes âgées, EMS, structures de jour et structures de nuit qui fournissent des prestations au sens de l'art. 7 de l'ordonnance du 29 septembre 1995 sur les prestations de l'assurance des soins<sup>6</sup>.

**Art. 6 Champ d'application quant aux personnes**

1 Le fonds est valable pour toutes les entreprises et parties d'entreprises, indépendamment de leur forme juridique, au sein desquelles des personnes exercent des activités propres à la branche conformément, notamment, aux diplômes de la formation professionnelle initiale et de la formation professionnelle supérieure énumérés ci-après:

- a. diplôme reconnu de la formation professionnelle initiale d'assistant socio-éducatif CPC dans l'une des orientations accompagnement des enfants, personnes handicapées, personnes âgées ou dans la variante généraliste; sont considérées comme des diplômes équivalents au sens de l'art. 27 de l'ordonnance du 16 juin 2005 sur la formation professionnelle initiale d'assistant socio-éducatif<sup>7</sup>:

1. les certificats de sociologue ou d'accompagnant de personnes âgées délivrés entre le 1er janvier 1991 et un délai de 5 ans après l'entrée en vigueur de l'ordonnance sur la formation professionnelle initiale d'assistant socio-éducatif;

2. les diplômes ci-après, pour autant qu'ils aient été délivrés après le 1er janvier 1991:

- les certificats cantonaux de capacité ainsi que les certificats de capacités délivrés à ce jour par la Conférence des directeurs cantonaux des affaires sociales (CDAS) ou par la Conférence suisse des directeurs cantonaux de l'instruction publique (CDIP) pour l'accompagnement des personnes handicapées, pour l'accompagnement des personnes âgées ou d'opérateurs socio-assistenziaux;
- les certificats cantonaux de capacité et les diplômes reconnus à ce jour par l'Association des crèches suisses (ACS, désormais ASSAE) relatifs à l'éducation de la petite enfance (formations de trois ans);
- les diplômes reconnus à ce jour par l'association «Verband für anthroposophische Heilpädagogik und Sozialtherapie in der Schweiz» (VAHS) relatifs à l'accompagnement des personnes handicapées (formations de trois ans);

- b. diplôme reconnu de la formation professionnelle initiale d'aide en soins et accompagnement AFP;
- c. diplôme reconnu de la formation professionnelle supérieure:

1. d'éducateur social dipl. ES,
2. d'éducateur de l'enfance dipl. ES,
3. de maître socioprofessionnel dipl. ES,
4. de directeur d'institution sociale diplômé, (nouveau titre dès juillet 2011: directeur d'institution sociale et médico-sociale diplômé),
5. accompagnant socioprofessionnel diplômé,
6. responsable d'équipe en institution sociale ou médico-sociale avec brevet fédéral,
7. accompagnant social avec brevet fédéral.

2 Il est également valable pour les personnes non titulaires d'un diplôme au sens des let. a et b pour les personnes justifiant d'une formation élémentaire qui fournissent des prestations au sens de l'art. 5.

- 3 Sont dispensées de l'obligation de payer des cotisations:
  - a. les personnes diplômées d'une haute école en travail social;
  - b. les personnes titulaires d'un diplôme au sens de l'al. 1, let. b, ou de l'al. 2, qui fournissent des prestations au sens de l'art. 5, let. e.

**Art. 7 Validité pour les entreprises ou les parties d'entreprises**  
Le fonds est valable pour les entreprises ou parties d'entreprises concernées par les trois champs d'application du fonds, à savoir quant au territoire, quant aux entreprises et quant aux personnes.

**3 Prestations**

**Art. 8**  
1 Dans les domaines de la formation professionnelle initiale et de la formation professionnelle supérieure, le fonds contribue notamment au financement des mesures ci-après:

- a. développement et suivi d'un système complet englobant la formation professionnelle initiale et la formation professionnelle supérieure; ce système comprend tout parti-

culièrement l'analyse, le développement, les projets pilotes, les mesures d'introduction et de mise en œuvre, l'information, la transmission du savoir et le controlling; il comprend également la coordination et la mise en réseau avec le degré secondaire I et avec le degré tertiaire A;

- b. développement, suivi et mise à jour d'ordonnances sur la formation professionnelle initiale, de plans d'études cadres et de règlements d'examen pour les offres de formation dans la formation professionnelle supérieure;
- c. développement, suivi et mise à jour de plans de formation, de manuels de formation, de guides méthodologiques et autres guides, de données et matériel d'examen, de documents, de matériel didactique utilisés dans la formation professionnelle initiale ou dans la formation professionnelle supérieure;
- d. développement, suivi et mise à jour de procédures d'évaluation et de procédures de qualification dans la formation professionnelle initiale et la formation professionnelle supérieure, ainsi que coordination et surveillance des procédures, y compris l'assurance de la qualité;
- e. recrutement et promotion de la relève dans la formation professionnelle initiale et la formation professionnelle supérieure;
- f. cours interentreprises des formations professionnelles initiales du domaine social: développement, suivi et traduction de programmes cadres, de dispositions d'exécution, de supports didactiques, ainsi que mise en place et suivi des commissions de surveillance;
- g. prise en charge des frais d'organisation, d'administration et de contrôle des organisations visés à l'art. 3 du présent règlement sur le fonds qui sont liés à des tâches en matière de formation professionnelle initiale et de formation professionnelle supérieure dans le domaine social.

2 Sur mandat des organisations visées à l'art. 3, la commission du fonds peut décider de verser des subventions supplémentaires pour des mesures au sens de l'al. 1.

**4 Financement**

**Art. 9 Base de calcul**

1 La base servant au calcul des cotisations est l'entreprise au sens de l'art. 5 ainsi que le nombre total des personnes qu'elle emploie et qui exercent les activités propres à la branche visés à l'art. 6.  
2 Les cotisations sont calculées sur la base de la déclaration remplie par l'entreprise. Si une entreprise omet de remplir la déclaration, sa cotisation est déterminée par estimation (art. 15, al. 2, let. b).

**Art. 10 Cotisations annuelles**

1 Les cotisations se subdivisent en:

a.	cotisations par entreprise au sens de l'art. 5:	150 francs
b.	cotisations par personne au sens de l'art. 6:	75 francs

2 Il n'y a pas à verser de cotisations pour les personnes en formation (AFP, CPC, maturité spécialisés, ES).

3 Les postes à temps partiel sont convertis en équivalents plein temps.

4 Les cotisations doivent être versées chaque année. Le délai de paiement est de 30 jours à compter de la facturation. L'intérêt moratoire s'élève à 5 % à compter du 30e jour suivant l'expiration du délai de paiement. Avec l'envoi de deuxième rappel, un montant de 50 francs sera prélevé au titre du travail occasionnel.

5 Les cotisations visées à l'al. 1, let. a et b, sont basées sur l'indice suisse des prix à la consommation du 1er octobre 2012.

6 La commission du fonds vérifie les cotisations chaque année et les adapte en fonction de l'évolution de l'indice suisse des prix à la consommation.

**Art. 11 Dispense de cotisation**

1 Les entreprises qui souhaitent être dispensées en tout ou en partie de l'obligation de cotiser doivent déposer une demande dûment motivée auprès de la commission du fonds.

2 La dispense de cotisation se fonde sur l'art. 60, al. 6, LFPr, en rel. avec l'art. 68a, al. 2, de l'ordonnance du 19 novembre 2003 sur la formation professionnelle (OPPr)<sup>8</sup>.

**Art. 12 Limitation du volume des recettes**

Les recettes provenant des cotisations ne doivent pas dépasser le coût total des prestations visées à l'art. 8 sur une moyenne de 6 ans, compte tenu de la constitution d'une réserve raisonnable.

**5 Organisation, révision et surveillance**

**Art. 13 Assemblée des organisations responsables**

1 L'Assemblée des organisations responsables est l'organe de surveillance du fonds.

2 Elle se compose des organisations responsables visées à l'art. 3. Chaque membre dispose d'une voix, à l'exception de SAVOIRSOCIAL. En raison de sa position particulière en tant qu'organisation fiâtère du monde du travail du domaine social, SAVOIRSOCIAL dispose d'autant de voix que les autres membres réunis (composition paritaire). L'Assemblée des organisations responsables se réunit au moins une fois par an. Elle peut délibérer et procéder à des élections lorsque la moitié au moins des membres sont présents.

3 Elle remplit les tâches suivantes:

- a. adoption des modifications apportées au présent règlement;
- b. édictation du règlement d'exécution;
- c. nomination des membres de la commission du fonds;
- d. détermination du secrétariat;
- e. détermination de l'organe de révision;
- f. approbation du rapport annuel et des comptes annuels.

**Art. 14 Commission du fonds**

1 La commission du fonds est l'organe dirigeant du fonds, qu'elle gère sur le plan stratégique. Elle est composée de 6 à 10 membres, dont la moitié sont des représentants de SAVOIRSOCIAL et l'autre moitié des représentants des organisations régionales et cantonales du monde du travail (Santé et) Social au sens de l'art. 3.

2 Elle remplit notamment les tâches suivantes:

- a. elle redéfinit périodiquement le catalogue de prestations et la part affectée à la constitution de réserves;
- b. elle statue sur les recours déposés contre les décisions du secrétariat.

3 Elle vérifie les cotisations chaque année et les adapte en fonction de l'évolution de l'indice suisse des prix à la consommation.

4 Sur mandat de SAVOIRSOCIAL et des organisations régionales et cantonales du monde du travail (Santé et) Social, elle peut dé-

cidier de verser des subventions supplémentaires pour des mesures au sens de l'art. 8, al. 1.

5 Elle approuve le budget et surveille les travaux du secrétariat du fonds.

**Art. 15 Secrétariat**

1 Le secrétariat veille à l'application du présent règlement dans le cadre de ses compétences.

2 Il décide:

- a. de l'assujettissement des entreprises au fonds;
- b. des cotisations à payer par les entreprises en cas de retard;
- c. de la dispense de cotisation pour les entreprises qui cotisent également à un autre fonds de la formation professionnelle, en accord avec la direction de l'autre fonds.

3 Il répond de l'encaissement des cotisations et du paiement de celles-ci en fonction des prestations selon l'art. 8, ainsi que de l'administration et de la comptabilité du fonds.

**Art. 16 Facturation, révision et comptabilité**

1 Le secrétariat gère le fonds sur un compte séparé au moyen d'une comptabilité, d'un compte des résultats et d'un bilan distincts, ainsi que d'un centre d'imputation propre.

2 La comptabilité du fonds est contrôlée annuellement par un organe de révision indépendant au sens des art. 727 à 731a du Code des obligations<sup>9</sup>.

3 La période comptable correspond à l'année civile.

**Art. 17 Surveillance**

1 Conformément à l'art. 60, al. 7, LFPr, l'Office fédéral de la formation professionnelle et de la technologie (OFFT) assume la surveillance du fonds.

2 La comptabilité du fonds et le rapport de révision doivent être adressés à l'OFFT pour information.

**6 Approbation, déclaration de force obligatoire générale et dissolution**

**Art. 18 Approbation**

Le présent règlement entre en vigueur après approbation par l'assemblée générale de SAVOIRSOCIAL et par les comités ou assemblées générales des autres organisations régionales et cantonales du monde du travail (Santé et) Social visés à l'art. 3.

**Art. 19 Déclaration de force obligatoire**

La déclaration de force obligatoire se fonde sur l'arrêté du Conseil fédéral.

**Art. 20 Dissolution**

1 Si le fonds se révèle incapable d'atteindre son but ou que sa base légale devienne caduque, l'Assemblée des organisations responsables dissout le fonds, avec l'accord de l'OFFT.

2 Tout solde du fonds devra être utilisé pour atteindre un but similaire.

4 septembre 2012

Au nom du Conseil fédéral suisse:

La présidente de la Confédération, Eveline Widmer-Schlumpf  
La chancelière de la Confédération, Corina Casanova

- 1 RS 412.10
- 2 Le texte du règlement a été publié dans la Feuille officielle suisse du commerce (no 186 du 25 septembre 2012).
- 3 RS 412.10
- 4 RS 861.1
- 5 RS 341.1
- 6 RS 832.112.31
- 7 RS 412.101.220.14
- 8 RS 412.101
- 9 RS 220

06861668

**Decreto del Consiglio federale che conferisce obbligatorieta al Fondo per la formazione professionale per il settore sociale del 4 settembre 2012**

Il Consiglio federale svizzero, visto l'articolo 60 capoverso 3 della legge del 13 dicembre 2002<sup>1</sup> sulla formazione professionale (LFPr), decreta:

**Art. 1**

E' conferita obbligatorieta generale al Fondo per la formazione professionale delle seguenti organizzazioni, conformemente al regolamento del 5 luglio 2012<sup>2</sup>:

- SAVOIRSOCIAL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Aargau
- Oda Soziales beider Basel
- Oda Soziales Bern
- Organisation du monde du travail bernoise francophone santé-social
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du social du canton de Fribourg
- Organisation du monde du travail santé-social Genève
- Oda Gesundheit und Soziales Graubünden
- Organisation du monde du travail Santé-Social Neuchâtel
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Schaffhausen (OdAS-SH)
- Interessengemeinschaft Fachperson Betreuung Solothurn
- Organisation der Arbeitswelt für Gesundheits- und Sozialberufe SG, AR, AI und FL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Thurgau
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du travail social en Valais
- Organisation du monde du travail Santé-Social Vaud
- Zentralschweizer Organisation der Arbeitswelt Soziales ZODASS
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Zürich (Oda-S-ZH).

**Art. 2**

1 Il presente decreto entra in vigore il 1° ottobre 2012.

2 L'obbligatorieta generale e' conferita per una durata indeterminata.

3 Essa puo' essere revocata dall'Ufficio federale della formazione professionale e della tecnologia.

**Regolamento del Fondo per la formazione professionale per il settore sociale con COG**

**1 In generale**

**Art. 1 Nome**

Con il presente regolamento si istituisce sotto la denominazione di «Fondo per la formazione professionale per il settore sociale» un Fondo per la formazione professionale (in seguito denominato «Fondo») ai sensi dell'articolo 60 della legge federale del 13 dicembre 2002<sup>3</sup> sulla formazione professionale (LFPPr).

**Art. 2 Scopo**

1 Il Fondo mira a promuovere la formazione professionale di base e la formazione professionale superiore in ambito sociale.  
2 Le aziende sottoposte al Fondo versano contributi volti al raggiungimento dello scopo del Fondo secondo le disposizioni della sezione 4.

**Art. 3 Organizzazioni responsabili**

La gestione del Fondo per la formazione professionale per il settore sociale è affidata alle seguenti organizzazioni:

- SAVOIRSOCIAL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Aargau
- Oda Soziales beider Basel
- Oda Soziales Bern
- Organisation du monde du travail bernoise francophone santé-social
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du social du canton de Fribourg
- Organisation du monde du travail santé-social Genève
- Oda Gesundheit und Soziales Graubünden
- Organisation du monde du travail Santé-Social Neuchâtel
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Schaffhausen (Odas-SH)
- Interessengemeinschaft Fachperson Betreuung Solothurn
- Organisation der Arbeitswelt für Gesundheits- und Sozialberufe SG, AR, AI und FL
- Organisation der Arbeitswelt Gesundheit und Soziales Thurgau
- Organisation du monde du travail des domaines de la santé et du travail social in Valais
- Organisation du monde du travail Santé-Social Vaud
- Zentralschweizer Organisation der Arbeitswelt Soziales ZODAS
- Organisation der Arbeitswelt Soziales Zürich (Oda-S-ZH).

**2 Campo d'applicazione**

**Art. 4** Campo d'applicazione territoriale  
Il Fondo è valido in tutta la Svizzera.

**Art. 5** Campo d'applicazione aziendale  
Il Fondo è valido per tutte le aziende o parti di aziende, indipendentemente dalla loro forma giuridica, operanti nei settori dell'assistenza all'infanzia, agli adolescenti e ai giovani adulti, come pure alle persone con handicap e agli anziani, e che forniscono le seguenti prestazioni:

- a. l'assistenza di bambini in età prescolastica in strutture di custodia collettiva diurna (nidi d'infanzia, case dei bambini, asili nido, centri diurni) come pure l'assistenza di bambini in età scolare al di fuori dalle ore di insegnamento in strutture di custodia parascolastiche (asili nido, istituti per allievi, strutture giornaliero o temporaneo pranzato). Per l'esatta determinazione delle aziende si considerano le dimensioni delle aziende e l'estensione dell'offerta conformemente agli articoli 2 capoversi 1 e 2, e 5 capoversi 1 a 3 dell'ordinanza del 9 dicembre 2002<sup>3</sup> sugli aiuti finanziari per la custodia di bambini complementare alla famiglia;
- b. l'assistenza e il sostegno di bambini, giovani e giovani adulti con bisogni particolari nell'ambito di offerte (parzialmente) stazionarie in case di rieducazione e complessi abitativi come pure case per colone o internati. Per l'esatta determinazione delle aziende si rinvia alle seguenti disposizioni:
  1. articolo 2, categoria A della convenzione intercantionale concernente le istituzioni sociali del 13.12.2002 (Convention intercantionale relative aux institutions sociales)<sup>5</sup>, CHS, stato al 1.1.2008);
  2. le disposizioni dell'ordinanza del 21 novembre 2007<sup>6</sup> sulle prestazioni della Confederazione nel campo dell'esecuzione delle pene e delle misure (OPPM) secondo cui gli istituti d'educazione riconosciuti dall'Ufficio federale di giustizia hanno il diritto di percepire contributi;
- c. l'assistenza e il sostegno di persone con handicap sul lavoro, durante la formazione, il reinserimento e la riqualificazione professionale in laboratori. Per l'esatta determinazione delle aziende si rinvia all'articolo 2 categoria A della Convenzione intercantionale concernente le istituzioni sociali del 13 dicembre 2002 (stato al 1.1.2008);
- d. l'assistenza e il sostegno di persone con handicap in case per invalidi e altre forme collettive di abitazione come pure in strutture di custodia collettiva diurna. Per l'esatta determinazione delle aziende si rinvia all'articolo 2 categoria A della Convenzione intercantionale concernente le istituzioni sociali del 13 dicembre 2002 (stato al 1.1.2008);
- e. l'assistenza e l'animazione di persone anziane nell'ambito di istituzioni (parzialmente) stazionarie quali case per anziani medicalizzate, residenze per anziani, strutture diurne e notturne che forniscono prestazioni secondo l'articolo 7 dell'ordinanza del 29 settembre 1995<sup>7</sup> sulle prestazioni dell'assicurazione obbligatoria delle cure mediche-sanitarie.

**Art. 6** Campo d'applicazione personale

1 Il Fondo è valido per tutte le aziende o parti di aziende, indipendentemente dalla loro forma giuridica, in cui sono attive persone che svolgono attività relative, segnatamente, a uno dei seguenti titoli della formazione professionale di base e della formazione superiore:

- a. persone aventi un titolo riconosciuto di una formazione professionale di base di operatore socioassistenziale AFC, negli indirizzi professionali assistenza agli handicappati, assistenza all'infanzia, assistenza agli anziani e formazione generica. Sono considerati diplomi equivalenti ai

sensi dell'articolo 27 dell'ordinanza del 16 giugno 2008<sup>8</sup> sulla formazione professionale di base operatrice/operatore socioassistenziale:

1. gli attestati di operatore socioassistenziale e di assistente geriatrico conseguiti a partire dal 1° gennaio 1991 ed entro cinque anni dall'entrata in vigore dell'ordinanza del 16 giugno 2005 sulla formazione professionale di base operatrice/operatore socioassistenziale;
2. gli attestati seguenti, conseguiti a partire dal 1° gennaio 1991:
  - certificati cantonali di capacità e certificati di capacità rilasciati dalla Conferenza dei direttori cantonali delle opere sociali (CDOS) o dalla Conferenza svizzera dei direttori cantonali della pubblica educazione (CDPE) per l'assistenza agli handicappati, l'assistenza agli anziani e per gli «operatori socioassistenziali»;
  - i certificati cantonali di capacità e i certificati per educatori della prima infanzia (formazione triennale) riconosciuti finora dall'associazione degli asili nido svizzeri (Schweizerischer Krippenverband, ora Associazione svizzera strutture d'accoglienza per l'infanzia, ASSAM);
  - i certificati per l'assistenza agli handicappati (formazione triennale) riconosciuti finora dall'organizzazione per la pedagogia curativa antroposofica e la terapia sociale in Svizzera (Verband für anthroposophische Heilpädagogik und Sozialtherapie in der Schweiz, VaHS);
- b. persone aventi un titolo riconosciuto di una formazione professionale di base di addetto alle cure socioassistenziali CFP;
- c. persone aventi un titolo riconosciuto di una formazione professionale superiore di:
  1. educatore sociale dipl. SSS;
  2. educatore dell'infanzia dipl. SSS;
  3. maestro socio-professionale dipl. SSS;
  4. direttore d'istituzione sociale diplomato (nuova denominazione della professione a partire dal mese di luglio 2011: direttore d'istituzione sociale e socio-sanitaria diplomato);
  5. accompagnatore socioprofessionale diplomato;
  6. capo équipe in istituzioni sociali e medico-sociali con attestato professionale federale;
  7. accompagnatore sociale con attestato professionale federale;

2 Il Fondo è valido anche per le persone senza titolo di cui al capoverso 1 e le persone con formazione empirica che forniscono prestazioni di cui all'articolo 5.

3 Sono esentate dall'obbligo di contribuzione:

- a. le persone con diploma universitario in lavoro sociale;
- b. le persone titolari di un diploma secondo i capoversi 1 lettera b o 2 lettera d che forniscono prestazioni di cui all'articolo 5 lettera e.

**Art. 7** Validità per la singola azienda o parte di azienda  
Il Fondo è valido per le aziende o parti di aziende che rientrano nel campo d'applicazione territoriale, aziendale e personale del Fondo.

**3 Prestazioni**

**Art. 8**

1 Nel campo della formazione professionale di base e della formazione professionale superiore, il Fondo contribuisce segnatamente ai finanziamenti delle seguenti misure:

- a. elaborazione e gestione di un sistema completo di formazione professionale di base e di formazione professionale superiore. Questo sistema comprende in particolare: analisi, sviluppo, progetti pilota, provvedimenti di introduzione e attuazione, informazione, trasmissione di sapere e controlling, nonché coordinamento e collegamento in rete con i livelli secondario I e terziario A;
- b. elaborazione, gestione e aggiornamento di ordinanze sulla formazione professionale di base, di programmi quadro d'insegnamento e di regolamenti d'esame per offerte formative della formazione professionale superiore;
- c. elaborazione, gestione e aggiornamento di piani di formazione, manuali di formazione, guide metodiche modello e altre guide, compiti d'esame e documentazioni concernenti gli esami, documenti e materiale didattico per il sostegno della formazione professionale di base e della formazione professionale superiore;
- d. elaborazione, gestione e aggiornamento di procedure di valutazione e qualificazione nella formazione professionale di base e nella formazione professionale superiore, coordinamento e vigilanza delle procedure, compresa la garanzia della qualità;
- e. reclutamento e promozione delle giovani leve nella formazione professionale di base e nella formazione professionale superiore;
- f. corsi interaziendali di formazione professionale di base in ambito sociale: elaborazione, gestione, aggiornamento e traduzione di regolamenti, programmi quadro, disposizioni d'esecuzione e materiale didattico nonché sostegno alle commissioni di sorveglianza;
- g. copertura delle spese organizzative, di gestione e di controllo delle organizzazioni di cui all'articolo 3, in relazione ai compiti concernenti la formazione professionale di base e la formazione professionale superiore in ambito sociale.

2 Su proposta delle organizzazioni di cui all'articolo 3, la commissione del Fondo può decidere l'introduzione di altri contributi finanziari per le misure di cui al capoverso 1.

**4 Finanziamento**

**Art. 9** Base di calcolo

- 1 I contributi sono calcolati in funzione dell'azienda conformemente all'articolo 5 e delle persone che vi svolgono attività tipiche del ramo conformemente all'art. 6.
- 2 Il contributo è calcolato sulla base dell'autodichiarazione dell'azienda. Se un'azienda rifiuta l'autodichiarazione, il contributo è calcolato in base a una stima.

**Art. 10** Contributi

1 I contributi sono calcolati come segue:

a.	contributo per azienda secondo l'articolo 5:	150 franchi
b.	contributi pro capite secondo l'articolo 6:	75 franchi

2 Per le persone in formazione (CFP, AFC, maturità specializzata, SSS) non sono riscossi contributi.

3 I posti di lavoro a tempo parziale sono convertiti in posti di lavoro a tempo pieno.

4 I contributi sono versati annualmente. Per tutte le fatture il termine di pagamento è di 30 giorni a partire dalla data di fatturazione. L'interesse di mora ammonta al 5 per cento a partire dal 30° giorno successivo alla scadenza del termine di pagamento. Con il secondo sollecito è prelevato un indennizzo per le spese di 50 franchi.

5 I contributi di cui al capoverso 1 lettera a e b sono considerati indicizzati conformemente all'indice nazionale dei prezzi al consumo del 1° ottobre 2012.

6 La commissione del Fondo verifica annualmente i contributi e li adegua eventualmente all'indice nazionale dei prezzi al consumo.

**Art. 11** Esenzione dall'obbligo di contribuzione

1 Un'azienda che vuole essere esentata totalmente o parzialmente dall'obbligo di contribuzione deve inoltrare alla commissione del Fondo una richiesta motivata.

2 L'esenzione dall'obbligo di contribuzione è retta dall'articolo 60 capoverso 6 LFPPr in combinato disposto con l'articolo 68a capoverso 2 dell'ordinanza del 19 novembre 2005<sup>9</sup> sulla formazione professionale.

**Art. 12** Limitazione delle entrate

Le entrate provenienti dai contributi non possono superare i costi totali delle prestazioni di cui all'articolo 8, calcolati su una media di sei anni, tenuto conto della costituzione di adeguate riserve.

**5 Organizzazione, revisione e vigilanza**

**Art. 13** Assemblea dei gestori

1 L'assemblea dei gestori è l'organo di vigilanza del Fondo.

2 Essa è costituita dalle organizzazioni che gestiscono il Fondo secondo l'articolo 3 del presente regolamento. Ogni membro detiene un voto, ad eccezione di SAVOIRSOCIAL che, in virtù della sua funzione di organizzazione mantello del mondo del lavoro in ambito sociale, detiene un numero di voti pari a quelli detenuti complessivamente da tutti gli altri membri (composizione paritetica). L'assemblea dei gestori si riunisce almeno una volta all'anno. Essa può procedere alle deliberazioni ed effettuare elezioni alla presenza di almeno la metà dei membri.

- 3 Essa adempie in particolare i seguenti compiti:
- a. approva le modifiche del presente regolamento;
  - b. emana un regolamento esecutivo;
  - c. nomina i membri della commissione del Fondo;
  - d. designa un organo amministrativo;
  - e. designa l'ufficio di revisione;
  - f. approva il rapporto annuale e i conti annuali.

**Art. 14** Commissione del Fondo

1 La commissione del Fondo è l'organo direttivo del Fondo ed è responsabile della sua gestione strategica. Essa conta da 6 a 10 membri ed è composta pariteticamente da rappresentanti di SAVOIRSOCIAL e da quelli delle organizzazioni regionali e cantonali del mondo del lavoro del settore sociale (e sanitario), secondo l'articolo 3 del presente regolamento.

- 2 Essa adempie in particolare i seguenti compiti:
- a. determina periodicamente l'elenco delle prestazioni e la parte destinata alla costituzione di riserve;
  - b. decide in merito ai ricorsi presentati contro le decisioni dell'organo amministrativo.

3 La commissione del Fondo verifica annualmente i contributi e li adegua eventualmente all'indice nazionale dei prezzi al consumo.

4 Su richiesta di SAVOIRSOCIAL oppure delle organizzazioni regionali e cantonali del mondo del lavoro del settore sociale (e sanitario), la commissione del Fondo può decidere il versamento di contributi finanziari supplementari per misure secondo l'articolo 8 capoverso 1 del presente regolamento.

**Art. 15** Organo amministrativo

1 L'organo amministrativo dà esecuzione al presente regolamento nell'ambito delle sue competenze.

- 2 Esso delibera in materia di:
- a. subordinazione di un'azienda al Fondo;
  - b. determinazione dei contributi di un'azienda o parte d'azienda in caso di ritardo nel pagamento;
  - c. esenzione dall'obbligo di contribuzione in caso di concorrenza con un altro fondo per la formazione professionale, d'intesa con la direzione di detto fondo.

3 È responsabile della riscossione dei contributi, del pagamento dei contributi per le prestazioni di cui all'articolo 8, dell'amministrazione e della contabilità.

**Art. 16** Consuntivo, revisione e contabilità

1 L'organo amministrativo gestisce il fondo come conto con contabilità, conto economico e bilancio autonomi e con un proprio centro di costo.

2 Il consuntivo del Fondo viene controllato annualmente da un ufficio di revisione indipendente secondo gli articoli da 727 a 731a del Codice delle obbligazioni<sup>10</sup>.

3 Il periodo contabile corrisponde all'anno civile.

**Art. 17** Vigilanza

1 Il Fondo è sottoposto alla vigilanza dell'Ufficio federale della formazione professionale e della tecnologia (UFFT) conformemente all'articolo 60 capoverso 7 LFPPr.

2 Il consuntivo del Fondo e il rapporto di revisione vengono inoltrati per conoscenza all'UFFT.

**6 Approvazione, conferimento dell'obbligatorietà generale e scioglimento**

**Art. 18** Approvazione  
Il presente regolamento entra in vigore dopo l'approvazione dell'assemblea generale di SAVOIRSOCIAL e dei comitati direttivi oppure delle assemblee generali delle organizzazioni regionali e cantonali del mondo del lavoro del settore sociale (e sanitario) secondo l'articolo 3 del presente regolamento.

**Art. 19** Conferimento dell'obbligatorietà generale  
Il conferimento dell'obbligatorietà generale è disciplinato dal decreto del Consiglio federale.

**Art. 20** Scioglimento

1 Qualora lo scopo del fondo non possa più essere raggiunto o vengano meno le basi legali, l'assemblea dei gestori procede allo scioglimento del fondo con il consenso l'UFFT.

2 Un eventuale capitale residuo del Fondo viene destinato ad uno scopo affine.

4 settembre 2012

In nome del Consiglio federale svizzero:

La presidente della Confederazione, Eveline Widmer-Schlumpf  
La cancelliera della Confederazione, Corina Casanova

- 1 RS 412.10
- 2 Il testo del regolamento è anche pubblicato nel Foglio ufficiale svizzero di commercio n. 186 del 25 settembre 2012.
- 3 RS 412.10
- 4 RS 861.1
- 5 Il testo è pubblicato unicamente in lingua francese e tedesca.
- 6 RS 341.1
- 7 RS 832.112.31
- 8 RS 412.101.220.14
- 9 RS 412.101
- 10 RS 220

06861670

**Bundesgesetz über die kollektiven Kapitalanlagen**  
**Loi fédérale sur les placements collectifs de capitaux**  
**Legge federale sugli investimenti collettivi di capitale**

**■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG**

**Andere Mitteilungen**

**Mitteilungen an die Aktionäre von UBS (Lux) Strategy SICAV**

Der Verwaltungsrat von UBS Fund Management (Luxembourg) S.A., Verwaltungsgesellschaft des UBS (Lux) Strategy SICAV, setzt Sie über folgende Änderungen des Verkaufsprospektes (Stand September 2012) in Kenntnis:

1. **Ausweis der Kennzahlen „TER“ und „PTO“**  
Der Verweis auf die beiden Kennzahlen Total Expense Ratio („TER“) sowie Portfolio Turnover („PTO“) wird im Verkaufsprospekt gestrichen, da diese in den Key Investor Information („KII“) nicht mehr reflektiert werden. Die „TER“ und „PTO“ werden nach wie vor im Jahres- und Halbjahresbericht ausgewiesen. Des Weiteren wird festgehalten, dass die Angaben zu den laufenden Kosten der jeweiligen Subfonds resp. der jeweiligen Aktienklasse in den KIIs erfolgen.

**2. Die Aktienklassen im Überblick**

Die tabellarische Übersicht der Aktienklassen wird entfernt. Anstelle werden sämtliche Informationen und Spezifikationen der Aktienklassen im Abschnitt „Aktienklassen“ generisch umschrieben. Die Angaben zur maximalen pauschalen Verwaltungskommission pro Subfonds resp. pro jeweilige Aktienklasse erfolgen nun im Abschnitt „Die Subfonds und deren speziellen Anlagepolitiken“. Des Weiteren sind die Informationen, welche Aktienklassen für welche Subfonds zur Verfügung stehen, beim Vertreter in der Schweiz und unter [www.ubs.com/funds](http://www.ubs.com/funds) erhältlich.

**3. Hebelwirkung**

Für die Definition der Hebelwirkung wurden in diesem Abschnitt die anwendbaren Richtlinien angepasst. Neu sind für die Definition der Hebelwirkung die ESMA-Richtlinien und das CSSF Rundschreiben 11/512 anwendbar.

**4. Anpassung der Bedingungen für die Aktienklasse „Q“**

Die Bedingungen für die Aktienklasse „Q“ wird angepasst, inklusive den Ergänzungen gilt neu für die Aktienklasse „Q“ folgendes: Aktien von Klassen mit Namensbestandteil «Q» sind verfügbar: 1) für den Vertrieb aus einem gemäss «Liste A»-zinsigen Land 2) für in anderen Ländern ansässige Anleger, sofern es sich dabei um professionelle Anleger handelt und eine schriftliche Vereinbarung mit UBS AG besteht, welche die folgenden Anlagen in eigenem Namen tätigen und:

- (a) auf eigene Rechnung;
- (b) im Namen der unterliegenden Kunden im Rahmen eines diskretionären Mandates; oder
- (c) für eine kollektive Kapitalanlage die von einer im Finanzsektor professionell tätigen Person verwaltet wird.

In den Fällen (b) und (c) wurde diese im Finanzsektor professionell tätige Person von der Aufsichtsbehörde, der sie untersteht, ordnungsgemäss zur Durchführung solcher Geschäfte autorisiert. Ferner ist diese Person ansässig in einem gemäss «Liste B»-zulässigen Land und/oder handelt im Namen und auf Rechnung einer anderen im Finanzsektor professionell tätigen Person, die über eine schriftliche Autorisierung der UBS AG verfügt und in einem der auf «Liste B» aufgeführten Länder ansässig ist.

Über die Zulassung von Anlegern in weiteren Vertriebsländern (Liste A und B) entscheidet der Verwaltungsrat nach eigenem Ermessen. Die entsprechenden Informationen werden veröffentlicht auf [www.ubs.com/funds](http://www.ubs.com/funds).

**5. Ausgabe von Aktien**

Mit Publikation vom 28. August 2012 wurden die Aktionäre darüber in Kenntnis gesetzt, dass der Anlagefonds ab dem 1. Oktober 2012 ausschliesslich Namensaktien ausgeben wird. Das bedeutet, dass die Aktionärsstellung des Anlegers im UBS (Lux) Strategy SICAV mit allen sich daraus ergebenden Rechten und Pflichten durch den Eintrag des jeweiligen Anlegers im Register des Anlagefonds begründet wird. Inhaberaktien werden am 1. Oktober 2012 in Namensaktien umgewandelt. Sämtliche sich zu diesem Zeitpunkt im Umlauf befindlichen Zertifikate, welche die Aktionärsstellung des Anlegers verbriefen, werden in Zertifikate umgewandelt, die das Recht des Anlegers verbriefen, seine Inhaberaktien in Namensaktien umzutauschen. Diese Zertifikate werden vom Fonds bei Rückgabe durch den Anleger eingezogen. Die Aktionäre wurden ebenfalls darauf aufmerksam gemacht, dass die Namensaktien auch über anerkannte externe Clearingstellen wie Clearstream und Euroclear abgewickelt werden können (externes Clearing).

**6. Rücknahme von Aktien**

Im Weiteren wird der Verkaufsprospekt im Abschnitt „Rücknahmen von Aktien“ dahingehend ergänzt, wonach der Verwaltungsrat beschliessen kann, dass alle Aktien einer Klasse an einem durch den Verwaltungsrat festgelegten Geschäftstag gegen Zahlung des Rücknahmepreises zurückzunehmen sind, falls der Wert des Anteils dieser Aktienklasse am Gesamtmarktvermögenswert eines Subfonds unter eine Grösse gefallen ist oder eine Grösse nicht erreicht hat, die vom Verwaltungsrat als für eine wirtschaftlich effiziente Verwaltung der Aktienklasse erforderliche Mindestgrösse bestimmt wurde. Aus dieser Rücknahme werden den Anlegern der betroffenen Klasse sowie des betroffenen Subfonds keine Mehrkosten oder sonstige finanzielle Nachteile erwachsen, gegebenenfalls wird das in Kapitel „Nettoinventarwert, Ausgabe-, Rücknahme- und Konversionspreis“ beschriebene Single Swing Pricing angewendet.

**7. Anpassung Risikostreuung**

Im Abschnitt Risikostreuung unter Ziffer 2.3. lit. e) werden diverse Länder explizit aufgenommen: so kann die Gesellschaft bis zu 100% des Nettovermögens eines Subfonds in Wertpapieren und Geldmarktinstrumenten verschiedener Emissionen anlegen, die u.a. von einem OECD-Mitgliedstaat, Russland, Brasilien, Indonesien oder Singapur begeben oder garantiert werden.

Die Änderungen treten am 25. September 2012 in Kraft.

Anleger, welche mit den oben erwähnten Änderungen nicht einverstanden sind, können jederzeit die Auszahlung ihrer Aktien in bar verlangen. Die Verkaufsprospektänderungen im Wortlaut können kostenlos beim Vertreter UBS Fund Management (Switzerland) AG, Brunngässlein 12, 4002 Basel, unter <http://www.ubs.com/fondsvertrags-prospekt-aenderungen> oder der UBS Infoline 0800 899 899 bestellt oder bezogen werden. Der neue Verkaufsprospekt, die Key Investor Information (KII), die Statuten sowie der Jahres- und Halbjahresbericht von UBS (Lux) Strategy SIC können kostenlos bei der Zahlstelle des Fonds in der Schweiz, UBS AG, Aeschenvorstadt 1, 4002 Basel und Bahnhofstrasse 45, 8098 Zürich und ihren Geschäftsstellen in der Schweiz, beim Vertreter in der Schweiz sowie bei der UBS Infoline (0800 899 899) bezogen oder bestellt werden. Der Sitzstaat des Anlagefonds ist Luxemburg.

Basel und Luxemburg, 25. September 2012

**UBS Fund Management (Luxembourg) S.A.**

B.P. 91, L-2010 Luxemburg

**Der Vertreter in der Schweiz**

UBS Fund Management (Switzerland) AG

Brunngässlein 12, 4002 Basel

00815977

**UNIQUE PUBLICATION****Autres communications****CIC CH (auparavant CIC CH FUND)**

Société d'investissement à Capital Variable

de droit luxembourgeois

14, boulevard Royal - L-2449 LUXEMBOURG

R.C.S. Luxembourg B 75 914

(la « SICAV »)

**AVIS AUX ACTIONNAIRES**

En vertu de l'article 133 al. 3 OPCC, les investisseurs sont informés des modifications principales suivantes apportées au prospectus et aux statuts de la SICAV:

**A. Amendements apportés au prospectus**

1. Le nom de la SICAV est désormais CIC CH (auparavant CIC CH FUND).
2. Le prospectus a été amendé afin de refléter la nouvelle législation applicable suite au passage à UCITS IV.
3. Les références au prospectus simplifié ont été remplacées par des références aux informations clés pour l'investisseur.
4. La numérotation des chapitres a été amendée. Le chapitre « La SICAV et les intervenants » porte désormais le numéro 1. En outre, de nouveaux chapitres ont été introduits. Dans ce document, référence est faite à la nouvelle numérotation.
5. Un nouveau chapitre « 2. Remarques préliminaires » a été inséré après « 1. La SICAV et les intervenants ». Ce chapitre comporte des remarques générales ainsi que des informations concernant la protection des données.
6. La devise de consolidation est désormais l'Euro et non plus le Franc suisse.
7. Au chapitre « 4. Objectif de la SICAV » il est entre autres précisé que tout investissement dans la SICAV doit être considéré comme un investissement à moyen ou long terme et que les investissements de la SICAV sont soumis aux fluctuations du marché et aux risques inhérents aux investissements.
8. Le chapitre « 5. Investissements éligibles » a été amendé afin de refléter la nouvelle législation applicable.

A la section 1.c. de ce chapitre, la restriction selon laquelle le choix de la bourse ou du marché doit être prévu par les statuts a été levée.

9. La section 3 du chapitre « 6. Restrictions d'investissement » a été amendée et est désormais comme suit: « La SICAV peut investir, selon le principe de la répartition des risques, jusqu'à 100 % de son actif net dans différents émissions de valeurs mobilières et d'instruments du marché monétaire émis ou garantis par un Etat membre de l'Union européenne, par ses collectivités publiques territoriales, par des organismes internationaux à caractère public dont au moins un Etat membre de l'Union européenne fait partie ou par un Etat tiers, y compris Singapour, le Brésil, la Russie ou l'Indonésie, à condition qu'elle défienne des valeurs appartenant à six émissions différentes au moins, sans que les valeurs appartenant à une même émission puissent excéder 30 % du montant total. »

A la section 4.a. du même chapitre il est précisé que sauf si la fiche signalétique d'un compartiment prévoit que ce dernier ne puisse pas investir plus de 10 % de son actif net en parts d'OPCVM et/ou d'OPC, la SICAV peut acquérir des parts d'OPCVM et/ou d'autres OPC (« autres OPC ») prévues au point

1.e. du chapitre 5, à condition de ne pas investir plus de 20 % de son actif net dans un même OPCVM ou autre OPC.

Selon la section 4.b. du même chapitre, les placements dans des parts d'autres OPC ne peuvent dépasser, au total, 30 % de l'actif net de la SICAV.

La section 4.c. du même chapitre concernant les investissements de la SICAV dans des parts d'autres OPC liés a été modifiée de manière telle que la société de gestion ou l'autre société ne peut facturer des droits de souscription ou de rachat pour l'investissement de la SICAV dans les parts d'autres OPC liés (la mention que la société de gestion ou l'autre société ne peut facturer des droits de gestion pour l'investissement de la SICAV dans les parts d'autres OPC liés a été supprimée).

La section 4.d. du même chapitre a été amendée comme suit: « Lorsque la SICAV investit une part importante de ses actifs dans d'autres OPC liés, les commissions de gestion qui peuvent être facturées à la fois aux compartiments concernés et aux autres OPC liés dans lesquels les compartiments concernés entendent investir ne peuvent excéder 5 % de l'encours géré. (...) »

Une nouvelle section 4.e. de ce même chapitre règle l'investissement d'un compartiment de la SICAV dans un autre compartiment de la SICAV.

Les nouvelles sections 4.f. et 4.g. de ce même chapitre indiquent sous quelles conditions il est possible de faire d'un compartiment de la SICAV un compartiment nourricier, respectivement un compartiment maître.

Selon le premier paragraphe de la section 10 de ce même chapitre, les instruments dérivés peuvent désormais être utilisés non seulement à des fins de gestion efficace de portefeuille mais également à des fins d'investissement et de couverture. Les opérations de prêt de titres, les opérations avec droit de rachat et les opérations de mise en pension peuvent être utilisées pour gérer efficacement le portefeuille. Des restrictions ou exceptions supplémentaires pour des compartiments particuliers peuvent, le cas échéant, être énoncées dans la fiche signalétique des compartiments concernés. Selon le premier paragraphe de la section 10 de ce même chapitre, le risque global de chaque compartiment en lien avec des instruments dérivés ne doit pas excéder la valeur nette d'inventaire totale du compartiment concerné.

A cette section 10 de ce même chapitre « 6. Restrictions d'investissement » les dispositions concernant les opérations de prêts de titres, les opérations avec droit de rachat et les opérations de mise en pension ont été complètement remaniées.

A la fin du même chapitre une nouvelle section 11. concernant la méthode de gestion des risques a été ajoutée. La société de gestion utilise une méthode de gestion des risques qui permet de répartir et de mesurer à tout moment le risque lié aux positions et sa contribution au profil de risque général du portefeuille, ainsi que d'évaluer de façon précise et indépendante les instruments dérivés de gré à gré. La méthode de gestion des risques utilisée dépend de la politique d'investissement spécifique du compartiment concerné. Dans la mesure où aucun règlement différent n'est prévu dans la fiche signalétique d'un compartiment déterminé, l'approche par les engagements est utilisée pour mesurer le risque global.

10. Un nouveau chapitre « 7. Risques liés à un placement dans la SICAV » a été introduit. Outre des remarques générales, ce chapitre traite en particulier des risques suivants: risque de marché, risques liés aux marchés d'actions, risque lié à des placements dans des obligations, titres de créance, produits à intérêt fixe (y compris valeurs mobilières à taux d'intérêt élevé) et obligations convertibles, risque lié aux placements dans des pays émergents, risque de concentration, risque de taux d'intérêt, risque de crédit, risque de change, risque de liquidité, risque de contrepartie, risque lié aux instruments dérivés, fiscalité, risque lié aux investissements dans des parts d'OPC.

11. Au chapitre « 11. Description des actions, droits des actionnaires et politique des distribution » il est précisé concernant les actions de classe C, que cette classe d'actions a pour objectif de couvrir le risque de change vis-à-vis de la devise de référence du compartiment mais que la SICAV ne peut toutefois pas garantir de couverture totale à tout moment contre le risque de change vis-à-vis de la devise de référence du compartiment et que, en conséquence, ce risque n'est pas à cent pour cent exclu. Concernant les actions de classe I il est précisé qu'un taux de taxe d'abonnement réduit, de 0,01 %, s'applique.
12. Les dispositions du chapitre « 12. Souscriptions, rachats, conversions et transferts » ont été remaniées. Entre autres des sections concernant les dispositions en lien avec la lutte contre le blanchiment de capitaux et le financement du terrorisme ainsi que les restrictions concernant la souscription et le transfert de actions ont été ajoutées à ce chapitre.
13. Le chapitre « 13. Fiscalité de la SICAV et des actionnaires » a été actualisé.
14. Au chapitre « 16. Informations destinées aux actionnaires » les dispositions concernant les convocations aux assemblées générales et les communications aux actionnaires ont été amendées comme suit:

« Dans la mesure où cela est prescrit par le droit en vigueur, les convocations aux assemblées générales des actionnaires sont publiées dans le Mémorial, Recueil des Sociétés et Associations et dans un média national luxembourgeois ainsi que dans un ou plusieurs médias diffusés/publiés dans les autres pays où les actions de la SICAV sont proposées à la souscription au public.

Dans la mesure où cela est prescrit par le droit en vigueur, les autres communications aux actionnaires sont publiées dans un média national luxembourgeois ainsi que dans un ou plusieurs médias diffusés/publiés dans les autres pays où les actions de la SICAV sont proposées à la souscription au public. »

15. Dans les fiches signalétiques des compartiments de tous les compartiments il est désormais indiqué au dernier paragraphe de la politique d'investissement que dans le cadre d'une gestion efficace de portefeuille et des dispositions et prescriptions légales en vigueur, le compartiment peut employer des techniques et instruments dérivés ayant pour objet des valeurs

mobilières. Dans le cadre de la gestion de ses actifs, il peut par ailleurs avoir recours à d'autres techniques et instruments destinés à couvrir les risques de change.

16. Dans les fiches signalétiques des compartiments de tous les compartiments à la section « Commissions et frais à la charge de l'actionnaire » il est indiqué que le droit d'entrée sera calculé en pourcentage du montant de la souscription, le droit de sortie en pourcentage du montant de rachat et le droit de conversion en pourcentage du montant de conversion.
17. Dans les fiches signalétiques de tous les compartiments à la section « Commissions et frais à la charge du compartiment » il est indiqué que la commission de gestion et de banque dépositaire seront calculées chaque jour d'évaluation sur l'actif net du compartiment.

Les autres commissions de la société de gestion et commission d'administration centrale seront de max. 0,07 % par an, calculée chaque jour d'évaluation sur l'actif net du compartiment, plus un minimum de 50 000 EUR (et non plus 45 000 EUR) par an pour la SICAV.

18. Dans les fiches signalétiques de tous les compartiments - sauf le compartiment CIC CH - Bond Convert - à la section Commercialisation des actions il est indiqué sous « Souscription, rachats et conversions d'actions »: Les ordres de souscription, de rachat et de conversion reçus avant 17h00 un jour ouvrable bancaire au Luxembourg avant un jour d'évaluation sont acceptés sur la base de la valeur nette d'inventaire du jour d'évaluation suivant, moyennant application des droits indiqués ci-dessus sous « COMMISSIONS ET FRAIS A CHARGE DE L'ACTIONNAIRE » et « COMMISSIONS ET FRAIS A CHARGE DU COMPARTIMENT ».

Concernant le compartiment CIC CH - Bond Convert à partir du 27 juillet 2012 la disposition suivante est applicable: « Les ordres de souscription, de rachat et de conversion reçus avant 16h00 un jour ouvrable bancaire au Luxembourg avant un jour d'évaluation sont acceptés sur la base de la valeur nette d'inventaire du jour d'évaluation suivant, moyennant application des droits indiqués ci-dessus sous « COMMISSIONS ET FRAIS A CHARGE DE L'ACTIONNAIRE » et « COMMISSIONS ET FRAIS A CHARGE DU COMPARTIMENT ».

19. L'horizon d'investissement a été réduit de supérieur à 4 ans à supérieur à 2 ans pour les compartiments suivants: CIC CH - Bond Convert, CIC CH - Strategy Global (CHF) et CIC CH - Strategy Global (EUR).

20. L'objectif du compartiment CIC CH - Bond CHF est désormais le rendement supérieur à celui d'un placement obligatoire (et non plus monétaire) en francs suisses sur le moyen terme. Le premier paragraphe de la politique d'investissement de ce compartiment a été amendé et est désormais comme suit: « Le compartiment investit au minimum les deux tiers de son actif net en obligations à taux fixe ou variable d'émetteurs de premier ordre libellés en CHF. » Cette politique d'investissement précise également que le compartiment peut également détenir des liquidités à titre accessoire et pour une durée limitée.

21. L'objectif du compartiment CIC CH - Bond Europe est désormais le rendement supérieur à celui d'un placement obligatoire (et non plus monétaire) en euros sur le moyen terme. La politique d'investissement de ce compartiment précise désormais que le compartiment peut également détenir des liquidités à titre accessoire et pour une durée limitée.

22. Le premier paragraphe de la politique d'investissement du compartiment CIC CH - Bond Convert a été amendé et est désormais comme suit: « Le compartiment investit au moins les deux tiers de son actif net en obligations convertibles d'émetteurs de premier ordre, tous pays, devises et secteurs confondus. » Cette politique d'investissement précise que le compartiment peut également détenir des liquidités à titre accessoire et pour une durée limitée.

23. Le 8ème paragraphe de la politique d'investissement du compartiment CIC CH - Action Swiss a été amendé et est désormais comme suit: « En outre, le compartiment peut investir au total jusqu'à 10 % de son actif net dans des OPC réglementés de type ouvert soumis à un degré de surveillance équivalent et qui suivent diverses stratégies alternatives (« fonds spéculatifs »), dans des OPC réglementés de type ouvert axés sur les matières premières soumis à un degré de surveillance équivalent, ou en autres valeurs mobilières (conformément au point 4.2. du prospectus). »

24. Le 5ème paragraphe de la politique d'investissement du compartiment CIC CH - Strategy Global (CHF) a été amendé et est désormais comme suit: « En outre, le compartiment peut investir au total jusqu'à 10 % de son actif net dans des OPC réglementés de type ouvert soumis à un degré de surveillance équivalent et qui suivent diverses stratégies alternatives (« fonds spéculatifs »), dans des OPC réglementés de type ouvert axés sur les matières premières soumis à un degré de surveillance équivalent, ou en autres valeurs mobilières (conformément au point 4.2. du prospectus). »

25. Le 5ème paragraphe de la politique d'investissement du compartiment CIC CH - Strategy Global (EUR) a été amendé et est désormais comme suit: « En outre, le compartiment peut investir au total jusqu'à 10 % de son actif net dans des OPC réglementés de type ouvert soumis à un degré de surveillance équivalent et qui suivent diverses stratégies alternatives (« fonds spéculatifs »), dans des OPC réglementés de type ouvert axés sur les matières premières soumis à un degré de surveillance équivalent, ou en autres valeurs mobilières (conformément au point 4.2. du prospectus). »

**B. Amendements apportés aux statuts**

26. Le cas échéant les amendements apportés au prospectus sont également reflétés dans les statuts.

27. Les statuts ont été entièrement révisés et la plus part des Articles ont été remaniés, amendés et reformulés. Les modifications principales sont mentionnées aux chiffres 28 à 39 ci-dessous.

28. L'Article 2 Siège Social précise qu'à l'intérieur de la commune de Luxembourg, le siège social peut être déplacé sur simple décision du conseil d'administration. Dans la mesure permise par la loi, le conseil d'administration peut décider de transfé-

rer le siège social de la Société dans tout autre endroit du Grand-Duché de Luxembourg.

29. L'Article 4 Objet a été amendé afin d'inclure également le placement des fonds en instruments du marché monétaire.
30. L'Article 6 Compartiments et classes d'actions précise que le conseil d'administration peut décider de diviser et de fusionner les actions d'un compartiment ou d'une classe d'actions de la Société.
31. L'Article 7 Forme des actions a été complètement remanié et contient entre autres les dispositions suivantes:

L'inscription du souscripteur dans le registre pourra faire l'objet d'une confirmation écrite. Il ne sera pas émis de certificat nominatif. Il incombe au détenteur d'actions nominatives de communiquer à la Société tout changement des données à caractère personnel reprises dans le registre des actionnaires en vue de permettre à la Société de mettre à jour ces données personnelles.

Le conseil d'administration pourra décider que des actions au porteur pourront être représentées par des certificats d'actions au porteur unitaires et/ou collectifs dans les formes et coupures que le conseil d'administration pourra décider, sous réserve toutefois de porter sur un nombre entier d'actions. La partie du produit de souscription excédant un nombre entier d'actions au porteur sera automatiquement remboursée au souscripteur.

Sous réserve que la législation luxembourgeoise l'y autorise, le conseil d'administration pourra décider, à son entière discrétion, de convertir obligatoirement les actions au porteur en actions nominatives moyennant publication préalable d'un avis dans un ou plusieurs médias déterminés par le conseil d'administration.

32. L'Article 8 Emission et souscription d'actions, l'Article 9 Rachat d'actions et l'Article 10 Conversion d'actions ont été amendés. En particulier, il a été précisé que les demandes de souscription, de rachat et de conversion acceptées par la Société sont définitives et engagent le souscripteur/l'actionnaire, sauf lorsque le calcul de la valeur nette d'inventaire des actions à souscrire/racheter/convertir a été suspendu. En outre, concernant les souscriptions il a été précisé en particulier que le conseil d'administration peut refuser des ordres de souscriptions, à tout moment, à son entière discrétion et sans justification. Concernant les rachats il a été précisé en particulier, que ni la Société, ni le conseil d'administration ne peuvent être tenus responsables en cas d'échec ou de retard du paiement du prix de rachat découlant de l'application de restrictions de change ou d'autres circonstances qui échappent au contrôle de la Société et/ou du conseil d'administration.

33. Un nouvel Article 11 Transfert d'actions a été inséré.

34. L'Article 13 Calcul de la valeur nette d'inventaire des actions a également été complètement remanié et actualisé. Il a en particulier été précisé par de nouvelles dispositions concernant la gestion de masses communes d'actifs (nouveau chapitre VI. à cet Article).

35. L'Article 14 Fréquence et suspension temporaire du calcul de la valeur nette d'inventaire des actions, des émissions, rachats et conversions d'actions a également été complètement remanié. En particulier, la liste des circonstances permettant la suspension du calcul de la valeur nette d'inventaire dès lors la souscription, le rachat et la conversion des actions a été complétée. De nouvelles dispositions concernant les restrictions applicables aux souscriptions et conversions à destination de certains compartiments ont été ajoutées au nouveau chapitre III de cet Article.

36. A l'Article 15 Membres du conseil d'administration est précisé que les administrateurs sont nommés par l'assemblée générale pour une période qui ne peut excéder six ans.

37. L'Article 17 Pouvoir du conseil d'administration a également été complètement remanié et actualisé en particulier afin de refléter les nouvelles dispositions légales applicables concernant les investissements.

38. Les dispositions concernant l'Assemblée générale (Titre IV, Articles 24 à 28) ont également été complètement remaniées. Entre autres, de nouvelles dispositions ont été insérées concernant le dépôt des certificats d'actions au porteur pour être admis à l'assemblée, la date d'enregistrement, la possibilité pour un ou plusieurs actionnaires disposant ensemble de 10% au moins du capital social de demander l'inscription d'un point à l'ordre du jour, la possibilité d'assister à l'assemblée par vidéo conférence ou autre moyen de télécommunication et le droit de vote par correspondance.

Dans la mesure où il n'en est pas autrement disposé par les lois et réglementations applicables ou par les statuts, les décisions de l'assemblée générale des actionnaires sont prises à la majorité simple des voix exprimées. Les voix exprimées ne comprennent pas celles attachées aux actions représentées à l'assemblée et au titre desquelles les actionnaires n'ont pas pris part au vote, se sont abstenus ou ont émis des votes blancs ou nuls.

39. Les dispositions concernant la liquidation et la fusion (Titre VI.) ont été complètement remaniées. Des dispositions concernant la conversion forcée d'une classe d'actions vers une autre classe d'actions, la scission de compartiments et la scission de classes d'actions ont été ajoutées.

**C. Généralités**

40. D'autres précisions, mises à jour et modifications d'ordre formel ont été apportées au prospectus et aux statuts.

41. La langue du prospectus, des statuts et des informations clés pour l'investisseur pour la distribution en ou à partir de la Suisse sera désormais l'allemand.

Le prospectus avec les statuts et les informations clés pour l'investisseur, les rapports annuels et semestriels, ainsi que le texte intégral des modifications du prospectus et des statuts de la SICAV peuvent être obtenus sur simple demande et gratuitement auprès du représentant en Suisse, à savoir Banque CIC (Suisse) SA, Marktplatz 13, 4001 Bâle.

**Le représentant et service de paiement en Suisse:**

Banque CIC (Suisse) SA

00815993

■ UNIQUE PUBLICATION

**Modification politique d'investissement/Prescriptions d'investissement/Limitations d'investissement**

**AMUNDI FUNDS**

Société d'investissement à capital variable de droit luxembourgeois (la « SICAV »)

Siège social : 5 Allée Scheffler  
L-2520 Luxembourg  
R.C.S. de Luxembourg B-68.806

Publication des modifications apportées au prospectus conformément à l'art. 133 al. 3 OPCC :

**1. Gestionnaires et sous-gestionnaires d'investissement**

Suite à la fusion du compartiment Equity US Opportunities, Victory Capital Management Inc., Cleveland (Etats-Unis d'Amérique) n'est plus sous-gestionnaire en investissement.

CPR Asset Management, à Paris (France) est nommé gestionnaire d'investissement.

Amundi Japan est nommé sous-gestionnaire en investissements du compartiment Absolute Volatility World Equities.

**2. Modification de la politique d'investissement du compartiment Bond US Opportunistic Core Plus**

Le compartiment peut désormais investir jusqu'à 10% de ses actifs dans des parts/actions d'OPCVM et/ou autres OPC.

**3. Création d'une nouvelle catégorie de Compartiments actions "next generation"**

Une nouvelle catégorie de compartiments actions intitulée "next generation" a été introduite. Cette catégorie comprend le compartiment Equity Europe Minimum Variance.

**4. Frais de transactions et de courtage**

Il est dorénavant précisé que toute transaction accomplie par un gestionnaire d'investissement ou un gestionnaire d'investissement délégué engendrera probablement des frais de transaction et d'intermédiaires, dont le total sera réévalué pour chaque compartiment dans les rapports annuels. En outre, en tant que gestionnaire d'investissement des compartiments et de tout fonds d'investissement placé sous sa gestion, Amundi a la possibilité de nommer un agent, y compris les parties liées, en charge de la centralisation des ordres et de leur bonne exécution. Tous les frais et coûts à la charge du fonds concernant les services rendus par le dit agent seront spécifiquement détaillés dans les rapports annuels.

**5. Classes d'actions**

5.1 La classe d'actions SHG est nouvellement créée, dont les caractéristiques sont les suivantes:

Libellé	Investisseurs	Caractéristiques spécifiques	Fiscalité	Minimum d'investissement	Distribution / Capitalisation	Commission d'entrée	Commission de conversion	Commission de rachat
Classe SHG	SHG	Tous types d'investisseurs Actions disponibles uniquement par l'intermédiaire d'un réseau de distributeurs	- devise de référence (GBP) - classe d'actions couverte (cette opération vise à couvrir la VNI en livres sterling par rapport à la devise de référence du Compartiment concerné)	0,05% p.a.	Distribution	Max 3,00%	Max 1,00%	-

5.2 Les classes d'actions avec les caractéristiques suivantes ont été émises pour les compartiments ci-dessous:

Compartiments	Autres devises de publication de la VNI des classes d'actions	Classes d'actions	Commission de gestion maximum	Commission d'administration maximum	Commission de distribution maximum	Commission de performance
Equity Japan Target	EUR EUR EUR	Classe IHE Classe MHE Classe SHE	0,80% 0,80% 2,20%	0,25% 0,35% 0,40%	- / - - / - - / -	Oui Oui Oui
Equity US Concentrated Core	EUR	Classe SHE	2,10%	0,40%	- / -	Oui
Equity Europe Minimum Variance	EUR	Classe XE	0,35%	0,25%	- / -	Non
Bond Global Aggregate	GBP	Classe SHG	1,00%	0,35%	- / -	Oui
Absolute Volatility Arbitrage Plus	GBP GBP	Classe IHG Classe AHG	0,70% 1,00%	0,10% 0,30%	- / - - / -	Oui Oui

Le texte intégral et le détail de cette commission peuvent être obtenus gratuitement auprès de CACEIS (Switzerland) SA, à Nyon, Représentant pour la Suisse.

5.3 Les montants des commissions de gestion, d'administration et de distribution des compartiments suivants ont été modifiés comme suit:

Compartiments	Classes d'actions	Commission de gestion maximum	Commission d'administration maximum	Commission de distribution maximum
Equity Europe Minimum Variance	Classe IE Classe ME Classe FE	0,50% (avant 0,65%) 0,40% (avant 0,55%) 2,10% (avant 1,70%)	Inchangée Inchangée Inchangée	Inchangée Inchangée Inchangée
Bond Euro High Yield	Classe ME Classe AE Classe SE Classe FE	Inchangée 1,20% (avant 1,40%) 1,40% (avant 1,60%) 1,40% (avant 1,60%)	0,30% (avant 0,35%) 0,30% (avant 0,40%) 0,30% (avant 0,40%) 0,30% (avant 0,40%)	Inchangée Inchangée Inchangée Inchangée

5.4 Afin de corriger une erreur introduite dans le prospectus du 14 mars 2012, le montant de la commission de distribution maximale des classes SE et FE du compartiment Bond Global Inflation ont été corrigés comme suit :  
Classe SE : / (avant 0,40%)  
Classe FE : 0,40% (avant /)

**6. Commission de performance**

Une commission de performance est désormais perçue pour les classes d'actions suivantes des compartiments ci-dessous. Le texte intégral et le détail de cette commission peuvent être obtenus gratuitement auprès de CACEIS (Switzerland) SA, à Nyon, Représentant pour la Suisse.

- Equity Global Select: Classes SU, SE et FU
- Equity Europe Restructuring: Classes AE, SE et FE
- Equity ASEAN: Classes SU et FU
- Equity Asia ex-Japan: Classes SU et FU
- Equity Brazil: Classes SU et FU
- Equity Emerging Europe: Classes SE et FE
- Equity Emerging Internal Demand: Classes SU, SE et FU
- Equity Emerging World: Classes SU et FU
- Equity Greater China: Classes SU et FU
- Equity India: Classes SU et FU
- Equity India Infrastructure: Classes SU et FU
- Equity Korea: Equity India: Classes SU et FU
- Equity Latin America: Equity India: Classes SU, SE et FU
- Equity Thailand: Classes SU et FU
- Convertible Global: Classes SE et FE
- Bond Global Corporate: Classes AU, AE, SU et FU
- Bond Euro Corporate: Classes SE et FE
- Bond Euro Inflation: Classes SE et FE
- Bond Euro High Yield: Classes SE et FE
- Bond Europe: Classes AE, SE et FE
- Bond Global Aggregate: Classes AU, AE, SU, SHG, SHE, SHE-MD, FU, FHE et FHE-MD
- Bond Global : Classes SU, SHE, SHE-MD, FU, FHE et FHE-MD
- Bond Global Emerging: SU, SHE, SHE-MD, FU, FHE and FHE-MD Classes

**7. Changement de dénomination de la catégorie de compartiment "Absolute Statistical Arbitrage"**

La catégorie de compartiment "Absolute Statistical Arbitrage" est renommée "Absolute Equity Statistical Arbitrage".

\*\*\*\*\*

Le prospectus complet, les informations clés pour l'investisseur, les derniers rapports annuels et semestriels, les statuts, ainsi que les modifications intégrales du prospectus peuvent être obtenus sur simple requête et gratuitement auprès du représentant suisse de la SICAV.

Nyon, le 25 septembre 2012

Représentant en Suisse:  
CACEIS (Switzerland) SA  
7-9 Chemin de Précoisy, 1260 Nyon

Banque chargée du service de paiement en Suisse:  
Crédit Agricole (Suisse) SA  
4, quai du Général-Guisan, 1204 Genève

00816175

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG

**Liquidation von kollektiven Kapitalanlagen bzw. von Teilvermögen**

**VONTOBEL FUND**

société d'investissement à capital variable

69, route d'Esch, L-1470 Luxembourg  
R.C.S. Luxembourg B 38.170  
(die Gesellschaft)

**Mitteilung an die Anleger betreffend Liquidation des Teilfonds**

**Vontobel Fund – Dynamic Capital Portfolio Fund (EUR)**

Vontobel Fonds Services AG, in ihrer Funktion als Vertreterin des rubrizierten Teilfonds gibt bekannt, dass der Verwaltungsrat von Vontobel Fund (nachfolgend die "Gesellschaft") beschlossen hat, den Teilfonds Vontobel Fund – Dynamic Capital Portfolio Fund (EUR) (der "Teilfonds") zu liquidieren.

Der Verwaltungsrat der Gesellschaft hat festgestellt, dass das ursprüngliche Gesamtvermögen des Teilfonds zum 31. August 2012 auf einen Wert von EUR 2 Millionen gefallen ist. Damit ist nach Ansicht des Verwaltungsrates der Wert unterschritten, der für eine wirtschaftliche effiziente Verwaltung dieses Teilfonds erforderlich ist. Deshalb hat der Verwaltungsrat die Liquidation des Teilfonds beschlossen. In der Konsequenz hat der Verwaltungsrat mit Beschluss vom 24. September 2012 und nach der mündlichen Genehmigung der luxemburgischen Finanzaufsicht (CSSF) beschlossen, alle Aktien des Teilfonds zum Nettoinventarwert des Auflösungsdatums zurückzunehmen. Das Auflösungsdatum wird der 1. Oktober 2012 sein.

Die Anteilhaber des Teilfonds werden hiermit informiert, dass:

- sie ihre Aktien bis zum Auflösungsdatum kostenfrei zurückgeben können (allerdings unter Berücksichtigung der tatsächlichen Realisierungskurse und -kosten der Anlagen);
- die Gesellschaft in ihrer Rolle als Liquidator (liquidateur) des Teilfonds die Vermögenswerte im besten Interesse der betroffenen Anteilhaber verwerten und die Depotbank anweisen wird, die Nettoerträge dieser Verwertung an die Anteilhaber anteilmäßig zu ihrer Beteiligungsquote auszuschütten; und
- nach Abschluss der Liquidation Erträge, welche nicht an Anteilhaber ausbezahlt wurden und welche den Aktien entsprechen, welche nicht zurückgenommen wurden, bei der luxemburgischen Caisse des Consignations hinterlegt werden.

Der aktuelle Verkaufsprospekt, die wesentlichen Anlegerinformationen, die Satzung sowie der letzte Jahresbericht und der letzte Halbjahresbericht sind kostenlos bei dem Vertreter in der Schweiz sowie am Sitz der Gesellschaft 69, route d'Esch, L-1470 Luxembourg erhältlich.

**Vertreter in der Schweiz:**

Vontobel Fonds Services AG  
Gothardstrasse 43, 8022 Zürich

**Zahlstelle in der Schweiz:**

Bank Vontobel AG  
Gothardstrasse 43, 8022 Zürich

00816451

■ UNIQUE PUBLICATION

**Modification politique d'investissement/Prescriptions d'investissement/Limitations d'investissement**

**AMUNDI MONEY MARKET FUND**

Société d'investissement à capital variable

de droit luxembourgeois

(la « SICAV »)

Siège social : 5, Allée Scheffler, L-2520 Luxembourg  
R.C.S. Luxembourg B 156.478

Publication des modifications apportées au prospectus conformément à l'art. 133 al. 3 OPCC :

**1. Informations clés pour l'investisseur**

Dorénavant, la référence au prospectus simplifié a été remplacée par la référence aux Informations clés pour l'investisseur.

**2. Glossaire**

Le Glossaire a été mis à jour afin de corriger la traduction des termes «Agent de registre» et « Conservateur » qui ont été remplacés dans le prospectus respectivement par « Teneur de registre et Agent de Transfert », et par « Banque Dépositaire ».

**3. Forme juridique**

Une modification des statuts de la SICAV a été effectuée le 29 juin 2012. Dorénavant, les statuts font référence à la Loi luxembourgeoise du 17 décembre 2010 sur les organismes de placement collectif (« Loi de 2010 »), en lieu et place de la loi du 20 décembre 2002, ainsi qu'à la Directive européenne 2009/65/CE du 13 juillet 2009, et non plus à la Directive 85/611/CEE.

**4. Objectif et politique d'investissement**

Il est précisé que chaque compartiment est considéré comme un Fonds du Marché Monétaire conformément aux lignes directrices du CESR, sur une définition commune des Fonds du Marché Monétaire Européen, et investissant uniquement dans les titres ayant une maturité résiduelle inférieure ou égale à 2 ans jusqu'à la date légale de leur rachat et à condition que le temps restant jusqu'à la prochaine date des taux d'intérêt soit inférieure ou égale à 397 jours. L'échance moyenne pondérée du compartiment n'excède pas 6 mois et son portefeuille a une durée de vie moyenne pondérée qui n'excède pas 12 mois.

**5. Nouvelles classes d'actions**

Trois nouvelles classes d'actions ont été créées:

- La Classe de capitalisation **X2 - Variable (« Classe X2V »)**: les actions de cette Classe sont réservées aux investisseurs institutionnels avec un montant minimum de souscription initiale de 300 000 000 euros. Le compartiment Amundi Money Market Fund - Short Term (EUR) propose aux investisseurs la Classe X2V, dont les caractéristiques sont les suivantes:

Classe d'actions	Classe X2V
Souscription initiale minimale	300'000'000
Investissement permanent minimum	100'000'000
Commission d'entrée	Aucun
Commission de conversion	Aucun
Commission de rachat	Aucun
Commission de gestion maximale	0,05% p.a.
Commission administrative maximale	0,025 % p.a.
Prix d'émission initial par action	1'000 EUR
Ordres de souscription initiaux	27 juin 2012

- La Classe de distribution **DP - Constant (« Classe DPC »)**: les actions de cette Classe sont réservées aux investisseurs institutionnels souscrivant par l'intermédiaire de plateformes autorisées uniquement. Le dividende est déterminé sur chaque VNI et payable mensuellement. Les compartiments Amundi Money Market Fund - Short Term (EUR) et Amundi Money Market Fund - Short Term (USD) proposent aux investisseurs la Classe DPC, dont les caractéristiques respectives sont les suivantes:

	Amundi Money Market Fund - Short Term (EUR)	Amundi Money Market Fund - Short Term (USD)
Classe d'actions	Classe DPC	Classe DPC
Souscription initiale minimale	1,000,000	1,000,000
Investissement permanent minimum	1,000,000	1,000,000
Commission d'entrée	Aucun	Aucun
Commission de conversion	Aucun	Aucun
Commission de rachat	Aucun	Aucun
Commission de gestion maximale	0,175% p.a.	0,175% p.a.
Commission administrative maximale	0,025 % p.a.	0,025 % p.a.
Prix d'émission initial par action	1 EUR	1 USD
Objectif	Classe caractéristique	16 juillet 2012
Ordres de souscription initiaux	16 juillet 2012	Classe DPC

- La Classe de capitalisation **DP - Variable (« Classe DPV »)**: les actions de cette Classe sont réservées aux investisseurs institutionnels souscrivant par l'intermédiaire de plateformes autorisées uniquement. Les compartiments Amundi Money Market Fund - Short Term (EUR) et Amundi Money Market Fund - Short Term (USD) proposent aux investisseurs la Classe DPV, dont les caractéristiques respectives sont les suivantes:

	Amundi Money Market Fund - Short Term (EUR)	Amundi Money Market Fund - Short Term (USD)
Classe d'actions	Classe DPV	Classe DPV
Souscription initiale minimale	1,000,000	1,000,000
Investissement permanent minimum	1,000,000	1,000,000
Commission d'entrée	Aucun	Aucun
Commission de conversion	Aucun	Aucun
Commission de rachat	Aucun	Aucun
Commission de gestion maximale	0,175% p.a.	0,175% p.a.
Commission administrative maximale	0,025 % p.a.	0,025 % p.a.
Prix d'émission initial par action	1'000 EUR	1'000 USD
Ordres de souscription initiaux	16 juillet 2012	16 juillet 2012

.....  
■ MARQUES ENREGISTRÉES

**Vous recherchez une marque ?**

.....  
A compter du 1<sup>er</sup> juillet 2008, les marques enregistrées sont publiées uniquement sous forme électronique à l'adresse [www.swissreg.ch](http://www.swissreg.ch).

Pour de plus amples détails sur les caractéristiques de ces trois nouvelles classes d'actions, veuillez vous référer au texte du prospectus.

**6. Fusion de la SICAV**

Il est précisé que la SICAV peut, en qualité d'OPCVM absorbé ou d'OPCVM absorbant, faire l'objet de fusions internationales et nationales conformément aux définitions et conditions de la Loi de 2010. Le Conseil d'administration de la SICAV est en mesure de prendre une décision concernant cette fusion et concernant la date effective de cette fusion si la SICAV est l'OPCVM absorbant.

L'Assemblée générale annuelle des actionnaires, dont les décisions sont prises à la majorité simple des votes exprimés par les actionnaires présents ou représentés à l'Assemblée, peut se prononcer sur la fusion et sur la date effective de la fusion si la SICAV est l'OPCVM absorbé. La date de prise d'effet de la fusion est fixée par acte notarié.

Les actionnaires seront informés de la fusion de la SICAV. Chaque actionnaire aura la possibilité, dans une période d'un mois à compter de la date de la publication, de demander soit le rachat de ses actions sans frais, soit la conversion, sans frais, de ses actions.

**7. Pouvoirs et restrictions d'investissements**

La section relative aux pouvoirs et restrictions d'investissements est complétée sur les points suivants:

Il est précisé que chaque compartiment doit être considéré comme un OPCVM distinct aux fins de ces pouvoirs d'investissement et de ces limitations. Aux fins de cette section, « État membre » désigne un État membre de l'Union européenne et les États parties contractantes au Contrat créant l'EEE, dans les limites établies dans ce contrat et les lois le régissant.

En outre, par dérogation à la limite de 20 % et sauf mention contraire dans les politiques d'objectif et d'investissement de chaque compartiment, tout compartiment (l'OPCVM nourricier) peut désormais investir au minimum 85 % de ses actifs nets dans les parts d'un seul OPCVM ou dans les parts d'un seul compartiment d'un OPCVM (l'OPCVM maître) conformément aux dispositions de la Loi de 2010. Dans ce cas, au maximum 15 % des actifs nets du compartiment correspondant peuvent être placés dans un ou plusieurs des éléments suivants: liquidités, instruments financiers dérivés pouvant être utilisés à des fins de couverture uniquement, biens mobiliers et immobiliers essentiels à la poursuite directe de son activité, si l'OPCVM nourricier est une société d'investissement.

Enfin, il est ajouté qu'un compartiment peut souscrire, acquérir et/ou détenir des titres émis ou à émettre par un ou plusieurs compartiments de la SICAV sans être soumis pour autant aux dispositions de la Loi de 2010 au titre des sociétés commerciales, telle que modifiée, en ce qui concerne la souscription, l'acquisition et/ou la détention par une société de ses propres actions, à condition que:

- le compartiment cible n'investit pas lui-même dans le compartiment qui détient ses titres;
- les compartiments cibles au sein desquels un investissement est envisagé ne détiennent pas plus de 10 % des parts des autres compartiments de la SICAV;
- les droits de vote rattachés aux actions du compartiment cible, le cas échéant, soient suspendus pendant la période durant laquelle elles sont détenues par le compartiment concerné, sans pour autant que cela influe sur leur comptabilisation adéquate dans les comptes et les rapports périodiques;
- la valeur de ces titres ne soit en aucun cas prise en compte dans le calcul de l'actif net du compartiment, tant qu'ils sont détenus par le compartiment, au moment de vérifier que l'actif net ne tombe pas sous le seuil minimum imposé par la Loi; et
- cela ne donne lieu à aucune double facturation de commissions de gestion/souscription ou de rachat au niveau du compartiment de la SICAV ayant investi dans le compartiment cible et dans ce compartiment cible.

**8. Rachats obligatoires - fusion de compartiments**

La section relative aux rachats obligatoires et à la fusion de compartiments est complétée sur les points suivants:

Chaque compartiment peut être liquidé séparément sans que la liquidation séparée n'induise la liquidation d'un autre compartiment ou de la SICAV. Seule la liquidation du dernier compartiment restant de la SICAV induit la liquidation de la SICAV en vertu de la Loi de 2010. Dans ce cas et sous peine de pénalité ou de nullité, l'émission d'actions sera interdite, sauf aux fins de liquidation.

En outre, il est précisé que tout compartiment peut, en vertu des conditions établies au Chapitre 8 de la Loi de 2010, être fusionné avec un fonds ou compartiment étranger et/ou luxembourgeois ou avec un fonds étranger et/ou un fonds luxembourgeois comme défini dans l'article 1 points 21 et 22 de la Loi de 2010, conformément aux définitions et conditions de cette loi. Le Conseil d'administration de la SICAV peut prendre une décision concernant une fusion de ce type et la date effective d'une fusion de ce type. De plus, chaque compartiment peut, en qualité de compartiment absorbé ou de compartiment absorbant, être fusionné avec un autre compartiment de la SICAV conformément aux définitions et conditions de la Loi de 2010. Le Conseil d'administration de la SICAV peut prendre une décision concernant une fusion de ce type et la date effective d'une fusion de ce type.

Dans la mesure où la date de prise d'effet effective de la fusion requiert l'approbation des actionnaires concernés par la fusion en vertu des dispositions de la Loi de 2010, l'Assemblée des actionnaires prenant ses décisions à la simple majorité des voix des actionnaires présents ou représentés à l'assemblée est en mesure d'approuver cette date de prise d'effet effective de la fusion. Aucun quorum ne sera appliqué.

Dans tous les cas, les actionnaires seront notifiés de la fusion. Chaque actionnaire du compartiment ou des classes concernées aura la possibilité, dans une période d'un mois à compter de la date de la publication, de demander soit le rachat de ses actions sans frais, soit la conversion, sans frais, de ses actions.

**9. Détermination et suspension de la Valeur Nette d'Inventaire**  
Un nouveau cas de suspension du calcul de la Valeur Nette d'Inventaire est prévu dans le cas d'une décision de fusionner la SICAV

ou l'un de ses compartiments, à condition toutefois que la protection des intérêts des actionnaires justifie ladite suspension.

**10. Documents pouvant être consultés**

Il est précisé que les informations relatives à la politique de meilleure exécution de la SICAV, du traitement des plaintes au récapitulatif de la politique de la SICAV concernant les droits de vote liés aux investissements effectués par la SICAV, peuvent être obtenues au site social de la SICAV et sont disponibles sur le site Internet suivant: www.amundi.com.

**11. Centralisation des ordres**

Les dates et horaires relatifs à la centralisation des ordres pour les compartiments Amundi Money Market Fund - Short Term (EUR) et Amundi Money Market Fund - Short Term (USD) ont été mis à jour. Pour plus de détails, nous vous prions de vous référer au texte du prospectus.

Le prospectus complet, les informations clés pour l'investisseur, les derniers rapports annuels et semestriels, les statuts, ainsi que les modifications intégrales du prospectus peuvent être obtenus sur simple requête et gratuitement auprès du représentant suisse de la Société.

Nyon, le 25 septembre 2012

**Représentant en Suisse:**

CACEIS (Suisse) SA  
7-9 Chemin de Précossy, 1260 Nyon

**Banque chargée du service de paiement en Suisse:**

Crédit Agricole (Suisse) SA  
4, quai du Général-Guisan, 1204 Genève

00816565

**UNIQUE PUBLICATION**

**Autres communications**

**AMUNDI MONEY MARKET FUND**

Société d'investissement à capital variable de droit luxembourgeois (la « SICAV »)

Siège social: 5, Allée Scheffer, L-2520 Luxembourg R.C.S. Luxembourg B 156.478

**Publication des modifications apportées aux statuts conformément à l'art. 133 al. 3 OPCV:**

**1. Nouvelles références à la Loi de 2010 et à la Directive européenne 2009/65/CE**

Dorénavant, les statuts font référence à la Loi luxembourgeoise du 17 décembre 2010 sur les organismes de placement collectif (« Loi de 2010 »), en lieu et place de la loi du 20 décembre 2002, ainsi qu'à la Directive européenne 2009/65/CE du 13 juillet 2009, et non plus à la Directive 85/611/CEE.

**2. Article 4: siège social**

Il est désormais précisé que le siège social peut être transféré au sein de la Ville de Luxembourg sur décision du Conseil d'administration de la SICAV.

**3. Article 7: restrictions à la prise de participation**

Les références aux investisseurs qui sont des « Personnes des États-Unis d'Amérique » ont été supprimées des statuts.

**4. Article 12: administrateurs**

Dorénavant, les administrateurs seront nommés par l'Assemblée générale annuelle pour une période ne dépassant pas six (6) ans.

**5. Article 13: délibération des administrateurs**

Il est précisé que le président de la réunion du Conseil d'administration aura en toute circonstance une voix prépondérante.

**6. Article 15: détermination des politiques d'investissement**

L'article relatif à la détermination des politiques d'investissement est complété sur les points suivants:

Aux fins de cet article, on entend par État membre un État membre de l'Union européenne et les États qui sont parties contractantes à l'accord portant création de l'Espace économique européen dans les limites établies par cet accord et les actes y relatifs.

En outre, il est ajouté qu'un compartiment peut souscrire, acquérir et/ou détenir des titres émis ou à émettre par un ou plusieurs compartiments de la SICAV sans être soumis pour autant aux dispositions de la Loi de 2010 au titre des sociétés commerciales, telle que modifiée, en ce qui concerne la souscription, l'acquisition et/ou la détention par une société de ses propres actions, conformément aux conditions énoncées dans la Loi de 2010.

Il est par ailleurs précisé que la SICAV peut également investir dans des actifs liquides, dépôts et autres OPCVM ou OPC en pleine conformité avec la Loi de 2010. De plus, la SICAV peut également adopter une politique d'investissement maître-nourricier conformément aux dispositions de la Loi de 2010 et, si une politique de ce type est spécifiquement autorisée par la politique d'investissement du compartiment pertinent qui fera office de fonds nourricier, selon ce qui a été publié dans le prospectus de la SICAV.

Enfin, il est précisé que chaque compartiment sera considéré comme un OPCVM distinct. Les restrictions d'investissements applicables aux OPCVM gérés seront par conséquent applicables au niveau du compartiment.

**7. Article 21 : rachat et conversion d'actions**

Il est précisé qu'en cas de report du rachat d'actions, le rachat sera reporté jusqu'à un jour d'opérations qui doit être dans les sept jours d'opérations qui suivent la décision du report.

En outre, si des demandes de rachat et de conversion pour tout jour d'opérations dépassent 10% de la Valeur nette d'inventaire ou du nombre d'actions d'un compartiment, la SICAV se réserve le droit de reporter le rachat et la conversion de tout ou partie de ces actions au jour d'opérations suivant. Le jour d'opérations suivant, ces demandes seront traitées en priorité par rapport à toute demande de rachat et de conversion reçue ultérieurement.

**8. Article 22 : évaluation et suspension des évaluations**

Un nouveau cas de suspension du calcul de la Valeur nette d'inventaire d'un compartiment est prévu dans le cas d'une décision de fusionner la SICAV ou l'un de ses compartiments, à condition toutefois que la protection des intérêts des actionnaires justifie ladite suspension.

**9. Article 28 : répartition en cas de liquidation**

Il est ajouté que si pour quelque raison que ce soit, la valeur des actifs d'un compartiment ou d'une classe devait chuter à un montant considéré par le Conseil comme le niveau minimum auquel

le compartiment ou la classe ne peut plus opérer de manière économiquement efficiente, ou si un changement significatif de la situation économique ou politique ayant un impact sur le compartiment ou les investissements devait entraîner des conséquences négatives sur la classe considérée du compartiment ou de la classe considérée ou si le gain de produits offerts aux clients est rationalisée, le Conseil peut racheter la totalité (mais non une partie) des actions de la Société, du compartiment ou de la classe à un prix reflétant les frais de réalisation et de liquidation escomptés à la clôture du compartiment ou de la classe considérée, à l'exclusion toutefois des frais de rachat.

La suppression d'un compartiment ou d'une classe par rachat forcé de toutes les actions concernées pour des raisons différentes de celles mentionnées dans le paragraphe précédent ne pourra intervenir qu'avec l'accord préalable des actionnaires du compartiment ou de la classe devant être supprimée, lors d'une assemblée dûment convoquée dudit compartiment ou de ladite classe, qui pourra se tenir sans que le quorum soit constitué et statuer à la majorité simple des actions dont les détenteurs sont présents ou représentés.

En outre chaque compartiment peut être liquidé séparément sans que la liquidation séparée n'induise la liquidation d'un autre compartiment. Seule la liquidation du dernier compartiment restant de la SICAV induira la liquidation de la SICAV en vertu de la Loi de 2010. Dans ce cas et sous peine de pénalité ou de nullité, l'émission d'actions sera introduite, sauf aux fins de liquidation/ fusion.

Finalement, les produits de liquidation non réclamés par les actionnaires au terme de la liquidation seront déposés à la Caisse de Consignation de Luxembourg, conformément à la Loi de 2010.

**10. Articles 29 et 30 : fusion de la SICAV/des compartiments**

**10.1 Article 29**

Il est précisé que la SICAV peut, en qualité d'OPCVM absorbé ou d'OPCVM absorbant, faire l'objet de fusions internationales et nationales conformément aux définitions et conditions de la Loi de 2010. Le conseil d'administration de la SICAV sera en mesure de prendre une décision concernant cette fusion, si la SICAV est l'OPCVM absorbant. L'Assemblée générale annuelle des actionnaires, dont les décisions sont prises à la majorité simple des votes exprimés par les actionnaires présents ou représentés à l'assemblée, pourra se prononcer sur la date effective de la fusion si la SICAV est l'OPCVM absorbé. La date de prise d'effet de la fusion sera fixée par acte notarié. Les actionnaires seront informés de la fusion de la SICAV. Chaque actionnaire aura la possibilité, dans une période d'un mois à compter de la date de la publication, de demander soit le rachat de ses actions sans frais, soit la conversion, sans frais, de ses actions.

**10.2 Article 30**

Il est en outre ajouté que le Conseil d'administration peut, en vertu de la Loi de 2010, décider de fusionner le/les compartiment(s) avec un fonds ou compartiment domestique d'un fonds étranger et/ou un fonds luxembourgeois défini dans la Loi de 2010, conformément aux définitions et conditions de cette loi. De plus, chaque compartiment peut, en qualité de compartiment absorbé ou de compartiment absorbant, être fusionné avec un autre compartiment de la SICAV conformément aux définitions et conditions de la Loi 2010. Le Conseil d'administration de la SICAV pourra prendre une décision concernant la date effective d'une fusion de ce type. Enfin, dans la mesure où la date de prise d'effet effective de la fusion requiert l'approbation des actionnaires concernés par la fusion en vertu des dispositions de la Loi 2010, l'Assemblée générale des actionnaires prenant ses décisions à la simple majorité des voix des actionnaires présents ou représentés à l'assemblée est en mesure d'approuver cette date de prise d'effet effective de la fusion. Aucun quorum ne sera appliqué.

Le prospectus complet, les informations clés pour l'investisseur, les derniers rapports annuels et semestriels, les statuts, ainsi que les modifications intégrales des statuts peuvent être obtenus sur simple requête et gratuitement auprès du représentant suisse de la Société.

Nyon, le 25 septembre 2012

**Représentant en Suisse:**

CACEIS (Suisse) SA  
7-9 Chemin de Précossy, 1260 Nyon

**Banque chargée du service de paiement en Suisse:**

Crédit Agricole (Suisse) SA  
4, quai du Général-Guisan, 1204 Genève

0081667

**EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG**

**Änderung Anlagepolitik/Anlagevorschriften/Anlagebeschränkungen**

**STANDARD LIFE INVESTMENTS GLOBAL SICAV**

Investmentgesellschaft luxembourgeois Rechts

**MITTEILUNG AN DIE ANTEILINHABER**

Die Anteilhaber der oben erwähnten Investmentgesellschaft werden hiermit über die folgenden Änderungen des Verkaufsprospekts informiert:

**1.) Einführung neuer Anteilklassen für mehrere Teilfonds**

Für die nachfolgenden Teilvermögen wurden folgende neue Anteilklassen eingeführt:

**Standard Life Investments Global SICAV Global Bond Fund und Standard Life Investments Global SICAV Global Corporate Bond Fund**

- Klasse Z Kanadischer Dollar, thesaurierend, nicht abgesichert

**Standard Life Investments Global SICAV Absolute Return Global Bond Strategies Fund**

- Klasse Z Kanadischer Dollar, thesaurierend, nicht abgesichert

- Klasse Z Australischer Dollar, thesaurierend, nicht abgesichert

**2.) Ergänzung des Kapitels „Anlagepolitik“**

Das Kapitel „Anlagepolitik“ wurde wie folgt ergänzt: „Die Gesellschaft stellt sicher, dass bei den Teilfonds, die den Commitment-Ansatz anwenden, das Gesamtengagement in Derivaten den Gesamtwert des Nettovermögens des jeweiligen Portfolios nicht übersteigt.“

**3.) Ergänzung des Kapitels „Geschäftsleitung und Verwaltung“**

Das Kapitel „Geschäftsleitung und Verwaltung“ wurde mit dem Unterkapitel „Die kanadische Untervertriebsstelle“ wie folgt ergänzt: „Die Vertriebsstelle hat Standard Life Investments Inc., 1001 de Maisonneuve Blvd. West, Suite 1000, Montreal, Kanada H3A 3C8 zur kanadischen Untervertriebsstelle bestellt. Anträge zur Zeichnung, zum Umtausch und zur Rücknahme von Anteilen können über die kanadische Untervertriebsstelle gestellt werden, die auch den Verkauf und die Werbung für die Anteile in Kanada übernimmt. Reklamationen betreffend die Gesellschaft können bei der kanadischen Untervertriebsstelle zur Weiterleitung an die Gesellschaft eingereicht werden.“

Für weitere Einzelheiten sind die Anteilhaber angewiesen, den Verkaufsprospekt zu konsultieren.

**4.) Änderung im Anhang A „Anlagemöglichkeiten und -beschränkungen“**

Punkt 7 (b) im Abschnitt „Risikostreuung“ wurde ergänzt und lautet neu wie folgt: „Die vorgenannte 10 %-Grenze kann für übertragbare Wertpapiere und Geldmarktinstrumente, die von einem EU-Mitgliedstaat, seinen örtlichen Behörden, einem geeigneten Staat (EU-Mitgliedstaaten, Mitgliedstaaten der Organisation für Wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (OECD)) sowie alle weiteren Staaten, die der Verwaltungsrat im Hinblick auf die Anlageziele der Teilfonds für geeignet hält. Zu den geeigneten Staaten dieser Kategorie zählen Länder in Afrika, Nord- und Südamerika, Asien, Australasien und Europa) oder von einer internationalen Einrichtung, der ein oder mehrere EU-Mitgliedstaaten angehören, begeben oder garantiert werden, auf 55 % angehoben werden.“

Punkt 8) wurde angepasst und lautet neu wie folgt: „In Übereinstimmung mit dem Grundsatz der Risikostreuung kann die Gesellschaft darüber hinaus bis zu 100 % des Nettovermögens eines Teilfonds in übertragbaren Wertpapieren und Geldmarktinstrumenten anlegen, die von einem EU-Mitgliedstaat, seinen örtlichen Behörden, einem OECD-Mitgliedstaat, einem G-20-Mitgliedstaat oder einer internationalen Einrichtung, der ein oder mehrere EU-Mitgliedstaaten angehören, ausgegeben oder garantiert werden; vorausgesetzt, der Teilfonds hält Wertpapiere aus mindestens sechs verschiedenen Emissionen, und der Wert der Beteiligung an einer Emission macht nicht mehr als 30 % des Gesamtvermögens aus.“

Der Verkaufsprospekt, die wesentlichen Informationen für den Anleger, die Satzung, die jährlichen und halbjährlichen Teilberichte des Fonds sowie die Liste der vom Fonds pro Halbjahr abgeschlossenen Kaufs- und Verkaufsgeschäfte sind kostenlos beim Vertreter in der Schweiz erhältlich. Interessierte Investoren in der Schweiz können Einzelheiten über allfällige Prospektänderungen sowie über die oben erwähnten Informationen beim Vertreter in der Schweiz beziehen.

Im September 2012

Der Verwaltungsrat

**FONDSVERTRETUNG IN DER SCHWEIZ:**  
CARNEGIE FUND SERVICES SA  
11, rue du Général-Dufour, 1204 Genève

**ZAHLSTELLE IN DER SCHWEIZ:**  
BANQUE CANTONALE DE GENÈVE  
17, quai de l'île, 1204 Genève

00816649

**EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG**

**Andere Mitteilungen**

**Mitteilung an die Anleger des SWISSCANTO (CH) COMMODITY SELECTION FUND**

ein vertraglicher Anlagefonds der Art

«übrige Fonds für traditionelle Anlagen»

Swisscanto Asset Management AG, Bern, als Fondsleitung, und die Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne, als Depotbank, beabsichtigen den Fondsvertrag des Swisscanto (CH) COMMODITY selection FUND unter Vorbehalt der Genehmigung durch die Eidgenössische Finanzmarktaufsicht FINMA zu ändern.

Die geplanten Änderungen haben insbesondere zum Ziel, die neuen Anteilklassen "N" und "P" einzuführen (Ziff. 1 dieser Veröffentlichung) und den Verzicht auf das Effektenleihe-Geschäft im Fondsvertrag zu verankern (Ziff. 2 dieser Veröffentlichung). Gleichzeitig werden auch Änderungen betreffend die bestehenden Anteilklassen "A", "I" und "AST" vorgenommen (vgl. Ziff. 3 dieser Veröffentlichung).

**1. Einführung von zwei neuen Anteilklassen**

**1.1 Allgemeines**

Beim SWISSCANTO (CH) COMMODITY SELECTION FUND werden die zwei neuen Anteilklassen "N" und "P" eingeführt. Die Einführung dieser neuen Klassen hat zur Folge, dass das Vermögen des Anlagefonds auf fünf statt auf drei Anteilklassen aufgeteilt ist. Die Eigenschaften der beiden neuen Anteilklassen werden nachstehend anhand der Gemeinsamkeiten und Unterscheidungsmerkmale zusammengefasst.

**1.2 Gemeinsamkeiten**

Die Anteile der Klassen "N" und "P" sind nur für "qualifizierte Anleger" bestimmt (zu diesem Begriff vgl. Ziff. 3 dieser Veröffentlichung), welche einen schriftlichen Vermögensverwaltungsvertrag, einen schriftlichen Beratungsvertrag, einen schriftlichen Investitionsvertrag oder einen anderen schriftlichen Dienstleistungsvertrag mit Swisscanto Asset Management AG oder mit einer anderen Gesellschaft der Swisscanto Gruppe oder mit einer Bank abgeschlossen haben (vgl. § 6 Ziff. 4 des Fondsvertrages i.V.m. Ziff. 1.2.4 Bst. b und Ziff. 1.2.5 Bst. b des Prospektes). Die Anteile der Klassen "N" und "P" können nur von Banken angeboten werden, sofern eine entsprechende Kooperationsvereinbarung mit Swisscanto Asset Management AG oder mit einer anderen Gesellschaft der Swisscanto Gruppe besteht (§ 6 Ziff. 4 des Fondsvertrages).

Sowohl bei der Anteilklasse "N" wie auch bei der Anteilklasse "P" werden die Erträge thesauriert (§ 22 Ziff. 1 und 3 des Fondsvertrages).

Die Anleger sind berechtigt, alle oder einen Teil ihrer Anteile von einer Anteilklasse in eine andere Anteilklasse innerhalb desel-

ben Anlagefonds zu wechseln (vgl. § 6 Ziff. 5 des Fondsvertrages und Ziff. 3.2 dieser Veröffentlichung).

**1.3 Unterschiede**

Die zwei neuen Anteilsklassen unterscheiden sich voneinander in folgenden zwei Punkten:

- **Mindestzeichnungs- bzw. Mindesthaltelanforderungen**  
Anteile der Klasse "N" können nur Anlegern angeboten werden, welche (i) Anteile der Klasse "N" von kollektiven Kapitalanlagen der Swisscanto Gruppe, der Swisscanto Anlagestiftung und/oder der Swisscanto Anlagestiftung Avant im Gesamtwert von mindestens CHF 30 Mio. (oder Gegenwert) zeichnen (Mindestzeichnungsanforderung bei der Erstzeichnung) und (ii) Anteile der Klasse "N" von kollektiven Kapitalanlagen der Swisscanto Gruppe, der Swisscanto Anlagestiftung und/oder der Swisscanto Anlagestiftung Avant ein durchschnittliches Vermögen von mindestens CHF 30 Mio. (oder Gegenwert) halten (Mindesthaltelanforderung nach einer bereits erfolgten Erstzeichnung).

Bei der Anteilsklasse "P" bestehen hingegen keine Mindestzeichnungs- bzw. Mindesthaltelanforderungen.

Die Mindestzeichnungs- bzw. die Mindesthaltelanforderungen, welche bei der Klasse "N" gelten, sind von jedem einzelnen Anleger einzuhalten. Soweit Finanzintermediäre Anteile der Klasse "N" für Rechnung ihrer Kunden halten, sind deshalb die Mindestzeichnungs- bzw. die Mindesthaltelanforderungen auf Ebene des Kunden zu erfüllen (§ 6 Ziff. 4 des Fondsvertrages).

Falls ein Anleger der Klasse "N" die Mindesthaltelanforderungen nicht mehr erfüllt, kann zu den im Fondsvertrag beschriebenen Konditionen eine Zwangsrücknahme oder ein Zwangsumtausch der verbleibenden Anteile der Klasse "N" vorgenommen werden (vgl. § 6 Ziff. 7 iVm. Ziff. 8 des Fondsvertrages).

Zeitlich die Fondsleitung oder eine andere Gesellschaft der Swisscanto Gruppe Anteile der Klasse "N" (in eigenem Namen) um die Anteilsklasse zu aktivieren bzw. diese aufrechtzuerhalten, ist die Fondsleitung berechtigt, während 12 Monaten auf die Einhaltung der oben beschriebenen Mindestzeichnungs- bzw. Mindesthaltelanforderungen zu verzichten.

**Vergütung**

Bei der Anteilsklasse "N" wird keine pauschale Verwaltungskommission erhoben (§ 6 Ziff. 4 und § 19 Ziff. 1 des Fondsvertrages sowie Ziff. 1.2.4 und Ziff. 5.4 des Prospektes). Folglich wird die Fondsleitung für die Fondsverwaltung (d.h. die Leitung, das Asset Management, den Vertrieb und weitere anfallende Kosten, insbesondere die Kommissionen und Kosten der Depotbank) nicht über die pauschale Verwaltungskommission, sondern über eine Vergütung entschädigt, die im Rahmen der oben genannten Verträge (schriftlicher Vermögensverwaltungsvertrag, schriftlicher Beratungsvertrag, schriftlicher Investitionsvertrag oder anderer schriftlicher Dienstleistungsvertrag) zwischen dem Anleger und Swisscanto Asset Management AG oder einer anderen Gesellschaft der Swisscanto Gruppe oder einer Bank festgelegt wird.

Bei der Anteilsklasse "P" hingegen wird die Fondsleitung über eine pauschale Verwaltungskommission von jährlich maximal 1.5% entschädigt. Diese wird auf dem dieser Anteilsklasse zugeordneten Teil des Bewertungs-Nettowertes berechnet und dem Fondsvermögen belastet.

**2. Verzicht auf das Effektenleihe-Geschäft**

Angesichts der zunehmenden Diskrepanz zwischen den möglichen Erträgen und den Risiken, die mit dem Effektenleihe-Geschäft (securities lending) verbunden sind, geht Swisscanto Asset Management AG keine solchen Geschäfte mehr ein.

Die Fondsleitung hat im Sinne einer erhöhten Transparenz gegenüber den Anlegern beschlossen, den Verzicht auf die Möglichkeit, Effektenleihe-Geschäfte einzugehen, im Fondsvertrag des SWISSCANTO (CH) COMMODITY SELECTION FUND zu verankern. Folglich wurden § 10 und § 13 Ziff. 1 des Fondsvertrages entsprechend angepasst.

**3. Zusätzliche Anpassungen**

**3.1 Anteilsklasse "I": Anpassung der Definition des qualifizierten Anlegers**

Die Anteile der Klasse "I" werden wie bis anhin nur "qualifizierten Anlegern" angeboten. Um den vorherrschenden aufsichtrechtlichen Entwicklungen angemessen Rechnung tragen zu können, wurde jedoch im Zuge der Einführung der neuen Anteilsklassen "N" und "P" die Definition des Begriffs "qualifizierter Anleger" leicht angepasst.

Gemäss dem neuen Wortlaut von Ziff. 1.2.3 des Prospektes werden Anteile der Klasse "I" neu nur Anlegern angeboten, die gemäss der jeweils geltenden Fassung des Kollektivanlagengesetzes (KAG) und dessen Ausführungsbestimmungen als qualifizierte Anleger gelten. Diese Anpassung hat keine Auswirkung auf den bestehenden Anlegerkreis der Klasse "I", da dieser nach wie vor insbesondere aus folgenden Anlegerkategorien besteht: a) beauftragte Finanzintermediäre wie Banken, Effekthändler und Fondsleitungen; b) beauftragte Versicherungseinrichtungen; c) öffentlich-rechtliche Körperschaften und Vorsorgeeinrichtungen mit professioneller Tresorerie (einschliesslich Anlagestiftungen); d) Unternehmen mit professioneller Tresorerie.

Bei den neuen Anteilsklassen "N" und "P" werden die qualifizierten Anleger nach den gleichen, oben beschriebenen Kriterien definiert.

**3.2 Konversion von Anteilen**

Der Fondsvertrag wurde mit einer neuen Bestimmung ergänzt, welche die Konversion von Anteilen unterschiedlicher Klassen zulässt (§ 6 Ziff. 5 des Fondsvertrages). Diese neue Bestimmung, die in Ziff. 5.3 des Prospektes konkretisiert wird, gilt für sämtliche Anleger des SWISSCANTO (CH) COMMODITY SELECTION FUND. Sie betrifft somit nicht nur die Anleger der Klassen "A", "I" und "AST" sondern auch jene der Klassen "N" und "P".

Der neue § 6 Ziff. 5 des Fondsvertrages berechtigt die Anleger, alle oder einen Teil ihrer Anteile von einer Anteilsklasse in eine andere innerhalb des Anlagefonds zu wechseln. Die Konver-

sion ist an jedem Tag möglich, an dem der Nettoinventarwert des Anlagefonds berechnet wird. Allerdings müssen die Zeichnungsanforderungen der jeweiligen Anteilsklasse auch bei einer Konversion von Anteilen in eine andere Anteilsklasse erfüllt sein.

Im Zuge der Einführung der Konversionsmöglichkeit wurde der Fondsleitung das Recht eingeräumt, Anteilbruchteile, die im Rahmen einer Konversion entstanden sind, zum anteiligen modifizierten Inventarwert gemäss § 16 des Fondsvertrages ohne vorgängige Publikation zurückzunehmen. § 6 Ziff. 9 des Fondsvertrages wurde entsprechend angepasst.

**3.3 Anteilsklassen "A", "I" und "AST": Verwendung der Erträge**

Die Erträge der Anteilsklassen "A", "I" und "AST" werden, im Gegensatz zu jenen der neuen Anteilsklassen "N" und "P", nach wie vor ausgeschüttet (vgl. § 22 Ziff. 2 des Fondsvertrages). Die fondsvertraglichen Bestimmungen betreffend die Verwendungen des Erfolges bei den bestehenden, ausschüttenden Anteilsklassen wurden aber in Zusammenhang mit Ziffer 2.1.5.4 des Kreisschreibens Nr. 24 der Eidg. Steuerverwaltung vom 1. Januar 2009 wie folgt angepasst:

Beträgt der Nettoertrag eines Rechnungsjahres inklusive vortragene Erträge aus früheren Rechnungsjahren weniger als 1% des Nettovermögens des Anlagefonds bzw. einer ausschüttenden Anteilsklasse und pro Anteil weniger als CHF 1.00, so kann auf eine Ausschüttung verzichtet und der gesamte Nettoertrag auf neue Rechnung des betreffenden Anlagefonds bzw. der betreffenden Anteilsklasse vortragen werden.

Die Anleger werden darauf hingewiesen, dass sie innert 30 Tagen ab dem Zeitpunkt dieser Veröffentlichung bei der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht FINMA, Einsteinstrasse 2, 3005 Bern, gegen die Änderungen des Fondsvertrages Einwendungen erheben oder die Auszahlung ihrer Anteile gemäss den Rücknahmebestimmungen des Anlagefonds in bar verlangen können.

Die Einführung neuer Anteilsklassen stellt allerdings keine Änderung des Fondsvertrages im Sinne von Art. 27 KAG dar. Gegen die damit verbundenen, in Ziff. 1 dieser Veröffentlichung erläuterten, Änderungen in § 6 Ziff. 4, 7 und 8, in § 19 Ziff. 1 sowie in § 22 Ziff. 1 und 3 des Fondsvertrages besteht somit kein Einsprache-recht.

Der Prospekt mit integriertem Fondsvertrag und der vereinfachte Prospekt, die letzten Jahres- und Halbjahresberichte sowie die Änderung im Wortlaut können kostenlos bei der Fondsleitung und der Depotbank bezogen werden.

Bern und Lausanne, 25. September 2012

**Die Fondsleitung:**

Swisscanto Asset Management AG, Bern

**Die Depotbank:**

Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne

00816725

**UNIQUE PUBLICATION**

**Assemblées générales - Invitations et décisions**

**PETERCAM L FUND**  
Société d'investissement à Capital Variable  
14, boulevard Royal - L-2449 LUXEMBOURG  
R.C.S. Luxembourg B 27.128  
(ci-après la « SICAV »)

**Convocation à l'Assemblée Générale Extraordinaire**

L'Assemblée Générale du 24 septembre 2012 n'ayant pas atteint le quorum de présence requis, le Conseil d'Administration a l'honneur de convoquer les Actionnaires de la SICAV à l'Assemblée Générale Extraordinaire, qui se tiendra au siège social de la SICAV le 26 octobre 2012 à 09:00 heures afin de délibérer sur l'ordre du jour suivant :

- **Adaptation de la SICAV aux dispositions de la loi luxembourgeoise du 17 décembre 2010 concernant les organismes de placement collectif et portant transposition de la directive 2009/65/CE**
- **Refonte des statuts de la SICAV**

L'Assemblée n'a pas besoin de quorum pour délibérer valablement. Les résolutions, pour être valables, doivent réunir les deux tiers au moins des voix des Actionnaires exprimés. Des procurations ainsi que le projet de texte des statuts coordonnés sont disponibles, sans frais, sur simple demande auprès du siège social de la SICAV ou auprès du service financier en Suisse.

Les Actionnaires en nom seront admis sur justification de leur identité, à condition d'avoir, au moins cinq jours francs avant l'Assemblée, informé le Conseil d'Administration (fax : +352 49 924 2501 - ifs.fds@bdl.lu) de leur intention d'assister à l'Assemblée.

Le prospectus, le KIID et le dernier rapport périodique sont disponibles gratuitement auprès du service financier en Suisse Petercam Banque Privée (Suisse) SA, Centre Swissair, 31 route de l'Agroport, 1218 LE GRAND-SACONNEX (Genève).

00816739

**UNIQUE VERÖFFENTLICHUNG**

**Liquidation von kollektiven Kapitalanlagen bzw. von Teilvermögen**

**CBK SICAV**  
Société d'investissement à Capital Variable  
33, rue de Gasperich  
L-5826 Hesperange  
R.C.S. Luxembourg B 137 309

Änderungen der massgebenden Dokumente gemäß Art. 133 Abs. 3 Kollektivanlagenverordnung

Mitteilung an die Anleger der CBK SICAV (die „Gesellschaft“) über die im Prospekt vorgenommenen und nachfolgend dargestellten wesentlichen Änderungen:

1. **Teilfonds „Commerzbank China Volatility Target Subfund“:** Der Teilfonds „Commerzbank China Volatility Target Subfund“ wurde zum 17. Februar 2012 liquidiert. Die Liquidation erfolgte durch Rückgabe aller Anteilscheine des einzigen Investors, der Commerzbank AG. Im Prospekt wurden sämtliche Verweise auf

den liquidierten Teilfonds sowie den A-Anteile-Markt bzw. auf Wertpapiermärkte in der Volksrepublik China gestrichen.

2. **Master-/Feeder-Strukturen:** Im Abschnitt „Einführung“ wurde in Einklang mit der Satzung der Gesellschaft der Hinweis aufgenommen, dass die Gesellschaft Master-/Feeder-Teilfonds erichtet oder bestehende Teilfonds in einen Feeder-Teilfonds oder den Master jedes Feeder-Teilfonds ändern darf. Außerdem wurde der Abschnitt „32 Definitionen“ um die Definitionen der Begriffe „Master“ und „Feeder“ erweitert.

3. **Kein Vertrieb in den Vereinigten Staaten von Amerika:** Der Hinweis, dass Anteile in den Vereinigten Staaten von Amerika nicht nach dem Securities Act von 1933 registriert sind und werden, dort nicht angeboten, verkauft oder anderweitig in die Vereinigten Staaten übertragen werden - ausser durch Freistellung von den Registrierungsbedingungen - wurde erweitert und ausführlicher dargestellt.

4. **Management und Verwaltung:** Die Geschäftsadresse des Verwaltungsratsmitglieds, Herrn André Kolb, wurde von Commerzbank AG, Frankfurt am Main, in Commerzbank AG, Filiale Luxemburg, Luxemburg, geändert.

5. **Externe Rechtsberater:** Da die Gesellschaft zur Zeit nicht von externen Rechtsberatern betreut wird, wurden diese aus dem Prospekt gestrichen.

6. **Anlagebeschränkungen:** Im Abschnitt „7 Anlagebeschränkungen“ wurde in Buchstabe (g) im Einklang mit dem Luxemburger Gesetz vom 17. Dezember 2010 der Hinweis aufgenommen, dass ein Teilfonds bis zu 100 % seines Nettovermögens in Wertpapieren und Geldmarktinstrumenten anlegen kann, die von einem Mitgliedstaat der OECD oder einem anderen Staat, wenn er von der luxemburgischen Aufsichtsbehörde anerkannt und im Prospekt der Gesellschaft offengelegt ist, ausgegeben oder garantiert werden. Darüber hinaus wurde im Einklang mit dem Luxemburger Gesetz vom 17. Dezember 2010 ein Buchstabe (p) aufgenommen, der besagt, dass ein Teilfonds der Gesellschaft die von einem oder mehreren anderen Teilfonds der Gesellschaft ausgegebenen Anteile nur unter bestimmten Bedingungen (z.B. dass der Zielteilfonds nicht selbst in den Teilfonds, der in den Zielteilfonds investiert, anlegt; dass es keine Verpodung der Verwaltungs-/Ausgabe- oder Rücknahmegebühren auf Teilfonds- und Zielteilfondsebene gibt) zeichnen darf.

7. **Leistung von Zahlungen bei Ausgabe von Anteilen:** Im Abschnitt „22.1 Ausgabe“ wurde die Anzahl der Bankgeschäfte, an denen Zahlungen auf das Konto der Gesellschaft nach dem betreffenden Handelstag zu leisten sind, von zwei (2) auf drei (3) erhöht.

8. **Rücknahme von Anteilen:** Im Abschnitt „22.2 Rücknahme“ wurde analog zum Abschnitt „22.1 Ausgabe“ der Hinweis aufgenommen, dass die Gesellschaft der oder den Vertriebsstellen unter bestimmten Umständen gestatten kann, Rücknahmeanträge nach dem Annahmeschluss unter denselben Bedingungen zu bearbeiten, als wären sie vor dem Annahmeschluss eingegangen.

6. **Verschmelzung von Teilfonds:** Im Abschnitt „23 Liquidation und Verschmelzung“ wurden Regelungen zur Verschmelzung eines Teilfonds mit einem anderen Teilfonds der Gesellschaft oder mit Teilfonds eines anderen OGAW und die jeweils benötigten Mehrheitserfordernisse hinsichtlich der Zustimmung der Anteil-inhaber aufgenommen.

Die massgebenden Dokumente wie der Prospekt, die wesentlichen Anlegerinformationen, die Satzung der Gesellschaft, die Jahres- und Halbjahresberichte sowie die Änderungen im Wortlaut sind bei dem Vertreter kostenlos erhältlich.

Zürich, im September 2012

**Vertreter und Zahlstelle der Gesellschaft in der Schweiz:**

Commerzbank AG, Frankfurt am Main,  
Zweigniederlassung Zürich  
Utoquai 55, 8034 Zürich

00816869

**Eidgenössische Finanzmarktaufsicht  
Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers  
Autorità federale di vigilanza sui mercati finanziari**

**UNIQUE VERÖFFENTLICHUNG**

**Freiwillige Bestandesübertragung**

Die Eidgenössische Finanzmarktaufsicht FINMA hat mit Verfügung vom 19. September 2012 die Übertragung des Versicherungsbestandes (Versicherungsart A3) der SEV Versicherungen Genossenschaft, Basel auf die Helvetia Schweizerische Lebensversicherungsgesellschaft AG, Basel mit Wirkung auf den 1. November 2012 bewilligt (Art. 62 des Bundesgesetzes vom 17. Dezember 2004 betreffend die Aufsicht über Versicherungsunternehmen; VAG; SR 961.01).

Rechte und Pflichten der Verträge des vorerwähnten Versicherungsbestandes sowie die Werte zur Bedeckung des gebundenen Vermögens gehen auf das übernehmende Versicherungsunternehmen über.

**Rechtsmittelbelehrung**

Diese Mitteilung gilt als Eröffnung der Verfügung, Personen, welche nach Artikel 48 des Bundesgesetzes über das Verwaltungsverfahren (VwVG; SR 172.021) für die Beschwerde berechtigt sind, können die Verfügung beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, unter Angabe des Wohnsitzes, resp. Sitzes, anfechten. Die Beschwerdeschrift ist innert 30 Tagen seit dieser Veröffentlichung einzureichen und hat die Beghären und deren Begründung zu enthalten. Während dieser Zeit kann die Verfügung bei der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht FINMA, Einsteinstrasse 2, 3005 Bern, eingesehen werden.

20.09.2012

**Eidgenössische Finanzmarktaufsicht FINMA**

06860024

**UNIQUE PUBLICATION**

**Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurance**

L'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers FINMA a autorisé, par décision du 19 septembre 2012, le transfert du portefeuille (Branches d'assurance A3) SEV Assurances coopérative, Bâle avec effet au 1<sup>er</sup> novembre 2012 à la Helvetia Compagnie Suisse d'Assurances sur la Vie SA, Bâle. (Art. 62 de la loi fédérale sur la surveillance des entreprises d'assurance privées du 17 décembre 2004; LSA; RS 961.01).

Les engagements des contrats d'assurance dudit portefeuille d'assurance et les biens affectés à la fortune liée sont cédés à l'entreprise d'assurance reprenante.

**Indication des voies de recours**

Cet avis tient lieu de notification de la décision. Quiconque ayant qualité pour recourir selon l'art. 48 de la loi fédérale sur la procédure administrative (PA ; RS 172.021) peut déposer un recours, avec mention du domicile, resp. du siège, dans les trente jours de la notification de la décision, auprès du Tribunal administratif fédéral, Case postale, 9023 St-Gall. Le mémoire de recours doit indiquer les conclusions et les motifs. Pendant ce délai de recours, la décision peut être consultée auprès de l'Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers FINMA, Einsteinstrasse 2, 3005 Bern.

20.09.2012

**Autorité fédérale de surveillance des marchés financiers FINMA**

06860026

.....  
■ **SERVICE FOSC**  
 .....

## Manuscrits

### par courriel à

# info@fosc.ch

Envoyez vos manuscrits à la rédaction de la FOSC sous format Word par courriel à l'adresse : [info@fosc.ch](mailto:info@fosc.ch). Pour les envois par le biais d'un e-mail, le délai est fixé à **cinq jours** ouvrables avant la date de publication.

■ UNICA PUBBLICAZIONE

**Trasferimento volontario d'un portafoglio d'assicurazioni**

L'Autorità federale di vigilanza sui mercati finanziari FINMA ha autorizzato in data del 19 Settembre 2012, il trasferimento del portafoglio (Rami assicurativi A3) della SEV Assicurazioni cooperativa, Basilea, con effetto al 1° Novembre 2012 alla Helvetia Compagnia Svizzera d'Assicurazioni sulla Vita SA, Basilea (art. 62 Legge federale del 17 dicembre 2004 sulla sorveglianza delle imprese di assicurazione; LSA; RS 961.01).

I diritti e gli obblighi dei contratti d'assicurazione del portafoglio summenzionato e gli elementi del patrimonio vincolato o elementi corrispondenti sono passati a quest'altra impresa.

**Rimedi giuridici**

La presente comunicazione costituisce la notifica della decisione. Le persone che hanno diritto di ricorrere in virtù dell'articolo 48 della legge federale sulla procedura amministrativa (PA; RS 172.021) possono impugnare la decisione presso il Tribunale amministrativo federale, Casella Postale, 9023 San Gallo. Il ricorso deve essere presentato entro 30 giorni dalla presente pubblicazione e contenere le conclusioni nonché i motivi. Durante questo periodo, la decisione può essere consultata presso l'Autorità federale di vigilanza sui mercati finanziari FINMA, Einsteinstrasse 2, 3003 Berna.

20.09.2012

Autorità federale di vigilanza sui mercati finanziari FINMA

06860030

**Erbenruf  
Sommlung aux ayants droit  
Ricerca eredi sconosciuti**

■ SECONDA PUBBLICAZIONE

**Grida per ricerca di eredi (art. 555 CCS)**

Il Pretore aggiunto del Distretto di Lugano, Avv. Luca Berini, richiama la decisione 6 settembre 2012

diffida chiunque ritenesse di essere erede del defunto **Klaus-Uwe Burckhardt**, figlio di Walter Georg e di Ingeborg Maria, nata Lüth, nato a Kiel (Germania) il 06.12.1946, cittadino tedesco, con ultimo domicilio in Massagno, deceduto a Massagno il 02.08.2011, celibe ad annunciarsi alla scrivente Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida, producendo la documentazione attestante il rapporto di parentela.

Trascorso tale termine l'eredità sarà devoluta ai soli eredi accertati, riservata la petizione di eredità.

Lugano, 6 settembre 2012

Pretura di Lugano - Sezione 4

Il Pretore aggiunto Avv. Luca Berini

06844336

**Handelsregisterpublikationen  
Publications du registre du commerce  
Pubblicazioni del registro di commercio**

■ DRITTE VERÖFFENTLICHUNG

**Aufforderung gemäss Art. 155 HRegV**

Die nachfolgend aufgeführten Rechtseinheiten weisen keine Geschäftstätigkeit mehr auf und verfügen angeblich über keine verwertbaren Aktiven mehr. Da die Aufforderung an die betroffenen Personen, dem zuständigen Handelsregisteramt die Löschung anzumelden oder ihr begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung dieser Firmen im Handelsregister schriftlich mitzuteilen ohne Erfolg blieb, werden hiermit die Geschäftsführerinnen und Gesellschafter sowie Gläubigerinnen und Gläubiger aufgefordert, innert **30 Tagen** seit Erscheinen der dritten Publikation des Rechnungsrufes ein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung der Rechtseinheit schriftlich mitzuteilen. Gehen keine fristgerechten Eingaben ein, werden diese Rechtseinheiten von Amtes wegen gelöscht (Art. 938a Abs. 1 OR). Andernfalls überweist der Handelsregisterführer die Angelegenheit dem Gericht zum Entscheid.

**Amt für Handelsregister und Zivilstandsverfahren des Kantons Thurgau, 8510 Frauenfeld**

— Desk Control GmbH, in Frauenfeld  
— Teppich-Welt GmbH, in Kreuzlingen

06861804

■ UNIQUE PUBLICATION

**Sommaison selon l'art. 152 ORC**

L'inscription au registre du commerce de l'entreprise individuelle suivante ne correspond plus aux faits suite à la décision de son titulaire. Les personnes tenues de requérir la radiation de l'entité sont sommées d'y procéder dans les **30 jours**, faute de quoi une décision de radiation sera rendue:

Registre du commerce du Canton de Neuchâtel, 2001 Neuchâtel 1  
— M. Calame, Laiterie du Lac (CH-645-1003905-8), à Hauterive (NE)

00816305

■ UNIQUE PUBLICATION

**Sommaison selon l'art. 153a ORC**

L'entreprise individuelle suivante n'ayant plus de domicile à son siège, le titulaire est sommé de rétablir la situation légale dans les **30 jours**, faute de quoi une décision de radiation sera rendue:

Registre du commerce du Canton de Neuchâtel, 2001 Neuchâtel 1  
— TSD - Technical System Development, S. Droz (CH-645-1006962-1), La Chaux-de-Fonds

00816307

■ UNIQUE PUBLICATION

**Décision selon l'article 152 ORC**

Voilà les décès de :

- Monsieur Roland Beat Rodolph Zuber, titulaire de l'entreprise individuelle "Roland Zuber" (CH-645-1006948-4), à Hauterive,
- Monsieur René Brantschen, titulaire de l'entreprise individuelle "Multipneus, R. Brantschen" (CH-645-1005775-2), à Saint-Blaise,
- Monsieur Paul-Armand Gammenthaler, titulaire de l'entreprise individuelle "Gammenthaler" (CH-645-1004856-2), à Neuchâtel

et vu la sommation publiée le 24.07.2012 dans la Feuille officielle suisse du commerce et restée sans suite, l'Office du registre du commerce du canton de Neuchâtel décide, en application de l'article 152 ORC, de radier d'office ces inscriptions du registre du commerce.

La présente décision peut faire l'objet d'un recours auprès de l'autorité de surveillance du registre du commerce de Neuchâtel, le Tribunal cantonal, rue du Pommier 1, 2001 Neuchâtel, dans un délai de **30 jours** dès la présente publication, en application de l'article 165 alinéa 4 ORC.

Registre du commerce du Canton de Neuchâtel, 2001 Neuchâtel 1

00816309

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG

**Verfügung nach Art. 153b HRegV**

- Das Einzelunternehmen **Free Trade - T. Kunz, in Baar** (CH-170.1.003.998-8) verfügt gemäss einer Mitteilung über kein Rechtsdomizil mehr.
- Mit eingeschriebenem Brief vom 20.03.2012 wurde das Einzelunternehmen aufgefordert, ein neues Rechtsdomizil zur Eintragung ins Handelsregister anzumelden.
- Mit Publikation vom 31.05.2012 wurde das Einzelunternehmen aufgefordert, innert **30 Tagen** ein neues Rechtsdomizil zur Eintragung ins Handelsregister anzumelden.
- Das Einzelunternehmen stelle den gesetzsmässigen Zustand innert Frist nicht her.

Das Handelsregisteramt des Kantons Zug erlässt deshalb gestützt auf Art. 153b HRegV folgende Verfügung:

- Das Einzelunternehmen **Free Trade - T. Kunz, in Baar** (CH-170.1.003.998-8) wird gestützt auf Art. 153b HRegV gelöscht.
- Sämtliche im Zusammenhang mit dem Aufordnungsverfahren und der nachfolgenden Eintragung entstehenden Kosten von CHF 90.00 werden dem Einzelunternehmen auferlegt.
- Die Kosten dieser Verfügung betragen CHF 150.00 und werden dem Einzelunternehmen auferlegt.
- Gestützt auf Art. 943 Abs. 1 OR wird dem Inhaber eine Ordnungsbusse im Betrag von CHF 300.00 auferlegt.
- Gegen diese Verfügung kann gestützt auf Art. 165 HRegV innert **30 Tagen** ab Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde muss einen Antrag und eine Begründung enthalten. Der angefochtene Entscheid ist bezuzulegen.

Zug, 19. September 2012

Handelsregisteramt des Kantons Zug

00816515

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG

**Verfügung nach Art. 153b HRegV**

- Das Einzelunternehmen **Fincapital Hägler, in Zug** (CH-170.1.002.779-4) verfügt gemäss einer Mitteilung über kein Rechtsdomizil mehr.
- Mit eingeschriebenem Brief vom 22.03.2012 wurde das Einzelunternehmen aufgefordert, ein neues Rechtsdomizil zur Eintragung ins Handelsregister anzumelden.
- Mit Publikation vom 31.05.2012 wurde das Einzelunternehmen aufgefordert, innert **30 Tagen** ein neues Rechtsdomizil zur Eintragung ins Handelsregister anzumelden.
- Das Einzelunternehmen stelle den gesetzsmässigen Zustand innert Frist nicht her.

Das Handelsregisteramt des Kantons Zug erlässt deshalb gestützt auf Art. 153b HRegV folgende Verfügung:

- Das Einzelunternehmen **Fincapital Hägler, in Zug** (CH-170.1.002.779-4) wird gestützt auf Art. 153b HRegV gelöscht.
- Sämtliche im Zusammenhang mit dem Aufordnungsverfahren und der nachfolgenden Eintragung entstehenden Kosten von CHF 90.00 werden dem Einzelunternehmen auferlegt.
- Die Kosten dieser Verfügung betragen CHF 150.00 und werden dem Einzelunternehmen auferlegt.
- Gestützt auf Art. 943 Abs. 1 OR wird dem Inhaber eine Ordnungsbusse im Betrag von CHF 300.00 auferlegt.
- Gegen diese Verfügung kann gestützt auf Art. 165 HRegV innert **30 Tagen** ab Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde muss einen Antrag und eine Begründung enthalten. Der angefochtene Entscheid ist bezuzulegen.

Zug, 19. September 2012

Handelsregisteramt des Kantons Zug

00816517

■ UNIQUE PUBLICATION

**Décision selon l'article 153b ORC**

Les entités juridiques ci-dessous ont fait l'objet d'une décision qui est à disposition des personnes habilitées à représenter les entités juridiques ou leurs héritiers à l'Office du registre du commerce de Genève, rue du Puits-Saint-Pierre 4, 1204 Genève. Un recours peut être déposé auprès de la Cour de justice civile, à Genève, dans les **30 jours**, conformément à l'article 165, al. 4 ORC.

Registre du commerce de Genève, 1211 Genève 3

- Claude-Alain Ballaman, à Carouge (GE)
- Réseau pour l'Enfance et la famille association internationale, à Meyrin
- PHBC SA, à Genève

00816549

■ ERSTE VERÖFFENTLICHUNG

**Aufforderung gemäss Art. 155 HRegV**

Die nachfolgend aufgeführten Rechtseinheiten weisen keine Geschäftstätigkeit mehr auf und verfügen angeblich über keine verwertbaren Aktiven mehr. Da die Aufforderung an die betroffenen Personen, dem zuständigen Handelsregisteramt die Löschung anzumelden oder ihr begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung dieser Firmen im Handelsregister schriftlich mitzuteilen ohne Erfolg blieb, werden hiermit die Geschäftsführerinnen und Gesellschafter sowie Gläubigerinnen und Gläubiger aufgefordert, innert **30 Tagen** seit Erscheinen der dritten Publikation des Rechnungsrufes ein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung der Rechtseinheit schriftlich mitzuteilen. Gehen keine fristgerechten Eingaben ein, werden diese Rechtseinheiten von Amtes wegen gelöscht (Art. 938a Abs. 1 OR). Andernfalls überweist der Handelsregisterführer die Angelegenheit dem Gericht zum Entscheid.

Handelsregisteramt Aargau, 5001 Aarau

- Gastro GmbH Liquidation, (CH-400.4.029.161-6), Herzogen
- Primavera Gastro GmbH, (CH-400.4.027.358-4), Brugg

00816809

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG

**Verfügung nach Art. 153b HRegV**

- Das Einzelunternehmen **Ernst Forster - Unternehmensberatung, in Zug** (CH-170.2.000.792-5) verfügt gemäss einer Mitteilung über kein Rechtsdomizil mehr.
- Mit eingeschriebenem Brief vom 20.03.2012 wurde das Einzelunternehmen aufgefordert, ein neues Rechtsdomizil zur Eintragung ins Handelsregister anzumelden.
- Mit Publikation vom 31.05.2012 wurde das Einzelunternehmen aufgefordert, innert **30 Tagen** ein neues Rechtsdomizil zur Eintragung ins Handelsregister anzumelden.
- Das Einzelunternehmen stelle den gesetzsmässigen Zustand innert Frist nicht her.

Das Handelsregisteramt des Kantons Zug erlässt deshalb gestützt auf Art. 153b HRegV folgende Verfügung:

- Das Einzelunternehmen **Ernst Forster - Unternehmensberatung, in Zug** (CH-170.2.000.792-5) wird gestützt auf Art. 153b HRegV gelöscht.
- Sämtliche im Zusammenhang mit dem Aufordnungsverfahren und der nachfolgenden Eintragung entstehenden Kosten von CHF 90.00 werden dem Einzelunternehmen auferlegt.
- Die Kosten dieser Verfügung betragen CHF 150.00 und werden dem Einzelunternehmen auferlegt.
- Gestützt auf Art. 943 Abs. 1 OR wird dem Inhaber eine Ordnungsbusse im Betrag von CHF 300.00 auferlegt.
- Gegen diese Verfügung kann gestützt auf Art. 165 HRegV innert **30 Tagen** ab Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Zug, Postfach, 6301 Zug, Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde muss einen Antrag und eine Begründung enthalten. Der angefochtene Entscheid ist bezuzulegen.

Zug, 21. September 2012

Handelsregisteramt des Kantons Zug

00816933

**Verschiedenes  
Divers  
Diversi**

■ ZWEITE VERÖFFENTLICHUNG

**Rückgabe der Effektenhändlerlizenz und Entlassung aus der prudentiellen Aufsicht der FINMA**

Mitteilung der Alpiq Swissstrade AG

I. Absicht zur Aufgabe der bewilligungspflichtigen Tätigkeit als Effektenhändlerin auf der Antragstellung der Alpiq Swissstrade AG, Olten, beabsichtigt, die bewilligungspflichtige Tätigkeit als Effektenhändlerin nach Art. 10 BEHG aufzugeben und bei der Eidgenössischen Finanzmarktaufsicht (FINMA) die Entlassung aus der prudentiellen Aufsicht zu beantragen.

II. Anmeldung von Forderungen

Die Gläubiger der Alpiq Swissstrade AG, Olten, werden aufgefordert, ihre aus der Effektenhandeltätigkeit der Alpiq Swissstrade AG entstandenen oder mit dieser Tätigkeit zusammenhängenden Forderungen anzumelden und allfällige Einwände gegen die Entlassung der Alpiq Swissstrade AG aus der prudentiellen Aufsicht der FINMA vorzubringen. Entsprechende Anmeldungen haben innert dreissig Tagen nach der letzten Publikation vorliegender Aufforderung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) bei der aufsichtsrechtlichen Prüfgesellschaft der Alpiq Swissstrade AG (Ernst & Young AG, Herrn Roland Hwiler, Maagplatz 1, Postfach, 8010 Zürich) zu erfolgen.

06851888

■ UNIQUE PUBLICATION

**Clôture des opérations de liquidation du 18 septembre 2012**

Par décision du 18 septembre 2012, l'Autorité de surveillance LPP et des fondations de Suisse occidentale a pris acte de la clôture des opérations de liquidation de la **Fondation du centre psycho-social Neuchâtois, en liquidation**, dont le siège est à Neuchâtel, et qui se rattache au registre du commerce. De plus amples renseignements peuvent être obtenus auprès du conseil de fondation, p.a. M. Jean-Claude Rouche, rue du Clos-des-Orphelins 20, 2000 Neuchâtel. Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès du Tribunal cantonal, Cour de droit administratif et public, Avenue Eugène-Rambert 15, 1014 Lausanne.

AUTORITE DE SURVEILLANCE LPP ET DES FONDATIONS DE SUISSE OCCIDENTALE

00814307

■ EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG

**Ausschreibung Nr. 11/2012 vom 21. September 2012 über die Versteigerung der Fleischkategorien Geflügel-fleisch, inkl. Geflügelkonserven und Schlachtabnebenprodukte von Geflügel, Nierstücker/High Quality Beef, Schlachtkörper von Verarbeitungskühen, Kalbslebern, Zungen von Tieren der Rinderzucht, Fleisch von Tieren der Pferdegattung, Fleisch und Schlachtabnebenprodukte von Tieren der Schafgattung**

**1 Allgemeine Hinweise**

Für die Einfuhr der erstereigten Fleischkategorien wird eine Generalzufuhrbewilligung (GEB) benötigt. Die GEB wird auf Wunsch hin vom Bundesamt für Landwirtschaft, Fachbereich Ein- und Ausfuhr, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern, erteilt.

Vermutet das BLW Preisabsprachen zwischen Teilnehmenden, so meldet es dies dem Sekretariat der Wettbewerbskommission. Dieses überprüft die Fakten unter kartellrechtlichen Gesichtspunkten und leitet wenn nötig ein Verfahren ein. Das BLW behält sich vor, Personen auszuschliessen, die an Absprachen beteiligt sind.

**2 Rechtsgrundlagen**

Artikel 1, 14-17, 19 und 20 der Schlachtfuhrverordnung vom 26. November 2003 (SV; SR 916.341) in Verbindung mit Artikel 1, 4, 10-13, 16ff., 50 und 52 Absatz 1 der Agrarfuhrverordnung vom 26. Oktober 2011 (AEV; SR 916.01).

**3 Teilnahmeberechtigung und Gebotsformulare**

An der Versteigerung können alle natürlichen und juristischen Personen sowie Personengemeinschaften teilnehmen, die im schweizerischen Zollgebiet Wohnsitz oder Sitz haben. Gebotsformulare können bei den Auskunftspersonen (Ziffer 9) im Bundesamt für Landwirtschaft, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern, bezogen oder von dessen Web-Seite ([www.import.blw.admin.ch](http://www.import.blw.admin.ch)) heruntergeladen und ausgedruckt werden.

**4 Versteigerungsmenge**

Die zur Versteigerung gelangenden Fleischkategorien umfassen folgende Mengen:

Fleischkategorie	Zolltarifnummern/Statistische Schlüssel	kg brutto	Einfuhrperiode
Geflügel-fleisch, inkl. Geflügelkonserven und Schlachtabnebenprodukte von Geflügel	0207.1110, 0207.1210, 0207.1311, 0207.1321, 0207.1481, 0207.1491, 0207.2410, 0207.2510, 0207.2611, 0207.2621, 0207.2781, 0207.2791, 0207.4110, 0207.4210, 0207.4411, 0207.4491-91/99, 0207.4591, 0207.5110, 0207.5210, 0207.5411, 0207.5491-91/99, 0207.5591, 0207.6011, 0207.6021, 0207.6041, 0207.6051-91/99, 0207.6091, 0210.9931, 0210.9941, 0210.9951, 0210.9961-91/99, 0210.9971-91/99, 0210.9981-91/99, 1601.0031, 1602.5110-91/912, 1602.5210-91/912, 1602.5310-91/912	12 000 000	01.10. - 31.12.2012
Nierstücker/High-Quality-Beef1	0201.2091-015, 016 und 018, 019, 0201.3091-015, 016 und 018, 019, 0202.2091-015, 016 und 018, 019, 0202.3091-015, 016 und 018, 019	405 000	01.10. - 28.10.2012
Schlachtkörper von Verarbeitungskühen (VK), in ganzen oder halben Tierkörpern, frisch oder gekühlt	0201.1091-099	405 000	01.10. - 28.10.2012
Kalbslebern	0206.1021-999, 0206.2210-999	27 000	01.10. - 31.12.2012
Zungen von Tieren der Rinderzucht	0206.1011-999, 0206.2110-999	63 000	01.10. - 31.12.2012
Fleisch von Tieren der Pferdegattung	0205.0010	1 450 000	01.10. - 31.12.2012
Fleisch und Schlachtabnebenprodukte von Tieren der Schafgattung	0204.1010-999, 0204.2110-999, 0204.2210-999, 0204.2310-999, 0204.3010-999, 0204.4110-999, 0204.4210-999, 0204.4310-999, 0206.8010-999, 0206.9010-999	1 080 000	01.10. - 31.12.2012

**5 Steigerungsgebote**

Wir empfehlen, die Steigerungsgebote mit der Internet-Anwendung *eversteigerung* einzugeben. Informationen zur *eversteigerung* befinden sich auf der Web-Seite des BLW ([www.import.blw.admin.ch](http://www.import.blw.admin.ch)). Weitergehende Informationen > AEV14online / *eversteigerung*. Die Steigerungsgebote können jedoch auch per Post (mit dem Vermerk „Steigerungsgebot Fleisch“) oder per Telefax (auf dem offiziellen Gebotsformular) eingereicht werden. Die Steigerungsgebote müssen bis spätestens **Mittwoch, 26. September 2012, 16.30 Uhr**, beim Bundesamt für Landwirtschaft BLW (mit dem Vermerk „Steigerungsgebot Fleisch“), *Fachbereich Ein- und Ausfuhr, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern*, eintriften. Werden die Steigerungsgebote per Post eingereicht, ist nicht der Poststempel massgebend, sondern das rechtzeitige Eintreffen der Formulare beim BLW. Um das Einreichen per Post zu bewahren zu können, ist es ratsam, die Gebote eingeschrieben zu senden.

Jede bietende Person kann maximal fünf Steigerungsgebote mit verschiedenen Preisen und Mengen einreichen. Bei Einreichung von mehreren Steigerungsgeboten werden diese zusammengezáhlt, falls sie für die Zuteilung ganz oder teilweise berücksichtigt werden können. Es kann somit der Fall eintreten, dass die bietende Person für alle fünf Gebote den Zuschlag erhält. Die Preise sind in Schweizerfranken (CHF) und ganzen Rappen je kg brutto anzugeben. Steigerungsgebote mit 0 null Franken und null Rappen sind keine Preisgebote und werden nicht berücksichtigt. Auf Steigerungsgebote wird nicht eingetreten, wenn sie:

- verspätet beim Bundesamt für Landwirtschaft eintreffen;
- Vorbehalte, Einschränkungen und Änderungen gegenüber der Ausschreibung enthalten.

Die Steigerungsbote können nach Ablauf der Einreichungsfrist weder geändert noch zurückgezogen werden.

**6 Zuteilung**

Die Zuteilung erfolgt, beginnend beim höchsten gebotenen Preis, in abnehmender Reihenfolge der gebotenen Preise. Übersteigen auf dem tiefsten noch zu berücksichtigenden Preisniveau die eingereichten Steigerungsbote die noch zu verteilende Menge, so werden diese proportional gekürzt.

**7 Zuschlagspreis, Einfuhr, Sicherstellung, Zahlungsfrist**

a. Der Zuschlagspreis entspricht dem Gebotspreis.  
 b. Die Einfuhr zum Kontingentszollansatz (KZA) ist erst zulässig, wenn der gesamte Zuschlagspreis bezahlt worden sind. Ausgenommen davon sind Zollkontingentsanteile, welche für die Dauer einer Kontingentsperiode (1. Januar bis 31. Dezember) zugeteilt werden. In diesen Fällen ist die Einfuhr zum KZA erst zulässig, wenn

1. der erste Drittel des Zuschlagspreises vor der Einfuhr des ersten Drittels des zugeteilten Zollkontingentsanteils;
2. der zweite Drittel des Zuschlagspreises vor der Einfuhr des zweiten Drittels des zugeteilten Zollkontingentsanteils; und
3. der dritte Drittel des Zuschlagspreises vor der Einfuhr des dritten Drittels des zugeteilten Zollkontingentsanteils bezahlt worden ist.

c. Die Zahlungsfrist beträgt, vorbehaltlich von Buchstabe b, 30 Tage nach dem Ausstelltdatum der Verfügung. Für Zollkontingentsanteile, welche für die Dauer einer Kontingentsperiode (1. Januar bis 31. Dezember) zugeteilt werden, gelten, davon abweichende Zahlungsfristen: 90 Tage nach dem Ausstelltdatum der Verfügung für den ersten Drittel des Zuschlagspreises, 120 Tage für den zweiten Drittel und 150 Tage für den dritten Drittel.

d. Von den Bestimmungen in Buchstabe b kann sich befreien, wer dem Bundesamt vor der Einfuhr zum KZA eine Bank- oder andere, nach Artikel 49 der Finanzhaushaltverordnung vom 5. April 2006 (SR 611.01) gestattete Garantie zustellt. Das Bundesamt für Landwirtschaft, Fachbereich Ein- und Ausfuhr, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern, berechnet auf Anfrage die Höhe der Sicherstellung und verfügt sie.

e. Der Zuschlagspreis ist in jedem Fall geschuldet, unabhängig davon, ob der zugeschlagene Zollkontingentsanteil nicht oder nur teilweise eingeführt wird.

f. Im Zuschlagspreis für die ersteigerte Menge sind keine Grenzabgaben und Gebühren enthalten.

g. Wiederhandlungen gegen die Bestimmungen in Buchstabe b werden nach Massgabe des Zollgesetzes bestraft.

**8 Zeitliche Ausnützung des Einfuhrrechts**

Die Zollkontingentsanteile können nur innerhalber der verfügbaren Einfuhrperiode ausgenützt, d.h. importiert werden.

**9 Auskunftspersonen**

Für Auskünfte steht Jean-François Kolly (031 323 02 41) zur Verfügung.

Bundesamt für Landwirtschaft BLW  
 Fachbereich Ein- und Ausfuhr

<sup>1</sup> Als Niersteck gelten Niersteck ganz oder in gleicher Zahl zerlegt in Filet, Huft und Roastbeef. Die Definition von High-Quality-Beef richtet sich nach der „Beschreibung High-Quality-Beef“ (siehe www.blw.admin.ch, Themen Ein- und Ausfuhr, Fleisch, Geflügelfleisch, Fleisch und Wurstwaren, Formulare).

00816811

**UNIQUE PUBLICATION**

**Appel d'offres no 11/2012 du 21 septembre 2012 concernant la mise en adjudication des catégories de viande suivantes: viande de volaille, y compris volaille en conserve et abats de volaille, aloyaux / «High-Quality-Beef», carcasses de vaches destinées à la fabrication, foies de veau, langues des animaux de l'espèce bovine, viande des animaux de l'espèce chevaline, viande et abats des animaux de l'espèce ovine**

**1 Remarques générales**

L'importation des catégories de viande acquises par voie d'adjudication requiert un permis général d'importation (PGI). Celui-ci est délivré, sur demande, par l'Office fédéral de l'agriculture (OFAG), Secteur Importations et exportations, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern.

Si l'OFAG soupçonne une convention de prix entre les participants, il en avise immédiatement le secrétaire de la Commission de la concurrence. Ce dernier évalue les faits à la lumière de la législation sur les cartels et engage au besoin une procédure. L'OFAG se réserve le droit de priver les personnes impliquées dans la convention de leur droit à une part de contingent tarifaire.

**2 Base légale**

Art. 1, 14 à 17, 19 et 20 de l'ordonnance du 26 novembre 2003 sur le bétail de boucherie (OBB; RS 916.341) et art. 1, 4, 10 à 13, 16 ss, 50 et 52, al. 1, de l'ordonnance du 26 octobre 2011 sur les importations agricoles (OIAgr; RS 916.01).

**3 Droit de participation et formulaires d'enchère**

Ont le droit de prendre part à la mise en adjudication les personnes physiques, les personnes morales ainsi que les communautés de personnes qui ont leur domicile ou leur siège social sur le territoire douanier suisse.

Les formulaires d'enchère peuvent être obtenus auprès des collaborateurs de l'OFAG mentionnés sous ch. 9 ou téléchargés et im-

primés à partir du site Internet de celui-ci (www.import.ofag.admin.ch).

**4 Quantités mises en adjudication**

Les catégories de viande mises en adjudication comprennent les quantités suivantes:

Catégorie de viande	Numeros du tarif douanier / clés statistiques	kg brut	Période d'importation
viande de volaille, y compris volaille en conserve et abats de volaille	0207.1110, 0207.1210, 0207.1311, 0207.1321, 0207.1481, 0207.1491, 0207.2410, 0207.2510, 0207.2611, 0207.2621, 0207.2781, 0207.2791, 0207.4110, 0207.4210, 0207.4411, 0207.4491-91/99, 0207.4591, 0207.5110, 0207.5210, 0207.5411, 0207.5491-91/999, 0207.5591, 0207.6011, 0207.6021, 0207.6041, 0207.6051-91/999, 0207.6091, 0210.9931, 0210.9941, 0210.9951, 0210.9961-91/999, 0210.9971-91/999, 0210.9981-91/999, 1601.0031, 1602.3110-91/912, 1602.3210-91/912, 1602.3910-91/912	12 000 000	01.10. - 31.12.2012
aloyaux / High-Quality-Beef <sup>1</sup>	0201.2091-015, 016 et 018, 019, 0201.3091-015, 016 et 018, 019, 0202.2091-015, 016 et 018, 019, 0202.3091-015, 016 et 018, 019	405 000	01.10. - 28.10.2012
carcasses ou demi-carcasses de vache (VK) destinées à la viande de fabrication, fraîches ou réfrigérées	0201.1091-099	405 000	01.10. - 28.10.2012
foies de veau	0206.1021-999, 0206.2210-999	27 000	01.10. - 31.12.2012
langues des animaux de l'espèce bovine	0206.1011-999, 0206.2110-999	63 000	01.10. - 31.12.2012
viande des animaux de l'espèce chevaline	0205.0010	1 450 000	01.10. - 31.12.2012
viande et abats des animaux de l'espèce ovine	0204.1010-999, 0204.2110-999, 0204.2210-999, 0204.2310-999, 0204.3010-999, 0204.4110-999, 0204.4210-999, 0204.4310-999, 0206.8010-999, 0206.9010-999	1 080 000	01.10. - 31.12.2012

**5 Offres**

Nous recommandons de transmettre les offres à l'aide de l'application Internet de mise en adjudication électronique. Vous trouverez les informations concernant celle-ci sur le site Internet de l'OFAG (www.import.ofag.admin.ch, informations complémentaires > AEVI4online / Mise en adjudication électronique). Les offres peuvent également être envoyées par courrier (avec la note «Offre viande» ou par téléfax, sur le formulaire d'enchère officiel). Les offres doivent parvenir d'ici au mercredi 26 septembre 2012, 16:30, (mention «Offre viande») à l'Office fédéral de l'agriculture OFAG, Secteur Importations et exportations, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern. Si les offres ont été envoyées par la poste, ce n'est pas le timbre postal qui fait foi, mais l'arrivée du formulaire à l'OFAG dans les délais. Afin de pouvoir prouver l'envoi par la poste, il est conseillé de faire parvenir les offres par courrier recommandé.

Chaque enchérisseur peut présenter cinq offres au plus, portant sur des quantités et des prix différents. Lorsque plusieurs offres sont présentées, elles sont additionnées dans la mesure où elles peuvent être entièrement ou partiellement prises en compte pour l'attribution. Il est donc possible que l'enchérisseur se voie adjuger les cinq offres. Les prix doivent être indiqués en francs suisses (CHF) et centimes entiers par kilo brut. Les offres comportant le chiffre 0 (zéro franc et zéro centime) ne sont pas prises en considération. Les offres ne sont pas prises en considération si:

- a. elles parviennent à l'OFAG après l'expiration du délai imparti;
- b. elles contiennent des réserves, des restrictions ou des modifications par rapport à l'appel d'offres.

Après l'échéance du délai, les offres ne peuvent être ni modifiées ni retirées.

**6 Attribution**

L'office attribue les parts selon un ordre décroissant, en commençant par le prix le plus élevé offert. Si les offres au prix le plus bas pouvant être pris en considération dépassent le solde à attribuer, elles sont réduites en proportion.

**7 Prix d'adjudication, importation, délai de paiement**

- a. Le prix d'adjudication correspond au prix offert.
- b. L'importation au taux du contingent (TC) est licite seulement lorsque le prix d'adjudication a été intégralement payé. Ne sont pas soumises à cette disposition les parts de contingent tarifaire attribuées pour la durée d'une période contingente (1<sup>er</sup> janvier – 31 décembre). Dans ces cas, l'importation au TC est licite seulement si:

1. le premier tiers du prix d'adjudication a été payé avant l'importation du premier tiers de la part de contingent attribuée;
  2. le deuxième tiers du prix d'adjudication a été payé avant l'importation du deuxième tiers de la part de contingent attribuée; et
  3. le troisième tiers du prix d'adjudication a été payé avant l'importation du troisième tiers de la part de contingent attribuée.
- c. Sous réserve de la lettre h, le délai de paiement est de 30 jours à compter de la date à laquelle est rendue la décision. Pour les parts de contingent tarifaire attribuées pour la durée d'une période contingente (1<sup>er</sup> janvier – 31 décembre), d'autres délais de paiement sont applicables: pour le premier tiers du prix d'adjudication 90 jours, pour le deuxième tiers 120 jours et pour le troisième tiers 150 jours à compter de la date à laquelle est rendue la décision.
- d. Quiconque fait parvenir à l'office une garantie bancaire ou une autre garantie admise selon l'art. 49 de l'ordonnance du 5 avril 2006 sur les finances de la Confédération (RS 611.01), avant d'importer au TC, peut être exempté de la disposition énoncée à la lettre b. Sur demande, le Secteur Importations et exportations de l'OFAG, Mattenhofstrasse 5, 3003 Bern, calcule le montant de la garantie et la communique par voie de décision.
- e. Le prix d'adjudication est dû dans tous les cas, que la part de contingent tarifaire adjugée soit ou non importée ou seulement en partie.
- f. Il ne comprend ni les droits de douane ni les émoluments.
- g. Les infractions à la disposition prévue à la lettre b sont réprimées conformément à la loi sur les douanes.

**8 Durée de validité du droit d'importer**

Les parts de contingent tarifaire ne peuvent être utilisées, c'est-à-dire importées, que durant la période d'importation fixée par voie de décision.

**9 Renseignements**

Pour plus amples renseignements, on s'adressera à M. Jean-François Kolly (tél. 031 323 02 41).

**Office fédéral de l'agriculture OFAG**

Secteur Importations et exportations

<sup>1</sup> Par aloyaux en général, on entend les aloyaux entiers ou, en quantité limitée, découpés en filets, rumssteaks et faux filets. La définition de High-Quality-Beef se réfère à «Attestation High-Quality-Beef» (cf. www.blw.admin.ch, thèmes importations et exportations, Viande, viande de volaille, produits à base de viande et produits de charcuterie, Formulaires).

00816815

**UNICA PUBLICATION**

**Bando n. 11/2012 del 21 settembre 2012 concernente la vendita all'asta delle categorie di carne: carne di pollame, comprese le conserve di pollame e le frattaglie di pollame, lombi/High Quality Beef, carcasse di vacche da trasformazione, fegato di vitello, lingue di animali della specie bovina, carne di animali della specie equina, carne e frattaglie di animali della specie ovina**

**1 Avvertenze generali**

Per importare le categorie di carne acquistate all'asta è necessario un permesso generale d'importazione (PGI). Il PGI è concesso su domanda dall'Ufficio federale dell'agricoltura, Settore Importazioni ed esportazioni, Mattenhofstrasse 5, 3003 Berna.

Qualora l'OFAG sospettasse che i partecipanti si siano accordati sui prezzi, informerà immediatamente la segreteria della Commissione della concorrenza. Essa valuterà la fattispecie dal profilo del diritto sul cartello ed eventualmente avvierà un procedimento nel quadro del diritto sui cartelli. L'UFAG si riserva il diritto di escludere dall'assegnazione di quote di contingente doganale coloro i quali si sono accordati sui prezzi.

**2 Basi legali**

Articoli 1, 14-17, 19 e 20 dell'ordinanza del 26 novembre 2003 sul bestiame da macello (OBM; RS 916.341) congiuntamente agli articoli 1, 4, 10-13, 16ssgg., 50 e 52 capoverso 1 dell'ordinanza del 26 ottobre 2011 sulle importazioni agricole (OIAgr; RS 916.01)

**3 Offertori autorizzati e moduli d'offerta**

Possono partecipare all'asta le persone fisiche e giuridiche nonché le comunità di persone con domicilio o sede sul territorio doganale svizzero.

I moduli d'offerta possono essere richiesti alle persone di contatto (punto 9) dell'Ufficio federale dell'agricoltura, Mattenhofstrasse 5, 3003 Berna, oppure scaricati dal sito Internet (www.import.ofag.admin.ch).

**4 Quantitativo messo all'asta**

Le categorie di carne vengono messe all'asta nella seguente misura:

Categorie di carne	Voci di tariffa/Numero convenzionale di statistica	kg lordi	Periodo import.
Carne di pollame comprese le conserve di pollame e le frattaglie di pollame	0207.1110, 0207.1210, 0207.1311, 0207.1321, 0207.1481, 0207.1491, 0207.2410, 0207.2510, 0207.2611, 0207.2621, 0207.2781, 0207.2791, 0207.4110, 0207.4210, 0207.4411, 0207.4491-91/99, 0207.4591, 0207.5110, 0207.5210, 0207.5411, 0207.5491-91/999, 0207.5591, 0207.6011, 0207.6021, 0207.6041, 0207.6051-91/999, 0207.6091, 0210.9931, 0210.9941, 0210.9951, 0210.9961-91/999, 0210.9971-91/999, 0210.9981-91/999, 1601.0031, 1602.3110-91/912, 1602.3210-91/912, 1602.3910-91/912	12 000 000	01.10. - 31.12.2012
Lombi/High-Quality-Beef <sup>1</sup>	0201.2091-015, 016 e 018, 019, 0201.3091-015, 016 e 018, 019, 0202.2091-015, 016 e 018, 019, 0202.3091-015, 016 e 018, 019	405 000	01.10. - 28.10.2012

Carcasse di vacche da trasformazione (VK), in carcasse o fresche o refrigerate	0201.1091-099	405 000	01.10. - 28.10.2012
Fegato di vitello	0206.1021-999, 0206.2210-999	27 000	01.10. - 31.12.2012
Lingue di animali della specie bovina	0206.1011-999, 0206.2110-999	63 000	01.10. - 31.12.2012
Carne di animali della specie equina	0205.0010	1 450 000	01.10. - 31.12.2012
Carne e frattaglie di animali della specie ovina	0204.1010-999, 0204.2110-999, 0204.2210-999, 0204.2310-999, 0204.3010-999, 0204.4110-999, 0204.4210-999, 0204.4310-999, 0206.8010-999, 0206.9010-999	1 080 000	01.10. - 31.12.2012

**5 Offerte**

Raccomandiamo di inoltrare le offerte utilizzando l'applicazione Internet vendita all'asta elettronica. Per informazioni concernenti la vendita all'asta elettronica rimandiamo al sito Internet dell'UFAG (www.import.ofag.admin.ch © Informazioni complementari > AEVI4online / vendita all'asta elettronica). Le offerte possono tuttavia essere presentate anche per posta (con la menzione «Offerta Carne») o per fax (utilizzando il modulo d'offerta ufficiale). Le offerte devono pervenire entro mercoledì 26 settembre 2012, alle 16:30, all'Ufficio federale dell'agricoltura UFAG (con la menzione «Offerta Carne»), Settore Importazioni ed esportazioni, Mattenhofstrasse 5, 3003 Berna. Se le offerte sono inoltrate per posta non fa fede il timbro postale, bensì l'entrata in tempo utile dei moduli d'offerta presso l'UFAG. Onde poter dimostrare l'invio per posta, si consiglia di spedire le offerte con lettera raccomandata. Ciascun offerente può presentare al massimo cinque offerte con prezzi e quantitativi diversi. In caso di presentazione di più offerte, esse vengono sommate, sempre che possano essere tenute completamente o parzialmente in considerazione ai fini dell'assegnazione. Può quindi verificarsi il caso che l'offerente riceva un'aggiudicazione per tutte le cinque offerte. I prezzi per kg lordo vanno indicati in franchi svizzeri (CHF) e in centesimi interi. Le offerte che ammontano a 0 (zero franchi e zero centesimi) non sono tenute in considerazione.

Non si entra nel merito di offerte:

- a. pervenute tardivamente all'Ufficio federale dell'agricoltura; e che contengono riserve, limitazioni e modifiche rispetto al bando.

Decorso il termine d'invio, le offerte non possono essere modificate né ritirate.

**6 Assegnazione**

L'assegnazione avviene, a partire dal miglior prezzo, in ordine decrescente rispetto ai prezzi offerti. Se al livello più basso dei prezzi che entra in considerazione le offerte presentate superano il quantitativo che deve essere ancora assegnato, esse sono ridotte proporzionalmente.

**7 Prezzo d'aggiudicazione, importazione, garanzia e termine di pagamento**

- a. Il prezzo d'aggiudicazione corrisponde al prezzo offerto.
- b. L'importazione all'aliquota di dazio del contingente (ADC) è consentita soltanto dopo che è stato pagato l'intero prezzo d'aggiudicazione. Sono escluse da tale disposizione le quote di contingente doganale assegnate per la durata di un periodo di contingente (1<sup>o</sup> gennaio – 31 dicembre). In questi casi l'importazione all'ADC è consentita solo se:
  1. il primo terzo del prezzo d'aggiudicazione è stato pagato prima dell'importazione del primo terzo della quota di contingente doganale assegnata;
  2. il secondo terzo del prezzo d'aggiudicazione è stato pagato prima dell'importazione del secondo terzo della quota di contingente doganale assegnata;
  3. l'ultimo terzo del prezzo d'aggiudicazione è stato pagato prima dell'importazione dell'ultimo terzo della quota di contingente doganale assegnata.
- c. Fatta salva la lettera b, il termine di pagamento è di 30 giorni dalla data di rilascio della decisione. Per le quote del contingente doganale assegnate per la durata di un periodo di contingente (1<sup>o</sup> gennaio – 31 dicembre) si applicano i seguenti termini di pagamento: 90 giorni per il primo terzo del prezzo d'aggiudicazione, 120 giorni per il secondo terzo e 150 giorni per l'ultimo terzo, a decorrere dalla data di rilascio della decisione.
- d. Sono esentati dalle disposizioni di cui alla lettera b coloro i quali presentano all'Ufficio federale dell'agricoltura, prima di effettuare importazioni all'ADC, una garanzia bancaria o altre garanzie ai sensi dell'articolo 49 dell'ordinanza del 5 aprile 2006 sulle finanze della Confederazione (OFC; RS 611.01). Su richiesta, l'Ufficio federale dell'agricoltura, Settore Importazioni ed esportazioni, determina l'ammontare della garanzia e lo notifica agli interessati.
- e. Il prezzo d'aggiudicazione deve essere pagato in ogni caso, anche se la quota di contingente doganale aggiudicata non viene importata o è importata soltanto parzialmente.
- f. Il prezzo d'aggiudicazione per il quantitativo acquistato non comprende alcun tributo doganale né tasse.
- g. Le infrazioni delle presenti disposizioni sono punite giusta la legge sulle dogane.

**8 Utilizzazione del diritto d'importazione**

Le quote di contingente doganale possono essere utilizzate, ossia importate, soltanto nel periodo d'importazione stabilito.

**9 Persone di contatto**

Per informazioni vi preghiamo rivolgervi e signor Jean-François Kolly (031 323 02 41).

Ufficio federale dell'agricoltura UFAG  
 Settore Importazioni ed esportazioni

<sup>1</sup> Per lombi si intendono i lombi interi o, in uguale quantità, tagliati a filetti, grilletti e controfiletti. Per la definizione di High-Quality-Beef si rinvia alle «Condizioni carne bovina di alta qualità» (v. www.blw.admin.ch, Temi Importazione ed esportazione, Carne, carne di pollame, prodotti carni e inscatati, Moduli).

00816819

**INTERNET**

**Version électronique plutôt que version papier ?  
 Nous avons la solution !**

Abonnez-vous à la FOSC en fonction de vos besoins. Vous avez la possibilité de recevoir les données du jour par courriel. Pour plus d'informations à ce sujet: info@fosc.ch ou tél. 031 324 09 92.

**EINMALIGE VERÖFFENTLICHUNG**

**Verfügung betreffend Freigabe von Fleischeinfuhren**

Das Bundesamt für Landwirtschaft hat am 21. September 2012 Folgendes verfügt:

Gestützt auf Artikel 21 der Schlachtviehverordnung vom 26. November 2003 (SR 916.341) werden den Zollkontingentanteilsinhabern bzw. -inhaberinnen folgende Zollkontingentsmengen zur Einfuhr zum Kontingentszollansatz freigegeben:

Produkt	Tarif-Nr. / Schlüssel	kg brutto	Einfuhr-Dauer
Nierstücke/High-Quality-Beef <sup>1</sup>	0201.2091-015, 016 und 018, 019 0201.3091-015, 016 und 018, 019 0202.2091-015, 016 und 018, 019 0202.3091-015, 016 und 018, 019	45 000	01.10. – 28.10.12
Schlachtkörper von Verarbeitungskühen (VK), in ganzen oder halben Tierkörpern, frisch oder gekühlt	0201.1091-099	45 000	01.10. – 28.10.12
Kalbslebern	0206.1021-999 0206.2210-999	3 000	01.10. – 31.12.12
Zungen	0206.1091-999 0206.2110-999	7 000	01.10. – 31.12.12
Fleisch und Schlachtnebenprodukte von Tieren der Schafgattung	0204.1010-999, 0204.2110-999, 0204.2310-999, 0204.3010-999, 0204.4110-999, 0204.4210-999, 0204.4310-999, 0206.8010-999, 0206.9010-999	120 000	01.10. – 31.12.12

Einer Beschwerde wird die aufschiebende Wirkung entzogen.

**Rechtsmittelbelehrung**

Gegen diese Verfügung kann innert 30 Tagen nach Eröffnung beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerdeschrift hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift der beschwerdeführenden Partei oder die ihres Vertreters zu enthalten; sie ist im Doppel und unter Beilage der angefochtenen Verfügung einzuzureichen, und es sind ihr die als Beweismittel angeführten Urkunden, soweit sie die beschwerdeführende Partei in Händen hat, beizulegen.

**Bundesamt für Landwirtschaft BLW**

Fachbereich Tierische Produkte und Tierzucht

<sup>1</sup> Als Nierstücke gelten Nierstücke ganz oder in gleicher Zahl zerlegt in Filet, Huft und Roastbeef. Die Definition von High-Quality-Beef richtet sich nach der „Beschreibung High-Quality-Beef“ (siehe www.blw.admin.ch, Themen Ein- und Ausfuhr, Fleisch, Geflügelfleisch, Fleisch- und Wurstwaren, Formulare).

00816815

**UNIQUE PUBLICATION**

**Décision concernant la libération des importations de viande**

L'Office fédéral de l'agriculture a, en date du 21 septembre 2012, décidé ce qui suit:

En vertu de l'article 21 de l'ordonnance du 26 novembre 2003 sur le bétail de boucherie (RS 916.341) les ayants droit à une part de contingent tarifaire pourront importer, au taux du contingent, les quantités suivantes:

Produit	N° du tarif / clé statistique	Kg brut	Durée de l'importation
aloyaux / High-Quality-Beef <sup>1</sup>	0201.2091-015, 016 und 018, 019 0201.3091-015, 016 und 018, 019 0202.2091-015, 016 und 018, 019 0202.3091-015, 016 und 018, 019	45 000	01.10. – 28.10.12
carcasses ou demi-carcasses de vache (VK) destinées à la viande de fabrication, fraîches ou réfrigérées	0201.1091-099	45 000	01.10. – 28.10.12
foies de veau	0206.1021-999 0206.2210-999	3 000	01.10. – 31.12.12
langues des animaux de l'espèce bovine	0206.1091-999 0206.2910-999	7 000	01.10. – 31.12.12
viande et abats des animaux de l'espèce ovine	0204.1010-999, 0204.2110-999, 0204.2210-999, 0204.2310-999, 0204.3010-999, 0204.4110-999, 0204.4210-999, 0204.4310-999, 0206.8010-999, 0206.9010-999	120 000	01.10. – 31.12.12

Un recours contre la présente décision n'a pas d'effet suspensif.

**Voies de droit**

La présente décision peut faire l'objet d'un recours dans les 30 jours à compter de sa notification auprès du Tribunal administratif fédéral, case postale, 9023 St-Gall. Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront jointes la décision attaquée et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

**Office fédéral de l'agriculture OFAG**

Secteur Produits animaux et élevage

<sup>1</sup> Par aloyaux en général, on entend les aloyaux entiers ou, en quantité identique, découpés en filets, rumsteaks et faux-filets. La définition de High-Quality-Beef se réfère à « Attestation High-Quality-Beef » (cf. www.blw.admin.ch, thèmes importations et exportations, Viande, viande de volaille, produits à base de viande et produits de charcuterie, Formulaires).

00816817

**UNICA PUBBLICAZIONE**

**Decisione concernente la liberazione di importazioni di carne**

In data 21 settembre 2012 l'Ufficio federale dell'agricoltura ha deciso quanto segue:

In virtù dell'articolo 21 dell'ordinanza del 26 novembre 2003 sul bestiame da macello (RS 916.341), ai titolari di quote di contingente doganale vengono assegnati i seguenti quantitativi di contingente doganale per l'importazione all'aliquota di dazio del contingente:

Prodotto	Voce di tariffa / Codice	kg lordi	Periodo entro il quale possono essere effettuate le importazioni
Lombi/High-Quality-Beef <sup>1</sup>	0201.2091-015, 016 und 018, 019 0201.3091-015, 016 und 018, 019 0202.2091-015, 016 und 018, 019 0202.3091-015, 016 und 018, 019	45 000	01.10. – 28.10.12
Carcasse di vacche da trasformazione (VK), in carcasse o mezzene, fresche o refrigerate	0201.1091-099	45 000	01.10. – 28.10.12
Fegato di vitello	0206.1021-999 0206.2210-999	3 000	01.10. – 31.12.12
lingue di animali della specie bovina	0206.1091-999 0206.2910-999	7 000	01.10. – 31.12.12
Carne e frattaglie di animali della specie ovina	0204.1010-999, 0204.2110-999, 0204.2210-999, 0204.2310-999, 0204.3010-999, 0204.4110-999, 0204.4210-999, 0204.4310-999, 0206.8010-999, 0206.9010-999	120 000	01.10. – 31.12.12

Un eventuale ricorso non ha effetto sospensivo.

**Indicazione dei rimedi giuridici**

Entro 30 giorni dalla notifica, la presente decisione può essere impugnata mediante ricorso al Tribunale amministrativo federale, casella postale, 9023 San Gallo. Il ricorso deve essere inoltrato in duplice esemplare, firmato dal ricorrente o dal suo rappresentante legale e corredato della decisione impugnata e contenere le conclusioni e i motivi con l'indicazione dei mezzi di prova. Dovranno inoltre essere allegati i documenti addotti quali mezzi di prova, sempre che siano a disposizione del ricorrente.

**Ufficio federale dell'agricoltura UFAG**

Settore Prodotti animali e allevamento

<sup>1</sup> Per lombi si intendono i lombi interi o, in uguale quantità, tagliati a filetti, grigli e controfiletti. Per la definizione di High-Quality-Beef si rinvia alle "Certificato carne bovina di alta qualità" (v. www.blw.admin.ch, Temi Importazione ed esportazione, Carne, carne di pollame, prodotti carni e insaccati, Moduli).

00816821

**UNIQUE PUBLICATION**

**NOTIFICATION PAR VOIE ÉDICTALE du 13 septembre 2012**

La juge du Tribunal civil,

Vu l'article 141 CPC

Notifie à Speed Electricité Sàrl en liquidation, sans domicile connu et sans administrateur, que le tribunal a rendu en date du 13 septembre 2012 un jugement dont le dispositif est le suivant :

1. Condamne la défenderesse à verser à la demanderesse la somme de CHF 3'749.80.- avec intérêts à 5 % dès le 1er octobre 2010.
2. Prononce la mainlevée définitive à concurrence de ce montant au commandement de payer dans la poursuite n°21041605 de l'Office des poursuites de La Chaux-de-Fonds.
3. Arrête les frais de la cause, avancés par la demanderesse, à CHF 720.-, frais de publications compris, et les met à la charge de la défenderesse.
4. Condamne la défenderesse à verser à la demanderesse une indemnité de dépens de CHF 1'000.-.

Il est rappelé que l'article 148 CPC prévoit:

1. Le tribunal peut (...) citer les parties à une nouvelle audience lorsque la partie défaillante en fait la requête et rend vraisemblable que le défaut ne lui est pas imputable ou n'est imputable qu'à une faute légère.
2. La requête est présentée dans les dix jours qui suivent celui où la cause du défaut a disparu.
3. Si une décision a été communiquée, la restitution ne peut être requise que dans les 6 mois qui suivent l'entrée en force de la décision.

Elle est également informée qu'un dispositif de ce jugement est à sa disposition au greffe du Tribunal civil et que, en application de l'article 239 al. 2 CPC, une motivation écrite du jugement peut être remise aux parties si l'une d'elles le demande dans un délai de dix jours à compter de la communication de la décision; si la motivation n'est pas demandée, les parties seront considérées avoir renoncé à l'appel ou au recours.

La Chaux-de-Fonds, le 13 septembre 2012

Tribunal régional des Montagnes et du Val-de-Ruz

2302 La Chaux-de-Fonds

La juge, Muriel Barrelet

00861674

**INFORMAZIONI AI SERVIZI DI NOTIFICAZIONE**

# Il vostro contributo alla rubrica „Altre pubblicazioni legali“

Inviare il vostro contributo in formato Word per e-mail alla redazione del FUSC all'indirizzo: [info@fusc.ch](mailto:info@fusc.ch). Vogliate osservare che l'utilizzo dei moduli online è disponibile per quasi tutte le sottorubriche. Per ulteriori chiarimenti, siamo a vostra disposizione. Siamo raggiungibili al numero di telefono 031 324 09 92. Vi ringraziamo per la vostra collaborazione.

**Unternehmenspublikationen  
Publications d'entreprises  
Pubblicazioni d'impresa**

An die Aktionärinnen und Aktionäre der Mepha Pharma AG 86412

**Ausserordentliche Generalversammlung  
der Aktionärinnen und Aktionäre der Mepha Pharma AG  
vom 23. Oktober 2012**

Sehr geehrte Damen und Herren  
Die an der Generalversammlung vom 10. Mai 2012 angekündigte Verlegung des Geschäftssitzes der Mepha Pharma AG von Aesch nach Basel bedingt eine Revision der Statuten der Mepha Pharma AG und damit die Einberufung einer **ausserordentlichen Generalversammlung**. Diese GV findet statt:

**Datum:** Dienstag, 23. Oktober 2012  
**Zeit:** 10 Uhr bis 10.15 Uhr  
**Ort:** Restaurant Ochsen, Ermitagestrasse 14, 4144 Arlesheim

**Traktandenliste der a. o. GV**

**1. Antrag auf Statutenänderung (Artikel 1: Sitz)**

Der Verwaltungsrat beantragt, Artikel 1 der Statuten wie folgt zu ändern:

**Aktueller Wortlaut: Artikel 1**

Firma, Sitz, Dauer  
Unter der Firma Mepha Pharma AG/Mépha Pharma SA besteht mit Sitz in Aesch (Kanton Basel-Landschaft) eine Aktiengesellschaft von unbeschränkter Dauer.

**NEUER Wortlaut: Artikel 1**

Firma, Sitz, Dauer  
Unter der Firma Mepha Pharma AG/Mépha Pharma SA besteht mit Sitz in Basel eine Aktiengesellschaft von unbeschränkter Dauer.

**2. Antrag auf Statutenänderung (Artikel 22: Beabsichtigte Übernahme)**

Der Verwaltungsrat beantragt, den nicht mehr aktuellen Artikel 22 aus den Statuten zu streichen:

**Aktueller Wortlaut: Artikel 22**

Beabsichtigte Übernahme  
Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Mepha AG, Aesch (Kanton Basel-Landschaft), Fertigerzeugnisse, Muster, Werbematerial und Packmaterial im Werte und zum Preis von maximal CHF 2'200'000.- zu übernehmen.

**Allgemeine Informationen**

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen, können sich vertreten lassen. Aktionäre können sich

- durch eine schriftlich bevollmächtigte Drittperson, die nicht Aktionär zu sein braucht, und durch den unabhängigen Stimmrechtsvertreter, Herrn Dr. iur. Roland Müller, Rechtsanwalt und Notar, Friedensgasse 2, 4143 Dornach, Telefon 061 701 75 55, oder
- durch den Organvertreter, Herrn Andreas Bosshard, Präsident des Verwaltungsrates der Mepha Pharma AG/Mépha Pharma SA,

vertreten lassen. Vollmachten an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter können entweder an diesen selbst oder an Mepha Pharma AG, Aktienregister, Dornacherstrasse 114, 4147 Aesch zugestellt werden. Stimmrechte von Aktionären, die ihre Vollmacht unterschrieben und ohne Weisungen dem unabhängigen Stimmrechtsvertreter zustellen, werden im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt.

Falls sich Aktionäre durch unseren Organvertreter vertreten lassen wollen, so ist die Vollmacht unterschrieben dem Aktienregister der Gesellschaft zuzustellen. Stimmrechte von Aktionären, die ihre Vollmacht unterschrieben und ohne Weisungen dem Organvertreter zustellen, werden im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt.

Aesch, September 2012 Mepha Pharma AG

*A. Bosshard A. Kramis*

Andreas Bosshard Dr. Aldo Kramis  
Präsident des Verwaltungsrates und General Manager Vizepräsident des Verwaltungsrates

Aux actionnaires de Mepha Pharma S.A. 86422

**Assemblée Générale extraordinaire des actionnaires  
de Mepha Pharma S.A. du 23 octobre 2012**

Mesdames et Messieurs,  
Le déplacement du siège de Mepha Pharma S.A. d'Aesch à Bâle annoncé le 10 mai 2012 lors de notre Assemblée Générale nécessite une révision des statuts de Mepha Pharma S.A. et par conséquent, une convocation d'une **Assemblée Générale extraordinaire**. Cette Assemblée Générale aura lieu comme suit:

**Date:** mardi 23 octobre 2012  
**Heure:** 10 h à 10 h 15  
**Lieu:** Restaurant Ochsen, Ermitagestrasse 14, 4144 Arlesheim

**Ordre du Jour de l'Assemblée Générale extraordinaire**

**1. Proposition de changement des statuts (article 1: siège)**

Le Conseil d'Administration propose de changer l'article 1 des statuts comme suit:

**Enoncé actuel: Article 1**

Société, siège, durée  
Sous la raison sociale Mepha Pharma S.A. est formée une société anonyme avec siège à Aesch (canton de Bâle-Campagne) de durée illimitée.

**Enoncé NOUVEAU: Article 1**

Société, siège, durée  
Sous la raison sociale Mépha Pharma S.A. est formée une société anonyme avec siège à Bâle de durée illimitée.

**2. Proposition de changement des statuts (article 22: Reprise envisagée)**

Le Conseil d'Administration propose d'annuler des statuts l'article 22 qui n'est plus actuel:

**Enoncé actuel: Article 22**

Reprise envisagée  
La société a l'intention de reprendre de Mépha S.A., Aesch (canton Bâle-Campagne) des créances, produits finis, modèles, matériel publicitaire et matériel d'emballage pour une valeur et à un prix de CHF 2'200'000.- maximum.

**Informations générales**

Les actionnaires qui ne participeront pas personnellement à l'Assemblée Générale, pourront se faire représenter. Les actionnaires pourront se faire représenter

- par une tierce personne autorisée par écrit qui ne doit pas être actionnaire,
- par le représentant du droit de vote indépendant, Dr iur. Roland Müller, avocat et notaire, Friedensgasse 2, 4143 Dornach, tél. 061 701 75 55, ou
- par le représentant de l'organe, Monsieur Andreas Bosshard, Président du Conseil d'Administration de Mepha Pharma S.A.

Les procurations pourront être envoyées directement ou au représentant du droit de vote indépendant ou à Mepha Pharma S.A., Registre d'actions, Dornacherstrasse 114, 4147 Aesch. Les droits de votes des actions qui expédieront leurs procurations signées, mais sans instructions au représentant du droit de vote indépendant, sont exercés au sens d'une approbation aux propositions du Conseil d'Administration.

Si les actionnaires veulent se faire représenter par notre représentant de l'organe, la procuration signée doit être envoyée au Registre d'action de la société. Les droits de votes des actions qui expédieront leurs procurations signées, mais sans instructions au représentant de l'organe, sont exercés au sens d'une approbation aux propositions du Conseil d'Administration.

Aesch, en septembre 2012 Mepha Pharma S.A.

*A. Bosshard A. Kramis*

Andreas Bosshard Dr. Aldo Kramis  
Président du Conseil d'Administration et General Manager Vice-Président du Conseil d'Administration

**86633 Call of the General Meeting of The Shareholders of  
WALTHAM INTERNATIONAL S.A., La Tène**

A General Meeting of the Shareholders of  
**Waltham International S.A.**

will be held on the 16th of October 2012, at 10 a.m., in Lugano, Studio Niccolò Lucchini, Via Pretorio 7 - with the following Agenda:

1. Approval of the minutes of the last Shareholders meeting
2. Economic and financial restructuring of the Company
3. Share Capital reduction of CHF 900'000.-
4. Increase of the Share Capital of CHF 450'000.-
5. Various

The administration related to the present call will be at disposal of the Company's Shareholders at the seat of the Company.

The Shareholders can be represented as per Article 15 of the Company's Articles of Association.

**ANZEIGEN**

**Anzeigen-Annahmestelle fürs SHAB**

Annoncen-Agentur Biel AG, Längfeldweg 135, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 95, Fax 032 344 83 53, E-Mail anzeigen@gassmann.ch

ANNONCES

**L'agence qui  
gère les annonces  
de la FOSC**

Agence d'Annonces Bienne SA, Ch. du Long-Champ 135,  
2501 Bienne, tél. 032 344 82 95, fax 032 344 83 53,  
courriel : [anzeigen@gassmann.ch](mailto:anzeigen@gassmann.ch).

<b>Index Indice Indice</b>	
<b>Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio</b>	<b>R 01</b>
<b>Konkurrenz Faillites Fallimenti</b>	<b>R 02</b>
<b>Nachlassverträge Concordats Concordati</b>	<b>R 03</b>
<b>Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni</b>	<b>R 04</b>
<b>Schuldenrufe Appel aux créanciers Scioglimento di società</b>	<b>R 05</b>
<b>Abhanden gekommene Wertitel Titres disparus Titoli smarriti</b>	<b>R 06</b>
<b>Edelmetallkontrolle Contrôle des métaux précieux Controllo dei metalli preziosi</b>	<b>R 08</b>
<b>Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali</b>	<b>R 09</b>
<b>Bilanzen Bilans Bilanci</b>	<b>R 10</b>
<b>Infoservice Service d'information Servizio d'informazione</b>	<b>R 11</b>
<b>Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresa</b>	<b>R 12</b>
R = Rubrik, Rubrique, Rubrica → = Seite, Page, Pagina	

<b>0-9</b>	
2 Namensschuldbriefe, Nr. Beleg Nr. VII/6532, Regionalgericht Oberland	R 06 → 30
4800 Real Security SA, Genève	R 01 → 19
4WELL AG, Sion	R 01 → 8
4WELL AG, Wollerau	R 01 → 13, 18
7G Sàrl, Chêne-Bougeries	R 01 → 8
<b>" "</b>	
R 09 → 31-32, 38	

<b>A</b>	
AI Agency Sagl, Manno	R 01 → 14
A-A, Sokoli Agim, Lausanne	R 01 → 16
A-CUBE Solutions SA, Lugano	R 01 → 14
A. Vögeli & Söhne Recycling AG, Chur	R 01 → 19
A.C.T. Correia Taveira Armando, Onex	R 01 → 8
A.C.T. Correia Taveira Armando, Vernier	R 01 → 8
ABD werkstatt GmbH in Liquidation, Bern	R 01 → 3
Actimail SA, Lancy	R 01 → 8
activeLAN Solutions GmbH, Rubigen	R 01 → 2
ACTUAIRE IMMOBILIER SA, Morges	R 01 → 16
ADAMCZYK Electronics, Zürich	R 01 → 19
Adler Bistrot GmbH, Olten	R 01 → 12
Adolf Krebs AG, Thun	R 01 → 2
Advance Conseils Sébastien Nardo, Rolle	R 01 → 15
AERODON Schwitzer + Torgehele, Baar	R 01 → 18
AERODON Schwitzer + Torgehele, Zug	R 01 → 18
AHTAS HÔTES Sàrl in Liquidation, Montreux	R 05 → 27
AHA Kosmetik GmbH, Cham	R 01 → 18
AIR STAR SA, Vernay	R 01 → 7
Alkanthus 3 Vorsorgestiftung Freie Gemeinschaftsbank, Basel	R 01 → 4
Aktienzertifikate, Nr. - Bezirksgericht Zürich, 5. Abteilung/NR	R 06 → 30
Albergo Golf e Villa Magliasia SA in Liquidation, Magliaso	R 01 → 14
Albergo Golf e Villa Magliasia SA, Magliaso	R 01 → 14
Albis Asian Kurier B. Sinniah, Zürich	R 01 → 22
ALEM Alexander, GENEVE	R 02 → 24
Alex Rotter & Co. AG, Luzern	R 01 → 10
Alice and Walter	R 01 → 4
Wittmann-Spiess-Stiftung, Basel	
Alimento Floresta GmbH in Liquidation, Waldkirch	R 05 → 27
all about hair, Linder, Lausen	R 01 → 4
ALL DRINK SA in Liquidation, Lugano	R 01 → 14
ALL DRINK SA, Lugano	R 01 → 14
Allgemeine Baugenossenschaft Luzern (ABL), Luzern	R 01 → 10
Almaro GmbH, Bern	R 01 → 2
Alpe Felix Stiftung, Basel	R 01 → 5
AlphaMatrix Finance SA, Genève	R 01 → 7
Alphons Rosenberger-Stiftung, Basel	R 01 → 5

Alpik Swisstrade AG, Olten	R 09 → 38
ALTAI Sàrl, Genève	R 01 → 8
Altzentrum Wesley-Haus, Basel	R 01 → 5
AMG Artist Management Group GmbH, Stars	R 01 → 11
AMTRADING S.A., à Victoria (Mahé/Seychelles), succursale de Vouvry, Vouvry	R 01 → 17
Amundi Funds	R 09 → 35
Amundi Money Market Fund	R 09 → 35-36
Ancates GmbH, Wohlen bei Bern	R 01 → 2
Andrea Stöcklin-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Andreas Eugster EDV-Beratung, Basel	R 01 → 7
ANECOVA SA, Ecublens (VD)	R 01 → 16
Antonio Carlos Dos Santos Ferreira, Monte Carasso	R 01 → 15
appel d'offres OFAG	R 09 → 39
Appretor Sàrl in Liquidation, Lonay	R 05 → 27
Aquila & Partners AG, Basel	R 01 → 5
Aquila Vermögensverwaltung Basel AG, Basel	R 01 → 5
ARBOR Real Estate GmbH, Sarnen	R 01 → 19
Architekturfoto + Panoramafoto, Präsentationen, Doris Menzi, Dielsdorf	R 01 → 11
AR medical AG, Unterägeri	R 01 → 18
Aretas Capital Management AG, Zürich	R 01 → 20
Arizona Business Solutions AG, Niederwil (AG)	R 01 → 1
Arkadisch Bistrot, Güter, Chur	R 01 → 9
ARKI Consulting GmbH, Heilsau	R 01 → 2
Armada Skis GmbH Innsbruck Zweigniederlassung Zürich, Zürich	R 01 → 20
aromatherapeutin.ch Yvonne Aremann, Hünenberg	R 01 → 18
Arpi SA, Genève	R 01 → 8
Arso-Britannia Sàrl in Liquidation, Lausanne	R 01 → 16
Arso-Britannia Sàrl, Lausanne	R 01 → 16
Art Flip Flop Ferreira Mendes, Nidau	R 01 → 3
Artemis Suisse SA, Heilsau	R 01 → 2
Artifax AG, Neuheim	R 01 → 18
Artisans Associés Sàrl, Genève	R 01 → 8
arussana GmbH in Liquidation, Basel	R 01 → 7
as-automation AG, Bern	R 01 → 22
Aspiag Finance & Services AG, Widnau	R 01 → 11
Association Crèche-Pouponnière et Jardin d'Enfants de Montreux (en Liquidation), Montreux	R 05 → 29
Association RISSHO KOSEI-KAI (Genève), Genève	R 01 → 8
ASTRODATA AG, Wettwil am Albis	R 01 → 20
Astrodata AG, Zürich	R 01 → 20
Ates Consulting, Basel	R 01 → 7
ATLANTIS Sàrl, Montreux	R 01 → 15
Atoms Suisse Sàrl, Montreux	R 01 → 16
ATS Holding AG, Zug	R 01 → 18
Atticus AG, Appenzell	R 01 → 2
Auberge Communale Les Balances, Rexhaj, Founex	R 01 → 17
Auctris Life Sciences SA, Tannay	R 01 → 15
Audemars Piguet (Marketing) SA, Le Chenit	R 01 → 16
Audemars Piguet Holding S.A., Le Chenit	R 01 → 16
Audio Vision Multimedia, Giovanni Campagna, Moudon	R 01 → 16
Audicoey Renlund, Genève	R 01 → 8
Auforderung gemäss Art. 155 HRGv	R 09 → 38
Aurora Production AG, Altdorf (UR)	R 01 → 15
Aurora Production AG, Zug	R 01 → 15, 18
Ausschreibung BLW	R 09 → 38
Australian Whines Direct GmbH in Liquidation, Thalwil	R 05 → 27
Auto-Ecole Jo Tissières, Liddes	R 01 → 17
Auto-Ecole Jo Tissières, Sallion	R 01 → 17
Autohandel F. Gjergji, Birsingen	R 01 → 7
Axonel GmbH in Liquidation, Hindelbank	R 01 → 3
AZAZ Sàrl in Liquidation, Prévèreges	R 01 → 16
azioni al portatore, Nr. - Pretura di Lugano, Sezione 5	R 06 → 29
Azure Partners SA, Nyon	R 01 → 16
Azuri Davos AG in Liquidation, Davos	R 05 → 26

<b>B</b>	
Baier Engineering & Trading AG in Liquidation, Aesch (BL)	R 01 → 4
Balu Service Junzi, Gossau (SG)	R 01 → 11
Balintore Trading GmbH in Liquidation, Bern	R 01 → 22
Ball Europe GmbH, Zürich	R 01 → 20
Balanco GmbH, Kaiseraugst	R 01 → 1
Bando UFAG	R 09 → 39
Bank Julius Bär & Co. AG, Bern	R 01 → 2
Bank de Dépôts et de Gestion SA, Lausanne	R 01 → 16
Barclays Bank (Suisse) SA, Chêne-Bougeries	R 01 → 8
Bartec Engineering + Services AG, Steinhausen	R 01 → 18
BASE Finanz- & Treuhänder GmbH, Kaiseraugst	R 02 → 23
Batrec Industrie AG, Wimmis	R 01 → 2
Baugenossenschaft Milchbuck, Zürich, Zürich	R 01 → 20
Baumond Group SA, Nyon	R 01 → 16
BD Reinigung + Service GmbH, Dübendorf	R 01 → 20
BD Reinigung + Service GmbH, Winterthur	R 01 → 20
Beads4You GmbH, Männedorf	R 01 → 19
Beat Mattenberger & Co, Ascona	R 01 → 14
Beat Mattenberger & Co, Locarno	R 01 → 14
BEAU HOLDING SA, Genève	R 01 → 8
Bello Fassadenbau GmbH in Liquidation, Winterthur	R 01 → 22
Bentle Products AG, Baar	R 05 → 29
Bergbahnen Saas-Almagell AG, Saas-Almagell	R 01 → 17

Bergkäserei Oberberg AG, Schüpfheim	R 01 → 10
BERTONI AUTOMOBILI SA, Ascona	R 01 → 14
Biosafe S.A., Eysins	R 01 → 16
Biphos Pharmaceuticals AG in Liquidation, Rheinfelden	R 05 → 26
Bischof Architektur GmbH in Liquidation, Sissach	R 01 → 4
Bläuer Architektur GmbH, Sissach	R 01 → 4
BLCS (BusinessLineComputer solutions) Sàrl, Prévèreges	R 01 → 16
Blue Finn S.a r.l., Luxembourg, Zürich Branch, Zürich	R 01 → 19
Blue Sphere GmbH, Zug	R 01 → 18
Blumen Müller, Inhaberin Margrit Müller, Winterthur	R 01 → 22
Blumen Müller, Winterthur	R 01 → 19
BODEGAS SA, GENEVE	R 02 → 24
Bonvin-Thomassin Sàrl in Liquidation, Commune de Chermignon	R 05 → 27
Bordes Associates SA, Genève	R 01 → 8
BOUVARD Maximilien, Bellevue	R 02 → 24
brauneri Riehoff Rohner & Fritschi, Eschikon	R 01 → 13
Braun Maler GmbH, Schaffhausen	R 01 → 12
Brightbill Services AG in Liquidation, Zürich	R 05 → 26
Broc'Insolite Sàrl, Uster	R 01 → 7
Brusa Bau + Planung AG, Steinen	R 01 → 13
Brusa Bauunternehmung AG, Steinen	R 01 → 13
Brusa Liegenschaften AG, Steinen	R 01 → 13
Brusa Planung AG, Steinen	R 01 → 13
BST Dichtstoffe Bruno Schlup, Arch. Bulle & Bär real estate SA, Ascona	R 01 → 14
Burgondia Sàrl, Vessy	R 02 → 23
Buri Immo AG, Dättingen	R 01 → 13
Buser + Mitarbeiter Architekten AG, Kaiseraugst	R 01 → 2
Business Relation Management St. Gallen Ilse Oehler, St. Gallen	R 01 → 12
Byros Capital Management AG, Hünenberg	R 01 → 18

**C**

Café-Restaurant des Cheseaux, Pierre Blanc, Saint-Cergue	R 01 → 16
Café-Restaurant Kou Lu Pin - Broillet, Zhou et Wu, en Liquidation, La Chaux-de-Fonds	R 01 → 10
Café-Restaurant Kou Lu Pin - Broillet, Zhou et Wu, La Chaux-de-Fonds	R 01 → 10
Caisse de retraite et de prévoyance de Kif Parechoc S.A., Le Chenit	R 01 → 16
CALISA M. Spiller, Steinhausen	R 01 → 19
Calisa, Max Spiller, Steinhausen	R 01 → 19
Campos Zollinger GmbH, Zollikon	R 01 → 20
Capital Triple Finance Sàrl, Genève	R 01 → 8
Capital-Industries GmbH in Liquidation, Basel	R 01 → 5
CARDINAL MANAGEMENT SA in Liquidation, Lugano	R 05 → 26
Caroschi GmbH in Liquidation, Comsumoval	R 01 → 12
Carpe Diem Invest SA, Leyrain	R 01 → 7, 16
Carpe Diem Invest SA, Uster	R 01 → 7
Casserioe Chr. Gruber + Sohn, Thuisis	R 01 → 9
Casserioe W. Rupp, Derendingen	R 01 → 13
cartella ipotecaria al portatore, Nr. dg 182, Pretura di Lugano campagna	R 06 → 30
cartelle ipotecarie al portatore, Nr. 8574 e 6706, Pretura di Lugano, Sezione 5	R 06 → 29
Casa per anziani Caccia-Rusca, Morcote	R 01 → 14
CASAKA-Stiftung, Zürich	R 01 → 20
Cassa autonoma di previdenza CAP per il personale FART e NLM, Locarno	R 01 → 14
CATEZZATI Lorenz Franco, Rully	R 02 → 25
Cats Investimenti SA in Liquidation, Lugano	R 05 → 26
CHATTANO IMPIANTI SA, Chiasco	R 01 → 14
Chalk Walkin Miotli, Romanshorn	R 01 → 14
CB - Traiteur - Jacquard, Coserey	R 01 → 7
CC Private Equity Partners Ltd. Hamilton (Bermuda), Zweigniederlassung Zürich, in Liquidation, Zürich	R 02 → 25
CCG Cogito Consulting Gmtr, Rorschachberg	R 01 → 11
CCL costruzione ferroviaria	R 09 → 31
CCT construction de voiers ferrées	R 09 → 31
cédule hypothécaire nominative, Nr. PJB 2842, Tribunal de première Instance	R 06 → 30
cédule hypothécaire sur papier au porteur, Nr. - Tribunal de première Instance	R 06 → 30
cédule hypothécaire sur papier nominatif, Nr. PJB 676, Tribunal de première Instance	R 06 → 29
cédules hypothécaires sur papier au porteur, Nr. 01-221579 et 01-221580, Tribunal d'arrondissement de la Côte Nyon	R 06 → 29
Celima SA, Fribourg	R 01 → 7
CELSIO HANDLES AG in Liquidation, Zug	R 05 → 26
CF CAPITAL FORMULA AG, Leuk	R 01 → 17
CF CAPITAL FORMULA AG, Leukerbad	R 01 → 17
CFL Wash Sagl in Liquidation, Arbedo-Castione	R 05 → 28
Channel Services SA, succursale de St-Léger, Saint-Léger-La-Chiésaz	R 01 → 16
Château de Busset AG, Zumikon	R 01 → 20
CHATTON Eliane Jeanne, Succession repudiée, Genève	R 02 → 25
Chemengineering Business Design AG, Münchenstein	R 01 → 4
Chemengineering Business Design AG, Pratteln	R 01 → 4
Chemengineering Holding AG, Münchenstein	R 01 → 4
Chemengineering Holding AG, Pratteln	R 01 → 4
Chemengineering Technology AG, Münchenstein	R 01 → 4
Chemengineering Technology AG, Pratteln	R 01 → 4
Chevrolet Europe GmbH, Oplikon	R 01 → 20

Chico Salescontrol GmbH, Sarnen	R 01 → 11
Chion Holding SA, Sion	R 01 → 17
CIC CH (auparavant CIC CH FUND)	R 09 → 34
Cinoti Sàrl, en Liquidation, Genève	R 01 → 8
Cinoti Sàrl, Genève	R 01 → 8
Clacon SA in Liquidation, Hergiswil (NW)	R 01 → 11
Claire's Switzerland GmbH, Zürich	R 01 → 20
CLAVIEN ARCHITECTURE, Sion	R 01 → 17
CLC centre de laser et de chirurgie S.A. en Liquidation, Lausanne	R 01 → 16
CLC centre de laser et de chirurgie S.A., Lausanne	R 01 → 16
CLIC Cooperativa Laboratorio per l'Impresa Comunitaria, Porza	R 01 → 14
CLS Coating Lamination GmbH in Liquidation, Stabio	R 01 → 14
COBEX SA, Lugano	R 01 → 14
CODX Software AG, Cham	R 01 → 18
Coiffure Anna Marie, Frau A. Beniget-Lehmann, Burgdorf	R 01 → 3
Comnet Nettoyages Sàrl, Vaux-sur-Morges	R 01 → 16
Comitrade SA, Genève	R 01 → 8
Commerz Funds Solutions S.A. - 3934243 - 25.09.2012	R 09 → 37
COMPTABILIS Sàrl, La Chaux-de-Fonds	R 01 → 10
CONFORT IT Sàrl, GENEVE	R 02 → 24
Content Park AG, Schlieren	R 01 → 13
ConvaTec Equipment Leasing GmbH, Schaffhausen	R 01 → 12
Copreal S.A., Fribourg	R 01 → 7
Core Capital Partners AG in Liquidation, Zürich	R 02 → 26
Corotel AG, Zürich	R 01 → 20
cram cupcakes Sagl, Lugano	R 01 → 14
Creative Circle International AG, Bern	R 01 → 3
Credit Value AG, Zug	R 01 → 18
Crestageo AG, Chur	R 01 → 9
CSB Sàrl in Liquidation, Ecublens (VD)	R 01 → 16
CSB Sàrl, Ecublens (VD)	R 01 → 16
CTL CT LIGHTING GmbH, Endingen	R 01 → 1
CURAWA - Verband Heime und Institutionen Schweiz, Bern	R 01 → 3
cyberheads GmbH, Feusisberg	R 01 → 13

**D**

d.e.t. solutions AG, Hünenberg	R 01 → 18
d.e.t. solutions AG, Risch	R 01 → 18
Da Silva Cunha Batipalate, Bulle	R 01 → 7
Da Silva Pinto - ferrallier et carottage, Morges	R 01 → 16
DAGDA HOLDING AG, Zug	R 01 → 18
DAGMARA TRADING SA, Genève	R 01 → 8
Dalmeier Öko Boden- und Wandbeläge, Allstetten	R 01 → 12
Daniel Frey Consulting, Pfäffikon	R 01 → 20
data-repro.ch GmbH, Thalwil	R 01 → 20
DATAAnalytics GmbH, Humlikon	R 01 → 20
DataAnalytics GmbH, Zug	R 01 → 20, 20
DEBZA Mouloud Ould Lahcene, Cololonne-Bellerive	R 02 → 25
Decision concernant la libération des importations de viande	R 09 → 40
Decision selon l'article 152 ORC	R 09 → 38
Decisione concernente la liberazione di importazioni di carne	R 09 → 40
DEEP-CLUB Sàrl, Le Grand-Sacconex	R 02 → 24
deVITA Genossenschaft, Betswiesen	R 01 → 13
deVITA Genossenschaft, Betswiesen	R 01 → 13
Dem baba DEM - Mehmedi - Imbisi, Zürich	R 01 → 19
Deneb Algeid Invest AG, Zug	R 01 → 18
DENEK INTERNATIONAL SA in Liquidation, Roveredo (GR)	R 01 → 9
DENEK INTERNATIONAL SA, Roveredo (GR)	R 01 → 9
DensyGroup GmbH, Basel	R 01 → 4
Department GmbH, Zürich	R 01 → 20
Der Klima Profli M. Broulin, Schlieren	R 01 → 20
Der Profi Kälte Klima M. Broulin, Schlieren	R 01 → 20
Designer Line LMS S.a r.l. in Liquidation, Vevey	R 05 → 28
DEXTON SA, Fribourg	R 01 → 7
difactory Sàrl, Saint-Léger-La-Chiésaz	R 01 → 16
DIA elearning Europe GmbH, Basel	R 01 → 5
DIA Europe GmbH, Basel	R 01 → 5
Dick Produkte AG in Liquidation, Safnern	R 01 → 3
Dick Produkte AG, Safnern	R 01 → 3
DIDER JORIS SA, Chamossan	R 01 → 17
Dies & Das Holding AG in Liquidation, Belp	R 01 → 3
Dies & Das Holding AG, Belp	R 01 → 3
Dilco SA, Genève	R 01 → 8
Dilge Montagen, Buchs (AG)	R 01 → 1
Dominguez Jean-Philippe Architecture, Bagnes	R 01 → 17
Dominicé & Co. - Asset Management, Genève	R 01 → 17
Domination Grain SA, Genève	R 01 → 8
Donia Sàrl in Liquidation, Bevaix	R 01 → 10
Donia Sàrl, Bevaix	R 01 → 10
DORAWA SA, Vernier	R 01 → 8
Do informatica e elettronica Sagl, Besazio	R 01 → 14
Dozent Olaf Gerhake, Rapperswil-Jona	R 01 → 12
Dr. Hellmuth Broda Consulting, Basel	R 01 → 7
Dr. Henri und André Schramek-Frank Stiftung, Basel	R 01 → 5
Dr. Martha Hagenbuch-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Dr. med. Dora Seif-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Dr. Rudolf Riggenschwiler-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Dr. Tomalla Stiftung, Basel	R 01 → 5
Dragonfly Helicopter AG in Liquidation, Feusisberg	R 05 → 26

DRAWBRIDGE (SUISSE) Sàrl, en Liquidation, Genève	R 01 → 9
DRES SA, Giubiasco	R 01 → 14
Dreyfus-Brodsky Stipendien-Stiftung, Basel	R 01 → 5
Dreyfus-Neumann Familien Stiftung, Basel	R 01 → 5
Drug Information Association, Inc., Fort Washington, Zweigniederlassung Basel, Basel	R 01 → 5
DS ARTI Sàrl in Liquidation, Le Landeron	R 01 → 10
DS ARTI Sàrl, Le Landeron	R 01 → 10
Du Four SA, Cossonay	R 01 → 16
DUFENERGY SA, Lussemburgo, Succursale di Lugano, Lugano	R 01 → 14
DVDSTOP GmbH in Liquidation, Wettingen	R 01 → 1
DVDSTOP GmbH, Wettingen	R 01 → 1
DYNSALLE SA, Genève	R 02 → 23

FBIR Franchising SA, Lausanne	R 01	→ 16	GBS, Global Business Solution Sàrl, Le Grand-Saconnex	R 02	→ 23	Helvetec HOLDING und Beteiligungs AG, Hergswil (NW)	R 01	→ 11	judith's-Ess-Kultur GmbH, Sursee	R 01	→ 10	Maison de retraite pour personnes âgées 'Mon Foyer', Lombresson	R 01	→ 11
Feinraus AG, Zürich	R 01	→ 19	GDS Steuerberatung GmbH in Liquidation, Baar	R 05	→ 28	Hess Natur-Textilien AG, St. Gallen	R 01	→ 12	Julius Brä Gruppe AG, Zürich	R 01	→ 21	Maja Sacher-Stiftung, Basel	R 01	→ 6
Feraz Trade & Consulting GmbH in Liquidation, Bern	R 01	→ 3	Gebr. Fering Umzüge und Reinigungen, Sargans	R 01	→ 12	Hewlett-Packard International Sàrl, Meyrin	R 01	→ 8	JUNOD Martine Odette, Succession repudiée, Presinge	R 02	→ 25	Maja und Harald Arpi Stiftung, Basel	R 01	→ 6
Ferring Controlled Therapeutics (Switzerland) SA, Saint-Prex	R 01	→ 15	GECODA SA, Colombey-Muraz	R 01	→ 17	Hilfbrand Kunststoff-Verarbeitung, Winterthur, Winterthur	R 01	→ 21	<b>K</b>			Mako Treuhänder und Beratung Markus Koch, Nottwil	R 01	→ 10
FFN Fiduciance SA, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11	Gedächtnis-Stiftung Susy Rückert zur Krebsbekämpfung, Basel	R 01	→ 6	Hi-Trade AG, Baar	R 01	→ 18	K & M GROUPE Sàrl en liquidation, Lausanne	R 01	→ 17	Malerei-Schreineri-Tapezierer Fazzini GmbH in Liquidation, Oplikon	R 01	→ 22
Fiducap Société Fiduciaire SA, Carouge (GE)	R 01	→ 8	Gefion Stiftung, Basel	R 01	→ 6	High Forec School Sagl, Lugano	R 01	→ 14	K. Tschudy AG, Clarus Süd	R 01	→ 9	MANDER SA, Lugano	R 01	→ 15
Fillistoff Couleurs SA, Payerne	R 01	→ 15	Getzer-Stiftung, Basel	R 01	→ 6	HighStep Systems AG, Zürich	R 01	→ 21	Kaiser Betriebsholding AG, Zürich	R 01	→ 21	MANDER SA, Paradiso	R 01	→ 15
Financial Express (Holdings) Limited, Woking, Zurich Branch, Zürich	R 01	→ 19	Gemeinnützige Stiftung für Existenzanalyse, Basel	R 01	→ 6	Hilfbrand Kunststoff-Verarbeitung, Winterthur	R 01	→ 1	Kalle & Abbruchbirne AG in Liquidation, Lostallo	R 01	→ 9	MANDONINA Capital Holding AG, Zug	R 01	→ 18
Fincapital Hägler, Zug (CH-1701.002.779-4)	R 09	→ 38	Gemeinnützige Stiftung Wohnhilfe, Basel	R 01	→ 6	HOFMANN nie Bettec Lucie, Succession repudiée, PETIT-LANCY	R 02	→ 24	KARAVELLE SARL, LES ACACIAS	R 02	→ 24	Mapariro SA in liquidazione, Torricella-Taverne	R 01	→ 15
Finland Fantasy GmbH, Therwil	R 01	→ 4	Gemeinnütziger Frauenverein Zürich (GFZ), Zürich	R 01	→ 21	HORIZON VSC, SCHMUTZ, Perly-Cetoux	R 01	→ 8	KARAVELLE SARL, LES ACACIAS	R 02	→ 24	Mapariro SA, Torricella-Taverne	R 01	→ 15
FIRE SYSTEM SA, succursale de Lausanne, Lausanne	R 01	→ 16	GENEVY Christine, succession repudiée, Lausanne	R 02	→ 25	HUGO Mezger, dipl. Ing. (FH), C2E Controls Consulting + Engineering, Biel-Benken	R 01	→ 4	KARAVELLE SARL, LES ACACIAS	R 02	→ 24	Margarete und Walter Lichtenstein Stiftung, Basel	R 01	→ 6
First Building Management Company SA, Lugano	R 01	→ 14	Genimex GmbH, Au (SG)	R 01	→ 12	HUGUENIN-VIRCHAUX Lucien Maurice, Succession repudiée, CHENE-BOURG	R 02	→ 24	Karna Trading SA, en liquidation, Genève	R 05	→ 27	Margarete und Walter Lichtenstein Stiftung, Basel	R 01	→ 6
First Property Management Company SA, Lugano	R 01	→ 14	GENIUSCON (CONSULTING) Walter Rochowski, Zürich	R 01	→ 22	Humabs Sagl in liquidazione, Bellinzona	R 01	→ 14	Käsergenossenschaft Kaltbach, Mauensee	R 01	→ 10	Marga Bührig-Stiftung, Riehen	R 01	→ 6
Fitness Ilot du Parc SA, Lutry	R 01	→ 16	Genossenschaft Glarner Krankenversicherung, Clarus Süd	R 01	→ 9	Humabs Sagl in liquidazione, Bellinzona	R 05	→ 28	Kasperskian AG, Leuk	R 01	→ 17	Margarete und Walter Lichtenstein Stiftung, Basel	R 01	→ 6
Fitze Immobilien AG, St. Gallen	R 01	→ 12	Genossenschaft Glöcklihof in Liquidation, Basel	R 01	→ 6	Humabs Sagl, Bellinzona	R 01	→ 14	KFT Kitzbühel Finanzierungs- und Treuhänder AG, Zug	R 01	→ 19	Margarete und Walter Lichtenstein Stiftung, Basel	R 01	→ 6
FIL Invest Holding SA, Genève	R 01	→ 8	Genossenschaft Glöcklihof, Basel	R 01	→ 6	Hussen Sabrie, Lebensmittelexpresse, Bern	R 01	→ 3	KINAWA ENGINEERING AG in Liquidation, Mesocco	R 01	→ 9	Margarete und Walter Lichtenstein Stiftung, Basel	R 01	→ 6
Fliptronic, Thomas Boxler, Flawil	R 01	→ 12	Genossenschaft Glöcklihof, Basel	R 01	→ 6	I			KINAWA ENGINEERING AG, Mesocco	R 01	→ 9	Marianne Maizet Stiftung zugunsten BPW Switzerland, Club Basel, Basel	R 01	→ 6
Flying Butler Leandro do Sul, Arlesheim	R 01	→ 3	Genossenschaft Glöcklihof, Basel	R 01	→ 6	I + W Trading AG, Hergswil (NW)	R 01	→ 11	Kiosk Yaren, Inhaber Oezbey, Reinach (BL)	R 01	→ 3	Marie Anna-Stiftung zur Unterstützung kranker Kinder im Raum Basel	R 01	→ 6
FOCUS MEDIA SA, Le Chenit	R 01	→ 16	Genossenschaft Schweizerischer Verband der WOGENO-Genossenschaften in Liquidation, Luzern	R 05	→ 28	IA Abrieb GmbH, Fällanden	R 01	→ 21	Klaus-Luwe Burckhard, Massagno	R 09	→ 38	Markus Maurer, treuhänder & Beratung, Oberbergenstrassen	R 01	→ 22
Focus PV Invest AG, Au (SG)	R 01	→ 12	Genossenschaft Unterdorf, altersgerechte Wohnungen Augst am Albis, Augst am Albis	R 01	→ 21	IA Abrieb GmbH, Fällanden	R 01	→ 21	KMETIK Jeanne Sophie, succession repudiée, LE MONT-PELERIN	R 02	→ 25	Marshall International Real Estate SA, Lugano	R 01	→ 15
Fogal Paysage, Choulex	R 01	→ 8	Gentle Wave Shipping SA en liquidation, Genève	R 05	→ 26	IC Gipsgeschäft GmbH, Rorschach	R 01	→ 11	Krapf Weshop, Birmingen	R 01	→ 13	MASTER TRUST SA, Lugano	R 01	→ 15
Fogal Paysage, Puplinge	R 01	→ 8	Georg Wagner Stiftung, Basel	R 01	→ 6	ICT Generics SA in liquidation, Le Noirmont	R 01	→ 10	Kriak GmbH in Liquidation, Richterswil	R 05	→ 28	MATECO TRASPORTI INTERNAZIONALI HOLDING SA in liquidazione, Lugano	R 01	→ 15
Folegnani Chapes-Liquides SA, Marigny	R 01	→ 17	Geosolix AG in Liquidation, Zug	R 05	→ 26	ICT Generics SA, Le Noirmont	R 01	→ 10	KTI GmbH, Zillis-Reischen	R 01	→ 9	Mathys, Events, Untergeri	R 01	→ 18
Folegnani Chapes-Liquides Sàrl, Marigny	R 01	→ 17	Gérard Kraemer-Stiftung, Basel	R 01	→ 6	IGT International Travel GmbH, Dietikon	R 01	→ 14	KULIARIS (KULYLAARS) Charlotte Henriette Marie, Trainer	R 02	→ 25	MATKO-Handelsagentur Mathys, Benken (SG)	R 01	→ 12
FONDATION ANTENNA TECHNOLOGIES, Genève	R 01	→ 18	Gerda Schlegel-Stiftung, Basel	R 01	→ 6	IGT International Travel GmbH, Thal	R 01	→ 12, 14	KULLMANN Hélène Lucie, Succession repudiée, Versoix	R 02	→ 23	MATKO-Handelsagentur Mathys, Wangen (SZ)	R 01	→ 12-13
Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la Mission Gurtner Frères Albeuve SA, en liquidation, Haut-Innyamon	R 05	→ 29	Gertrud Mayer Stiftung, Basel	R 01	→ 6	IHP Phoenix Bicycle Industries Holding AG, Zug	R 01	→ 18	KWK AG, Helden	R 01	→ 2	MAURER Freddy Edouard, Succession repudiée, Genève	R 02	→ 25
Fondation Denis de Rougemont pour l'Europe, Genève	R 01	→ 8	Gertrud-Hagmann-Stiftung für Malignom-Forschung, Basel	R 01	→ 6	Il Loft BertArreda SA, Arbedo-Castione	R 01	→ 14	L'Angelo del Sud GmbH, Pratteln	R 01	→ 3	Max Studer Interim SA, succursale de Lausanne, Lausanne	R 01	→ 16
Fondation du centre psycho-social néchotelais	R 09	→ 38	GESTI Isolierungen Zyerli, Olten	R 01	→ 13	Imc Investment Management CONSULTANCY SA, GENEVE	R 02	→ 24	L'échoppe des étoiles Sàrl en liquidation, Fully	R 05	→ 28	MAX The Store, Gaby Gisèl, Romanshorn	R 01	→ 14
FONDATION MADELINE MORET, Lausanne	R 01	→ 16	GESTORIA Treuhänder Papadimitriou, Zürich (GE)	R 01	→ 19	Immacolata Shala & Latif Shala, Genève	R 01	→ 9	La Cave des Rois, Chantal Labrousse, Bellevue (VD)	R 01	→ 17	Maximil Sàrl en liquidation, Trelex	R 01	→ 16
Fondation Virtus, Genève	R 01	→ 8	Gestoval Société Fiduciaire SA, Carouge (GE)	R 01	→ 8	Immobilbau AG Schwanden, Clarus Süd	R 01	→ 9	La Fleur d'orange - Betouche, Neuchâtel	R 01	→ 11	Maximil Sàrl, Trelex	R 01	→ 16
Fondation Virtus, Versoix	R 01	→ 8	Getränke-Fachhandel Rolf Lütcher, Adligenswil	R 01	→ 10	Impuls Coaching + Training GmbH in Liquidation, Galgenen	R 05	→ 28	Laboratoires Bailleul International SA, Genève	R 01	→ 8	MBS Real Estate AG in liquidazione, Lugano	R 05	→ 27
Fondazione Ernesto e Maria Bernareggi Calati, Lugano	R 01	→ 14	GFR Costruzioni Sagl, Vezia	R 01	→ 14	IMS Entertainment AG, Zug	R 01	→ 18	LABORATOIRES BAILLEUL INTERNATIONAL SA, Genève	R 01	→ 8	MEDIA ALLIANCE ENGINEERING SA, Genève	R 01	→ 8
Fondazione Parco delle Gole della Breggia, Morbio Inferiore	R 01	→ 14	Charlinda Armando, eredità giacente, Lugano	R 02	→ 25	Intbetween Holding AG, Cham	R 01	→ 18	Ladeg Restaurations Speri, Thun	R 01	→ 13	MEDIA PRESS SERVICE GmbH, Wül (SG)	R 01	→ 12
Fondazione Petrin, Lugano	R 01	→ 14	Charlinda Armando, eredità giacente, Lugano	R 02	→ 25	INFINI DREAMS SARL, CAROUGE	R 02	→ 24	Lagère Boss Pharmaceuticals AG, Wittenbach	R 01	→ 2	Medifilm AG, Oensingen	R 01	→ 13
Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Cand-Landi S.A., Grandson	R 01	→ 16	Chiluzo Maçonnerie et Constructions SA, Siens	R 01	→ 18	Inhaberschuldbrief, Nr. 23 50 080.858-08, Kreisgericht St. Gallen	R 06	→ 29	Lakesoft Sagl, Lugano	R 02	→ 25	Menotti GmbH in Liquidation, Dottikon	R 01	→ 2
Forclabs AG, Küssnacht (ZH)	R 01	→ 20	GIS-Handels AG, Lupsingen	R 01	→ 4	Inhaberschuldbrief, Nr. -, Bezirksgericht Horgen	R 06	→ 30	Lakesoft Sagl, Lugano	R 02	→ 25	Menotti GmbH, Dottikon	R 01	→ 2
Formopol AG, Zürich	R 01	→ 20	GIS-Handels und Sportberatung AG, Lupsingen	R 01	→ 4	Inhaberschuldbrief, Nr. -, Bezirksgericht Aarau	R 06	→ 30	Lamtech Storen, Sonnen- und Weterschutz - Torsello Gabriella, Birr	R 01	→ 1	Menutiere Plus, Stéphane Schmidiger, Fully	R 01	→ 17
Forsthaus Restaurants AG in Liquidation, Horgen	R 01	→ 22	GISELE UND ROLF RAPPAZ STIFTUNG, Basel	R 01	→ 6	Inhaberschuldbrief, Nr. -, Bezirksgericht Kiens	R 06	→ 30	Lamtech Storen, Sonnen- und Weterschutz - Torsello Gabriella, Sprelenbach	R 01	→ 1	MENUSIERE PLUS, Stéphane Schmidiger, Fully	R 01	→ 17
Fortress Security Papers AG, Landquart	R 01	→ 9	GKL Generalunternehmung GmbH in Liquidation, Gonterschwand	R 01	→ 2	Inhaberschuldbrief, Nr. 20126, Landgerichtspräsidentium Uri	R 06	→ 29	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	MEPASA AG in Liquidation, Grosswangen	R 01	→ 10
Forum de Ventes et de Promotions Immobilières SA, Genève	R 01	→ 8	Globaleye Sàrl, Genève	R 01	→ 8	Inhaberschuldbrief, Nr. 23 50 080.858-08, Kreisgericht St. Gallen	R 06	→ 29	landpart management and services, Landquart	R 01	→ 9	MEPASA AG, Grosswangen	R 01	→ 10
Forum Flüh Bezozla & Co, Hofstetten-Flüh	R 01	→ 13	Golay Pompes Funèbres S.A. en liquidation, Montreux	R 01	→ 16	INJAZ INVEST LTD., London	R 01	→ 14	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mepha Pharma AG, Aesch	R 12	→ 41
Forum Schmid, Frutigen	R 01	→ 3	Golay Pompes Funèbres S.A., Montreux	R 01	→ 16	INJAZ INVEST LTD., London	R 01	→ 14	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mepha Pharma SA, Aesch	R 12	→ 41
Foundation Ines Gellrich, Stansstad	R 01	→ 11	Gold Buyers Swiss/Austria AG, Zug	R 01	→ 18	INJAZ INVEST LTD., London	R 01	→ 14	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Meyer Bio-Produkte, Sargans	R 01	→ 12
Foxtail Sàrl en liquidation, Lausanne	R 01	→ 16	GOLDFORE INVESTMENTS LIMITED, Birmingham, Chiasso Branch, Chiasso	R 01	→ 14	Innenbau-Partner GmbH, Riehen	R 01	→ 4	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
François Charles MUDRY, Montana	R 01	→ 18	GOLF de Lausanne société coopérative, Lausanne	R 01	→ 16	Innendekoration H.P. Aebischer, Bern	R 01	→ 2	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Franz AG, Zürich	R 01	→ 20	GONCALVES Igreja, GENEVE	R 02	→ 23	Intarc AG in Liquidation, Zürich	R 05	→ 26	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Franz Schauenbühl-Stiftung, Basel	R 01	→ 5	GPJ Gestion de Portefeuilles Immobilières SA, Genève	R 01	→ 8	Intercom Holding AG, Zug	R 01	→ 19	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Frei & Partner AG Sanitär und Heizungen, Reinach (BL)	R 01	→ 4	GPS costruzioni edili SA in liquidazione, Laventzoz	R 05	→ 26	Interrate Consulting René R. Piloud, Wettswil am Albis	R 01	→ 19	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Freie Akademische Stiftung, Zug	R 01	→ 5	GREGORI Roberto Domenico, Thônex	R 02	→ 25	Interrate Consulting René R. Piloud, Wettswil am Albis	R 01	→ 19	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Freizeitgesellschaft 2. Säule Bank Coop AG, Basel	R 01	→ 5	GREUB AVER nie Renée Berthe, Succession repudiée, GENEVE	R 02	→ 25	Interrate Consulting René R. Piloud, Wettswil am Albis	R 01	→ 19	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Freizeitgesellschaft der UBS AG, Basel	R 01	→ 5	Groupement de Bouchers Chevains, Genève société coopérative en liquidation, Genève	R 05	→ 28	Interrate Consulting René R. Piloud, Wettswil am Albis	R 01	→ 19	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Freizeitgesellschaft der VIR Bank, Basel	R 01	→ 5	GRUMA Immobilien AG, Clarus Süd	R 01	→ 9	IRSP (Switzerland) GmbH, Baar	R 01	→ 12, 19	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Frey-Clavel-Stiftung, Basel	R 01	→ 5	Gründerfeld & Keller Will AG, Wül (SG)	R 01	→ 12	ISP (Switzerland) GmbH, Neuchâsen am Rhenfall	R 01	→ 12	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Frey-Grynaysche Stiftung, Basel	R 01	→ 5	CSA Gestions Sportives Automobiles SA, Meyrin	R 01	→ 8	IT Services & Software-Büro Maly, Riehenfelden	R 01	→ 1	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Friedl-Wald-Stiftung, Basel	R 01	→ 5	GUGLIELMETTI Sébastien, GENEVE	R 02	→ 23	IT unlimited Schweiz AG, Aarau	R 01	→ 1	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Friedrich Zschokke-Stiftung, Basel	R 01	→ 5	GUMMI GmbH, Winterthur	R 01	→ 21	IT unlimited Schweiz AG, Oplikon	R 01	→ 1, 21	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Fritz Gerber-Stiftung für begabte junge Menschen, Basel	R 01	→ 6	GUT LUIS, succession repudiée, Vevey	R 02	→ 25	IVS Internet Video Services GmbH in Liquidation, Neuheim	R 05	→ 28	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Fritz Mangold-Stiftung, Basel	R 01	→ 6	<b>H</b>			ix-act! AG, Arbon	R 01	→ 14	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Fritz und Martha Reinhardt-Stiftung, Basel	R 01	→ 6	H. Berglas, Tempo-Transporte, Nachf. A. Berglas, Zürich	R 01	→ 22	<b>J</b>			Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
FRUTIG & ARM SA en liquidation, LES DIABLETETS	R 02	→ 25	HADJAS Omar, Succession repudiée, Les Acacias	R 02	→ 25	J.M. Marie-Theres Jenni, Au (SG)	R 01	→ 12	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
FunFox Entertainment GmbH, Allenddorf	R 01	→ 13, 21	HAG-Modellisenbahnen AG, Mürschwil	R 01	→ 12	J.L. Brusa Bauunternehmung AG, Steinen	R 01	→ 13	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
FunFox Entertainment GmbH, Zürich	R 01	→ 13, 21	Hans Clerici AG in Liquidation, St. Gallen	R 01	→ 12	Jaermann & Stubi AG, Rapperswil-Jona	R 01	→ 12	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
FunStuff4U by Rohrer, Arminwil	R 01	→ 13	hartmann ag services, Cossau (ZH)	R 01	→ 21	Janser & Partner Wohnbau AG, Sargans	R 01	→ 12	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Fürsorge- und Unterstützungskasse des Diakonissen-Mutterhauses St. Chrischona (Schweiz), Bettingen	R 01	→ 6	Haus- und Gartenservice - E. Sahmanovic, Biberst	R 01	→ 13	Jauslin + Stebler Group AG, Muttenz	R 01	→ 4	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Fürsorgegattung für die Diakonissen des Diakonissen Bethesda, Basel	R 01	→ 6	Hauswirth Immobilien GmbH, Illnau-Effretikon	R 01	→ 21	JECH Hottinger & Co., Zürich	R 01	→ 21	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Fusselacht Schweiz GmbH, Gals	R 01	→ 2	Hauswirth Immobilien GmbH, Winterthur	R 01	→ 21	JGH Investimento A SA en liquidation, Lausanne	R 05	→ 27	Landpart AG, Landquart	R 01	→ 9	Mic-Hamburger, Dessent, La Chaux-de-Fonds	R 01	→ 11
Futurum Stiftung, Basel	R 01	→ 6	HAYS Augusta, succession repudiée, La											

NEOX TRADING SA, Chasso	R 01	→ 15
Neue Grassporth Fussball AG, Niederhasli	R 01	→ 21
Neukom & Pfirter AG, Teppich- und Bodenbeläge in Liquidation, Birsleiden	R 05	→ 27
Neuschwander + Morf AG, Basel	R 01	→ 6
NICAMA GmbH, Glarus	R 01	→ 9
NICKWIN AG in Liquidation, Meggen	R 01	→ 19
Nordic Cultural and Educational Foundation, Basel	R 01	→ 6
Nüesch-Express, St. Gallen	R 01	→ 12
Nyflenegger Kloten AG, Kloten	R 01	→ 21
<b>O</b>		
Occasionscenter Garage Marti AG, Niedergösgen	R 01	→ 13
Omega Team GmbH, Birsleiden	R 01	→ 4
One Media & Consulting GmbH, Weggis	R 01	→ 10
our i-service GmbH in Liquidation, Zug	R 05	→ 28
<b>P</b>		
Paper Rain Brands SA, Baar	R 01	→ 19
Paper Rain International SA, Baar	R 01	→ 19
Papier-Inhaberschuldbrief, Nr. PUEB/048234, Bezirksgericht Kriens	R 06	→ 29
Papier-Inhaberschuldbriefe, Nr. -, Bezirksgericht Kriens	R 06	→ 29
Papier-Namenschuldbriefe, Nr. -, Bezirksgericht Uster	R 06	→ 30
PAPRIKA DESIGN SA in Liquidation, Lausanne	R 01	→ 17
PAPRIKA DESIGN SA, Lausanne	R 01	→ 17
Par-Concept AG, Hergiswil (NW)	R 01	→ 11
PARDALUS SA, Nyon	R 01	→ 17
Parkstone GmbH, Zürich	R 01	→ 21
PARKWAY LIMITED PARTNERSHIP (NO. 1) L.P., Guernsey, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	R 01	→ 21
PASCHOD Julien Edouard, Succession répudiée, GENÈVE	R 02	→ 24
Paster Consulting, Zürich	R 01	→ 22
PATRICE DOUSSE SA, Saffigny	R 01	→ 8
PATRICE DOUSSE SA, Versoix	R 01	→ 8
Patrik Bart Travaux Agricoles Sàrl, Avenches	R 01	→ 16
Patrik Knobel GmbH, Einsiedeln	R 01	→ 13
Patrik Knobel GmbH, Feusisberg	R 01	→ 13
Patrimofidec SA, Fribourg	R 01	→ 7
PATS SA, Lussemburg, succursale di Cadempino, Cadempino	R 01	→ 15
Paviller SA, Neuchâtel	R 01	→ 11
PEDRERA LAC SA, Lugano	R 01	→ 15
Pegassus Euro AG in Liquidation, Meilen	R 01	→ 22
Pegubau GmbH, Langenbruck	R 01	→ 3
Pensionskasse Allreal, Zürich	R 01	→ 21
Pensionskasse der Kern & Co AG, Aarau, Aarau	R 01	→ 2
Pensionskasse der Loeb AG, Bern	R 01	→ 3
Pensionskasse des Kantons Glarus, Glarus	R 01	→ 9
Pensionskasse für die Partner der PricewaterhouseCoopers, Basel	R 01	→ 6
PERROUD-TAZCHEDDANI Chantal, Succession répudiée, LES ANANCHETS	R 02	→ 24
Personalfürsorge-Stiftung der Fa. Seinet & Co., Luzern	R 01	→ 10
Personalfürsorge-Stiftung der Firma Seinet & Co., Luzern	R 01	→ 10
Personalfürsorge-Stiftung der Fa. LEUBENBERGER AG/Baunternehmen/Zell, Zell (LU)	R 01	→ 10
Personalfürsorge-Stiftung der Fa. Leubenberger AG, Baunternehmen, Zell (LU)	R 01	→ 10
Personalfürsorge-Stiftung der Firma Setz Gütertransport AG in Liquidation, Dittlikon	R 05	→ 29
Personalfürsorge-Stiftung der Swiss Retail Federation, Bern	R 01	→ 3
Personalfürsorge-Stiftung WASAG Treuhänd AG in Liquidation, Bern	R 05	→ 29
Petercam L Fund	R 09	→ 37
PETRUCCELLI Leonardo, Corsier	R 02	→ 25
PHANOLUX GmbH, Bremgarten (AG)	R 01	→ 2
Pharmadomile Sàrl, Genève	R 01	→ 8
Philipp Mettler GmbH, Feusisberg	R 01	→ 13
Philonet S.A., en liquidation, Bevaix	R 01	→ 11
Philonet S.A., Bevaix	R 01	→ 11
Physiotherapie Ogi AG, Walenstadt	R 01	→ 12
PHZ Privat- und Handelsbank Zürich AG, Zürich	R 01	→ 21
PIERRE SERVICES Sàrl en liquidation, Vernayaz	R 01	→ 17
PITARELLO Ricardo, Succession répudiée, GENÈVE	R 02	→ 23
Plenum Investments AG, Zürich	R 01	→ 21
Plumetz Holding SA, Bex	R 01	→ 17
Plumetz SA, Bex	R 01	→ 17
Plutus Consulting AG, Zug	R 01	→ 19
PM Projekt Finanz AG, Brugg	R 01	→ 2
POBAR SA, Bellinzona	R 01	→ 15
Pompes funebres Lurati SA, Porrentruy	R 01	→ 10
portfolio-systems AG, Zürich	R 01	→ 21
PostFinance Vorsorge-Stiftung der UBS AG, Basel	R 01	→ 6
POWER JET AG, Diemtigen	R 01	→ 3
PR Meeting & Event Consultancy Sàrl en liquidation, Chexbres	R 05	→ 28
PRAGMATIC SA, COLOGNY	R 02	→ 24
PRIME MEDIA GROUP LLC, Lewes, Manno Branch, Manno	R 01	→ 15
PRIME MEDIA GROUP LLC, Lewes, Succursale Lugano, Lugano	R 01	→ 15
Primerano & Co., Zürich	R 01	→ 19
Prinneo SA, Lugano	R 01	→ 15
Prx de Genève pour les Droits de l'Homme en Psychiatrie, Genève	R 01	→ 8
PRO FILIA, Kantonverein Zürich, Zürich	R 01	→ 21

Pro Musica Classic GmbH in Liquidation, Bern	R 05	→ 28
Projekt 2.0 GmbH in Liquidation, Morschwil	R 05	→ 28
PRONGUE ELECTROMANAGER, Genève	R 01	→ 8
PRONGUE ELECTROMANAGER, Lancy	R 01	→ 8
<b>Q</b>		
QMC Quien Management Consulting, Adiswil	R 01	→ 21
QMC Quien Management Consulting, Rüschlikon	R 01	→ 21
Qualis Laboratorium AG, Rubigen	R 01	→ 3
Quality 4 Less GmbH, Hergiswil (NW)	R 01	→ 11
<b>R</b>		
R & L LEASING Sàrl, Onex	R 02	→ 24
R. Selinger Sà r.l., Jongny	R 01	→ 17
R. Selinger Sàrl, Jongny	R 01	→ 17
R.E.I. Real Estate Investment AG in Liquidation, Zug	R 05	→ 27
R.E.V. Entsigens Holding Schweiz AG, Muiri bei Bern	R 01	→ 3
Rada Management and Services Ltd., Zug	R 01	→ 18
Raegi Sport, Petra Matic, Regensdorf	R 01	→ 22
Raffaële Tatone, Rochford	R 01	→ 11
Rägi-Sport GmbH, Regensdorf	R 01	→ 19
RAMAADANI BAUMONTAGE, Zürich	R 01	→ 21
Ramaj + Co., Adler-Reinigungs, Oberesgösgen	R 01	→ 11
Rameco Energy Group SA, Genève	R 01	→ 8
Randstad (Schweiz) AG, Nyon	R 01	→ 17
RAUMZEIT Architekten GmbH, Aarberg	R 01	→ 3
Raurica Waldholz AG, Liestal	R 01	→ 4
Raya Moreno Event Management, Bern	R 01	→ 3
RB CULTURE TRAVEL Sàrl in Liquidation, Bellinzona	R 05	→ 28
Re-ser SA, Ascona	R 01	→ 15
Re-ser SA, Giubiasco	R 01	→ 15
REDEVCO RWP ETOY SA, Etoy	R 01	→ 17
REDEVCO RWP VILLENEUVE SA, Villeneuve (VD)	R 01	→ 17
Refrindustry-Refrigeration Industry (Madera) Trading LDA, Funchal, Succursale di Lugano, Lugano	R 01	→ 15
Remil AG, Glarus	R 01	→ 9
REN Holding SA in liquidazione, Lugano	R 01	→ 15
René H. Walder Stiftung, Basel	R 01	→ 4
RENO-MASTER GmbH, Albstadt	R 01	→ 11
Reno-Peinture, S. Chamoso, Busigny-près-Lausanne	R 01	→ 17
renovissimo SA en liquidation, Fribourg	R 01	→ 7
renovissimo SA, Fribourg	R 01	→ 7
Restaurant Gerlafingherhof M. Baydar, Gerlafingen	R 01	→ 13
Restaurant Grillhaus, Pereira & Sousa Oliveira Martins, Gossau (SG)	R 01	→ 11
Restaurant La Croix d'Or SA en liquidation, Chézard-Saint-Martin	R 01	→ 11
Restaurant La Croix d'Or SA, Chézard-Saint-Martin	R 01	→ 11
Restaurant Sonnenhof, Olena Kägi, Rüti (ZH)	R 01	→ 21
RetiaNova SA, Roveredo (GR)	R 01	→ 9
rex systems Schweiz AG, Unterengstringen	R 01	→ 21
REYNAUD Emmanuel, succession répudiée, Lausanne	R 02	→ 25
RF Piatti Pronti Sàrl in liquidazione, Grancia	R 01	→ 15
RF Piatti Pronti Sàrl, Grancia	R 01	→ 15
Rheinthal Kebab Bar, Baktark, Buchs (SG)	R 01	→ 11
Rickenbacherhof AG, Rickenbach (SO)	R 01	→ 13
RIOLINO Energy Drink GmbH, Zürich	R 01	→ 21
Risi Peter GmbH in Liquidation, Buchs	R 01	→ 11
Ritter & Cie. Vermögensverwaltung AG, Pfäfers	R 05	→ 27
RN - NI Transport, Niederberger, Dulliken	R 01	→ 13
Rohrbach Software, Burgdorf	R 01	→ 3
ROMANI Henri Kahn, Succession répudiée, CHENE-BOUGERES	R 02	→ 23
Romande Energie Renouvelable SA, Morges	R 01	→ 17
RONA Professionals AG, Basel	R 01	→ 6
Roto Unternehmen GmbH, Winterthur	R 01	→ 19
Rovossiv SA, Gmüsch	R 02	→ 25
RT Vermögensverwaltung AG in Liquidation, St. Gallen	R 05	→ 27
Rune Jervidal - Value Creation, Rheinfelden	R 01	→ 2
Rutena AG, Teufen (AR)	R 01	→ 2
<b>S</b>		
SST Secrétariat Services Sous-Traitance S.A., Nyon	R 01	→ 17
S. & S. Cash & Carry GmbH, Basel	R 01	→ 4
S.G.I. Società Generale Immobiliare SA, Lugano	R 01	→ 15
S.I. Fleurs de Mimosa SA in liquidazione, Lugano	R 01	→ 15
SA-MA Gipserei + Fassaden GmbH, Mönchaltorf	R 01	→ 21
SAF Investment AG in Liq., Luzern	R 05	→ 27
SAFERA AG in Liquidation, Zürich	R 02	→ 26
Safety-Line GmbH in Liquidation, Basel	R 01	→ 7
Safia Ausburger Immobilien Sàrl, Lens	R 01	→ 18
Safia Ausburger Immobilien Sàrl, Montana	R 01	→ 18
Sail & Fun Company GmbH in Liquidation, Arbon	R 01	→ 14
Sallauka Hauswartungen GmbH, Steinhäusern	R 01	→ 18
Sammelstiftung der swisspor-Gruppe, Steinhäusern	R 01	→ 19
Sandglass Invest AG, Stans	R 01	→ 11
Sanson Trade AG, Risch	R 01	→ 19
SAPENSUS Sàrl, Lutry	R 01	→ 16
Satis Trading SA, Genève	R 01	→ 8

Savoy computer service S.A., Treycoyevagnes	R 01	→ 17
SAXUM Gastro GmbH, Frauenfeld	R 01	→ 13
SBS Dubach Sàrl en liquidation, Neuchâtel	R 01	→ 11
SBS Dubach Sàrl, Neuchâtel	R 01	→ 11
Scandinavian Entertainment Group AG, Stans	R 01	→ 11
Scensei (Switzerland) GmbH, Zürich	R 01	→ 19
Schelling Immobilien AG in Liquidation, Basel	R 05	→ 27
Schmutz Maschinen Werkstatt, Eptingen	R 01	→ 4
Schoeller Textil AG, Sevelen	R 01	→ 12
Schreineri Ruoss GmbH in Liquidation, Nürensdorf	R 05	→ 28
Schröder Consulting, Bängerten	R 01	→ 2
Schweizerische Gesellschaft für Perfusionstechniken SGPP, Bern	R 01	→ 3, 21
Schweizerische Gesellschaft für Perfusionstechniken SGPP, Zürich	R 01	→ 21
Schweizerische Stiftung SPO Patiensenschutz, Zürich	R 01	→ 22
Schweizerische Stiftung zur Kulturbetreuung von Organ-Lebendspendern, Basel	R 01	→ 7
Schweizerische Versandhandels GmbH, Basel	R 01	→ 7
SCOR GLOBAL P&C SE, Paris, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	R 01	→ 22
Seaton Consulting GmbH in Liquidation, Kilchberg (ZH)	R 01	→ 22
Seaton Consulting GmbH, Kilchberg (ZH)	R 01	→ 22
SECURUS Logistics AG, Zug	R 01	→ 19
Seedstars SA, Carouge (GE)	R 01	→ 8
Seeger seniorene wohnbau genossenschaft, Optikon	R 01	→ 22
SEGUIMMO Sàrl, Le Mont-sur-Lausanne	R 01	→ 17
Seika Internet Solutions GmbH, Zürich	R 01	→ 20
Seneca Siebdruck AG in Liquidation, Künzli	R 01	→ 3
Service Fashion & Style (SFS) GmbH, Cellerklingen	R 01	→ 4
SEVEN MILLS SA, Lussemburg, succursale di Cadempino, Cadempino	R 01	→ 15
SEWEMER-ASSEMBLY AG, St. Gallen	R 01	→ 12
SI La Gaulmann SA, Lausanne	R 01	→ 17
SIEGRIST INGENIEUR- UND PLANUNGSBÜRO AG, Langenthal	R 01	→ 3
Siero Proust Anne Marguerite, Yverdon-les-Bains	R 01	→ 16
SIGMA T&R RESEARCH SWITZERLAND SA, Mendrisio	R 01	→ 15
Sika Supply Center AG, Samen	R 01	→ 11
SILVISTRU Emilia, SATIGNY	R 02	→ 24
Simax Sàrl, succursale d'Ormont-Dessous (Vaud), Ormont-Dessous	R 01	→ 17
SIPOMAR Société Internationale Portuaire et Maritime SA, Fribourg	R 01	→ 7
SirenPromo Tanja Gavranic, Bern	R 01	→ 2
Skiifti Pany AG, Luzern	R 01	→ 9
Snack Service Dellomonaco, Horgen	R 01	→ 20
Socadec SA, Genève	R 01	→ 9
Società cooperativa Butia Tschierer Doldafen, Val Müstair	R 01	→ 8
Società Immobiliare Barna SA in liquidazione, Rovereto GR	R 05	→ 27
Société coopérative de laiterie de Vaulruz (Village), Vaulruz	R 01	→ 7
Société de laiterie de Vaulruz (Village), Vaulruz	R 01	→ 7
Société immobilière Les Levées S.A., Neuchâtel	R 01	→ 11
Sogin S.A., Società de Gestion Immobilière in liquidation, La Chaux-de-Fonds	R 05	→ 27
Solgos SA, Lugano	R 01	→ 15
Solitec GmbH, Basel	R 01	→ 7
SOMAZZI IT-SERVICE, Pontresina	R 01	→ 9
Sonnen Bau GmbH, Pfungen	R 01	→ 22
Sommio Europe AG in Liquidation, Wetzikon (ZH)	R 01	→ 22
SÓNMEZ SÀLH SARPER, Fribourg	R 01	→ 7
Sophia Group Sàrl in liquidation, Lugano	R 01	→ 15
Sophie Elaty Sàrl in liquidation, Sion	R 01	→ 18
Sous Irmao Sàrl, Moutier	R 01	→ 3
Sparhelte, Nr. -, Bezirksgericht Zürich, 5. Abteilung/NR	R 06	→ 30
SPE SOCIETÀ PER PARTECIPAZIONI ENERGETICHE SA, Bellinzona	R 01	→ 15
Spectrum ImmoConsult AG, Risch	R 01	→ 19
Speed Electricité Sàrl en liquidation, SPIRGI Stephan, Succession répudiée, GENÈVE	R 09	→ 40
SPIRGI Stephan, Succession répudiée, GENÈVE	R 02	→ 25
Sportmeilen Immobilien AG, Sargans	R 01	→ 12
Spitz Alpine LTD, Einsiedeln	R 01	→ 9, 13
Sport Alpine LTD, St. Moritz	R 01	→ 9
SR Swiss Relocation SA, Carouge (GE)	R 01	→ 8
ST-PAUL IMPRIMERIES ET LA LIBERTE MEDIAS SA, Fribourg	R 01	→ 7
Stadler Blechtechnik, Au (SG)	R 01	→ 12
Stadler Blechtechnik, Widnau	R 01	→ 12
Stammaktie der Rätischen Bahn AG (RbB) Chur, Nr. Nr. 5734, Bezirksgericht Plessur	R 06	→ 29
Standard Life Investments Global SICAV	R 09	→ 36
Starker Bären GmbH, Zürich	R 01	→ 20
Startrade Sàrl, Collonge-Bellerive	R 01	→ 8
Startrade Sàrl, Genève	R 01	→ 8
Staudt AG, Zwingen	R 01	→ 4
staudtcarerra AG, Zwingen	R 01	→ 4
Steel for Energy SA, Lugano	R 01	→ 15
Steger & Henz GmbH, Elgg	R 01	→ 22
Steger & Henz GmbH, Holsetten (ZH)	R 01	→ 22
Sterbe- und Unterstützungs-kasse des Verbandes Schweizerischer Polizei-Beamtler, Luzern	R 01	→ 20

Stiftung Charles Wyrsch, Kriens	R 01	→ 10
Stiftung für Handel, Produktion, Konsum, Zürich	R 01	→ 22
Stiftung Gérard und Dori Bernus-Loretan, Basel	R 01	→ 7
Stiftung Global Energy Basel, Basel	R 01	→ 7
Stiftung GlobalLokal, Biel/Bienne	R 01	→ 7
Stiftung Greuterhof Islikon, Gachnang	R 01	→ 14
Stiftung Habitat, Basel	R 01	→ 7
Stiftung Hilfe für seelisch Leidende Basel, Basel	R 01	→ 7
Stiftung Kultur am Bahnhof, Dornach	R 01	→ 13
Stiftung Swiss Help for China and Russia SHCR, Luzern	R 01	→ 10
Stiftung zur Förderung des alpinen Skisportes in der Schweiz, Basel	R 01	→ 7
Stinol AG in liquidazione, Lugano	R 01	→ 15
Stockerhof Immobilien AG, Zürich	R 05	→ 29
STOPOUY Sàrl en liquidation, Val-de-Travers	R 01	→ 11
Stuck's Söhne AG, Steffisburg	R 01	→ 3
Stüdi GmbH in Liquidation, Jegenstorf	R 05	→ 28
Studio Gambazzi & Partners Sàrl in liquidazione, Agno	R 01	→ 15
SUBASOL ISOLATIONEN, K. Subasic, Landquart	R 01	→ 10
Subritz Consulting Sàrl in liquidazione, Ponte Caprasca	R 05	→ 28
Südschweiz Publicitas AG, Chur	R 01	→ 9
Südschweiz Radio AG, Chur	R 01	→ 9
Suelio Latino Costa da Silveira, Moudon	R 01	→ 16
sui generis raumdesign Brauers, Rorbach	R 01	→ 22
Sumi Davos GmbH in Liquidation, Davos	R 05	→ 28
Super Market Hald Mustafi, Illnau-Effretikon	R 01	→ 20
Super-Mini-Taxi GmbH in Liquidation, Basel	R 01	→ 7
SURVAL MONT-FLEURI SA, Montreux	R 01	→ 17
Sven Richter Architekt GmbH, Basel	R 01	→ 4
SWISS BETON TECHNOLOGY SA, Sant'Antonio	R 01	→ 15
SWISS CONSTRUCTION ID SARL, GENÈVE	R 02	→ 24
Swiss Foundation for the Vocal Arts, Basel	R 01	→ 7
Swiss LED Supply GmbH in Liquidation, Risch	R 01	→ 19
Swiss LED Supply GmbH, Risch	R 01	→ 19
Swiss Private Savings AG, St. Gallen	R 01	→ 12
Swiss Property VII AG, Zürich	R 01	→ 22
Swiss Re Asset Management Geneva SA, Carouge, Carouge (GE)	R 01	→ 8
Swiss Re Asset Management Geneva SA, Genève	R 01	→ 8
Swiss Real Estate Management SREM SA, Genève	R 01	→ 8
SWISSCAN (CH) COMMODITY SELECTION FUND	R 09	→ 36
Swisspress AG, Biel/Bienne	R 01	→ 2
Swisspublic GmbH, Glarus	R 01	→ 9
Symbolische BoutiqueDafina Bajrami, Sion	R 01	→ 17
<b>T</b>		
T.R.G. Komplettbau-Systeme AG, Basel	R 01	→ 7
Tallio SA, Lugano	R 01	→ 15
Taps GmbH in Liquidation, Nidau	R 01	→ 3
Taxis VIP Sàrl, Montreux	R 01	→ 17
TBS & Partner AG, Zürich	R 01	→ 20
TBS INTERNATIONAL DEVELOPMENTS SA en liquidation, Monthey	R 01	→ 17
TCS Assurances SA, Vernier	R 01	→ 8
Te-Xi, De Oliveira Cardoso, Lancy	R 01	→ 8
Télékis SA Les Prés-d'Orvin, Orvin	R 01	→ 3
Tera Service AG in Liquidation, Zug	R 01	→ 19
Tera Vorsorge-Stiftung der WIR Bank, Basel	R 01	→ 7
Tesic Quality Control, Wartau	R 01	→ 12
Tête à Clak - Almeida Costa, Vevey	R 01	→ 17
Tête à Clak - Igor Almeida Costa & Christophe Morard, Vevey	R 01	→ 17
TETRA PAK GLOBAL SUPPLY SA, Pully	R 01	→ 17
TGF Verwaltungen AG in Liquidation, Schönenberg ZH	R 05	→ 27
that's ME Fashion by Rohrer, Amriswil	R 01	→ 13
the experts ag, Hergiswil (NW)	R 01	→ 11
THERMO-KET Management AG, Mohlin	R 01	→ 2
Tic Tac Gasser Alphonse, Basel	R 01	→ 4
Ticom Transalp SA in liquidazione, Locarno	R 01	→ 15
Ticom Transalp SA, Locarno	R 01	→ 15
TIF Technical Investment & Finance AG in liquidazione, Lugano	R 01	→ 12
Tilag AG, St. Gallen	R 01	→ 12
Tiralosi - Automobile, Birmensdorf (ZH)	R 01	→ 22
Tiralosi - Automobile, Niederhasli	R 01	→ 22
Tissières Michel, Saint-Léonard	R 01	→ 18
TOBI Treuhänd, Thomas Bissig, Ebnedingen	R 01	→ 11
TOHME Nadim, GENÈVE	R 02	→ 24
Tonini Luca, San Nazzaro	R 02	→ 25
TOPINVEST LIMITED, St. Albans, Zweigniederlassung Zug in Liquidation, Zug	R 01	→ 19
<b>X</b>		
X-Rite Europe GmbH, Regensdorf	R 01	→ 22
<b>Y</b>		
Yakida Switzerland SA in liquidazione, Lugano	R 05	→ 27
<b>Z</b>		
Z. Paurevic Gartenbau, Mattendorf	R 01	→ 13
Zani Veselji, Rozafa, Simach	R 01	→ 13